



# AMATLANAHUATILI TLAHTOLI TLEN MEXICAMEH NECHICOLISTLI SENTLANAHUATILOYAN

CONSTITUCIÓN POLÍTICA  
DE LOS ESTADOS UNIDOS MEXICANOS



AMATLANAHUATILI TLAHTOLI  
TLEN MEXICAMEH NECHICOLISTLI  
SENTLANAHUATILOYAN



Mesa Directiva  
*LXI Legislatura del Senado*

**Presidente**

*Senador Carlos Navarrete Ruiz*

*Comisión Especial Encargada de los Festejos del Bicentenario de la  
Independencia y del Centenario de la Revolución Mexicana*

**Presidente**

*Senador Melquiades Morales Flores*

**Senadores integrantes**

*Adriana González Carrillo*

*María Serrano Serrano*

*Augusto César Leal Angulo*

*Manlio Fabio Beltrones Rivera*

*Alfonso Elías Serrano*

*María Rojo e Inchaustegui*

*Rubén Fernando Velázquez López*

*Francisco Agundis Arias*

*Dante Delgado Rannauro*

*Alejandro González Yáñez*

**Secretaría técnica**

*Patricia Galeana*

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI  
TLEN MEXICAMEH NECHICOLISTLI  
SENTLANAHUATILOYAN

CONSTITUCIÓN POLÍTICA  
DE LOS ESTADOS UNIDOS MEXICANOS



200100  
INDEPENDENCIA  
REVOLUCIÓN  
SENADO DE LA REPUBLICA

*Presentación*  
MIGUEL LEÓN-PORTILLA

*Traducción al Náhuatl*  
NATALIO HERNÁNDEZ HERNÁNDEZ  
ZÓSIMO HERNÁNDEZ RAMÍREZ



SENADO DE LA REPÚBLICA

*Comisión Especial Encargada de los Festejos del Bicentenario  
de la Independencia y del Centenario de la Revolución Mexicana  
LXI Legislatura.*



Primera reimpresión, 2010

Traducción: Natalio Hernández Hernández,  
Zósimo Hernández Ramírez

Diseño de portada: Diana Chagoya González

Formación: *Atril, excelencia editorial*

Coordinación editorial: Bibiana Gómez Muñoz

D. R. © 2010, Senado de la República

Distribución gratuita. Prohibida su venta

**ISBN: 978-607-16-0172-8**

Impreso en México • *Printed in Mexico*



## **TLEN MOTOCAYOHTIA**



*Palabras preliminares*, Senador Melquiades Morales Flores 11  
*Presentación*, Miguel León-Portilla 13

### **AMATLANAHUATILI TLAHTOLI TLEN MEXICAMEH NECHICO-**

#### **LISTLI SENTLANAHUATILOYAN**

#### **ACHTOHUI TOCAYOTL**

|   |    |
|---|----|
| <i>Pamitl tlen I: Tlamanahuilistli tlen nochi tlacameh</i><br>Tlanahuatihcayomeh 1-29 | 15 |
| <i>Pamitl tlen II: Tlen Mexihco Tlacameh</i><br>Tlanahuatihcayomeh 30-32              | 63 |
| <i>Pamitl tlen III: Tlen quiahuac ehuanih</i><br>Tlanahuatihcayotl 33                 | 65 |
| <i>Pamitl tlen IV: Tlen Mexihco Altepechanehque</i><br>Tlanahuatihcayomeh 34-38       | 65 |

#### **OME TOCAYOTL**

|   |    |
|---|----|
| <i>Pamitl tlen I: Tlen Anahuac Sentlanahuatili ihuan tlen</i><br><i>quenihqui Tequihuecayotl</i><br>Tlanahuatihcayomeh 39-41                    | 68 |
| <i>Pamitl tlen II: Tlen ahachi ipan tlatzquitoc Sentlanahuati-</i><br><i>loyan ihuan nochi Anahuac Tlaltipactli</i><br>Tlanahuatihcayomeh 42-48 | 73 |

**EYI TOCAYOTL**

|  |     |
|--|-----|
| <i>Pamitl tlen I: Tlen Tlaxexeloli Chicahualistli</i><br>Tlanahuatihcayotl 49  | 75  |
| <i>Pamitl tlen II: Tlen Chicahualistli Tlahtolchihuali</i><br>Tlanahuatihcayotl 50                                     | 75  |
| Tlaxexeloli tlen I: Tlen quenhqui motequihuetlalis ihuan<br>mochantlalis Sentica Tlahtocan<br>Tlanahuatihcayomeh 51-70 | 75  |
| Tlaxexeloli tlen II: Tlen tlanescayotili ihuan tlatecpantli<br>tlanahuatilmeh<br>Tlanahuatihcayomeh 71-72              | 85  |
| Tlaxexeloli tlen III: Tlen Itechpohui Sentlanahuatiloyan<br>Tlanahuatihcayomeh 73-77                                   | 88  |
| Tlaxexeloli tlen IV: Tlen Sennechicolistli<br>Tlanahuatihcayotl 78   | 102 |
| Tlaxexeloli tlen V: Tlen Fiscalización Superior tlen Sent-<br>lanahuatiloyan<br>Tlanahuatihcayotl 79                   | 103 |
| <i>Pamitl tlen III: Tlen Hueyi Tequichihuani</i><br>Tlanahuatihcayomeh 80-93   | 106 |
| <i>Pamitl tlen IV: Tlen Poder Judicial</i><br>Tlanahuatihcayomeh 94-107  | 112 |

**TOCAYOTL TLEN NAHUI**

|  |     |
|--|-----|
| <i>Tlen iixcotiah tlen altepeco tequitinih ihuan Tecpan Tlana-<br/>huatiloyan itlapialis</i><br>Tlanahuatihcayomeh 108-114 | 136 |
|--|-----|

**TOCAYOTL TLEN MACULI**

|   |     |
|---|-----|
| <i>Tlen Tlatlanahuatilmeh Sentlanahuatiloyan ihuan Iyolo<br/>Hueyi Altepetl</i><br>Tlanahuatihcayomeh 115-122 | 143 |
|---|-----|

**CHICUASE TOCAYOTL**

|   |     |
|---|-----|
| <i>Tlen tequitl ihuan intechpohui altepetlacameh</i><br>Tlanahuatihcayotl 123 | 168 |
|---|-----|

**CHICOME TOCAYOTL**

*Tlen Nochimeh ilachialismeh* 181  
*Tlanahuatihcayoméh 124-134*

**CHICUEYI TOCAYOTL**

*Tlen ilápatlali Amatlanahuatili* 187  
*Tlanahuatihcayotli 135*

**CHICNAHUI TOCAYOTL**

*Tlen axhuel Moixpanos Amatlanahuatili* 187  
*Tlanahuatihcayotli 136*

**TLANAHUAHTICAYOTL TLEN SAN ONPANOH** 188

Tlen se Tlanahuatihcayotl; Tlen ome Tlanahuatihcayotl;  
 Tlen eyi Tlanahuatihcayotl; Tlen nahui Tlanahuatihcayotl;  
 Tlen macuili Tlanahuatihcayotl; Tlen chicuase Tlanahuati-  
 hcayotl; Tlen chicome Tlanahuatihcayotl; Tlen chicueyi  
 Tlanahuatihcayotl; Tlen chicnahui Tlanahuatihcayot; Tlen  
 mahtlactli Tlanahuatihcayotl; Tlen mahtlactli ihuan se Tlan-  
 huatihcayotl; Tlen mahtlactli ihuan ome Tlanahuatihcayotl;  
 Tlen mahtlactli ihuan eyi Tlanahuatihcayotl; Tlen mahtlactli  
 ihuan nahui Tlanahuatihcayotl; Tlen mahtlactli ihuan macuili  
 Tlanahuatihcayotl; Tlen mahtlactli ihuan chicuase Tlanahuati-  
 hcayotl; Tlen matlactli ihuan chicome Tlanahuatihcayotl; Tlen  
 mahtlactli ihuan chicueyi Tlanahuatihcayotl; Tlen Mahtlactli  
 ihuan chicnahui Tlanahuatihcayotl;

*Sanpanoh Tlanahuahcayoméh*  
*Tlen Tlanacuaultlaliméh Tlahtolmatilisméh* 195

*Tlahtolpiali (vocabulario)* 267





## PALABRAS PRELIMINARES

El Senado de la República, comprometido con el reconocimiento de los pueblos indígenas de la nación mexicana, presenta la *Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos* traducida al náhuatl, con el propósito de hacer llegar a las comunidades indígenas hablantes de esta lengua el texto constitucional que da forma a la convivencia de todos los mexicanos.

Desde la creación de la Comisión Especial Encargada de los Festejos del Bicentenario de la Independencia y del Centenario de la Revolución Mexicana, el Senado se propuso como una actividad sustantiva para la conmemoración de nuestras gestas históricas contribuir al fortalecimiento de la cultura cívica y jurídica con la publicación de diversas obras. La traducción de la Constitución de 1917 al náhuatl se inscribe en este propósito de fomentar y consolidar una cultura cívica democrática e igualitaria, que al mismo tiempo coadyuve a la preservación de las lenguas indígenas como factor determinante de la identidad de nuestros pueblos y comunidades indígenas.

La publicación de nuestra Carta Magna en náhuatl se enriquece con la introducción del doctor Miguel León Portilla, máximo historiador de las culturas de los antiguos mexicanos y miembro del Consejo Consultivo de la comisión senatorial.

El texto constitucional que aquí se presenta fue posible gracias a la ardua labor de traducción del Mtro. Natalio Hernández Hernández, poeta y escritor del náhuatl y profundo conocedor de la riqueza y diversidad de las lenguas indígenas. Asimismo, se contó con la valiosa participación del maestro Zósimo Hernández Ramírez, catedrático y defensor de los derechos de los pueblos indígenas, quien tradujo las últimas reformas a la Carta Magna.

Con obras como ésta, el Senado de la República refrenda su compromiso con nuestros pueblos indígenas y el fortaleci-

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

miento de su identidad, en el marco de los festejos de conmemoración de los hitos fundacionales que nos han constituido en la nación pluriétnica y pluricultural que somos hoy en día.



SENADOR MELQUIADES MORALES FLORES  
Presidente de la Comisión Especial  
Encargada de los Festejos  
del Bicentenario de la Independencia  
y del Centenario de la Revolución Mexicana  
del Senado de la República

INDEPENDENCIA  
REVOLUCIÓN  
SENADO DE LA REPÚBLICA

## PRESENTACIÓN

Reconoce la *Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos*, en su artículo segundo, no sólo el carácter pluricultural de México, sino también que sus más hondas raíces se fincan en la presencia y en el legado de sus pueblos originarios. Y precisamente, para que éstos puedan gozar de los derechos que la Constitución les reconoce, es necesario que tengan pleno acceso a ella.

Más fácil será para mujeres y hombres, descendientes de los pueblos originarios, acercarse a la Constitución si se les presenta en sus lenguas vernáculas. A la luz de esto, podrá valorarse mejor la importancia que tiene el acuerdo tomado por la Comisión Especial del Senado de la República Encargada de los Festejos del Bicentenario de la Independencia y del Centenario de la Revolución Mexicana, en el sentido de promover y apoyar un conjunto de traducciones de nuestra Carta Magna.

Aparece ahora en versión de la lengua que hablaron Nezahualcóyotl y Cuauhtémoc y perdura hoy entre cerca de dos millones de personas. Fue el náhuatl, y sigue siendo, el idioma indígena con mayor número de hablantes y con vigencia en muchos lugares del territorio mexicano.

La presente traducción se debe al maestro Natalio Hernández Xocoyotzin, oriundo de Naranjo Dulce, en el municipio de Ixhuatán de Madero, en Veracruz. Posee él como lengua materna al náhuatl. Conocedor profundo de ella, es galardonado poeta y defensor de los idiomas indígenas de México. A él se debió en gran parte la organización de la Asociación de Profesionales Indígenas y la creación de la Casa de Escritores en Lenguas Indígenas. Aunque es cierto que traducir un texto de tan rico contenido jurídico como el de nuestra Constitución no es tarea fácil, el maestro Hernández la ha preparado con acierto.

Siendo verdad que en esta traducción se refleja la variante del náhuatl hablado en la región veracruzana de que Natalio Hernández es oriundo, debe notarse que ha procurado que sea ella asequible a quienes se expresan en otras variantes de este idioma.

Se debe a la secretaria de la mencionada comisión del Senado, la doctora Patricia Galeana, distinguida historiadora y maestra universitaria, haber promovido el programa de ediciones de la Constitución en lenguas indígenas. Conlleva este proyecto un reconocimiento a los pueblos originarios y será a la vez, de gran provecho para ellos. Con él se facilita su más amplia participación en la vida de México, al que enriquecen con su cultura y sus lenguas milenarias.

Sólo me queda felicitar a quienes están haciendo posible este proyecto y desear al mismo tiempo que cristalice en un conjunto de traducciones del texto constitucional. Es ésta una atinada forma de conmemorar los orígenes de la Independencia nacional y de la Revolución Mexicana. Ojalá que esta publicación contribuya también a valorar el tesoro que son los idiomas nativos, portadores de la antigua y la nueva palabra, flores y cantos de gran belleza y sabiduría.

MIGUEL LEÓN-PORTILLA

Investigador emérito de la UNAM  
y miembro de El Colegio Nacional

ADVERTENCIA: Para facilitar la lectura, el traductor suprimió una *l* en el caso de las palabras cuya raíz termina en ese mismo grafema, como en *tlal-li*, *cal-li*, *pil-li*, de suerte que escribe *tlali*, *cali*, *pili*; el propósito es evitar que el lector común pronuncie la palabra como si incluyera una *elle*. Aunque esta propuesta ortográfica altera la morfología de tales vocablos, se ha respetado el procedimiento elegido por el traductor, que sigue en esto a otros escritores nahuas.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI TLEN MEXICAMEH NECHICOLISTLI SENTLANAHUATILOYAN

*Tlahcuiloli Tlen Axcan Ipatih*

*San iyohitzi mocualchihqui ihuan moixnexti ipan  
Amatequichihuani Sentlanahuatiloayan 24-08-2009*

In tlacatzin tlen Achtopan Tlayecanqui ipan Ejército Constitucionalista, calpixquetl tlen Chichahualo Tlanahuatiloayan Totlanantzin, ipan inin tonati onech titlanilia tlaholmatilistli:

VENUSTIANO CARRANZA, Achtopan Tlayecanqui tlen Ejército Constitucionalista, calpixquetl tlen Chichahualo Tlanahuatiloayan tlen nochi Me xihco Tlaltlanahuatiloayan, nimech matiltia:

Yehua in Hueyi Tlahtocan tlen monechico ipan inin altepetl ipan achtopan tonatih diciembre metztli tlen 1916 xihuitl, itechpan amatlanotzali tlen 19 septiembre tlen seha xihuitl, itlanahuatil Achtopan Tequihuacayotl, ipan motetonia tlen quihtohua 4 tlanahuaticayotl tlen mocualchiqui ipan 14 tonatih tlen seha metztli itechpohui tlaholmatilistli tlen 12 diciembre tlen 1914, mochihqui ipan H. Veracruz, mopihuihqui Plan de Guadalupe tlen 26 marzo 1913 xihuitl, nelcuali nihmachilia nitlatitlanis inin:

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI TLEN MEXICAMEH NECHICOLISMEH TLALTLANAHUATILMEH TLEN QUICUALCHIHUA TLEN MONEXTI IPAN 5 FEBRERO TLEN 1857.

### ACHTOHUI TOCAYOTL

#### **Pamitl tlen I: Tlamanahuilistli tlen nochi tlacameh**

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Ipan Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh nochi tlacameh quiasicamatiseh tlamanahuilistli tlen mani ipan inin Amatlanahuatili, nochi yehuan amo huelis molocotzos ihuan mocotonas, san queman nesis tlehueli tlamantli ihuan tlaholi ipan Amatlanahuatili.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Moixcotona tlachauentli ipan Sennechicolistli Mexihco Tlalanahuatilyan. In tlachauentilmeh tlen hualahuilh quiahuac ihuan calaquí ipan totlalnanzin quiasicamatiseh, ipampa inon, maquixtilistli ihuan tlamanahuilistli quen quiihtohuah tlanahuatilmeh.

Noihqui moixcotona nochi tlapinahualtlistli tlen hualah ipan tlacamecayotl, tlacayotl noso sihuayotl, xihuicahuil, axnelcuali tlacayotl, masehualyotl, cocoliscayotl, teotlaneltoquilstli, tlah-tolyeyecolistli, yolquisalistli, tlanamictilistli, noso seyoc tlamanntli tlen amo quitlapanitas tlaçaitalistli tlen quinequis quixcotonas ihuan quixpetlas tlen intechpohui ihuan tlamquixtilistli tlen tlacameh ihuan sihuameh.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Tomexihco Tlalnanzin san se ihuan amo moxelos.

Totlalnanzin monelchihua ihuan monelhuayotia ipan miaquintin masehual altepemeh tlen hualahuilh ipan calpolmeh tlacamecayotl chanchihqueh ipan Anahuac totlalnanzin tlen queman opehqui yancuic chantilistli ihuan mopialia tlen yehuan tlanahuaticayotl, tlapialistli, toltecayotl ihuan tlatolcayotl, noso san achitzin tlen yehuan.

In tlayolmatilistli tlen masehual ixtli ihuan yolohtli yehua quiihtos ahquia huelis quiselis tlanahuatilmeh tlen masehual altepemeh.

In calpolmeh tlen masehual altepemeh, yehuan tlen mosen nechicohtoqueh, quipiah tlapialistli ihuan tlayiocalistli, mochantlalihtoqueh ipan taltipactli ihuan quineltoçah tlen yehuan intequihua tlen hualah ipan intlaneltoquilis.

In tlatechpohuilistli tlen masehual altepemeh tlen ica mossenahuatiseh huelis mochihuas ipan se tlachihuali sentlanahuatili tlen melahuac quitlapanitas sentica Anahuac taltipactli. In tlaçaitalistli tlen calpolmeh ihuan masehual altepemeh mochihuas ipan Amatlanahuatilmeh ihuan tlahtoltlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilyan, inihuantihya monequi quiihaseh, nochi tlen moihtohua ipan tlaneltoquilstli tlen inin tlanahuaticayotl, noihqui tlayeyecoli tlahtolmecayotl ihuan tlaçchantilistli.

**A.** Inin Amatlanahuatili quicualita ihuan quimanahuia tlatechpohuilistli tlen masehual altepemeh ihuan calpolmeh tlen

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

ica huelis mosennahuatiseh ihuan ica yehua mosenchanchi-huaseh tlen ica huelis:

**I.** Quiihtose quenihqui mosenhuicaseh ihuan monahuatiseh, moyolchicahuaseh, moyecanaseh ihuan quiyeyecoseh tlai-yocalistli.

**II.** Quitequihuis tlen yehuan intlanahuatil tlen ica huelis quixolehuaseh cualantli, moixcuiseh ipan huehueyi flayeyecoli tlen ixnesi ipan Amatlanahuatili, motlepanitas tlanahuatil nemilistli, tlaacnemilistli ihuan cachi nelcuali, sihuayotl tlatlepanitalis. In tlanahuatili quiyectlalis tletleno tlahtoli ihuan ohtlahtoli tlen ipatih quichihuaseh tlahtoltlasecahuanih ihuan caltequichihuanih.

**III.** Quin tequihuatlalis, quen quihtohua huehuetlahtoli ihuan huecapa tlanahuatili, tequihuequemeh tlen quiyecanaseh tequihuecayotl tlen masehual altepeyotl, quitlepanitaseh tlapalehuilistli tlen sihuameh senticah ipatih inihuaya tlacameh, ipan se tlahtolmecayotl tlen quitlepanitas tlahtolmachiotl tlen nochi totlalnanzin ihuan sentlanahuaticayotl tlen tlatlanahuatiloan.

**IV.** Moahocuis ihuan moyolchicahuas inneltlahtol, intlamatilis ihuan nochi tlehueli iyocalistli ihuan tlaixnestilistli.

**V.** Moyectlalis ihuan mocualtlalis chantilistli ihuan momalhuis intlalhua quen ixnesi ipan inin Amatlanahuatili.

**VI.** Moasicamatis, san monequi motlepanitas nochi tlaman-tli tlen ixnesi ipan Amatlanahuatili ihuan tlanahuatilamatl tlen itechpohui, noihiqui itechpohuilistli tlen sequinoc moaxcatihtoqueh noso tlen chantih ipan calpolmeh, huelis motequihuis nochi tlen oncah ipan totlalnanzin campamo chanchihuah masehual altepemeh, san amo tlen sentica tlatequihuilistli tlen quihtohua Amatlanahuatili. Tlen ica inin tlahtoli masehual calpolmeh huelis mosen nechicoseh quen quihtohua tlanahuatili.

**VII.** Quin tequihuetlalis, ipan masehual altepemeh tlanahuatiloan, tlen ixnesiseh ipan altepetlahtocan.

In Amatlanahuatilmeh ihuan tlanahuatilmeh tlen tlatlanahuatilmeh, quitlepanitaseh ihuan quitecpanaseh inin tlanahuatilmeh ipan altepemeh tlanahuatiloan, tlen ica huelis quiyolchicahuaseh tlapalehuilistli y tlanahuatili ixnestilistli quen moihtoa ipan huehuetlahtoli ihuan masehual tlanahuatili.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**VIII.** Mosentlalis ipan nochi tlaltlanahuatihcayotl. Tlen ica huelis momanahuis tlatechpohuilistli, ipan nochi tlahtolmatilistli ihuan intlayeyecolpamitl campa ixnesiseh, iseltica noso sentica, monequi motlepanitas intlachihualis ihuan intlayeyecolistli quen moihtoa ipan Amatlanahuatili. In masehualmeh nochi cahuitl quipiah tlatechpohuilistli mopalehuseh ihuaya se tlahtolcuepquetl ihuan temanahuiani tlen quiixmatih masehualtlhtoli ihuan masehual iyocalistli.

In amatlanahuatilmeh ihuan tlahtoltlanahuatilmeh tlen tlaltlanahuatilmeh quinescayotiseh quenihiqui mosennahuatiseh ihuan mosenchanchihuaseh tlen cachi cuali quinextis tlenon quiixnehuiah ihuan quiyeyecohuah masehual altepeme ihuan se tlaltlanahuatiloyan, ihuan noihiqui tlahtoltlanahuatili tlen ica quin ixitaseh masehual altepeme quen se calpolmeh tlapalehuicayotl.

**B.** In Sentlanahuatiloyan, Tlaltlanahuatiloyan ihuan Altepeme Tlanahuatiloyan, ihuicpa huelis quinsenpalehuseh masehualmeh ihuan quipolihiultiseh tletleno tlaxipinahuatlistli, quiyolitiseh caltlanahuatilmeh ihuan quiixnextiseh tlahtoltequitl tlen ica temachtli mochihuas tlatechpohuili tlen masehualmeh ihuan yolchicahuilistli tlen altepeme ihuan calpolmeh, tlen yehuan quisentica chihuaseh ihuan sentica tequichihuaseh.

Ihuicpa huelis mocotonas motolinicayotl tlen quincocolisma in masehual altepelemeh ihuan calpolmeh, in tequihuecameh monequiliah:

**I.** Chicahuac mochihuas tequitl tlen ica moasis masehualyotl yolchicahualistli, ihuicpa huelis cachi cuali mochantlaliseh chinancomeh ihuan mocualtlalis intlachialis altepeme, ica tequichihualsitli tlen eyih caltlanahuatlistli, inihuaya calpolmeh. In Altepetlanahuatianih quiixtlaliseh nelcuali tlaxxelolli tomin tlaxtlahuili tlen calpolmeh huelis quiyecanaseh tlen ica mopalehuseh.

**II.** Monelchihuas ihuan momiaquilis tlamachtlistli, nelcuali mopalehuis ometlahtol tlamachtlistli ihuan ompamitl tlahlamiquilistli, tlacuilol tlamachtlistli, motlamis iyoyoc tlamachtlistli, tlamachtli tequitlistli, ihuan huecapah ihuan nelhuecapah tlamachtlistli. Moyeyecos se tlachihuali tlapalehuilistli



---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

ihuicpa masehual momachtianih tlen nochi tlamachticayotl. Moitas ihuan mochihuas tequitlamachtistli campa ixnesis tlen cayotl tlahlamiqulistli tlen quinextis xicnelhuayotl tlen masehual altepeme, quen moihtoa ipan tlahtol tlanahuatili ihuan noihqui matlahtocan masehual calpolmeh. Moyolchichahuas tlatlepanitalis ihuan tlamatistli tlen miaquintin iyocalistli tlen nesticatēh ipan totlalnanzin.

**III.** Melahuac mochihuas maquiasicah tlapahtilistli ica momiaquilis tlen nochi Mexco tlachihuali tlapahtilistli, motequihuis masehual tlapahtilistli, ihuan noihqui mopalehuis tlacualistli tlen masehualmeh ica tequitlanahuatil tlacualistli, achi nemachyotl tlen conemeh.

**IV.** Mocuatlalis intlachialis masehual altepeme ihuan calixpa inemilspa ihuicpa nelcuali tlachixtoseh ihuan tlamahuisoseh, ica tequiyotl tlen huelis quiasiseh sentica tlapalehuilistli ihuan tlatzactoc tlapalehuilistli, ihuicpa huelis mochantiseh ihuan quicuatlalish ininchan, noso momiaquilis tlapalehuilistli tlen nochi tlanequilistli.

**V.** Mochihuas matlatzquican sihuameh ipan yolchichualistli, ica tlapalehuilistli tequiyotl tlen tlaeliltistli, momanahuis intlacayo, momactilish tlapalehuilistli tlen ica huelis momachtiseh ihuan tlatzquiseh ipan tlanahuaticayotl tlen ica mochanchihua masehual calpolmeh.

**VI.** Mohueyilis matlatl tlahtoltlamatistli tlen ica huelis mosennechicoseh calpomeh, ica inon motlapos ihuan mopatlahuas hueyohtli ihuan huehca tlanohnotzalistli. Mocuatlalis tlahtoli tlen ica huelis quicohuaseh, quitequihuseh ihuan quimocuitlahuseh tlahatoltlamatistli, quen moihtohua ipan itechpohui tlahtoltlanahuatili.

**VII.** Mopalehuis tequiyotl tlaeliltistli ihuan yolchichualistli tlen masehual calpolmeh, ica tlachihualistli tlen ica huelis quiasiseh achi miac tomin tlaxtlahuili, motequihuis tlapalehuilistli ihuicpa sentica tlapalehuistli ihuan tlatzactoc tlapalehuilistli tlen ica moyolitis tequitl, motequihuis yancuic tlachihuali ihuicpa momiaquilis tlaeliltistli, ihuan noihqui ihuicpa huelis quiasiseh tlachihuali tlen tlaeliltistli ihuan tlanamacalistli.

**VIII.** Moyectlalis altepetlanahuatili tlen ica mopalehuseh tlacameh tlen quistehua ipan masehual altepemeh, ipan tochan tlanantzin noso ipan seyoc tlaltlanahuatiloan, ica tlachihuali tlen moneltocas tlen tequitl intechpohui miltequitinih, mocualtlalis intlacayo sihuameh, mopalehuis tequiyotl tlamachtilistli ihuan tlacualistli tlen conemeh, telpocameh ihuan ichpocameh sehcano ontequitinih, mosentlachilis mamotlepanita tlen intechpohui ihuan moixnestis tlaiyocalistli.

**IX.** Motlacaquiliseh masehual altepemeh queman moihcuilos Sentequiyotl Yolchicahualistli ihuan tlen tlaltlanahuatiloan, ihuan altepetlanahuatiloan, noso mamoomatlali tlen yehuan motlatlanilia ihuan motlanequiliah.

Huicpa huelis monelchihuas tlahtoli tlen monequilia ipan inin tlacuilolpamitl, in Tlahtocan tlen Hueyi Nechicolistli Tlanahuatiloan, tlahtoltequichihuanih tlen tlaltlanahuatianeh ihuan altepetlanahuatianeh, campa yehuantin tlanahuatiah, quixtla-liseh quenihqui motequihuis tomin tlen ica huelis quichihua-seh tlanahuatili ipan tomin tlayeocoli tlen yehuantin quicualitaseh, ihuan noihqui moihtos quenihqui tlapalehuseh ihuan tlamocuitlahuseh calpolmeh queman motequihuis in tomin tlayeocoli.

San amo motlahtlacahuis masehual tlatechpohuilistli tlen in-can moihtoa, calpolmeh ihuan altepemeh tlen yehuantin, nochi ocsequintin calpolmeh tlen masehual nesih, noihqui mopialiseh seha tlatechpohuilistli quen moihtohua ipan tlahtoltlanahuatili.

**Tlen 3 Tlanahuatihcayotl.** Nochi tlacameh intechpohui quiseliseh tlamachtilistli. In Caltlanahuatiloan –Sentlanahuatiloan, Tlaltlanahuatiloan, Hueyi Altepetl Tlanahuatiloan ihuan Altepetl Tlanahuatiloan– temactilis conetlamachtilistli, ipehuayah tlamachtilistli ihuan telpocameh tlamachtilistli. In conetlamachtilistli, ipehuayah tlamachtilistli ihuan telpocameh tlamachtilistli, mosennechicoa ipan itlapech tlamachtilistli tlen nochipa motechnequilia.

In tlamachtilistli tlen temactilis Caltlanahuatiloan tlapalehuis manochi moyecchihua intlacayo tlacameh ihuan sihua-

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

meh ihuan quinyolmatis maquitlasohtlaca totlalnanzin ihuan mamopialicah semanahuac icniyotl, ipan sennemilistli ihuan sen-tlapalehuilistli.

**I.** Quen tlasenmactilia 24 tlanahuaticayotl campa moihtoa momaquixtis teotlaneltoquilis, inin tlamachtilistli axcanah ipan motlalis teotlahotli, ipampa inon axcanah mocalaquis teotlanel-toquilstli.

**II.** Tlayeyecoli tlen quiyecanas inon tlamachtilistli ipan mo-tetonis yancuic ixtlamatilistli, quicotonas axcuali tlahlami-quilistli, san molhui tlapalehuicayotl, axcuali tlaneltoquilstli ihuan axcuali tlayeyecoli.

Ihuan no ihqui:

**a)** Mochihuas sentica tlanahuatiloyan, tlen quiihtosnequi tlanahuatiloyan amo san tlanahuatil pamitl ihuan san tlanahuatil tlahotli, yehua melahuac ipan motlalis tlachixcayotl tlen ica mosen palehuiseh ipan tomincayotl, tlasentilistli ihuan altepeco tlayiocalistli;

**b)** Elis nochi Anahuac ipampa –amo acah mocualanchihuas ihuan moyoca quixtis– quiasicamatis nochi tlen tech cuesoa, tlen quenihqui titequihuseh topialis, quenihqui tihmanahui-seh tomaquixtilis tlahotli, tomaquixtilis tomiyotl ihuan quenih-qui tihmanahuseh ihuan timiaquiliseh toiyocalis, ihuan

**c)** Tlapalehuis matimosenhuicacah, tlen ica huelis moyol-chicahuas momachtiani, tlen ica tlatlepanitas, ihuan tetlacaitas ihuan quitlasohtlas ichanehuah ihuan nochi altepechanehque, noihqui ipan motlalis quiyeyecos inelhuayo icniyotl ihuan no-chi tlen intechpohui tlacameh, huelis quicotonas tlapalehuilis tlen san sequin tlacameh, teotlaneltoquilis, tlanechicol tlacameh, tlen sihuayotl, noso san inseltlacameh.

**III.** Ihucpa melahuac mochihuas tlen moihtohua ipan ome tlahotlpamitl ihuan ipan ome tlatlapantli, Tlahotani tlen Sentlanahuatiloyan, quisennextis hueyi pamitl ihuan tequipamitl tlamachtilistli tlen conetlamachtilistli, ipehuayah tlamachtilistli ihuan telpochcameh tlamachtilistli ihuan Caltlamachtilyan tlen nochi totlalnanzin. Ica inon, Tlahotani tlen Sentlanahuatiloyan, quintlacaquilis tlen quiihtoseh tequihuaquemeh tlen Tlatla-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

nahuatiloyan ihuan Hueyi Altepetl Tlanahuatiloyan, ihuan no ihqui tlen quihtoseh altepechanequeh tlen tlapalehuitohqueh ipan tlamachtlistli, quen quiihtos tlahtoltlanahuatili.

**IV.** Nochi tlamachtlistli tlen temactilis Caltlanahuatiloyan amo tlanamaloh.

**V.** Ipihuiyah tlen temactilis ipan conetlamachtlistli, ipehuayah tlamachtlistli ihuan telpocameh tlamachtlistli, quen moihtohua ipan achtob tlahtolpamitl tlacuiloli, in Caltlanahuatiloyan quiolinis ihuan quipalehuis nochi sequinoc tlamantli ihuan tlachihuali tlamachtlistli – ipan motlalis ipehuayah tlamachtlistli ihuan huehcapan tlamachtlistli – tlen monequi ica moyolchicahuas totlanantzin, quipalehuis yancuic tlatetemoani tlamatlistli ihuan tequichihuali tlamatlistli, ihuan quiyolchicahuas ihuan quiixnextis toiyocalis.

**VI.** In tlapianih huelis temactiliseh nochi tlamantli tlamachtlistli. Quen moihtos ipan tlahtoltlanahuatili, in Caltlanahuatiloyan tlatemactilis ihuan quitlanas ipatiloyan amatl tlen tlamachtlistli mochihuas ipan tlamachtloyan tlen tlapianih. Tlen itechpohui conetlamachtlistli, ipehuayah tlamachtlistli, conetelpoch tlamachtlistli ihuan caltlamachtloyan, tlen tlapianih monequiliseh:

**a)** Tlatemactiliseh in tlamachticayotl quen quiihtohua ohtli ihuan tlayeyecoli ixnesi ipan ome tlacuilolpamitl ihuan ome tlatlapantli tlahtoli, ihuan noihqui motlepanitas pamitl ihuan tlamachtlistli tlen moihtohua ipan eyi tlatlapantli tlahtoli, ihuan

**b)** Achtohui quiselis, ipan se ihuan se tlamantli, amatlacuiloli tlen tequihua, quen ixnesi ipan tlahtol tlanahuatili.

**VII.** In calmecameh ihuan sequinoc caltlanahuatiloyan huecapan tlamachtlistli tlen tlanahuatili quinmactilis inselnemilis, quipiaseh tlatehpohuistli ihuan tlanahuatili mosennahuatiseh, quiyecanaseh tlamachticayotl, tlatehtemolistli ihuan quiixnestiseh iyocalistli quen moihtohua ipan inin tlanahuaticayotl, motlepanitas tlamachticayotl, tlatetemolistli ihuan motlepanitas tlayeyecoli; yehuan quiixtlaiseh tlayeyecoli ihuan amatequitl; quiixtlaiseh quenihqui quinseliseh tlen yancuinih, mocualtlaiseh ihuan senyetoseh tlamachtianeh; ihuan yehuan quimocuitlahuiseh in tlapialis. Tlahtoltequiticayotl, tlen tlamachtianeh ihuan noihqui tlen san tequitinih, mochihuas

quen moihtohua ipan pamitl A tlen Tlanahuaticayotl 123 tlen inin Amatlanahuatili, quen ihcuilohtoc ipan Tlanahuaticayotl tlen Tequitinih quen se itlanequilis nelcuali tequitl, mosentlalis ihuan tlasememilistli, tlamachticayotl tlatlepanitalis ihuan tlatetemolistli, ihuan noihqui intlachialis caltlanahuatilmeh tlen moihtohua ipan inin tlatlapantli tlahtoli, ihuan

**VIII.** In Hueyi Nechicolistli Tlanahuatiloan, tlen ica quisentlalis ihuan quiyecanas tlamachtistli ipan nochi Totlantantzin, quiquixtis tlanahuaticayotl tlen monequis, campa monextis itlatequiuhilis tlamachticayotl tlen Sentlanahuatiloan, Tlatlanahuatilmeh ihuan alptlanahuatilmeh, quiixtlalis tomin tlen inin tlapalehuilistli altepenchantli ihuan quinextis tlatzacuilticayotl tlen tequichihuanih amo quichihuaseh noso amo tlanequiliseh mamochihua itechpohui tlanahuatili, ihuan noihqui tlen sequinoc amo tlatlepanitaseh.

**Tlen 4 Tlanahuatihcayotl.** In tlatcatl ihuan sihuatl seha inpatih ipan tlahtol tlanahuatili. Inin amatlahtol tlanahuatili tlapalehuis mamocualtlali ihuan mamoyolchicahua chantli.

Nochi tlacameh ihuan sihuameh intechpohui quimatiseh ihuan huelis quiihtoseh quesquih conemeh quinequi quinpiaseh ihuan tla ehechca noso huehcahuas tlatatiseh.

Nochi tlacameh ihuan sihuameh intechpohui quinmanahuiseh ica cocolistli. In tlahtol tlanahuatili quiixtlalis tlahtolpamitl ihuicpa moselis tequitlapahticayotl ihuan quiihtos quenihqui mopalehuiseh Sentlanahuatiloan ihuan nochi Tlatlanahuatilmeh ipan nochi tlapatihcayotl, quen moihtohua ipan XVI tlatlapantli tlahtoli tlen 73 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

Nochi tlacameh ihuan sihuameh intechpohui quinialiseh cuali tlatipactli ihuicpa huelis moyolchicahuaseh ihuan nelcuali chanchihuaseh.

Nochi chantli itechpohui quipias nelcuali ihuan cuacualtzin cali. In tlahtol tlanahuatili quiixtlalis tlatequiuhili ihuan tlapalehuili tlen ica huelis mochihuas inin tlanequilistli.

In oquichilmeh ihuan sihuapilmeh intechpohui quipiaquipia tlacualistli, cuali tlacayonemilistli, tlamachtistli ihuan cuali tlahtlalcahualistli tlen ica cuali moscaltiseh.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

In tatahuan ihuan conetlapalehuianih quipiah tlanahuatili quitlachiliseh melahuac mochihuas inin tlatechpohuilstli. In Caltlanahuatiloan tlapalehuis tlen ica monequis ihuicpa mamotlacaitacah conemeh ihuan maquiasicamaticah tlen intechpohui.

In Caltlanahuatiloan amo quin ohui macas tlapianih ihuicpa huelis tlapalehuiseh mamochihua tlatechpohuilstli tlen conemeh.

Nochimeh tlacameh qui piah in tlatechpohuili ica qui pias tlaiyocalistli uan yolpactos ica nochi tlen te tlanehitia se Altepeltl ipan ni tlamantli, nohquia ueli qui chihuas nochi tlen amatlayacantli tlaiyocalistli. Nopa Altepeltl qui ixnextis ipan tlemas ohtli uelis ma qui ixmaticah uan ma mo xoyahua in tlaiyocalistli, mo nequi qui tlepanitaseh nochi tlen ihiyoca qui tlamatilstli tlen no ixnextia tlemach ipan uan qui yoltiah quin tlepanitaseh in nemilis. Amatlanahuatili qui ihtos quenihcatsah elis ohtli tlen ica nelia nochi ueliseh qui chihuaseh ipan in tlaiyocalistli.

**Tlen 5 Tlanahuatihcayotl.** Amo acah huelis quicotanaseh ma ipan motlali tequitl, tepostequitl, tlanamacalistli noso tequitl tlen yehua quicualmatis, san monequi tlen xitlahuac tequitl. In tlachihuali tlen inin tlamaquixtilistli san huelis mocotonas queman quiihtos chichahualo Tlatzacuilticayotl, queman tlaixpanos tlen seyoc itechpohui, noso queman ihquinoh quiihtos tlanahuatiani, mohcuilohtos quen quiihtos tlahtol tlanahuatili, queman tlaixpanos ipan itechpohui altepechantli. Amo acah huelis quicuileh tlen motlanilis ica itequih, san queman itlanahuatitl chichahualo Tlatzacuilticayotl.

In tlahtol tlanahuatili quixtlalis ipan se ihuan se Tlaltlanahuatiloan, catlia ihqui tequiyotl monequi quinextis tequimachiotl tlen ica huelis tequipanos, catlia ihqui monequi mochihuas ihuicpa huelis quimacaseh tequitl ihuan tequihuameh tlen temacaseh amatl.

Ayac huelis quinahuatiseh matequith ihuan amo cuali quitlaxtlhuiseh tla yehua amo quinequi, san queman tequitl quixcahuiliseh tequihuameh tlatzacuiltianih ipampa itlatlacolyo, yehua tlahtoli moixcuis ipan I ihuan II tlahtol tlatlapantli tlen 123 Tlanahuatihcayotl.

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

Tlen itechpohui altepetequiyotl, san huelis monahuatis, quen moihtohua iixcotiah tlahtol tlanahuatilmeh, tlen tepostlatopontli ihuan tlahtolamatinih, noihqui tlen tlahtocan tequichihuaneh ihuan tlen quintequihua tlalial, xitlahuac noso amo xitlahuac. Tequitl tlen queman tlatequihuatalial ihuan tech amatlialial eltoc tlanahuatili mochihuas ihuan amo motlaxtlahuas; motlaxtlahuas sequin tequitl tlen nelcuali mochihuas quen moihtohua ipan Amatlanahuatili ihuan sequinoc tlahtol tlanahuatilmeh. Tlen nelcuali tequitl mochihuas ipan altepechantli noihqui tlanahuatilpa ihuan motlaxtlahuas quen mihtohua ipan tlahtol tlanahuatili ihuan moixcotonas queman quihtos inin tlahtol tlanahuatili.

In Caltlanahuatilyan amo huelis quicahuas mamochihua amatlahtoli, tlahtoli noso amatlacuiloli campa nesis moxolehua, mopoloa noso mocotonas tlamaquixtilistli tlen se tlatcatl ipampa se tlehueli tlamantli ipantis.

Noihqui amo huelis moselis amatlacuiloli campa se tlatcatl motemactilis ma quiquixtican, noso quicahuas se ome tonatih noso nochipaya quitequihuis itequiyo, tepostequiyotl noso tlanamacatilyan.

In amatlahtoli tequiyotl san tlanequilis tlapalehuicayotl tlen cahuitl moixtlalis ipan tlahtol tlanahuatili, ihuan amo huelis panos se xihuitl campa motlatlacahuis tequitiquetl, ihuan amo huelis quiasis, ipan nochi tlamantli, campa quihtos quicahuas, quipolos noso quitlatlacahuis tlen itechpohui tlahtolyotl noso altepechantli.

Queman amo moquixtis amatlacuiloli tequiyotl, tlen itechpohui tequitiquetl, san monequilis in tequitiquetl maquiquixti itlanahuatil tlen altepechantli, ihuan amo ipampa inon huelis quitlacayo tetzopaseh.

**Tlen 6 Tlanahuatilhacayotl.** Huelis se quihtos tlen quiyeyecohuah ihuan amo huelis quicuatotoniseh ica tlatzacuilticayotl noso amatlanotzali, san queman se teixpanos, acahya titlahtlacahuis, quichihuas axcuali tlahtoli, noso tlaolinis ipan altechantli; tlen initechpohui tlahtolmatilis Tecpantlanahuatilyan tlatemactilis.

Ihuicpa tlachihuali tlen itechpohui tlahtolmatilis, in Sentlanahuatilyan, Tlatlanahuatilmeh ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, campa yehuan intlanahuatilyan, quitoquiliseh inin tlahtolpehualistli ihuan tlahtolpechtli:



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**I.** Nochi tlahtolmatilistli tlen quipiaseh tlanahuatiani, tlachiluali, tlahtolchihuali tlen Sentlanahuatiloyan, Tlaltlanahuatiloyan ihuan altepetlanahautiloyan, mosenmatis ihuan huelis motzacuas se ome tonatih ipampa ihcon monequi altepeco quen moixnextia ipan tlahtol tlanahuatilmeh. Ipan quenihqui mocuamachilis inin tlatechpohuilistli monequi moitas tlahtolpehuailistli tlen miac momatilistli.

**II.** In tlahtolmatilistli tlen itechpohui tlaicanemilistli ihuan tlahtol ixnextilistli huelis motlapachos ihuan mocotonas quen quihtohuah tlahtol tlanahuatilmeh.

**III.** Nochi tlahtol, amo monequi quihtos tlenon ica quitequihuis, huelis san molhui quiasis tlatolmatilistli tlen altepeco, tlen itlaixnextilis noso quicualtlalis itlaixnextilis.

**IV.** Mocuualtlalis tlahtolmecatl tlen ica se calaquis ipan tlahtolmatilsitli ihuan mochihuas tlahtolchihuali tlen saniman tlahtolmatilistli. Inin tlahtolchihuali motetonis ipan nelcuali tlachihualmeh ihuan xitlahuac tlahtolmeh, ihuaya sentlananhuatili itequichihualis, tlen tequipanos ihuan tloxolehuas.

**V.** Tlacameh intlanequilis monequi quipiaseh amameh ipan amatlapiali tlasencahuali ihuan quiixnextiseh ipan tlahtolmecatl, asitoc tlahtolmatilistli ihuan tlasencahuali tlen intequipanolis ihuan intequichihualis tlen tomin tlatequihuili altepeco.

**VI.** In tlahtol tlanahuatilmeh quihtoseh quenihqui monequi intlanequilis tlacameh quichihuaseh tlahtolmatilistli tlen tomin tlatequihuili altepeco tlen quinmactiliseh tlacameh noso san tlatocayotl.

**VII.** In amo cuali tlachialistli tlen quihtohuah tlahtolmeh quenihqui se quiasis tlahtolmatilsitli ipan altepeco motlatzacuilis quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatilmeh.

**Tlen 7 Tlanahuatihcayotl.** Amo acah huelis quicotonas tlamaquixtilistli campa moihtohua huelis se tlahcuilos ihuan quinextis tlacuiloli tlen miac tlamantli. Amo tlen tlananahuatili ihuan amo acah tlanahuatiani huelis saniman axquicualitaseh, ihuan amo huelis tlatlaniseh tlatlanehuilistli inaxca tlachuiloli ihuan inaxca tepos amachihuani, ihuan amo huelis quicotonaseh amachihuani, tlen amo quipiah nepanyotl nemilistli; san monequi quitlepanitaseh yolchantli, nelcuali nemilistli ihuan



altepeco yolsehuilistli. Amo queman huelis moichtequis tepos amachihuani quehuac yehua itlahtlacolpa.

In tlahtol tlanahuatilmeh tematiltiseh san quesqui tlahtoltlanahuatili monequis tlen ica huelis mocotonas tlahtoli amatlapohuali quincahuilseh, quintzacuaseh amatlacuiloli tlanamacanih, tlasasacanih, ihuan sequinoc tequintinih ipan caltlanamacatiloyan tlen campa quisqui amatl tlatelhuili, san monequi achtohui monextis tla melahuac intlahtlacol tlen yehuan.

**Tlen 8 Tlanahuatihcayotl.** In tlanahuatiani ihuan altepeco tequitinih quitlepanitaseh tlen itechpohui tetlatlanilistli, tla yehua mochihuas ica tlahcuiloli, san yamanic tlahtoli ihuan ica tlatlepanitalistli; ipan tlahtol chihualoh san huelis quitequihuihiseh inon tlatechpohuilistli altepechanehqueh tlen Totlalnanzin.

Nochi tlen se motlatlanilis monequi moselis se amatl tlen tlanahuatiani ipan yohui tlahtoli, ihuan yehua itlanequilis qui-matiltis amo huecahuas tlatatzin motlatlaniani.

**Tlen 9 Tlanahuatihcayotl.** Amo huelis mocotonas tlen se itechpohui mosennechicos noso monechicos ica tlehtleya cuali tlahtoli; san huelis ihquinon quichihuaseh altepechanehqueh tlen Totlalnanzin, tlen ica huelis mocalaquiseh ipan tlahtoltequihuacayotl tlen totlalpan. Amo tlenon tepostlatopontli nechicolistli, intechpohui mocuayehyecoseh.

Amo huelis moihtos mocahua quiahuac tlanahuatili, ihuan amo huelis moxolehuas se hueyi nechicolistli ihuan nechicolistli tlen quiixtlalihtoc quichihuas se tlatlanilistli noso tlatemactilis se tlahtolcualantli ipampa tlehtleya amo cuali tlachihuali imaco tequihua, tla amo moihtohua axcual tlahtoli iixpah tequihua, ihuan tla amo mochihuas hueyi cualantli noso teixpanos tlen ica quimahmatis noso quitetzopas matlaxolehua quen yehuan quinequih.

**Tlen 10 Tlanahuatihcayotl.** Altepechanehque tlen Sennechicolistli Mexihco Totlalnanzin intechpohui quipiaseh tepostlatopontli ininchan, tlen ica momanahuiseh ihuan mopalehuiseh, san amo huelis mopialiseh tlen quiihtohua Tlahtol tlanahuatili tlen Sentlanahuatiloyan ihuan noihqui tlen quitequihua Ejército, Armada, Fuerza Aérea ihuan Guardia Nacional. In Tlahtol tlanahuatili tlen Sentlanahuatiloyan quiihtos

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

catlia ihqui tlamantli, tlayyecoli, amatlanequilmeh ihuan canin talpan huelis quinmactiliseh maquitequihuican tepostli altepechanehque.

**Tlen 11 Tlanahuatihcayotl.** Nochi tlacameh itechpohui huelis calaquiseh ipan Totlanantzin, ipanquisaseh, nemiseh inahuactipah, mochanpatlaseh, ihuan amo monequis amatlacuicoli, amatlapanoli, amatlamanahuili noso sequinoc tlamantli amatlanequilmeh. Inin tlapechpohuili tlatzquitos ipan tetlatzacuiltiani tequihua itlanahuatil, tlen queman oncas tlatemictilistli noso tlahtlacoli, itlanahuatil tequihua tequichihuani, tlen queman amo nochi nesís ipan tlanahuatili tlen sehcanoh yohuih, tlen sehcanoh hualahuilh ihuan nochi icualnemilis Totlanantzin, noso axcualtlacameh sehcanoc ehuanih tlen chantih totalpan.

**Tlen 12 Tlanahuatihcayotl.** Ipan Nochi Mexihco Tlatlanahuatilyan amo tlatemactiliseh pilcayotl ihuan huecauh tlacamecayotl, ihuan amo ipatih elis tlen sehcanoc tlali hualah pilcayotl ihuan tlacamecayotl tlanahuatili.

**Tlen 13 Tlanahuatihcayotl.** Amo acah huelis quiixpantiseh ica iyohtzih tlanahuatilmeh noso tlasencahuali caltequichihuaneh. Amo acah tlatl noso tlanechicolistli huelis mopialis tlasenmanahuilistli, ihuan amo huelis quiselis miac tlatlahuilis san tlen itechpohui altepetequitl ihuan tlen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili. Mocahua tlasenmanahuilistli tlen yaoyotl ihuicpa tlen tlahtlacoli ihuan tlaixpanihuilistli ipan yaotecayotl; amo ipampa inon in caltequichihuaneh yaotecayotl amo huelis quiaxiltiseh tlahtoli ipan sequinoc tlacameh tlen amo tlatzquitoqueh ipan yaotecayotl. Quemán se tlahtlacoli noso axtlatlanitali yaotecayotl ipan motlalis se masehuali, quiixmatis cuesoli altepeco tequihua tlen itechpohui.

**Tlen 14 Tlanahuatihcayotl.** Amo tlen tlahtol tlanahuatili huelis quicuilis tlen panohca tlahtoli tlen ica quitlahtlacahuis acahya.

Amo acah huelis quicotoniliseh tlamaquixticayotl noso tlen iaxcayo, itlapialis ihuan tlen itechpohui, san quemán quiasis tlahtolmatilistli tlen hualah ipan caltlanahuatilmeh achtohui moixtlaliseh, tlen campa motlepanitas nochi tlen moihtohua ipan tlahtolchihualistli ihuan tlen moihtohua ipan Tlahtol

tlanahuatilmeh tlen achtohui ixnesqui tlen queman inin tlamantli.

Ipan tlahtolmatilistli tlen tlatemictili amo acah huelis quiixcahuilis, san ipampa seha ixnesi tlahtoli, ihuan ipampa miac tlahtoli ipan mochihua, tlatzacuutilistli tlen amo ixnesi ipan tlahtol tlanahuatili tlen iixcahuil tlahtlacoli tlen nican moihtohua.

Ipan tlahtolmatilistli tlen altepechantli, in mosentlatzacuutilistli mochihuas quen mihtotihua ipan tlahcuiloli noso tlayecolistli tlen tlahtol tlanahuatili ihuan tla polihui inin ipan motlalis tlahtolpehuatlistli tlen tlatechpohuili.

**Tlen 15 Tlanahuatihcayotl.** Amo oncah tlatemactilistli tlen ica mochihuas amatlacuilo ihuicpa quinmalahcahuaseh tlen tlahtol tlatlacahuiane, ihuan no ihqui amo ihuicpa tlen nochi tonal tlatlacahuiane tlen hualahuilh seyoc tlali campa quichihque tlatlacahuili, amo tohuenyo mochihuaseh, ihuan no ihqui amatlahcuiloli noso amatlahtoli campa ixnesis mopatlas tlanelchihualistli ihuan taltechpohuilistli tlen moixtlalia ipan Amatlanahuatili ihuicpa in tlatcatl ihuan altepetlatcatl.

**Tlen 16 Tlanahuatihcayotl.** Ayac huelis quicualaniseh itlacayotipa, itlaixmatcahua, ichantla, amatinimeh noso tlen tlapihpia tla amo onca se tlahcuiloli tlen quinahuatihtos se tlanahuatihquetl tlen quinamiqui, iuan quiihtos tlen tlahtlacoyotl ica quitlatsintoquiliah.

Nochi masehualmeh quipia intechpihulistli maqui pihpiyaca intocayitl, quiasis, quiyecyencahuas iuan quiixpolos nompaa, iuan nohquia quiihtos amo quinequi, tla ihquino quiihtos tlanahuatili, tlen quiihtos quema amo huelis mochihuas iuan ihquina quiihtos quenicatsa motlatis nompaa tlahtlahpixquetl, iuan quitlalis ica seguridad nacional, iuan ihquina quiihtos orden público, seguridad iuan tlapahtili públicas onhquia tlen sequinoc intocayitl.

Amo huelis quiquixtiliseh amatlatsahtilistli tla amo quiihtos tlen melahuac tlanahuatihquetl tlen poder judicial iuan tla amo oncas anque quitelhuiya noso quiihtohua se amatlanahuatili mochia se tletelhuihcayotl, iuan quiihtos quenihqui quitlatsacuulseh itlacayotipa iuan oncas tlahtol tlaixnextili campaa moimhtos quenihqui panotos tlen quitlahtlacolhuiya iuan

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

monextis tla nehliá anque quitlahtlacoltia nehliá quichihtos tlahtlacoyotl.

Tequihueh tlen qui nechicos tlanahuatil amatl canih qui ihtoua aquin qui itsquiseh, qui uicas nopa tlahtlacolchihquetl iixpa tlanahuatihquetl tlen tetlatsacuiltía, nimantsi uan ya mo nechicos iixpah. Tlah amo qui chihuas ihquino qui tlatsacuiltiseh san queh eltoc pan tlanahuatilamatl.

Aquin ueli tlatatl ueli qui itsquisqui se tlahtlacolchihquetl tla qui ita tlahtlacolchihua que tlah quemah sanoc qui chihtoc, uan qui uicas iixpah se tlanahuatihquetl tlen istoc echca, iuan niya, nimantsi qui uicas iixpa tlanahuatihquetl canih on mo tlateilhuiyah. Uan nimantsi qui ihcuiloseh nochi san quemah qui itsquihueh.

San quemah nimantsi mo nequi, quemah onca se ueyi tlahtlacolli quehaínoh qui ihtoua amatlanahuatili iuan quemah qui mahuilia mamó chololti uan ihquino ax ma qui tlatsacuilticah, nopa elis san quemah amo ueli qui uicaseh iixpan tlanahuatihquel tlen te tlatsacuiltia pampa cahuitl, canih istoqueh que tlah san queh tla eheltoc, uahca tequihueh Tekiueh canih on mo tlateiljuiyah mo nequi, ica ya ipampa, tlanahuatis qui itsquiseh, tlen qui ihtoua tlanahuatihqueamatl ipan mo tlacxilís uan qui ihtos quenihqui qui pehualti nochi tlanahuatilis.

Quemah qui itah acahya tlahtlacolchihua que tlah quema mo nequi nimantsi qui itsquiseh, tequieuh tlen te tlatsacuiltia tlen qui selis amatla tlen qui tsactoqueh monequi nimantsi quiihtos tlah achiyoc qui tsactoseh que tlah tlah qui macahuaseh masqueh ayocmo qui sencahuaseh amatlanahuatili.

Tequihueh tlen tetlatsacuiltia, tlah qui tlahtlanis Tekiueh canih on mo tlateiljuiyah iuan tla eli quemah mo sehcotilíah tlacameh tlahtlacolchihuaseh, uelis qui calaquiseh pan se cali se tlatatl, canih qui ihcuiloseh quenihcatsah nopa cali uan quesqui tonali tlen qui ihtoua amatlanahuatili, amo ueli pano omesempoualih tonali, san tlah quehaínoh mo nequi uan cuali quisas itlatehtemolistli, quin mocuitlahuiseh sequinoc tlacameh que tlah tlahquía tlen amatlanahuatili qui mocuitlahuía, que tlah quemah ueli choloua aquih tlahtlacolchihtoc tlah qui ixpanotoc amatlanahuatili. Ni tonali ueli mo ompahuiya, san quemah Tekiueh canih on mo tlateiljuiyah qui ixpantis nohah

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

qui mahtoc quenque pehqui cuatotonilistli. Amo quemah ueli panos nahui pouali tonali qui pixtoseh se tlacatl pan se cali.

Nopa quemah mo sehcotilíah tlacameh tlahtlacolchihuaseh yohuantih mo ihiluiyah tlah eyih que tlah achi miyaquih tlacameh, uan ihquinoh tlahtlacolchihuaseh nochipa que tlah aha-chica, san queh eltoc pan amatlanahualiti tlen yafo qui ihtoua.

Yon se tlahtlacolchihuetl ueli qui tsacuilhtoseh ne Tekiueh kanih on mo tlateiljuíyah qui panoso omeempouali iuan chiqueyi cahuitl, iuan ni cahuitl mo nequi tlanahuatiseh ma qui quixtica que tlah ma qui uicacah iixpan tlanahuatihquetl; ni cahuitl ueli mo ompahuis quemah amatlanahuatili qui ihtoua tlen nechicolistli tlahtlacoli. Nochi tlen mo ixpanos tlahtoli tlen nica no ihtoua mo tlatsaquiltis ica tlahtoltlanahuatili.

Ipan nochi calcaquistli tlanahuatili, tlen san tequíhneh te-tlatsacuilitia ueli qui chihuas, qui tlahtlanis Tekiueh kanih on mo tlateiljuíyah, quiihtos canih tlahtlachiaseh, aceya que tlah ahcáyohunatih quin itsquiseh iuan tlachetl qui temouah, uan san yainoh mo nequi qui chihuaseh tlen tlanahuatili, uan qui ihcuiloseh quemah tlamiseh, se amatl, canque mo tocaihcuiloseh ome san tlachianih tlen techah caláqueh uan tla amo aqui que tlah amo qui nequis, qui tlalis tlen tlanahuatihquetl tlen calcaqui.

Nochi te axcayo amo aca ueli qui ixpanos. Amatlanahuatili qui tlatsacuilitis nochi tlamantli tlen te tsacuilia uan te axcayo, amo ihquinoh elis quemah tlen in axca te mactiliya. Tequíhneh tlasencahquetl quiihtos ipatih, san quemah qui pixtos tlahtoli melahuac iuan qui tilantoqueh se tlahtlacoli. Amo quemah qui seliseh quemah nopa tlemach teaxca quemah qui ixpanoua iuan ayoh quitlepanita tlemach tlen te axca iuan ihquínoh quiihtoua amatlanahuatili.

San tequíhneh te tlahuuiltia nochi ni Ueyi Tlaltipactli, quitlahtlanihtos se tequíhneh iuical iuan amatlanahuatili quicahuilis que tlah tlen quimaquixtia Tekiueh kanih on mo tlateiljuíyah tlen itequih se Altepetl, te cahuilis ma quiixpanocah nochi tlen teaxcamanali. Ihquino elis, quemah se tequíhneh tlen ino iitequih quiihtos cenque iuan ipan tlachque amatl mo tlaclilía tlen te titlani, nohquia quiihtos, itoca tlen quichihque,

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

ahqueyohuantih mo ma macalaquihqueh iuan cuaitl. Tequihueh te tlatsahuiltía nochi ni Mexihco amo monequi tecahuilis ma quichihuacah ni, quemah eli itequi sequinoc tequiuehqueh tlah tequiuehtlalistli, tomintlahcialistli, amatlanamacalitsli, altepechantli, tequiyotl que tlah amatequiyotl, noihqui tlamatilcayotl tlen se tlacatl quitsactoqueh ihuaya itemanahuihquetl.

Nochi ueyi tlanahuatilhquetlmeh tlen tlasencahuah quiapiaseh tequiuehmeh tlen qui tlacaquilis nochi tlahtlacoli ya qui sencahuas, nimantsi, ica nochi tlen monequi, tlah quin tlahtlanilia ma tetitlani matalahquia quichihuacah que tlah ma amo mo chihua uan ihquino amo ma pano seyoc tlahtlacoli iuan teihlis quenihqui mo tlatehtemoliseh tequiuehmeh, tlen mo nequi quimocuitlahuiseh sequin tequiuehmeh, quimocuitlahuiseh ica yainoh san queh mo nequi tlen quin tsactoqueh uan tlen quin tlahtlacolchihuilihto-queh que tlah yaínih i ixmatcahuah. Mo nequi quin ihcuiloseh nochi tlen oncas camanali tlen tequihueh ihuaya Tekiueh kanih on mo tlateiljuiyah uan sequinoc tequiuehmeh tlen yainoh in tequitl.

Tlen quin mactiliseh tlahtoli ma momacalaquicah quinnehicoseh san tlen ualah pan amatlanahuatili. Tlen senquisati ipan tlacalaquistli tlen amo qui nechicoseh tlanequilistli, amo tleno ipatih elis tlahtoli ixnextilistli.

In tequihua tequichihuani huelis calpanos san ihuicpa quiitas mochihtoc tlanahuatilpamitl tlen cuali chantli ihuan tlamocuitlahuilistli; ihuan tetlanequilis maquinextilican amoxmeh ihuan amameh campá ixnesi melahuac motlepanita amatl tlen tomintlachialistli, tlen ipan matlatzquilis ipan inin tlahtoli, tlen itechpohui ihuan tlahtol tlanahuatili tlen moihtohua ipan chancalaquilistli.

In amatlatlatitlanilistli tlen tzactoc nemis ipan estafetas amo acah huelis quitlatlachilis, ihuan tla amo motlepanitas motlatzacuiltis ica tlahtol tlanahuatili.

Queman san tlaeltos amo acah yaotecatl huelis mocahuas ipan teaxca chantli tla amo quinequis chaneh, ihuan amo huelis san molhui tetlanequilis tlapalehuilistli. Queman oncah yaoyotl, yaotecameh huelis tenequiliseh cochiscali, tlehueli tlatequihuilme, tlacualistli ihuan sequinoc tlapalehuilistli, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili yaotecayotl.

**Tlen 17 Tlanahuatihcayotl.** Amo acah huelis iselti macuepas, ihuan noihqui amo huelis quichihuas cualantli tlen ica motlatlanis tlen itechpohui.

Nochi tlacameh quipiah tlatechpohuistli quiseliseh sentlapalehuistli tlen Caltequichihuaneh tlen intequih nimantzin quichihuaseh intlanahuatil ipan cahuitl ihuan tlahtoli tlen quihdoseh tlahtol tlanahuatilmeh, tematiltiseh tlasencahuali nimantzin, asitoc ihuan xitlahuac. Intequichihualis amo motlaxtlahuas, ipampa inon amo huelis quiquixtiseh tomin tlasencahualistli.

Amatlanahuatili qui ihcuiloseh quenihqui ueliseh mo sencahuacuaseh ipan sequih cualantli. Ipan tlatsacuilitlatilantli qui tlatlachiliseh nochi quenihqui mo ixtomas, qui itaseh cenihqui mo ixtlahuas se tehmatilistli iuan quihdoseh quemah mo nequi qui mocuitlahuitoseh tequiuehqueh tlen te tlatsacuilitlah.

Nopa amatlatsacuilitlah tlen qui quetsaltía tlatehtemolistli tlen ica in tlahtol mo nequi quiixtomaseh in ixpan tlen miaquih tlacameh quin notstoseh ica uehcatonal tlen mo ixpanotoqueh.

In tlahtol tlanahuatilmeh tlen sentlaltlanahuatiloan ihuan chinanco tlanahuatiloan quiixtlaliseh tlen monequis ihuicapa moasis tlanelchihualistli maquixticayotl tlen Caltequichihuaneh ihuan tlen melahuac intequitiyo.

Ni Mexihco, in Altepetlmeh iuan in Iyolo Hueyi Altepetl quin mocuitlahuiseh ihquinoh ma onca tlen quin manahuiseh tlacameh tla quinequiseh iuan yohuantih quin tlahtlahuiliseh, monequi eliseh cuahcualtsitsih uan no nequi qui itseh qui piaseh nochi in amah iuan ihinoh uelis tequitiseh cuali nochi te manahuihquetl. Tlen quin tlahtlahuiseh amo ueli elis yon achi pilquentsi tlen quiseliah tlen tequiuehmeh tlen Tekiueh kanih on mo tlateiljuiyah.

Amo acah huelis quiitzquiseh ipampa tlahuica tlen san altepetlacayotl.

**Tlen 18 Tlanahuatihcayotl.** San quemah oncas tlahtlaco-li tlen itlanequilis ma qui tsacuacah uahca oncas quenihqui quitsacuaseh se quentsi tlahtlacoquetl. In cayotl tlen inin tsacualistli seyoc tlen motequihuis ihuicapa quitlaxtlahuah tlatlacoyotl iuan uehca mocahuaseh.



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Tlen qui yecchihuah canih tlaxtlahuaseh tlen tlahtlacolchih-toqueh, monequi mo cualcahuaseh in tlanahuatiltéqui, pan tequitl, quin nextiliseh in tequiohui, tlamachtiioyan, chichualistli iuan ma mahuilticah iuan ihquinoth ma moxitlehuacah iuan quin palehuiseh tlen quin tlatsacuiltihtoquehya ma calaquicah teipah in iuaya iuampoyouah iuan ihquinoth quimocuitlahuiseh ma ayoh tlahtlacolchihuas, no qui tlachiliseh tla oncas sequinoc tlamantli tlen ica quipalehuiseh pan amatlanahuatili. In sihuameh quitlaxtlahuaseh tlahtlacoli ipan cayotl huehca tlen campa yetosqueh tlacameh.

Ni Hueyi Altepetl, in Altepemeh iuan in iyolo Hueyi Altepetl uelih mo sencahuaseh iuan ihquinoth tlen tlaxtlahuah in tlatsacuil pampa tlahtlacolchihtoqueh iuan tlah yainoh itequih ma quitlamilticah in tlatsacuil ipan chantli tlen in axca aquinueli tlen yainoh in tequitlanahuatil.

In Sentlanahuatiloan, Tlatlanahuatilmeh ihuan Iyolo Hueyi Altepetl quiyectlaliseh, campa yehuan tlanahuatiah, se asitoc tlachihuali sentlapalehuilistli tlen mocahuiliseh ahquia hueyi tlahtlacoli quipiaseh quen quiihtohuah tlahtol tlanahuatilmeh ihuan asitoc matlactli ihuan ome xihuitl ihuan amo asi caxtoli ihuan eyi xihuitl, campa melahuac motlepantitas tlatechpohuilistli tlen quiasicaita inin Amatlanahuatili tlen nochi tlatatl, ihuan noihqui tlen sequinoc tlatechpohuilistli tlen quiihtohua nohua tlacameh moscaltiah quin tlachiliah. In tlacameh tlen ayamo quipia matlactli ihuan ome xihuitl, tlen tlehueli tlahtlacoli quichihua tlen ihcon quiihtohua tlahtol tlanahuatili, san huelis quin cuatlaliseh ihuan quin chanpalehuiseh.

In tequichihualo tlen tlachihualo ipan se tlanahuatiloan inixcotiah caltlanahuatilmeh, caltequichihuaneh ihuan tlanahuatianeh tlen melahuac quixmatih sentlapalehuilistli tlen conetelpocameh. Huelis motequihuis tlahtoli tlen ica quinynecanaseh, quinmanahuiseh ihuan quinpatiseh tla iquinoth monequi, tlen ica mosenpalehuis ihuan mosentlacaquilis tlen intechmonequis conetelpocatl.

Tlen sequinoc tlamantli sentlapalehuilistli monequi quiixtlachiliseh inin tlachihualo, tla iquinoth monequi. Ipan nochi te-



---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

quichihualistli tlen ininpan motlalis conetelpocameh, moixtlachilis tlanelchihuali tlen melahuac tlanahuatili, ihuan noihqui isentlanahuatil tlen tequihuaquemeh quichihuah tlatitlantli ihuan tlen tetlatzacuiltiah. Inin tlatzacuilti monequi ihuaya moixtlalis nemilistli ihuan motemos ocsepa mochantlalis conetelpocatl, ihuan noihqui nelcuali moscaltis ihuan motlalamictis. In caltzacualistli san motequihuis queman melahuac monequis ihuan amo huecahuas, ihuan huelis mocahuilis inihuaya conetelpocameh tlen quipanotoqueh matlactli ihuan nahui xihuitl, tlen tequichihuani axnelcuali nemih ihquino quiitoseh.

Tlen flaxtlahuah in tlatsacuil tlen mexihco ehuaneh, tlen quintzactoseh sehcanoc tlaltipactli, huelis quinhualicaseh ipan totlalnanzin ihuicpa quitlaxtlahuaseh tlahtlacoli quen ixnesi ipan tlachihuali ma calaquicah teipah in iuaya iuampoyouah tlen ixnesi ipan inin tlanahuaticayotl, iuan tlen tlaxtlahuah in tlatsacuil tlen sehcanoc tlali tlahtlacolchihqueh quiihtlaco h ueyi altepetl que tlah san tlahtic altepetl, huelis quinhuicaseh tlali campeca hualohuih noso chantih, ipan motlatzquiltitliseh amatlahatoli tlen Hueyi Semanahuac tlen mochihtos itechpan inin tlahtoli. Quin panoltiseh tlen quin caltsactoqueh elis san tlaquinequis iuan qui ihcuiloseh maquichiuaca.

Tlen quintlatzcuiltitoqueh, quenihqui tlehueli tlamantli moixtlalia ipan tlahtol tlanahuatili, huelis tlaxtlahuaseh tlahtlacoli ipan caltlatzacuilti loyan tlen echca mocahua ininchan, ipampa ihquinon calaquis teipah in iuaya iuampoyouah. Ni tlanahuatili amo motequihuis quemah miac tlacameh mo sehcotiliah tlahtlacolchihuasnequih yon amo mo tequihuis quemah onca tlacameh tlen mo nequi quin nelmocuitlahuihtoseh.

Canih sanoc quentsi quin calstactoseh iuan tlen quin tsatoquehya pampa tlaxtlahuah in tlatsacuilis tlen ica miaquih mo sencahuah tlahtlacolchihuah uahca oncas se caltlatsacuilo yan san para yohuantih. Tequiuehmeh tlen yainoh in tequih ueli amo ma monelnechicocah tlahtlacolchihquehmeh iuan tlen tlatsacuiltlaxtlahuah tlen ica miaquih mo sencahuah tlahtlacolchihuah in uaya sequinoc, amo ihquino h elis quemah moechcahuiyah ihuaya in temanahuihquetl, iuan monequi achimás quin mocuitlahuihtoseh tlen nopaya quin caltsacto-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

seh. Ni tlanahuatili no ueli mo tequihuis quemah onca tlacameh tlen monequi quin nelmocuitlahuihtoseh, san queh eltoc ipan amatlanahuatili.

**Tlen 19 Tlanahuatihcayotl.** Amo acah tequihuah tlahtol-tlanahuatihquetl huelis quiquetzas acaya quipano expoali matlacltli ihuan ome cahuitl, queman pehuas imaco elis tlahtlacoh-quetl, tla amo oncah amatlatilantli tlen tlahtlacoltehtemolistli campa moihtos: tlen tlahtlacoli quicahuiliah, canin mochihqui, cahuitl ihuan tlenon ica mochihqui, ihuan tlahtoli tlen quiix-nextis mochichqui tlahquia iuan se amatlanahuatili qui ihtoua nompá eli tlahtlacoli iuan maonca tlemach tlen qui ixtexia nompá aquin quinequih qui tlatacuultiseh quichihtoc que tlah mo calaquih in iuaya sequinoc quichihuaseh.

Tekiueh canih on mo tlateiljuiyah san uelis qui tlahtlanis tequihuehtlatacuultihquetl ma qui tsacuacah se quentsi quemah quiitahca sequinoh ohtli iuan yon ica inoh ax moechcauia tlahtlacoh-quetl canih qui tlatacuultisinequih, qui tlatehtemoliah itlahtlacol, qui mocuitlahuiah aquih qui ixpanotoc, que tlah tlen quiitaqueh tlahtlacolchihqui que tlah nochimeh iuampoyouah, iuan nohquia quemah nompá qui tlatehtemoliah qui notsah sehcoyoc ica seyoc tlahtlacoli que tlah qui tlatacuultihquehya pampa san quinequi quichihqui seyoc tlahtlacoli. Uahca tequihueh te titlanis ma quitsacuacah se quentsih nimantsih, nochipa mochihuas ihquinoh, san quemah mo sehcotiliah miaquih tlahtlacolchihuaseh, san quineh-que quimictiseh, te ahuiltihqueh, te caltsahqueh canahya, tlahtlacoli cani qui tequihuihqueh tlenueli ica tecocoseh tlahquia que tlah tlahquia tlen toponi, nohquia quemah eli ueyi tlahtlacoli tlen queh- hani quitocaxtiya amatlanahuatili quiixpano to talticpac, acahya qui tsacuilia ma mo cualchihua que tlah chicahualistli.

Amatlanahuatili quiihtos quemanque tequihueh uelis quin macahuas tlacameh tlen quipiah amatlatilantli tlen tlahtlacoltehtemolistli.

Ni cahuitl cani monequi qui ihcuiloseh amatlatilantli tlen tlahtlacoltehtemolistli huelis mohuecahuilis san queman motlatlanilis tlahtlacoani, quen quiihtos tlahtol-tlanahuatili. Quemah mohuecahuilis quiquetzaseh tlen ica quitlatlacahuia huelis tetlatzacuultis tlahtol tlanahuatili. Tequihuah tlen imaco caltlatzacuali campa

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

quipixtoqueh tlahtlacoani, tlen amo quiselis amatl tlaixcopincayotl campa ixnesi amatlatlantli tlen tlahtlacoltehtemolistli uan tlen qui ihtos ma qui tsacuacahya quentsi, que tlah tlahtlanilistli tlen qui ompahua cahuitl tlen qui tocaxtia ni Hueyi Amatlanahuatili, monequi quimatiltiseh tlasencahquetl tlen inin tlahtoli saniman queman asis tonatih ihuan, tla amo quiselis amatl tlen nican moihtoa panos eyi cahuitl, huelis quimacahuas tlahtlacoani.

Nochi ohtequitl motoquilis pampa tlahquia panoc que tlah tlenueli tlahtlacoli qui ixnextihtoqueh ipan amatlatlantli tlen tlahtlacoltehtemolistli. Tla ipan ohtli tlatehtemolistli ipannesis seyoc tlahtlacoli amo ihuical tlen sanoc qui tehtemolia, monequi quipehualtiseh seyoc tlatehtemolistli no iyoca, masqueh teipah quena ueli quin sehcotiliseh, tlah ihquino ueli mochihua.

Tla quipixtoquehya teipah amatlatlantli tlen tlahtlacoltehtemolistli ipampa mo sehcotilihqueh miaquih tlahtlacolchihqueh se tlahtlacolchiquetl cholohtehua que tlah quiuicah iichpah seyoc tequiueh ipan seyoc taltipactli, uahca san panoh mo quetsaltis tlahtlacoltehtemolistli uan nohquia ayoh nehnemis cahuitl catli mo ixpolos itequi tlen tequihueh quitlahtacoltemolia.

Nochi axcuali tlahtoli tlen queman quinilpiseh noso quintzacuaseh, nochi tluacatotoni tlen mochihuas ihuan amo tlen xitlahuac tlanahuatili; nochi altepeco tlahtlahuili, ipan caltlatzacuali, nochi yehua axcual nemilistli tlen moxitlahuas ica tlanahuatilmeh ihuan tlatzacuiltistli tlen tequihuameh.

**Tlen 20 Tlanahuatihcayotl.** Tlahtlacoltehtemolistli monequi elis moteilhuseh iuan ica intlahtol camanal. Tlen tlahtoli tlayacanas monequi elis nochimeh ueliseh qui matiseh, mo ixcotemiliseh ica tlahtol, san sehco qui quixtiseh in tequih, mohmotsquitoc in tequih elis iuan monequi itstoseh tlen mo ixcotemiliseh se tlahtlacoli iixpah tequihueh.

**A.** Tlen tlahtoli tlayacanas:

**I.** Tlahtlacoltehtemolistli quitemos maixnesi quenihcatsa panoc tlahquia, qui mocuitlahuis aquin amo tleno quichihtoc, nochi quichihuas quitlatsacuiltis tlahtlacolchihquetl iuan amo san queni mamoc cahua iuan maqui cualtlali canque tecocoh;

**II.** Nochi tlaacaquilistli quichihuaseh iixpah tequihueh, amo quemah seyoc qui cahuilhtehuas itequih quemah quitlachi-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

liseh quenihqui quiixtomah iuan quitlaliliah ipatih nochi tlen ica momanahuiah, yainih amo canah quin tsacuiliseh san queh yohuantih uelih iuan quicuamachiliah;

**III.** Tlen inacayo sentencia san quicalaquiseh tlen ica momanahuiseh nochi tlen quiitaqueh quiixtohtonqueh pan in tlacaquilis iixpan tequihueh. Amatlanahuatili quiihtos cemah amo uelis que tlah tlen monequi iuan ihquinoh qui seliseh iixpan tequihueh ica mo manahuiseh quemah ayimo itonal, iuan ihquinoh nonequi mo ixnextis nimantsi;

**IV.** Camanali mo ixtomas iixpah tequihueh tlen amo canah quiixmati tlen ica asitoqueh nopaya. In camanali tlah tlen ica momanahuiseh iuan nochi tlen ueli tlen ica mo manahuiseh no ixtomas inixpah aquin ueli sequinoc tlacameh, mo ixcoiluiseh tlemach iuan qui tequihuseh san in tlah tlemach camanali;

**V.** Tlen imahmal quipias quiixnextis se tlatatl itlah tlatlacol elis aquin te tlateilhuaia, san queh quiihtos amatlanahuatili tlen te tlatlacol elis. Iuan tlen mo ixcoihliah san se in uical quin tlatlacol elis tequihueh quemah acahya quimamaltiah se tlah tlatlacol que tlah tlen momanahuia, quehani quichihtiaseh;

**VI.** Amo ueli yon se tequihueh mo sencahuas tlah quia iuaya acahya tlen mo teilhuiya tlah nopaseh amo aqui, nochipa monequi qui tlepanitaseh tlah tlatlacol quiihtoua mo ixcotemiliseh in camanali, amo ihquinoh elis san quemah ihquinoh te cahuilis ni Hueyi Amatlanahuatili;

**VII.** Quemah pehua tlah tlatlacol tehtemolistli, iuan axmo tlah tlatlacol elis tlen quinmatiltiah se tlah tlatlacol, ueli nimantsi tlamis tla onca tlamantli iaun tecahuilia amatlanahuatili. Tla aquih quinmatiltiah se tlah tlatlacol quiselia iixpah tequihueh tlen yainoh itequih, ica iselti iuan quimahtos nochi tlen ueli panos, quena tlah tlatlacol chihqui iuan onca tlemach qui ixnextia quena ihquinoh panoc, nopa tequihueh quin notsas se tonali quicalaquiseh in tlatlacol. Amatlanahuatili quiihtos cenihqui uelis qui palehuseh nopa tlah tlatlacol chihquetl quema ica iselti qui selih i tlah tlatlacol;

**VIII.** Tequihueh san te tlatlacol elis quemah nelnelia onca tlemach quiixnextia nopa aquin qui tlah tlatlacol temolia ipampa panoc tlah tlatlacol;

**IX.** Nochi tlenueli tlen quixnextia se tlahtlacoli tlah qui matih quixtihuqueh pampa te cocohtoqueh pan se tlatatl que tlah itlapialis amo tleno ipatih elis, ihuan

**X.** Tlen tlahtoli tlayacana pan ni tlanahuatili, no motlepantaseh quemah mo camanalcaquiseh iixpah tequihueh masqueh ayi pehua canih qui tlahtlacoltemiliseh.

**B.** Tlen qui tlepanitaseh tlen aquin qui mamaltia se tlahtlacoli:

**I.** Monequi quinteltoquiliseh amo tleno quichihtoc tlah ayimo onca se amatlatsacuilti cani qui pantilihtoqueh nochi itlahtlacol quiixtomahca tequihueh tlen quiixmatqui;

**II.** Qui ihtos tlemach iixpah tequihueh que tlah amo tleno quiihtos. San queh qui itsquiseh no mequi quiihliseh nochi tlen ipampa ian quiihuisseh quicahuilia amatlanahuatili amo tleno quiihtos, amo mo ihtosnequi qui ixpanos tlanahuatili. Amo quemah nonequi elis ihuan motlatzacuiltis ica tlahtlacoli tlanahuatili, nochi tlatzactli, tlatetzoptli ihuan tlahuitectli. In yoltlahtoli tlen qui chihuas tla ax aqui iuaya itemanahuihquetl amo tleno ipatih elis;

**III.** Ma quiihlicah, quemah qui itsquiseh iuan quemah itstohca iixpah aquin tequihueh quiixmati achihtoui tlahtlacoli que tlah tequihueh, nochi tlen quimamaltia iuan nochi tlen qui tlahahuilia tlanahuatili. Quemah pa miaquih mo sehcotiliah tlah tlahcolchihuasnequih, tequihueh ueli quin cahuiliah ma axmo ixpanti in tocah yon tlen quih tlateilhuihtoc.

Tlanahuatili quiihtos quenihqui quipalehuisseh aquin quinmamaltia se tlahtlacoli, tlen ya qui tletehtemolia que tlah aquin quitlatsacuiltihuquehya ica momapalehuisseh achi cuali quitlatehtemolise itlahtlacol iuan quitoquiliseh tlahtlacoli cani miaquih mo sehcotiliah tlahtlacolchihuah;

**IV.** Quiseliseh itlahtolpalehuianeh ihuan sequinoc tlamantli tlen quena nesi cuali tlen quixnextis, momactilis cahuitl tlen quiihtos tlanahuatili ihuan quipalehuisseh tlen ica huelis monextiseh tlacameh tlen huelis quitlahtolpalehuisseh, san queh qui ihtoua tlanahuatili;

**V.** Quiihtoseh tlah tlahtlacolchihqui que tlah amo iniixpah miaquih tlacameh quinihlis se tequihueh que tlah eyih tequi-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

huemeh tlatsacuiltianih. Amo uelis itstoseh sequinoh tlacactoseh san quemah tlanahuatili amo te cahuilia, pampa amo cuali qui chihua to tlaltipac, tlah tlaahcomanas se altepeco, quin mo-cuitlahuiyah itlahtolpalehuianeh iuan conemeh, quemah ueli ixnesi tlemach tlen tlanahuatili quiihtoua amo moixnexticah, que tlah quemah tequiuehmeh moyolilhuiyah onca tlemach tlamantli iuan quiihtouah amo mamo ixnexti.

Quemah miaquih mosehcotilia tlahtlacolchihuah, nochi tlen itequih tequiuhemeh tlen quin tlahtlacoltemoliah ueli quipias ipatih, quemah ayoc ueliseh quiixpantiseh iixpan tequiuhueh quemah monequi que tla quema onca se mahmauilitli ihuaya se itlahtolpalehuianeh que tlah aquin qui cocohtoqueh. Amo moihtosnequi qui ixpanoseh aquin qui mamaltiah tlahtlacoli ueli quiucas seyoc tlemach tlamantli uan ihquinoh qui ixnextis amo cuali eliyaya;

**VI.** Huelis quimactiliseh nochi tlahtolmatili tlen motlatlanilis tlen ica mopalehuis ihuan ixnesi ipan ohtequichihuali.

Aquin quimamaltiah tlahtlacoli ihuaya i manahuihquetl uelis quimatiseh nochi tlen tlatehtemolistli quipia tequiuhemeh quemah nese quicaltsactoquehya iuan qui seliseh itlatol que tlah quinequin tlemach camanaloseh ihuaya. Nohquia, quemah ayi panos tlen achtoui iixpah tequiuhueh ueli quixmatis nochi tlen quipia, iuan ihquinoh qui cualtlalis tlemach ica momanahuis. Nica ayohmo ueliseh quitlatiseh tlen quichihuaseh tlatehtemolistli, san quemah amatlanahuatili ihquinoh quiihtoua iuan san ihquino nochi san cuali tlaeltos tlatehtemolistli iuan nochipa teipah qui ixnextiseh ica cuali tonali iuan ihquino uelis momanauiseh;

**VII.** Quiixpantiseh queman ayimo asis nahui metztili tla itlah-tlacol amo asi ome xihuitl tlatzacuiltli, ihuan ayimo asi se xihuitl tla itlatlacol quipano inin cahuitl, amo ihquinon tla motlahtlanis achi miac cahuitl tlen ica quitemos tlapalehuili.

**VIII.** Quipias aquin cuali quimanahuis elis se temanahuih-quetl, ya qui tocahtis nimantsi quemah quiitsquiseh. Tlah amo quinequi que tlah amo ueli qui tocahtia aquin qui manahuis, iuan qui tlahtlanilihquehya, tequiuhue qui tocahtilis se tlen no-paya itequi temanahua. Noihqui quipia tlatehpouilistli ma-

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

moixnexti itlapaleuuhca ipan nochi nechicolistli ohtequichihuali ihuan inin quipia tlanahuatili quichihuas san queman quinequihueh, ihuan

**IX.** Amo queman huelis mohuacahuilis tlatzactli noso tlaquetzalistli, ipampa amo quiseliah intlaxtlahuil tlahtoltlapalehuianeh noso sequinoc tomin tlanehtli, ipampa iixcotiah altepechantli noso seyoc tlahtoli ihuical.

Tlen quintsactoqueh quentsi iuan noha quin tlahtlacoltemoliah amo uelis panos tlen cahuitl quiihtoua tlanahuatilamatl tlen itlatsacuil tlen tlahtlacoli quitemoliah von amo qui panos ome xihuitl, qui uehcahuilise quema cuali noha quimanahuiseh aquin qui mamaltia tlahtlacoli. Tla asitoc ni cahuitl amo onca amatl tlen quitlatsacuiltia que tla amo, uahca nopa aquin quimamaltia tlahtlacoli quimanauise iuan itlatehtemolistli noha nenemis, yainoh axmo ihtosnequi ayoh onca seyoc tlamantli qui mocuitlauihtose.

Ipan nochi tlahtlacoli tlen tlatzactli tlen quixcahuilis se tlatzacuiltistli, ipan motlalis cahuitl tlen queman quiquetzque.

**C.** Tlen qui tlepanitase tlen aquin qui cocohtoque que tlaixmatcaua:

**I.** Quiselis tlahtolmatilis tlahlamiquilstli; quimatiltise tlen itechpohui ica mopalehuis ixnesi ipan Amatlanahuatili iuan, queman motlahlanilis, quimatiltiseh quenihqui mochihua tlahtlacol tequichihualistli;

**II.** Tlapalehuis iuaya Tequihua Tlahtolsencahquetl; mamoseli nochi tlahtolmatilme noso tlanescayomeh tlen mopialia, queman qui tlahtlacotemolia que tla quema panohca iixpah tequihue, mamochihua tlanahuatilme tlen itechpohui, iuan mo tencalaquis quemah iixpah tequihueh iuan quicalaquis amatlanahuatili tlen ica mo palehuis momanahuis san que quiihtoua tlanahuatili.

Queman Tequihua Tlahtolsencahquetl quiihtos amo monequi motzinquixtis tlanahuatilme, monequi quiihtos cani motetonia itlahtol.

**III.** Quiselis, san niman quichihuas tlahtlacoli, tepahtiani tlapalehuili iuan tonal tlapalehuili ica tlolochpan;

**IV.** Ma quicualtlalica tlahtlacoli. Ipan tlehtleya tlahtoli tlen huelis mochihuas, in Tequihua Tlahtolsencahquetl monequi



AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

tlahlanis maquicualtlalica tlahtlacoli, san amo quihtlacose aquin qui ixpanotoqueh que tla iixmatcahua uelis mo tlahlanis ya, iuan teixpantihquetl amo huelis quimaquixtis tlen tlahtlacoani tlen inin tlacualtlalistli tla quitlalihtoc se tlahtoli tlatzacuiltihcayotl.

In tlahtol tlanahuatili quiixtlalis acasotic tequichihualismeh tlen ica mochihuas tlahtoli tlatzacuiltihcayotl ipan tlahtlacoli tlacualtlalistli;

**V.** Qui mocuitlahuise itocah iuan sequihnoc tlemach tlen ica quiixmatiseh san: quema noha conetl; quemah ixnesi teahuil-tihtoque, qui caltsactoya acahya iuan tla inanque que tlaquema miaqui mosehcotiliah tlahtlacolchihuase; iuan tequihue quiihtos tla ihquino monequi eltos axtleno quipanos, quinmocuitlahuihto-se tlen qui cahuilia tlanahuatili tlen ica momanahuis.

Tequihue cani on motlateilhuia monequi cuali quin mocuitlahuis aquin qui ixpanotoqueh, in tlaixmatcahua, itlahtolpalehuiane iuan nochime tlen tlapalehuise tlatehtemose que tla quiihcuenise se tlahtlacoli. Nopa tequihueme monequi qui mocuitlahuise ihquino ma mochihua tlanahuatili;

**VI.** Mo tlahlanise tlemach iuan ihquino ayoc panos sequihnoc temahmatilis iuan nochi tlen monequi ica mo mocuitlahuise iuan quin tlahtlahuilica tlen quin cocohque, ihuan

**VII.** Mo tlahlanis nochi tlayeyecolme iixpah tequihue tetlatsacuiltia pampa tla tlahqui amo quichihqui tequihueh cani mo tlateilhuicoc quema eltoc sanoc tlahtlacoltemolistli, nohquia quema onca se amatl canque motlatilia se tlahtlahqui, tla amo qui mac-tilia aquin quimamaltia tlahtlacoli, quema ayoh quinemilis ahqui tetlatelhui que tla san qui quetsahya tletehtemolistli iuan amo quicualitah tlen qui tlahtlahuihque aquin qui cocohoque.

**Tlen 21 Tlanahuatihcayotl.** Nochi tlahtlacoltemolistli qui chihuas Tequihueh can yon on mo tlatelhuia iuan in topilhua, nochimeh in tequi quichihuase iuan qui seliseh tlen yeineh tlah yainoh itequi.

Tlen temactilis que tla amo in iixpa tequihueme tlen tetlatsacuiltise elis san Tequihue can yon on motlatelhuia. Amatlanahuatili quiihtos quemanque ueliseh aquinueli icaya temactilis iixpa tequihueme tlen tetlatsacuiltise.



---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

Tlen tetlatsacuiltis, uelis quiolinis iuan quihtos quesqui tlaxtlahuas san uelis quihtos tequihueme tlen tetlatsacuiltise.

Itechpohui tequihua tlen tequitihcayotl quitlalis tlatzacuiltistli tlen tlahtlacoli tlanahuatilme iuan tlen tlamocuitlahuiani, nochi yehuan san tomin tlatzacuiltistli noso tlaipiltistli amo quipanos sempoali mahtactli iuan chucuaseh cahuitl que tla tequitis quin palehuis iuampoyohua; tla tlahtlacohquetl amo quitlaxtlahuas tlen quixcahuiliah tlahtlacoli, mopatlas tomin tlaxtlahuili ica tlatzactli, tlen amo quipanos sempoali matlactli iuan chucuaseh cahuitl.

Tla nompaa tlaixpanotoc amatlanahuatili tlen tlanahuatia in uaya tlamocuitlauianih eli tlahtlacoani san miltequitiquetl, tequichihuani noso tequitiquetl, amo huelis motlatsacuiltis ica tomin quipanos tlen quitlani ipan se tonatih.

Queman intechmotlalis cuesoli tequitini tlen amo tomintlani, tlatzacuiltistli quitlalise pampa tlaixpanotoc amatlanahuatili tlen tlanahuatia in uaya tlamocuitlauianih eli amo mo nequi panos tlen quitlani se tonal itequi.

Tekiueh canih onmo tlateiljuiya uelis quitlachilis sequinoc ohtli qui tequihuis quema quiucas tlahtlacohquetl iixpan tequihue, nochi ichihcayo iuan quitlachilis tlen quinequi tlanahuatistli.

In Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan huelis, ica itlahtlotemactilis tlen Huehcapa Tlahtocan, se ihuan se tlamantli, quicalitas itlanahuatihcayo tlen Semanahuac Tlatzacuiltistli Tlanahuatiloan.

In nelcuali altepeyotl nemilistli imaco tlen Sentlanahuatiloan, Iyolo Hueyi Altepetl, Tlatlanahuatilme iuan altepetlalme, quin sehcotilia amo matlahtlacolchihuaca; tlahtlacoltehtemolistli iuan quitoquilise se tlahtlacoli ixquisca quitlatsacuiltiseh, nohquia tlen san quiixpanos sequinoc amatlanahuatili, san que quihtoua amatlanahuatistli inixcotia campa yehuan tlanahuatia quen moixnextia ipan Amatlanahuatili. In tequichihualis tlen caltlanahuatilmeh tlamocuitlahuianih tlen nelcuali altepeyotl nemilistli monahuatiseh ica ohtli tlen melahuac, tlen moneltoca, cuali tequichihuali, neltequichihuali, cuali nemilistli iuan quitlepanitaseh nochi tlen monequi quipiaseh nochimeh tlacameh tlen quinemia ni ueyi Amatlanahuatili.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

In tequichihualis tlen caltlanahuatilmeh tlamocuitlahuinih elis in tequihua tlahtol altepechantli, mo nechicoseh in tlanahuatil iuan neltequichihuali. Tekiueh kanih on mo tlateljuiyah iuan in tequichihualis tlen tlamocuitlahuianih tlen eyi iuehcapanca tlanahuatilmeh mopalehuise san sehco iuan ihquino cuali tlamocuitlahuise nochi ni altepetl iuan quichihuase Tson-tecomitl tlen Ueyi Altepetl ica Tlamocuitlahuise, yainih pehuas mo tlatsquilihtos ipan ni tlanahuatili:

a) Qui mocuitlahuise quenihiqui calaquiseh, tomin, quin mach-tiseh, mamocahuaca, quin patiyoseh, quin cualitaseh iuan quin macase inin ama tlen calactoquehya altepetl quimocuitlahuise. Inin tequitihcayotl iuan innemilis tle nitlemach tequitl qui chihuase tlen Sentlanahuatiloyan, Iyolo Hueyi Altepetl, Tlatlanahuatilmeh iuan altepetlme san tlen yainoh intequi.

b) Qui chihuase se tlahcuiloli cani ixnesis tlahtlacolchiuanih iuan tlen tequitini ipan in tlanahuatil qui mocuitlahuise altepetl. Amo calaquise se acah ipan ni tlanahuatil qui mocuitlahuiseh altepetl tla ax quimacatoqueh imah iuan amo moihcuilohtoc pan ni ueyi amatsontecomitl.

c) Qui titlanise tlahtoli qui tequihuseh tlen ica quitlanahuatil qui mocuitlahuiseh altepetl iuan ihquino ayoc ma tlahtlacolchihuaca.

d) Qui ihtose quema tepalehuiseh tlen nompaya incha, iuan ipan seyoc tlamantli, quema quinpatiyouseh tlanahuatili tlen ica ayocmo ma tlahtlacolchihuaca iuan nohquia tlen in tequichihualis tlen caltlanahuatilmeh tlamocuitlahuianih.

e) Tomin tlen quisehcotilise ica mopalehuiseh ni tequichihualis tlen caltlanahuatilmeh tlamocuitlahuianih, ipan nochi ni ueyi tlatipactli qui tllise tlen Sentlanahuatiloyan, Iyolo Hueyi Altepetl, Tlatlanahuatilmeh iuan altepetlme iuan san qui tequiuseh san ica yaini tlamantli.

**Tlen 22 Tlanahuatihcayotl.** Axacah uelis quitlatzacuiltiseh ica tlamicthcayotl, tlacoxcohcayotl, istlacayotl, tlacayonescayotl, tlahuitectli, tlacuahuitectli, ihuan miac tlehueli tlayohuistli, miac tomin quiquixtilistli, quicuulise tlen mopalia ihuan sequinoc tlehueli tlatzacuiltistli tlen temahmati ihuan uehca iasica. Nochi tlatsacuilitli elis iuical san que itlatsacuili tlen

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

lahtlacoli iuan ica tlemach tlen quimocuitlauiya iuan qui cohque.

Axcanah uelis moihtos quicuilia tla quitequihuiya tlen ipiali tlen se tlacati quema onca tlanahuatili ica ma tlaxtlauacah tla tlahuica tomin pampa tlahuica que tla tlen qui tlaxtlahuiyan altepeme, yon quema quititlani se tequihue ica qui tlaxtlahuisse acaha itlapialis qui ixpanotoc pampa tlahtlacolchihqui. Yon amo moihtosnequi quicuilia tlen in pali quema tequihue tlatsacuiltihquetl qui titlani pampa amo cual ohtli quenihqui qui tlanqui san que quihitoua tlanahuaiyhcaoyotl 109, qui tequihua ica ni Ueyi Altepetl canque quin tlamocuitlauianih tlapiailis tlen quinilcahua nompaya san que tlanahuatili quihitoua, yon tlen tlapiialis tlen iteco quipolohqui ica se amatlatsacuili. Cani quipoloua in tlapiialis in tecouah monequi oncas se tlatehtemolistli catli qui melahuase ni tlahtoltlayacantli.

**I.** Quiihtos se tequihueh iuan amo quitetsopaseh sequinoc quema tlatsacuiltlantli;

**II.** Pehuas quema miaqui mo sehcotilia tlahtlacolchiuase, quihitlacoa chicahualistli, tlachtectli teposcahuayohmeh iuan quinhuelchiuah tlacameh, tlen tlatsintla tiquihcuiloseh tlamantli:

**a)** Tlen qui tequihuihque ica tlahtlacolchihque, tlen qui ihtlacouihqueh que tla tlen quitlanque pan tlahtlacoli, masqueh ayimo onca amatlatsaluilistli cani qui ixpantia tlen ica qui tequihuihqueh, iuan nochi cuali qui ixnextia tlen quihitoua quena panoc nopa tlemach amo cuali.

**b)** Tlen amo qui tequihuihqueh ica tlahtlacolchihque, tlen qui ihtlacouihque que tla tlen quitlanque ipan tlahtlacoli, iuan tla quena quitequichihque que tla qui xihxitlahque ica quicualtlatise que tla quisehcotilise tlemach iuaya tlen quitlantoqueh ipan se tlahtlacoli, monequi qui nechicose tlen mo tlahtlania ipan ne inciso tlen ti on panoque.

**c)** Tlen qui tequihuiya ica tlahtlacolchihua seyoc acahya, tlah iteco quimatiyaya qui tequihuiya ica yaino iuan amo quitlateilhui iixpah tequihue que tla tlanquía quichihqui iuan ihquino amo te cahuilis.

**d)** Tlemach tlen in teco amo eli tlen tlahtlacolchihquetl, yese tlemach nochi ixnesi iuan quena quistoqueh pan se tlahtlaco-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

li tlen qui ihtlacoque se tlapialis tla quema mo sehcotilique miaqui tlahtlacolchiuani, iuan ahquin qui tlateilhuique ica ni tlahtlacoli inxesiaya quesah ya i teco.

**III.** Nochi tlatatl tlen amo qui cualmatis tlahquia uelis quintlanas tlahtolamatl ica mo palehuis iuan tenextilis ipan cuali quitlanqui nomba tlen nama itlapialis iuan ipan cuali ohtli nochipa nemi, iuan nohquia qui ixnextis axquema uelqui quimatis tlen axcuali ica qui tequihuiyaya itlapialis.

**Tlen 23 Tlanahuatihcayotl.** Amo tlenon tlahtlacoli tlahtolmatilistli huelis quipanos esha tlaixnextilistli. Amo acah huelis ompa quiixpantiseh tlen ica sehca tlahtlacoli, tlen melahuac huelis quimaquixtiseh noso quitahtlacoltiseh ipan tlahtolmatilistli. Moixcotona tlahtoli tlen quiixpolihuiltia tlaixnextilistli.

**Tlen 24 Tlanahuatihcayotl.** Nochi tlacameh quipiah tla maquixtilistli tlen ica huelis quineltocaseh teotlahtoli ica inyolo ihuan ilhuichihuaseh, tlaneltocaseh noso ipan tlaixpamitl tlatlaliseh, san monequi amo teixpanoseh noso quiixpanoseh tlahtoli tlen ixnesi ipan tlahtol tlanahuatili.

In Tlahtocan amo huelis quichihuas tlahtol tlanahuatilmeh tlen quiixtlalis noso quiixcotonas tlehtleya teotlaneltoquilistli.

In teotlanechicolismeh tlen ilhuitl altepeyotl nochipa mochi huas ipan teocalmeh. Tlen mochi huas san quemantica quiahuac tlen teocalmeh inin nechicolis ipan tlatzquis tlen itechpohui tlahtol tlanahuatili.

**Tlen 25 Tlanahuatihcayotl.** Itechpohui Sentlanahuatilo yan quiyecanas yolchicahualistli tlen nochi Anahuac taltipac tli ihuicpa tlanelchihuas manochi moyolchicahua ihuan monelhuayoti, mahmotetili itlanahuatihcayo totlalnanzin ihuan isentica itequihuahcayo, ihuan ica imiaquilis tomin yolchicahualistli, in tlatequitilis ihuan cachi cuali tlixexeloli tomin tlanili ihuan tlapiali, huelis mopialiseh tlamaquixtilistli ihuan tlaacaitalistli tlen tlacameh, nechicolismeh ihuan altepechanequeh, tlen cualnemilis quimanahuia inin Amatlanahuatili.

In Sentlanahuatilo yan quiamatecpanas, quiyecanas, quisalos ihuan huehca quitlachialtis tequitl tlen tomin Anahuac, ihuan quitamachihuas ihuan quipalehuis tequitilistli tlen no-

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

chi motlahtlaniseh tlen imaco tlamaquixtilistli ixnesi ipan Amatlanahuatili.

Ipan tomin yolchicahualistli tlen nochi Anahuac tlaltipactli moixnextiseh, ica miac altepeyotl tlatlepanitalistli, nechicolistli tlen altepeyotl, chinanco altepeyotl ihuan nechicolistli tlen tlapianih, ihuan amo quitlahuelcahuas sequinoc tlamantli tomin tequitl tlen ica moyolchicahuas totlalnantzín.

In nechicolistli tlen altepeyotl mopialis, san iixcotiah, tlali tlen malhuili tlen moixnextia ipan 28 tlanahuaticayotl, nahui tlahtolatlapantli tlen Amatlanahuatili, ihuan nochi tonatih imaco eltos Sentlanahuatiloyan tlapiali ihuan tlanahuatili tlen caltlanahuatiloyan moyolitiseh.

Noihqui huelis tlatzquis san yehua noso inihuaya nechicolismeh tlen altepeyotl ihuan tlen tlapianih, quen moihtohuaj ipan tlahtol tlanahuatili, ihuicpa quichicahuas ihuan quiyectlalis tequiyotl tlen yolchicahualistli.

Inipan tlanamiquilistli tlen sentica altepeyotl ihuan tlaeliltistli tlapalehuis ihuan quinchicahuas chantequitinih tlen altepeyotl ihuan tlapianih tlen tominyotl, quintlanequilis maquittepanitacah tlen quinsencuesoa altepechanehqueh ihuan tlatequihuili, tlen ica nochi mopalehuiseh, in tlamantli tlen tlaeliltia, momocuitlahuis tlen tlaeltoc ihuan tlen oncah ipan tlaltipactli.

In tlahtol tlanahuatili quiixtlalis tequichihuali tlen ica moisi-huiltis nechicolistli ihuan quihueyilis tomin tequitl tlen altepeyotl: tlen altepetlali, nechicolistli tlen tequitinih, tlapalehuilistli, calpolmeh, chantequitinih tlen inaxca tequitinih, ihuan nochimeh, tlen nochi nechicolismeh altepeyotl ihuicpa tlaeliltistli, tlaxxeloni ihuan tlatequihuili tlen tlapiali ihuan tlatequihuili tlen nochtin tlacameh monequiliah.

In tlahtol tlanahuatili tlapalehuis ihuan quimanahuis tomin tequitl tlen quichihuaseh san tlacameh ihuan quichihuas macuali tlaeli tlen ica tequipanoseh tlen nechicolistli tlapianih, tlapalehuis mamotomin yolchicahua nochi Anahuac, quen moihtohua ipan Amatlanahuatili.

**Tlen 26 Tlanahuatihcayotl.**

**A.** In Sentlanahuatiloyan quiyecanas nechicolistli tlen tlahihuali sentica tlayeyecoli tlen Anahuac yolchicahualistli tlen

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

quimacas tetiyotl, acasoltlistli, sentlaeltos ihuan sentlapalehuis ipan tomin hueyilistli ihuicpa maquixtilistli ihuan sentica tlahtoli, sentica altepeyotl, sentica iyocatilistli tlen Totlalnanzin.

In tlaasitilistli tlen Anahuac tequichihuali tlen ixnesi ipan inin Amatlanahuatili quihntos tlanequilistli tlen amatlayeyecoli. Ipan amatlayeyecoli sentica tlapalehuiseh. Ica tlapalehuilistli tlen miac altepeyotl nechicolismeh, monechicos tlen quinequih ihuan motlatlaniah tlen altepechanehqueh ihuicpa moixtlalis ipan amatlayeyecoli ihuan amatequitl tlen yolchicahualistli. Oncas se hueyi amatlayeyecoli tlen yolchicahualistli campa matlatzquiseh ica tlanahuatili nochi amatequitilistli tlen Altepeyotl Tequichihualo Sentlanahuatiloyan.

In tlahtol tlanahuatili quitequimacas Hueyi Tequichihuani ihuicpa maquiixtlali tequichihualistli tlen tlapalehuilistli ihuan altepeyotl tlatlanilistli ipan Anahuac tlachihuali tlen sentica amatlayeyecoli, ihuan tlanamiquilistli tlen ica mochihuas, motecpanas, momocuitlahuis ihuan motamachihuas amatlayeyecoli ihuan amatequitl tlen yolchicahualistli. Noihqui, quiixtlalis tlayoltilismeh inixcahuil tlen ohtequitl amatlayeyecoli ihuan tlahtolpechtli ihuicpa Hueyi Tequichihua Sentlanahuatiloyan quiyecanas tequitl ica amatlacuiloli inihuaya Tequihuameh tlen Tlatlanahuatilmeh ihuan quin tlatlahtis ihuan mosencahuas inihuaya san tlacameh teaxcameh tlen monemilis ihuicpa moihcuilos ihuan mochihuas.

Ipan tlachihuali amatlayeyecoli tlen nochi tlapalehuilistli, Sentica Hueyi Tlahtocan huelis mocalaquis quen moihtoa ipan tlahtol tlanahuatili.

**B.** In Sentlanahuatiloyan quipias se Anahuac Tlachihuali tlen Tlapohuali ihuan Tlatlachiali ihuan nopa tlahtolmatili moihtos inelpatih. Ihuicpa Sentlanahuatiloyan, Tlatlanahuatilmeh, Iyolo Hueyi Altepetl, ihuan Altepemeh Tlanahuatilmeh, tlahtolmatilmeh tlen ixnesi ipan Tlachihuali eliseh tlanahuatil tlahtoli quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatili.

In iixcahuil quiyecanas ihuan quixelos tequitl tlen tlachihuali imaco elis ipan se tlayolcayotl tlen quipias iselnemilis tequitl ihuan tlatenohnotzali, tequihuacayotl ihuan iaxca tlapiali, quipias tlanahuaticayotl tlen ica quiyecanas tlanechicolistli, tla-

hitalistli ihuan tlatematilistli tlen tlahtoli monechicos ihuan moitas melahuac mamotlepanita.

In tlayolcayotl quipias se Tlahtocan Tlanahuaticayotl maucilmeh ipan tlatzquiseh, se tlen yehuan quiyecanas Tlahtocan ihuan Tlayolcayotl; nochi yehuan quintocatlalis Hueyi Tlahtoani tlen Totlalnanzin ica itlahtolselestli tlen Huecapa Tlahtocan noso queman mosiacahuas tlanahuatis Sentequichihuan tlen Sentica Hueyi Tlahtocan.

In tlahtol tlanahuatili quiixtlalis tlahtolpechtli tlen nechicolistli ihuan tequithistli tlen Anahuac Tlachihuali tlen Tlapoali ihuan Tlaltlachiali, quen moihtohua ipan tlayeyecoli tlen asicamatilistli tlahtolpohuali, tzalantic tlahtoli, melahuac ihuan iseltitzin; amanequilstli tlen monequi temactiliseh tlen Tlahtocan Talanahuatilyan, quen achi huecahuaseh, ihuan quenihqui mopatlaiaseh ipan intequih.

In tlanahuatianih tlen Tlahtocan Tequihuequemeh san huelis quin quixtiseh queman hueyi tlahtlacoli quinpantis ihuan amo huelis quipiaseh seyoc tequitl, tlanahuatili noso tequichihuali, san moquixtiah tlen amo tequipanoh ica tlaxtlahuili ipan caltlamachtilyan, tlamatilispan, iyocalispan noso tlapalehuilispan, ihuan quitlepanitaseh tlen moihtohua ipan Nahui Tlayocotl tlen inin Amatlanahuatili.

**Tlen 27 Tlanahuatihcayotl.** In axcayotl tlali ihuan atl mani ipan iitihco anahuac tlahtipactli, achtohui iaxca totlalnanzin, tlen yehua mopialihtoc ihuan quipia itechpohui quinmactilis san tlacameh, tlen ica mochihuas sentlapiali.

In tlaquixtilistli san huelis mochihuas tla motequihuis ihuan nochi altepeyotl quinpalehuis ihuan monequi motlaxtlahuas.

In Totlalnanzin nochipa cahuitl itechpohui quiixcahuilis in teaxcayotl sequinoc tlamantli tlapiali tlen quihtos altepeyotl, ihuan no ihqui quicuaultlalis, tlen nochi tlacameh mopalehuiseh, in tlatequihuili tlen oncah ipan tlahtipactli tlen huelis se moaxcatis, tlen ica huelis mochihuas tlaxxeloli campa nochi quiasiseh yolchicahualistli tlen altepeyotl, momocuitlahuis, moasis yolchicahualistli tlen nochi totlalpan ihuan nochi cualli itztoseh tlen chantih ipan chinanco ihuan altepeco. Ipampa



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

inon, moihcuilos tlahtol tamachihuali tlen monequis ihuicpa mochantlaliseh tlacameh ihuan moixtlalis tlen nelcuali monequis, tlatequihuili, cuatitlancahuali ihuan tlali tlatequihuili, atl, hueyi cuatitla, ihuan ihcon mochihuas tlachihuali tlen altepeyotl ihuan mochihuas tlaxeyecoli ihuan mocualtlalis tlaquetzali, tlamocuitlahuili, tlacualchihuali ihuan mohueyichichuali tlen inyolo altepechantli, tlen ica mosenpixtos ihuan motlatlamanis senyetos cuatitlamitl, ihuicpa moxexelos hueyi tlalmeh, ihuicpa mochihuas, quen moihthohua ipan tlanahuatili itechpohui, in nechicolistli ihuan sentica tlatequihuili tlen tlalpianeh ihuan calpolmeh; ihuicpa yolchicahualistli tlen calpoli tepitzin tlapiali; ihuicpa mohueyilis miltequitl; euacuehmeh, cuatitlamitl ihuan sequinoc tomin tequitl tlen mochihua ipan calpolmeh, ihuan ihuicpa amo mocahuilis ma quitlatlacahuica tlen ocah ipan taltipactli ihuan tlahtlacoli tlen huelis quipantis axcayotl ihuan quitlahtlacahuis altepeyotl.

Ittechpohui Totlalnanzin quimatis xitlahuac nochi tlamantli tlen oncah ipan tlapechtli hueyi Anahuac ihuan atzintla tlen ayahualmeh; tlen nochi tepoz ostoco noso atlamaneloli tlen motlaloa, mantoc, tlaxacualoli noso ameyalotl, mosenchihuah ipan ostoco ihuan itlacayo seyoc tlamantli tlen quenihqui tlali, huelis tiquihtoseh tepesili tlen ipan moquixtia tepostli tlen motequihuia ipan industria; campa moyolitia chalchihuitl, istatla ihuan istapan tlen moyolitia ipan hueyiatl; tlamantli tlen moeliltia tepexico queman monequis tlacoyontli; ameyalotl tlen tepesili noso sequinoc tlamantli tlen motequihuia quiyolchicahua tlali; tepostlatatili tlen chicahuac, chapopohltli ihuan nochi tlatlatili tlen chicahuac, tlen atic, noso poctic; ihuan cactli tlen mochihtoc ipan Anahuac taltipactli, quen tlahuexca ihuan tlahtoli quiixtlalis Semanahuac tlanahuatili.

Iaxca Totlalnanzin atl tlen hueyiatl talticpac ihuexca ihuan tlahtoli quen quiixnextis Semanahuac tlanahuatili; tlaacalactli tlen hueyiatl; amanalmeh ihuan ameyalotl tlen ihuaya monamiqui nochipa noso san quemantica ihuaya hueyiatl; amanalmeh tlen tlahtic tlen inselti mochihtoqueh tlen ihuaya monamiquih tlen motlaloa atl; in atemimeh ihuan amaxalmeh, pehua campa mosentlaltica atl, atlahuitectli noso xopanatl, ihuan campa



---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

onasi ipan hueyiatl, amanali, ameyalotl nochi iaxca Anahuac; tlen mosentlaltica atl ihuan imacuayohuan, queman aohtli tlen yehuan nochi noso san achi, mochihuas nepamitl tlen anahuac tlaltipactli noso ome tlaltlanahuatiloan, noso queman paños tlen se Tlaltlanahuatili ipan seyoc noso quiixpanos nepamitl tlen totlalticpac; in amanalmeh, ameyalotl tlen imapa, iixpan noso itempan, tlaixpano ihuaya nepamitl tlen ome noso achi miac tlaltlanahuatilmeh noso totlalticpac ihuaya seyoc nechca talticpactli; tlen ameyalotl tlen hualquisa ipan axalpan, iixpan hueyiatl, atlahitli, atempan tlen amanali, ameyalotl tlen iaxca nochi Anahuac, ihuan tlen moquixtis ipan ostotipan; ihuan atlahitli, atempan tlen amanalmeh ihuan tlaltzintla atlahmeh tlen ihueyixpan quiixtlalis tlahitol tlanahuatili. In atl tlen momana tlaltzintla huelis motlahuilis ica tlaltzintla tlahuili ihuan moaxcatilis tlen iteco tlali, san queman quinequilis altepeyotl noso motlatlacahuis sequinoc tlatequihuili; Tequihua tlen Sentlanahuatiloan huelis quiamatlalis tlen ica moquixtis ihuan motequihuis ihuan noihqui moixtlalis tlali campa axacah calaquis, sehca oneli tlen sequinoc atl tlen iaxca nochi Anahuac tlaltipactli. Santlenhuelia atl tlen amo nesi ipan inin tlatocayotl, huelis moihtos itechpohui tlen iaxca tlali, campa motlaloa noso campa mantoc, tla ixnesi ipan ome noso achi miac tlali, tlatequihuili tlen inin atl huelis moihtos altepeyotl itechmonequi, ihuan mocahuas ipan tlahitoli tlen quiihtoseh Tlaltlanahuatilmeh.

Ipan tlehueli tlahitoli tlen moihtohua ipan ome tlahitol tlahcuiloli tlen ompanoc, itlanahuatil Totlalnantzín amo mocotona ihuan amo motlamiltia ihuan tlaquiquixtilistli noso tlatequihuilistli tlen tlapipiali tlen nican moihtohua, tlen san tlacameh noso nechicolismeh tlen mochihuasqueh quen moihtohua ipan Mexihco tlahitol tlanahuatilmeh, amo huelis mochihuas san queman tetlanehtis Hueyi Tequihua Sentlanahuatiloan, mohuelitas xitlahuac tlahitoli tlen ixnesi ipan tlahitol tlanahuatilmeh. In tlanahuatilmeh tlen xitlahuac tlahitolmeh tlen itechpohui tequitl tlen tlaquiquixtilistli tepesili ihuan tlaatilistli tlen moihtohua ipan nahui tlahitol tlahcuiloli, quicuaultlaliseh tequichihuali tlen mochihuas queman pehuas tlanahuatili, amo monequi mocuilis

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

tonatih tlen queman pehqui tetlanehtia, ihuan tla amo motlepantitas moxolehuas tlahtoli. In Hueyi Tequihue tlen Sentlanahuatiloan quipia tequihuecayotl tlen ica huelis quichihuas Anahuac cuatitlancahualmeh ihuan quin cotonas. In tlahtoltematitlistli tlen itechpohui quichihuas Hueyi Tequihue quen tlehtleya ihuan tlehueli moihtohua ipan tlanahuatilmeh. Quemán iixcotia elis chapopohli ihuan tlatlatli tlen teisquitic tetl, atic noso poctic tlen tepesili tlahtlahuia, amo huelis tetlanehtiseh ihuan amo temactiliseh, ihuan noihqui amo mopatlas tlen ipan temactiltoqueh ihuan Totlalnanzin quichihuas tlaquiquixtilistli tlen inon tlapipialistli, quen moixnextia ipan Tlahtolchihualli Tlanahuatili tlen itechpohui iixcahuil Totlalnanzin quiyolitis, quiyecanas, quipahpatlas, quixexelos ihuan temahmacas chichahuac tlahuili tlen ica tlapalehuis ipan tlatequihuili altepeyotl. Ipan inin pamitl amo temactiliseh tetlanihtilistli tlen san tlacameh ihuan totlalnanzin quitequihuis iaxcayo ihuan tlacayotl tlapihpiali tlen mo-nequis ihuicpa inin tlanequilistli.

Noihqui itechpohui Totlalnanzin quitequihuis tlecuili tlen nucleares ihuicpa moyolitis chichahualistli nuclear ihuan quicualtlalis tlen ica motequihuis ipan sequinoc tlamanli. In nuclear chichahualistli san motequihuis tlen ica cuali tlaeltos.

In Totlalnanzin quitequihuia ipan tomincayotl tlen mocahua iyoca hueyiatl itlalpan ihuan adyacente tlen inin, itechpohui tlen sentlanahuatili ihuan tlatlanahuaticayotl tlen quixtlaliseh tlahtol tlanahuatilmeh tlen Hueyi Tlahtocan. In Tomincayotl isenaxca mosohuas mahtlacpohuali millas náuticas, motamachihuas campa ipehuayah tlahuasantli campa motamachihua hueyiatl taltipactli. Tlen ocsequin tlamanli campa monepanos tlali tlen tomincayotl insenaxca ten sequinoc Sentlanahuatilmeh, tlatamachihuali itechpohui cayotl mochihuas tla melahuac monequi, ica tlasencahualli tlen Sentlanahuatilmeh.

Tlen ica se huelis moaxcatis tlali ihuan atl tlen Totlalnanzin, mochihuas ica inin tlahtolnecayotl:

**I.** San mexihco tlacameh tlen nicha tlacatqueh noso mochan-tlahiqueh ihuan Mexihco nechicolismeh quipiah tlatechpohuilistli ihuicpa moaxcatis tlali, atl noso ihuicpa quipiaseh tetlanitilistli tlen ica huelis tlaquiquixtiseh tepesili noso atl. In

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

Caltlanahuatilyan huelis quin mactilis inin tlatechpohuilstli tlen quiahuac ehuaneh, tla yehuan motemactiliseh ipan Secretaría de Relaciones maixnesicah nican ehuaneh tlen ihuaya intlapipialis ihuan amo motlahtlaniliseh maquinmanahui tlanahuatilmeh tlen ica mopialiah; motlatzacuiltiseh, tla amo quitlepanitaseh tlahtoli; quipoloseh ihuan quitlanas Totlalnantzin, in tlapialis tlen moaxcatihoya. Ipan se tlapatlahuiah tlen macuilpoali kilómetros tlen nepamitl inihuaya sequinoc taltipactli ihuan ome-poali ihuan matlactli tlen axalpa, amo queman huelis quiahuac ehuanih moaxcatiseh tlahi ihuan atl.

In Caltlanahuatilyan quintlacaquilis tlen quincuesoa altepechanehque ihuan ipehuayah tlahtoli tlen tlamapalehuilstli, huelis, ica itlayeyecolis Secretaría de Relaciones, quinmactilis tlanahuatili tlen quiahuac Sentlanahuatilmeh mamoxcaticah, campa mosenchantis Tequihuacayotl tlen Sentlanahuatilmeh, in sentlapiali tlen mosennelhuayotia tlen monequi ica tequipanoseh ipan Calpixquemeh.

**II.** In tonechicolismeh tlen moyolitiseh quen moihtohua ipan 130 tlanahuaticayotl ihuan tlen itechpohui tlahtol tlanahuatili tlahtolchihuali quipiaseh chichahualistli ihuicpa tlacohuaseh, quipiaseh noso tlatequihuseh, san inon, tlapialmeh tlen melahuac monequi ica tequitiseh, ihuaya amatlanequilismeh ihuan tlacotontli tlen moihtos ipan tlanahuatili tlahtolchihuali.

**III.** In caltlanahuatilmih tlen tlapalehuianih, altepeyotl noso teaxcayotl, tlen intequih quinpalehuseh tlen matlantoqueh, tlen tlatemoanih tlamatilstli, tlen quimoyahuah tlamachtilistli, tlen monechicohtoqueh mompalehuiah, noso sequinoc tlamantli tlen cuali tlahtoli, amo huelis moaxcatiseh miac tlapiali mosennelhuayotia san tlen melahuacc monequiliah, saniman noso xitlahuac tlatequihuilistli, ihuan motlatzquilisque tlen moihtohua ipan tlahtolchihuali tlanahuatili.

**IV.** In tlanamacanah nechicolismeh huelis mopialiseh quen-hueltic tlahi, san tlen monequiliseh tlen ica tequitiseh.

Amo queman nechicolismeh tlen inin tlamantli huelis mopialiseh tlahi tlen motequihuia ipan miltequitl, yolcameh tlapialmeh noso cuatitlamitl achi tlahueyixpan tlen ihuical sempoali ihuan macuili tlen tlacotontli ixnesi ipan XV tlahtoltlacuiloli tlen inin

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Tlanahuatihcayotl. In tlahtolchihuali tlanahuatili quicualtlalis tlachihuali tlen itzonteco tlapiali ihuan tlen tepitzin tlapoali tlen tlatzquitosen ipan inin nechicolmeh, ica inon amo huelis quixpanoseh tlen itechpohui tlali tlen se tlatatl. Ipan inin tlamantli, nochi tlen se tlatequihuili, fasica san tlehueli tlali, ipan moixtlalis ihuicpa mopohuas. Noihqui, tlanahuatili quixtlalis tlahtoli ihuicpa tlatzquis tlen sehcanoc ehua ipan inin nechicolismeh.

In yehua tlanahuatili quixtlalis tlen ica moixicuilos ihuan motamachihuas tlen monequis ihuicpa motlepanitas tlen moihtohua ipan inin tlahtoltlacuiloli.

**V.** In caltominpianih tlen nelcuali quinquemacaseh, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatilmeh tlen tomin tetlanehtiah, huelis mopialiseh miac tzontli tominquixtilistli, ipan altepetl tlapiali ihuan san quehueli quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatilmeh, san amo hueliseh moaxcatiseh noso quitequihuseh miac sequinoc tlapiali tlen mosennelhuayotia tlen melahuac monequi ica tequitiseh.

**VI.** In Tlaltlanahuatilmeh ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, noihqui Altepetlanahuatilmeh tlen nochi Anahuac Tlaltipactli, quipiasseh tlanahuatili tlen ica moaxcatiseh ihuan mopialiseh nochi tlapiali mosennelhuayotili tlen ica quinpalehuseh altepechanheque.

In tlahtol tlanahuatilmeh tlen Sentlanahuatilyan ihuan Tlaltlanahuatilmeh tlen intechpohui tlanahuatilyan, quiihtoseh catlia ihqui tlamantli huelis motequihuis ipan altepeyotl tlen teaxca, ihuan tlen quiihtoseh tlanahuatilmeh, tequihua tequichihuani quiihtos tlahtoli tlen itechpohui. Ipatih tlen moixtlalis amatlaxtlahuili tlen tecuiliseh, mocuilis tlen quesqui ipatih ipan tomin tlaxtlahuili campa motlaxtlahua, tla ihquino tematiltihtoc tlen teaxca, noso san ihquino quiselia ipampa ihquino quitlaxtlatihuala. Tlen tlahuel patiyos noso tzintemo tlen mopialia teaxca ipampa mocualtalia noso ihtlacahui tlen teipan quipanti tlen queman quixtlalihqueh tlen ipatih, sa inon huelis mocahuas imaco tequihua tlen tlaxitlahquetl. Noquia inin moitas queman tlehueli tlamantli ipatih axcanah ipan caltlanahuatili campa tlainamah.

In tequichihuali tlen itechpohui totlalnanzin, ipampa ihcon tlanahuatia inin tlahtol tlanahuatili, monelchihuas ica tlasen-

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

cahquetl tequichihualistli, ipan inin tequichihualistli ihuan intlanahuatil caltequichihuaneh, tlen moihcuilos ipan se metztli ihuecahualis, tequihuaquemeh tlen tequichihuaneh saniman quitequihuseh, calmocuitlahuseh, quisennamacaseh tlali noso atl ihuan nochi tlen nopayo tlaeltoc, ihuan amo queman huelis mocotonas tlahtoli tlen quichihuaseh tequihuahmeh tla ayamo monelchihua tlahtol sencahuali.

**VII.** Moixmati tequihuacayotl tlen mochantlaliah ipan ejidos ihuan comuntlali ihuan motlepanita tlen inaxca tlali, tlen motequihua campa mochantlaliseh noihqui tlen quitequihuaiah campa tlatohocah.

In tlahtol tlanahuatili quimanahuis yamaxtic tlali tlen maselhuameh.

In tlanahuatili, ipan motlalia tlatlepanitalistli ihuan chichahualistli tlen mochantlaliah ipan ejidos ihuan calpomeh, quimanahuis tlali campa mochantlaliseh ihuan quiyectlalis tlatequihuili tlali, cuatitlamitl ihuan atl tlen sentica quitequihuaiah ihuan nochi tlehueli tequitl tlen ica mocuaitlalis in nemilis tlen nopayoh chanchichuah.

In tlahtol tlanahuatili, ica tlatlepanitalistli tlen molhuiah ejidatarios ihuan comuntequitinih ihuicpa quiseliseh tlehueli tlen quicualitaseh achi cuali quitequihuseh tlen ica tlaeliltiah, quiyectlalis tlali tlen intechpohui comuntequitinih ihuan se ihuan se tlen ejidatarios in tlali. Noihqui quiixtlalis ohtequitl tlen ica hueliseh ejidatarios ihuan comuntequitinih sentica monechicoseh, ihuaya Sentlanahuatiliayan noso ihuaya sequinoc ihuan temactiliseh tlatequihuili tlali; ihuan, tlen intechpohui ejidatarios, temactiliseh tlen tlali inaxca inmaco tlen chanchichuah ipan chinanco; noihqui quiixtlalis amatlanequilistli ihuan tequichihualistli tlen ica tlasentilistli tlen ejido quimactilis ejidatario tlanahuatili ipan tlatlectli. Tla quincuiliseh parcelas motlepanitas tlatechpohuili tlen moyecnextia ipan tlahtol tlanahuatili.

Ipan seha mochantilistli, axacah ejidatario huelis quiamatlalis achi miac tlali san tlen ihuical 5 % tlen nochi tlali tlen ejido. Tlen quena huelis, tocayotl tlen tlamamatl campa ixnesis san se ejidatario monequi moixnamiquis iasica tlen moixnextia ipan XV tlahtoltlatlapantli.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

In sempaha nechicolistli yanopa hueyi itlacayo mochantilistli tlen ejido noso comontlali, ihuaya nechicolistli ihuan tequichihuali tlen quixtlalis tlahtol tlanahuatili. In comisariado noso tlen bienes comunales, tlen sentica tlacameh quitequimacaseh quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili, yanopa tlacayotl tlen tlaixnamiqui ipan mochantilistli ihuan yehua iixcahuil quichihua tlen moihtos ipan sempaha nechicolistli.

In tlaltemactilistli, cuatitlamitl ihuan atl tlen inmaco eliti chanchihuanih, mochihuas tlen quenihqui moihtohua ipan tlahtolchihuali tlanahuatili.

### **VIII.** Moihtohua amo ipatih:

a) Nochi tlen mocuiliseh tlali, atl ihuan cuatitlamitl inaxca altepeme, chinancomeh noso calpolmeh, tlen quichihuaseh tlen tlatoanah tlayecananah, Tlahtoanah tlen Tlaltlanahuatilmeh, noso seyoc tequihua nopayo chanti tlen amo motlepanita tlen moihtohua ipan Tlahtol tlanahuatili tlen 25 metztli junio tlen 1856 xihuitl ihuan sequinoc tlanahuatilmeh tlen seha tlahtoli;

b) Nochi tlen san tetlanehtiah: tlacualtlalili noso tlanamacani, atl ihuan cuatitlamitl, tlen quichihuaseh Secretarías tlen Fomento, Hacienda noso sequinoc sentlanahuatiloan tequihua, ipehuaya diciembre metztli tlen 1876 xihuitl, ihuan tlen namah cahuitl, tlen ica calaquitoh ihuan sanmolhui moaxcatihqueh ejidos, comontlali noso sequinoc tlanantli, tlen inaxca altepeme, chinancomeh noso calpolmeh ihuan siltiqueh mochanchihuanih.

c) Nochi diligencias tlen apeo noso deslinde, transacciones, enajenaciones noso remates tlen mochihqui ipan cahuitl tlen quihtohua tlahtol tlatlapantli tlen saniman ompanoc, tlen huehueyih nechicolismeh, tlahtolsencahuanih noso sequinoc tequihuehmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh noso tlen Sentlanahuatiloan, tlen ica sanmolhuih calahqueh noso quitequihuihqueh tlali, atl, cuatitlamitl tlen ejidos, comontlali, noso seyoc tlanantli tlen inaxca siltiqueh mochanchihuanih.

Moiyoca quixtia tlen moihtohua amo ipatih, san tlali tlen quiamatlalihqueh tlen queman temahmacaqueh motlatzquilihtoc ipan Tlahtol tlanahuatili tlen 25 junio tlen 1856 xihuitl ihuan moaxcatihoc ica itocah quipano mahtlactli xihuitl queman itamachihca amo quipano ompoali ihuan mahtlactli hectáreas.

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

**IX.** Tlaxexeloli noso temahmacani tlen mochihtos quehuac nelcuali ihuan xitlahuac inihuaya tlacameh tlen seyoc siltic chanchihuanih ihuan axnelcuali tlahtoli mochihtos, huelis moxolehuas tlahtoli tla ihquinoh motlahitaniseh eyi tlen nahui tlatlapantli tlen chanchihuanih tlen moaxcatitqueh se tlen nahui tlatlapantli tlali, tlamantli tlen moxelo, noso se tlen nahui tlatlapantli tlen inihuantihya chanchihuanih quemán moaxcatiseh eyi tlen nahui tlatlapantli tlali.

**X.** (Moixpolihuiltia)

**XI.** (Moixpolihuiltia)

**XII.** (Moixpolihuiltia)

**XIII.** (Moixpolihuiltia)

**XIV.** (Moixpolihuiltia)

**XV.** Ipan Mexihco Nechicolistli Tlaltlanahuatiloyan amo huelis oncas huehueyintin tlalpiyani.

Moihtohua quentzih tlali tlen miltequitl tlen amo mopano macuil pohuali hectáreas quipias se tlatatl huelis tlaatectli noso tlaxolontla noso sequinoc ihuical tlali.

Ihuicpa mohuicaltis tlali mopohuas se hectárea tlen tlaatectli ihuaya ome tlen tonalmili, ihuaya nahui tlen atentli tlen cuali tlali ihuan chicueyi tlen cuayotipa, cuatitla noso tlatentli campa tlahuactoc.

Moihtos, noihqui, quentzi tlali, quemán ihueyixca amo qui-panos iaxca se tlatatl chicome poali ihuan matlactli hectáreas quemán tlali motequihuis ihuicpa motocas ichcatl, tla quipia tlaatectli, ihuan caxtolpoali, quemán motocas cuaxilotl, ohuatl, café, ichtli, oli, apachtli, vid, olivo, quina, vainilla, cacao, agave, nehpalí noso xococuatinih.

Moihtos quentzih tlali tlen yolcameh tlapialmeh, tlen amo quiixpanos tlen se tlatatl, ihueyixca campa huelis tlcuaseh se tzontli ihuan macuilpoali tzontecomimeh tlen huehueyi tlapialmeh noso ihuical tlen siltiqueh yolcameh, quen quiihtos tlahtol tlanahuatili, ihuan tlen huelis tlcuaseh campa eltoc tlali.

Quemán ipampa oncas tlachihuali tlaatequili, taltzintla axcuali atl noso sequinoc tlachihuali quichihtoseh tecohmeh tlen quentzih tlalpiyani achi mocualtlalis intlali, nohua moitas quehuac quentzih tlalpiyani, ihatzah tlcualtlalili, ihatza tlaixpa-



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

noseh tlen moihtohua ipan inin tlahtoltlahcuiloli, san monequi monechicos amatlanequili tlen quihtohua tlahtol tlanahuatili.

Queman iihitico se quentzih tlapiali tlen yolcameh mocualtlalis tlali ihuan inin mochihuas miltequitl, tlali tlen motequihuia amo huelis quiixpanos, huelis inon tlahtoli, nepamitl tlen moihtohua ipan tlahtoltlahcuiloli tlen ome ihuan eyi tlahtoltlatlapanitli tlen itechpohui cuali tlali queman ayamo mocualtlaliaya;

### **XVI.** (Moixpolihuilia)

**XVII.** In Hueyi Nechicolistli Tlahtocan ihuan Tlahtocan tlen Tlahtlanahuatilmeh, ipan inlanahuatilpan, quiquixtiseh tlanahuatilmeh campa moihtos tequichihualistli ihuicpa mocotonas ihuan moquixtis tlen tlali quiixpanos nepamitl tlen moihtohua ipan IV ihuan XV tlen inin Tlanahuatihcayotl.

Tlali tlen mocahuati huelis mocotonas ihuan quiquixtis iteco ipan iasihca se xihuitl, pehuas mopohua queman quimactiltiseh. Tlah panos cahuitl ihuan tlen mocahua amo moquixtihtoc, tlanamaquilstli monequi mochihuas ica pública almoneda. Ihuical tlamantli, motlepanitas tlen itechpohui achi mocualitas tlen moihtos ipan tlahtolchihuali tlanahuatili.

In altepeco tlahtol tlanahuatilmeh quiyectlaliseh tlapiali tlen chantli, quiihtos catlia ihqui tlapialistli ipan mochihuas, ipan tlahtolpechtli moihtos amo huelis mocotonas ihuan amo huelis chancalaquiseh ihuan amo tlanamaseh.

**XVIII.** Moihtos huelis moihtaseh nochi tlaixhuasantli amameh ihuan tlatemactilismeh tlen quichihtoquesh Tlanahuatia-neh tlen panotoquehya ipehuayah ipan 1876 xihuitl, tlen ihuaya quihualicatoqueh hueyi moaxcatihqueh tlali, atl ihuan tlen san tlaeltoc tlapialistli tlen Totlalnanzin, iteco san tlatatl noso altepeyotl, ihuan motequimaca Hueyi Tequihua tlen Tlalnechicolistli ihuicpa quiihtos amo ipatih queman tlahuel quitlahtlahuis tlen quicuesoa altepeyotl.

**XIX.** Ipan tlahtol tlapechtli tlen inin Amatlanahuatili, in Sentlanahuatiloan quixtlalis tlatamachihuali ihuicpa saniman ihuan xitlahuac mochihuas tlasencahuali tlali, tlen ica monelchihuas temachtli tlasencahuali ipan tlapiali altepetlali, comontlali ihuan tlen quentzi tlapiali, ihuan quinpalehuis miltequitinih ica tlahtol tlamatilstli.



---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

Itequihuacayo Sentlanahuatiloyan nochi tlamantli lahtoli tlen ica nepamitl altepetlali ihuan comontlali, san catlia ihqui pehqui, san tlaeltos noso mopehualtis ihuaya ome noso miaqueh siltiqueh chanchihuaneh; ihuan noihqui tlen motlatzquilihtoc ipan tlal-pialistli tlen altepetlali ihuan comontlali. Ihuicpa inin tlasen-cahuali; ihuan tlen nochi tlamantli, ihuicpa tequichihuali tlen tlali tlasencahuali, in tlanahuatili quiquetzas caltequichihua-neh tlen quipiaseh inseltlanahuatilis ihuan asitoc caltlanahua-tiloyan, campa tlatzquitoseh tlamatinih quintocahtlalis Hueyi Tequihueh tlen Sentlanahuatiloyan ihuan quintequihuamacas Huehcapa Tlahtocan noso, queman inin amo tequipanos, tlen nochi tonal Tequichihuanih.

In Tlahtol tlanahuatili quiixtlalis se tlacayotl tlanahuatili tlen ica quisencahuas melahuac tlahtoli tlen tlali, ihuan

**XX.** In Caltlanahuatiloyan tlaolinis mamochihua chinanco-pa yolchicahualistli, tlen ica oncas tequitl ihuan monelchihuas manelcuali mosehuican miltequitinih ihuan matlapalehuican ipan senyolchicahualistli, ihuan quiyolitis miltequitl ihuan cuatitlantequitl tlen ica nelcuali motequihuis tlali, ihuaya cal-tlachihuali, tlatequihuili, tlatlanehuili, tequitlamachitlistli ihuan tlapalehuili tequichihuali. Ihuan noihqui quiixnextis xitlahuac tlanahuatilmeh ihuicpa mochihuas amatlayeyecoli ihuan te-quitlayeyecoli tlen yolcayotl miltequitl tlaeliltistli, tlamiaquil-tlistli ihuan tlanamaquiltistli, moixnehuis quehuac nochi tla-camen intlanequilis.

**Tlen 28 Tlanahuatihcayotl.** Ipan Sentlanechicoli Mexihco Tlaltlanahuatiloyan mocotonas nochi tlen hueyi tlaaxcatilistli, tlachihuali tlen hueyi tlaaxcatilistli, cuatacantli ihuan tlapopol-huili tlen tlaxtlahuali quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatil-meh. Sehca inin tlahtoli motemactilis tlen axmonequi mochi-huas ipan axcayotl tlen yancuic tlachihualistli.

Ipampa inon, in tlahtol tlanahuatili chicahuac tetlatzacuiltis, ihuan tequihuehmeh nelcuali quitepotztocaseh, tlanechicolistli inmaco san se ome tlacameh, tlehueli tlen motequihuiya ipan tlacualistli tlen quinequih quipatiyoquixtiseh; nochi tlahtolsen-cahuali, tlahtoltequichihuali tlen tlaeliltianih, yancuic tlach-i-huanih, tlanamacanah nochi huehueyi tequitlapalehuianih, tlen

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

quitemoah momaquiqtiseh, axcanah sentica momatlaniseh ihuan quinnequiliseh tlen tlacohuani ma miac tlaxtlahuacah ihuan, inochiya, nochi tlen ica huelis motzonquiqtiseh se ome noso eyi tlacameh ihuan quintlatlakahuiseh nochi altepechanehqueh noso ocsequintin masehualmeh.

In tlahtol tlanahuatilmeh quipepechtiseh tlahtoli ihuicpa monxtis quen achi ipatih tlen tlatequihiuli, noso tlachihualmeh tlen moihtos monequi ipan sentica tlapijalistli noso masehual tlacualistli, ihuan noihqui ihuicpa moixtlalis ocsequin tlamantli nechicolistli tlen ica mosexelos inon tlatequihiuli, tlen ica mocotonas tlen sequin sammolhuih mocalaquiah tlen quichihuah mamocotona tlacualistli, ihuan noihqui tlen tlapatih. In tlahtol tlanahuatili quin manahuis tlen tlacohuani ihuan quinpalehuis mamonechicocah tlen ica huelis momanahuiseh.

Amo huelis hueyi moaxcatis tequichihuali tlen Caltlanahuatiloyan quisenyecanas ipan inin tlamantli tlahatoli: tlahuihuicani, huehca tlatitlantli tlahcuiloli; chapophtli ihuan sequinoc tlamantli tlen tlatla; chapophtli tlamaneloli; tepos xahuantli ihuan chichahualistli tlayoltilistli; chichahuac tlahuili ihuan tequiyotl tlen moihtos ipan tlanahuatilmeh tlen quiquixtis Sentica Hueyi Tlahtocan. Tlanohnotzali tlen huecapa tepostli ihuan ocuilin teposmimilolmeh nochi yehuan itlanequilis tlen senyolchichahualistli quen moihtohua ipan 25 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili; in Sentlanahuatiloyan queman tlayecanas, quimanahuis iselnemilis Totlalnanzin, ihuan tla tlatemactilis masequinoc quitehuicah, quipixtos noso quixtlalis iaxcayo ipan nochi ohtlanohnotzali tlen quenihqui moihtohua ipan amatlanahuatilmeh.

In Caltlanahuatiloyan quipias tlayolcayomeh ihuan hueyi caltequitiloyan tlen monequis ica nelcuali quihuicatias tlen tlahtolpamitl ipatih ihuan yehua iixcahuil ihuan tequitl tlen tlahuel monequi campa, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatilmeh, iselti tequipanos noso inihuaya tlen altepetlacameh ihuan tlasentlapijalalmeh.

In Caltlanahuatiloyan mopialis se tlatlahco caltominpiali tlen moselnahuatis ipan itequichihualis ihuan ipan itlatequi-huilispan. Itlanequilis tlen saniman, tlapalehuis mamosentlali

---

TLAMANAHUILISTLI TLEN NOCHI TLACAMEH

tomin tlahcohuilispan tlen nochi totlalnanzin, tlayolchicahuas ica yehua tlayecantli tlen senyolchicahualistli tlen itechpohui Caltlanahuatiloan. Amo aquen tlanahuatiani huelis quinahuatis Caltomimpiali matetlanehti tomin.

Amo mochihua hueyi tlaaxcatilistli tequichihuali tlen quiyecanas Caltlanahuatiloan, ipan tlatlahco Caltomimpiali campa mochihuas neltomin ihuan moquixtis amatomin. In Tlatlahco Caltomimpiali, quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatilmeh ihuan tlen ica mocalaquiseh tequihuameh tlen intechpohui, quitlachilis tomin tlapatlali, ihuan noihsqui tomin tlatequihuili, ipan mopalehuis tequihua tlen ica huelis tlahtlahuas ihuan quihtos motlepánita tlahtoli. In tlayecantli tlen Caltomimpiali inmaco mocahuas tlen tlacameh quintocatlalis Hueyi Tequihua tlen Totlalnanzin, ihuaya tlahtol selistli tlen Sentica Hueyi Tlahtocan noso Nochipa Tlasentilistli, tla ihcon monequi, tequipanoseh ipan cahuitl tlen mohuecahuilis ihuan mohuecaitzias quen moihtohua ipan iseltlanahuatili tlen itequihuacayo; san huelis quinquihuah quixtiseh queman quipiaseh hueyi tlahtlacoli ihuan amo huelis quipiasseh seyoc tequitl, tlanahuatili noso tlatoctzi tequitl, san amo tlen yehuan tequipanoh iixcotiah tlen Caltomimpiali ihuan tlen amo quintlaxtlahuah ipan nechicolistli tlen tlamachtianeh, tlamatinih, iyocalismeh noso tlapalehuianeh. In tlacameh tlen quiyecanah Tlatlahco Caltomimpiali, huelis quin tlahtoltehuiseh quen moihtohua ipan 110 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

Amo mochihua hueyi tlaaxcatilistli in nechicolismeh tlen tequitinih quiyoltiah tlen ica quimanahuiseh intlanequilis ihuan nechicolismeh tlapalehuilistli tlen tlaeliltianeh, ihuicpa intlanequilis noso intlenequilis tlen nochi tlacameh, xitlahuac tlanamacaseh ipan quiahuac tianquistipan tlaelilti tlen Anahuac noso tlahchihualmeh tlen ica mopanoltiah ihuan moyolchicahuah ipan cayotl campa moeliltiah noso amo tlahchihualmeh tlen nochi monequiliah, san monequi inon nechicolismeh maquin mocuitlahuican noso maquintlapacho Tequicahua tle Sentlanahuatiloan noso Tequihuameh tlen Tlatlanahuatilmeh, ihuan achtohui moquixtis tlahtoli ipan Tlahtocan tlen Sentlanahuatiloan ihuan Tlatlanahuatiloan. Yehuan Tlahtocan huelis quixolehuaseh tlahtoli noso queman quintlatlanilis Hueyi Te-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

quihua, queman ihquinon monequiliseh altepechanehque, in tlahtoltlasencahuali tlen queman mochiqueh nechicolismeh tlen nican moihtohua.

Noihqui amo mochihua hueyi tlaaxcatilistli mahuistic tlapalehuili tlen quinmactiliah se ome tonatih sequin amochtlacuiloanah ihuan toltecameh tlen ica quiyolitiah in tlachihualis ihuan tlen quin mactiliah tlen yancuic tlayolitianih, tlen ica tlayolitiah noso quicualtlaliah tletleya tlamantli.

In Caltlanahuatiloyan, motlatzquilis ipan tlahtol tlanahuatilmeh, huelis ipan tlahtoli tlen nochi quin cuesoa, tetlanehtis tequifl tlen altepeyotl noso tlaquixtilistli, tlatequihuili ihuan tlatilantli tlen iaxca Sentlanahuatiloyan, san amo huelis tlen ihquinoh quiihtohuah tlahtol tlanahuatilmeh. In tlahtol tlanahuatilmeh quiihtoseh quemanihqui ihuan quenihqui huelis cachi cuali motemactilis tequiyotl ihuan motequihuis ipan altepeyotl tlen axcayotl, ihuan mocotonas tletleya tlahtoli tlen quinequis quixolehuas tlen quincuesoa altepechanehque.

In tlailpili ipan tlanahuatili tlen tequialtepeyotl motlatzquilis ipan tlen moihtohua ipan Amatlanahuatili ihuan san huelis mochihuas quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatili.

Huelis motemactilis tlapalehuilistli tlen motequihuis ipan tequiyotl tlen melahuac monequi, queman nochi nescayotl, san tepitzin cahuitl ihuan amo quitlatlacahuis tominpialis tlen Totlalnanzin. In Caltlanahuatiloyan quixpias quenihqui motequihuis ihuan quitamachihuas tlen mochihuas.

**Tlen 29 Tlanahuatihcayotl.** Queman totlalpan calaqueiseh, oncas cualantli ipan altepeyotl, noso seyoc tlamantli cualantli tlen quicalaquis mahmayotl ipan altepeyotl, san Tlayecanani Tequihua tlen Sentlanahuatiloyan Mexihco Totlalnanzin, itechpan tlahtoli tlen Quiyecanah Secretarías de Estado ihuan Procuraduría General de la República ihuaya itlahtolseilitis tlen Sentica Hueyi Tlahtocan ihuan queman inin mosiahcahuas, tlen Comisión Permanente, huelis quicotonas ipan nochi Mexihco talticpactli noso san campeca tlali, tlanelchihualistli tlen motlahcohuia tlen amo huelis moixquetzas, saniman ihuan amo ohuin cuesoli; san monequi amo mohuecahuilis, ica sentica tematilistli ihuan amo aquen huelis motlatlacahuis. Tla inin tlaco-

tontli mochihuas queman monechicohtos Hueyi Tlahtocan, inin temactilis tlamauixtilistli tlen quiitas monequi ihuicpa Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan huelis quiixnamiquis tlahtoli; tla mochihuas queman mosiacahua, saniman monotzas Hueyi Tlahtocan ihuicpa momsencahua tlahtoli.

## **Pamitl tlen II: Tlen Mexihco Tlacameh**

**Tlen 30 Tlanahuatihcayotl.** In mexicayotl tlachialistli mopalia ica tlacatilistli noso ica amachihuali.

**A.** Yehuan mexicameh ica tlacatilistli:

**I.** Tlen tlacati ipan Mexihco tlaltipactli, amo monequi moihtos canin hualohuih itatahuan.

**II.** Tlen tlacati ipan seyoc tlali, iconehuan tlen mexicameh itatahuan tlen tlacatqueh ipan Anahuac tlaltipactli, tlen itata mexica tlacatl tlacatquetl ipan Anahuac tlaltipactli, noso inana mexica sihuatl tlacatquetl ipan Anahuac tlaltipactli;

**III.** Tlen tlacati ipan seyoc tlali, inconeuhah tlen Mexihco tatameh ica amachihuali, tlen itata Mexihco ehuanih ica amachihuali, noso inana Mexihco ehuanih ica amachihuali, ihuan

**IV.** Tlen tlacatisqueh iihitico se acali noso tepostotl tlen Mexihco iaxcahuan, huelis tlen yaotecayotl noso tlanamacanilh.

**B.** Yehuan mexicameh ica amachihuali:

**I.** Quiahuac ehuaneh tlen quiseliseh ipan Secretaría de Relaciones Exteriores amatlatlachihuali.

**II.** In sihuatl noso tlacatl quiahuac ehuanih tlen monamictiseh ihuaya tlacatl noso sihuatl mexicameh, tlen mochantlaliah ipan Anahuac Tlaltipactli ihuan tlatemactiliseh amatl tlen quiixnexitia tlahtol tlanahuatili.

**Tlen 31 Tlanahuatihcayotl.** Intlanahuatil tlen mexicameh:

**I.** Quichihuaseh mayacan inconeuhah ipan altepeyotl caltlamachtiloan noso teaxcayotl tlamachtiloan, campa momachtiseh conetlamachtilistli, ipehuaya tlamachtilistli ihuan telpoch tlamachtilistli, ihuan yaoyotl tlamachtilistli, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili.

**II.** Yaseh ipan tonatih ihuan cahuitl tlen quiixtlalis Altepetlahtocan campa mochantlaliah, ihuicpa quiseliseh nelcuali nemilistli ihuan yaoyotl tlen ica nelcuali quinemiliseh tlen itechpohui quen altepechaneque, quimatiseh quinemiltia teposlatopontli, ihuan quiixmatiseh yaoyotl nemilistli;

**III.** Mocualtlalis ihuan tlapalehuis ipan Guardia Nacional, quen moihtohua ipan itlacayo tlanahuatili tlen itechpohui, tlen ica momanahuix tlasennemilistli, totlalticpac, totlaltalis, itechpohui ihuan itlanequilis Totlanantzin, ihuan noihqui tlen santlaeltos ihuan cualnemilistli; ihuan

**IV.** Tlapalehuseh tlen motequihua ipan altepeco, ipan Sentlanahuatiloan ihuan no ihqui ipan Iyolo Hueyi Altepetl noso Tlaltlanahuatiloan ihuan altepetlanahuatiloan campa mochantlaliah, ica tlaxexololi ihuan ihuical quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatilmeh.

**Tlen 32 Tlanahuatihcayotl.** In tlanahuatili quiyectlalis tlapechpohuili tlachihuali tlen tlanahuatil mexicayotl quinmactilia Mexihco ehuanih tlen quipiah seyoc tlatatilis ihuan quiixtlalis xitlahuac tlahtoli tlen ica amo mochihuas cualantli ipampa ome tlatatilis.

In tequichihuali tlen tlanahuatilmeh tlen moixnehuis, ipampa iquino itlanahuatil inin Amatlanahuatili, monequis elis Mexihco ehuanitlacatilis, quinmactiliseh tlen ahquia quipiaseh inin amatl ihuan amo quicuisseh seyoc tlatatilistli. Inin tlahtoltzacuali nohquia motequihuis tlen tlehtleya tlen ihquino quiixnextiseh sequinoc tlanahuatilmeh tlen Sentica Hueyi Tlahtocan.

Queman san tlaeltos, amo acah tlen quiahuac ehua huelis tequipanos ipan yaotecayotl, noihqui amo huelis tequipanos ipan tlamocuitlahuiani ihuan temachpan nemilipan. Ihuicpa huelis tequipanos ipan yaotecayotl queman san tlaeltos ihuan ipan Tlamotlayotl noso Ehecapan Chicahualistli nochipa tonati, noso quichihuas tletleya tlanahuatili noso tequipanoli ipan yehuan, monequi elis Mexihco ehuanitlacatilis.

Nochi inin tlamantli monequis mopialiseh tlen tlatatecameh, tlen patlanih, teachcameh, tepostopehuanih, teposchihuanih ihuan, nochi sentica, ihuicpa tlatameh tlen quioliniah hueyi

## TLEN QUIAHUAC EHUANIH

acali noso tepostototl tlen ica momanahuia mexica pantli noso machiotl tlanamacatiloyan tlen mexicayotl. Noihqui monequis ihuicpa tlen quichihuaseh tlanahuatili tlen tlacatecatl acalpan ihuan nochi tequiyotl tlen campa patlanih tepostotomeh.

In Mexihco ehuanih achi cuali quinseliseh ihuan amo tlen quiahuac ehuanih tlen sehca innemilis, ihuicpa nochi tlamantli tlatequihuili ihuan nochi tequichihuali, tlanahuatili noso tequipanoli tlen tlanahuatiloian campa amo monequi altepechantli.

### **Pamitl tlen III: Tlen quiahuac ehuanih**

**Tlen 33 Tlanahuatihcayotl.** Mochihuah quiahuac ehuanih tlen amo quipiah nelcuali tlamantli tlen moixnextia ipan 30 Tlanahuatihcayotl. Mopialiah tlatechpohuili tlamanahuilistli tlen tlatemactilia Pamitl tlen I, Achtohui Tocayotl, tlen inin Amatlanahuatili; san Hueyi Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloian quipias tlanahuatili tlen ica quiquixtis ipan Anahuac tlaltipactli, saniman ihuan amo monequis achtohui moixpantis, nochi quiahuac ehuanih tlen quiihtos amo cuali senyetoseh nican.

Tlen quiahuac ehuanih amo huelis mocalaquiseh ipan tlahtoli tlen itechpohui totlalnantzín.

### **Pamitl tlen IV: Tlen Mexihco Altepechanehque**

**Tlen 34 Tlanahuatihcayotl.** Mochihuah Mexihco Altepechanehque tlen hueyi Totlalnantzín in tlacameh ihuan sihuameh tlen quipiah nelcuali mexicayotl, ihuan noihqui monequi quinechicoseh inin tlanequili:

**I.** Quiaxitihtos 18 xihuitl, ihuan

**II.** Nelcuali mochantlalihtos.

**Tlen 35 Tlanahuatihcayotl.** Itechpohui tlen altepechaneh:

**I.** Tlaixhuasanis queman tlatequihueltalish;

**II.** Huelis itoca quiixhuasaniseh ihuicpa quiselis tlanahuatili, ihuan quitocatlalish ihuicpa sequinoc tequitl noso tequi-



AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

panoli, tla quipia nelcuali tlaixnextilistli tlen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili;

**III.** Huelis monechicos iseltica ihuicpa ica cuali tlatzquis ipan altepetlahotli tlen itechpohui totlalnanzin;

**IV.** Quitzquis tepostli ipan Yaotecayotl noso Anahuac Tlapialistli, ihuicpa quimanahuis Totlalnanzin ihuan caltlanahuatilmeh, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatilmeh; ihuan

**V.** Huelis motlahlanilis tlen itechpohui ipan nochi tlamantli tlanamacatiloyan.

**Tlen 36 Tlanahuatihcayotl.** Tixcotlah altepechaneh tlen Totlalnanzin:

**I.** Moihcuilos ipan tlaltocayotl tlen altepetlanahuatili, campa quihitos tlapiali tlen yehua quipixtoc, tlachihuali, tequichihuali noso tequitl tlen ica mopanoltia; ihuan nohquia moihcuilos ipan Amochtli Anahuac Sentica Altepechanehque, quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatilmeh.

In nechicolistli ihuan nochipa tlatequihuili tlen Amochtli Anahuac Sentica Altepechaneque ihuan amatl tlen moquixtis campa moihtos melahuac mexicayotl altepechaneh yehuan tequichihuali tlen melahuac monequi ipan altepeyotl, ipampa inon, tlanahuatili tlen itechpohui Caltlanahuatilyan ihuan altepechanehqueh quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatili;

**II.** Motocahtlalis ipan Anahuac Tlapihpianih;

**III.** Tlaixhuasanis queman oncas masehual tlapehpentli quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatili;

**IV.** Tequipanos ipan tequihuacayotl tlen masehual tlapehpentli tlen Sentlanahuatilyan noso Tlaltlanahuatilyan, ihuan amo queman san molhui tequitis; ihuan

**V.** Tequipanos ipan tequihuacayotl tlen tlahtocan altepetlanahuatilyan campa mochantlalihtoc, tlapalehuis ipan masehual tlapehpentli ihuan tlen tlahtolsencahuali.

**Tlen 37 Tlanahuatihcayotl.**

**A)** Amo acah mexica tlatcatl nican tlatcatini huelis quicuuliseh itlatcatililis.

**B)** In mexica tlatcatililis tlen ica amatl huelis polihuis ica inin sequin tlamantli;



---

TLEN MEXIHCO ALTEPECHANEHQE

**I.** Ipampa ica iyolo quicuis sehcanoc tlatatilis, ipampa mopanoltis ica se tlehueli altepeco tlatequihuili quehuac quiahuac ehua, ipampa quitequihuis amatlapanoltili tlen quiahuac, noso ipampa quiselis noso quitequihuis to cayotl tlen pilimeh tlen ica mopachtecas ipan quiahuac Caltlanahuatiloyan, ihuan

**II.** Ipampa mochantis quipano macuili xihuitl sehcanoc tlali.

**C)** In mexica tlatatilis mopoloa ipampa:

**I.** Moselia noso motequihuia piltocayotl tlen sehcanoc tlanahuatianih;

**II.** Ipampa tetlanehtia ica iyolo altepetequiyotl ihuicpa sehcanoc tecquihua ihuan amo ica itlanahuatil Sentica Tlahtocan noso Sentequichihuanih;

**III.** Ipampa quiselis noso quiquihuis machiotl tlen sehcanoc hualah ihuan amo itlanahuatil Sentica Tlahtocan Sentlanahuatiloyan noso Tlanechicolis Sentequichihuanih;

**IV.** Ipampa quiselis tlen seyoc tlali tequihua machiotl noso tequichihuali ihuan amo achtohui moquixtis amatl tlen Sentica Tlahtocan Sentlanahuatiloyan noso tlen Tlanechicolis Sentequichihuanih, san ipatih eli tlen tlacuiloli to cayotl, tlen tlamatini ihuan cuali tlacayotl tlen hueli moselia ica tlamaquixtilistli;

**V.** Ipampa tlapalehuis, quitlahtlacahuis Totlalnanzin, se tlen sehcanoc ehua, noso tequihua tlen seyoc tlali, ipan tlahtoli campa tlehueli motlatlania totlalnanzin noso iixpa Semanahuac Tlasenahuani;

**VI.** Ipan sequinoc tlahtolmeh tlen quixnextiah tlahtol tlanahuatilmeh.

In tlahtoli tlen ixnesi ipan tlahtol tlatlapantli tlen II onasi IV tlen inin pamitl, in Sentica Tlahtocan quixtlalis ipan tlahtol tlanahuatili tlen itechpohui, tlehtleya tlamantli campa tlatemactilistli noso amatlaxolehuali momatis tlatemactiliah, queman onpanos tonatih tlen quixtlalis tlahtol tlanahuatili, san monequi monextis amatlatlenequili tlen tlatatzin quicuesoa.

**Tlen 38 Tlanahuatihcayotl.** In techpohui ihuan tlacaitalistli tlen altepechanehqueh moixcotona:

**I.** Ipampa amo moxitlahua, ihuan amo temactilia amatl, tlen tlehtleya tlanahuatili teixcahuilia tlanahuaticayotl 36. Inin

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

tlacotontli huecahuas se xihuitl ihuan nohquia quiixcahuiliseh sequinoc tlatzacuultilistli tlen nohquia quiixnextis tlahtol tlanahuatili;

**II.** Ipampa ixnesis quipia tlahtlacoli ohtequitl tlen monequi quitzacuaseh, ihuan pehua mopohua queman asic tonatih tlen quemah quitzahque;

**III.** Quemam tlamis se cuesol tlacayotl;

**IV.** Ipampa monehncachihuas noso mohmostla moihuin-tis, moihtos quen quiixnextiseh tlahtol tlanahuatilmeh;

**V.** Ipampa quicholhuilis tlasencahuali, tlen queman quisas tlanahuatili maquiilpica ihuan tlamis quemam mocotonas tlatzacuultilistli; ihuan

**VI.** Ipampa quitlatzacuultiliah campa quiixcahuilia tlahtlacoli tlen quicotona tlen itechpohui.

In tlahtol tlanahuatili quiixtlalis tlahtoli tlen queman ixpolihuis, ihuan nohquia tlen quemam moixcotonas sequinoc itechpohuilistli tlen altepechaneh, ihuan quenihqui huelis sampa moaxcatís.

### OME TOCAYOTL

#### **Pamitl tlen I: Tlen Anahuac Sentlanahuatili ihuan tlen quenihqui Tequihuecayotl**

**Tlen 39 Tlanahuatihcayotl.** In Anahuac Sentlanahuaticayotl mani ipan inelhuayotipa altepeyotl. Nochi chicahualistli tlen altepechantli moyolitia ipan altepeyotl ihuan mochantlalia tlen ica mopalehuis yehua altepeyotl. In altepeyotl nochi tonatih quipia xitlahuac itechpohui quixolehuas noso quipatlas tlen quenihqui mochihua tlanahuatihcayotl.

**Tlen 40 Tlanahuatihcayotl.** Yehua itlanequilis Mexihco altepeyotl moyectlalis quen se Tlahtocan Tlali tlen tech ixnnextia, sentica tlapalehuia, senmotzquitoc, campa monechicohtoqueh Tlatlanahuatilmeh tlen mosennahuatiah nochi tlen inihuantih itechpohui, ihuan tlatzquitoqueh ipan sennechicolistli tlen moihtohua ipan tlahtolxitlahualistli campa motlaltzquilihtoc inin ipatih tlahtol tlanahuatili.

———— ANAHUAC SENTLANAHUATILI QUENIHQUI TEQUIHUECAYOTL

**Tlen 41 Tlanahuatihcayotl.** In altepeyotl mosennahuatia ica tlahtoli mani ipan Sentlanahuatili Chicahualismeh, campa yehuan tlanahuatia, ihuan tlen Tlaltlanahuatilmeh, campa iixcotiah intlanahuatihcayo, tlen quenihqui moihtohua ipan inin Amatlanahuatili Sentlanahuatiloyan ihuan tlen inaxca Tlaltlanahuatilmeh, tlen amo queman huelis quitlahtolcuepaseh tlen moihtohua ipan Tlahtoli Sentlanahuatili.

In tlayancuili chichahualistli tlen Tepantlahtoani ihuan Hueyi Tequihuacayotl mochihuas ica tlaselnemilistli tlaixhuasantli, xitlahuac ihuan ehechca cahuitl, ica inin tlaneltoquilistli:

**I.** In tlahtol nechicolismeh nochi yehuan quincuesos altepeyotl, in tlahtol tlanahuatili quihots quenihqui mocalaquiseh ipan ohtequitl tlapehpentli. In Anahuac tlahtol nechicolismeh intechpohui huelis mocalaquiseh ipan tlapehpentli tlen Tlaltlanahuatilmeh ihuan altepeco tlanahuatilmeh.

In tlahtol nechicolismeh quipiah tlanahuatili tlaoliniseh mamocalaqui altepeyotl ipan nemilistli sentlapalehuili, tlapalehuis mamosennechico Anahuac tlaixnextilistli ihuan quen nechicolistli tlen altepechanehque, quichihuaseh inin altepechanehque maquiasicamatican tequipanoseh ipan chichahualistli altepeyotl, quen itlanotzal amatequitl, tlahtolmelahualistli ihuan tlayeyecoli tlen ipan moteteoniah ihuan semihcac tlapehpentli, tlasennahuatilistli, ichtacapan ihuan xitlahuac. San altepechanehque huelis inselnahuatilis moihcuiloseh ipan tlahtol nechicolismeh.

**II.** In tlahtol tlanahuatili quinelchihuas nopa tlahtol nechicolismeh mamopialicah sehca tlapalehuili tlen ica huelis tequipanoseh. Ipampa inon, intechpohui nochi tonal mopialiseh tlamantli tlen ica mocamohuiseh ihuaya altepeyotl, quen moixnehuia ihuan motecpana tlahtoli ipan tlanahuatili. Ipihuiyah, in tlahtol tlanahuatili quimanextis tlahtol tlatamachihuali tlen ica motomin palehuiseh tlahtol nechicolismeh ihuan queman calnehnemiseh, ihuan monequi quinelchihuaseh tlen tlapalehuili altepeyotl ma achi ixnesi ihuan amo tlen huala teaxca tlapiali.

In altepeyotl tlaxtlaahuili tlen tlahtol nechicolismeh tlen quipiaseh amatocayotl queman panotosa tlaixtlalistli, sentica

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

motlalis tlen quinmactiliah tlen ica nochi tonatih ica tequipa-  
nohuah ihuaya tlen ica huelis quitemoseh tlaixhuasantli que-  
man oncas tequitl tlen tlaixtlalistli ihuan quin mactiliseh quen  
nican moihtohua ihuan tlen quiihtos tlahtol tlanahuatili;

**a)** In altepeyotl tlahtlahuili tlen ica mopalehuiseh ipan te-  
quiyotl tlen nochi tonatih quichihuah moixtlalis sesen xihuitl,  
motequihuis tlen achi amo miac ipatih tlen tequitl tlaixtlalistli  
tlen quixyeyecos Organo Superior de Justicia tlen Instituto Fe-  
deral Electoral, tlapohualmeh tlen huacapah tepantlahtoanih  
ihuau tepantloanih moixtlaliseh, tlapoalmeh tlahtocan nech-  
icolismeh tlen tlaixnextiah ipan Tlahtocan Sentlanahuatilo-  
yan ihuan quenachi huahcagua tequiyotl tlaixtlalistli. In 30%  
tlen nochi tlapoali tlen eliti itechpohui tlen saniman omoihto,  
moxelos inixcotiah tlahtol nechicolismeh seha tlapoali ihuan  
70% tlen omocahua moxelos inixcotiah san quenihqui tlapi-  
huili tlaixhuasantli tlen quinechicoseh ipan tlaixtlalistli tepan-  
tlahtoanih saniman echcatica.

**b)** In altepeyotl tlahtlahuili tlen tequiyotl ica monechicos  
tlaixhuasantli tlen queman oncas tlaixtlalistli, sehca ipatih eliti  
tlapoali tlen altepeyotl tlahtlahuili tlen itechpohui se ihuan se  
tlahtol nechicolistli tlen tequiyotl nochi tonatih mochihua ipan  
inon xihuitl.

**c)** Mocuepas se tlapihuili tlen tlahtocan nechicolismeh qui-  
tequihuseh ipan se xihuitl tlen tequiyotl itechpohui tlamacht-  
listli, tequitlamachtlistli, atepetomiyotl ihuan tlahtoltequitl  
tlatehtemoli, ihuan noihqui tlen tequitl amochtlachihuali.

In tlanahuatili quiihtalis tlahlamiquilistli tlen quenihqui itla-  
miyah tlen tomin quitequihuseh tlahtol nechicolismeh ipan te-  
quiyotl tlaixtlalistli; quiihtos quen achi miac tomintlaliseh tlen  
inihuaya tlatzquitoqueh ihuan ohtequitl motequihuis tlen ica  
quihuicaseh ihuan quipihpiaseh tlen canin hualah tlahtlahuili  
tlen mopialiseh ihuan noihqui, quinextis tlatzacuiltlistli tlen  
monequi quin ixcahuiliseh queman amo quitlepanitaeh inin  
tlanahuatilmeh.

**III.** Tequitlasencahuali tlen sentlanahuatiloan tlaixtlalistli  
itechpohui tepantlanahuatiloan ihuan mochihua itechan se  
tlen moselnahuatia altepetl tlayolcayotl itocah Instituto Fede-

———— ANAHUAC SENTLANAHUATILI QUENIHQUI TEQUIHUECAYOTL

ral Electoral, tlen mopialia tlanahuaticayotl, tlen inechicolispan tlapalehua Chicahualistli tlen Senticca Tlanahuatiloyan, in Anahuac tlahtocan nechicolismeh ihuan altepechanehqueh, quen moihtos ipan tlanahuatili. Ipan tequichihuali tlen inon tepantlanahuatili, tlen melahuac, tlen tlaneltoquili, tlen xitlahuac, tlen isel tlanahuatili, tlen sehca tlahtoli ihuan melahuac tlahtoli, nochi yehua eliseh tlahtolmelahualistli.

In Instituto Federal Electoral motequihua tlalis ipan inin tlahtoli, iselti monahuatis ipan itequihuacayo ihuan itequichihualis; mopialis ipan itlacayotipa tlayecananih, tlanahuatianih, tequichihuanih ihuan tlamocuitlahuianih. In Sentlahtocan yehua mochihuas huecapan tlayecanani ihuan nopayoh monechicoseh se Huehue tlayecanani ihuan chicueyih huehuetmeh tlatocatlalaniah, ihuan oyasqueh, huelis tlahtoseh ihuan amo tlaixhuasaniseh, huehuetmeh tlen Tlahtocan Chicahualistli Amatlahtolchihuanih, in tocanextianih tlen tlahtol nechicolismeh ihuan se tlacuilo tlanahuatini; in tlahtol tlanahuatili quiixtlalis pamitl tlen quenihqui moyolitis ihuan tequichihuaseh tlayoltilistli, ihuan noihqui quen mohuicaseh ipan tlanahuatili. In tlayoltilismeh tequichihuanih huelis mopialiseh nelcuali tequitinih tlen ica huelis tequipanoseh ipan tequitlaixtlalistli. In tlanequilistli tlen tlahtol tlanahuatili tlaixtlalistli tlen moselis ipan Sentlahtocan, quiixtlalis quenihqui tequipanoseh tequitinih tlen altepeyotl tlayoltilistli. In tlayoltilismeh tle tlamocuitlahuianih mocuallaliseh achi ica miac inihuaya tlahtoani nechicolismeh tlen Anahuac. In tlapechmeh tlen caltlayecananih mochihuaseh ica altepechanehque.

In huehue Tlayecanquetl ihuan huehue tlaixnextianeh tlen Sentlahtocan quintlapehpeniseh, intlatoquilpah, ica tlaixhuasantli tlen eyi iasica tlen tlatzquitoqueh ipan Caltlahtocan, noso ipan tlasiacahualistli itechpan Tlanechicolis Sentequichihuanani, tlen ihquinoh quiixtlaliseh amatlayeyecoanah. Noihqui ica inin tlahtoli, motocahtlaliseh chicueyih huehue tlaixnextianeh tlapalehuianeh, san quenihqui moihtos. In tlahtol tlanahuatili quiihtos tequipamitl tlen itechpohui.

In huehue Tlayecanquetl ihuan huehue tlaixnextianeh huecahuaseh chicome xihuatl ipan intlanahuatilhuan ihuan amo

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

huelis quipiaseh seyoc tequitl, tlanahuatili noso tequipanoli, san huelis queman moixnextiseh intequipanoli Sentlahctocan ihuan tlen tequipanoseh ipan tlamachtilyan nechicolismeh, tlaixmatilistli, iyocalismeh, tlatehtemolistli noso tlapalehuilistli campá amo motlaxtlahua. Tlaxtlahuili tlen quiseliseh in Huehue Tlayecanquetl ihuan huehue tlaixnextianeš seha eliti tlen quitlanih Ministros tlen Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin.

Tlacuiloani Tlanahuatihquetl quitequimacaseh ome tlen eyi yahnaxtic tlen Sentlahctocan queman tequihua Tlayecanquetl quitocahtlalis.

In tlanahuatili quihtos tlen monequi quinechicos tlen ica huelis quitocahtlaliseh Huehue Tlayecanquetl tlen Sentlahctocan, huehue tlaixnextianeš ihuan tlahcuiloani Tlanahuatihquetl tlen Instituto Federal Electoral, tlen monahuatiseh itechpan tlahtlacoli moihtohua ipan Nahui tocaoyotl tlen inin Amatlanahuatili.

In huehuemeh tlen Chicahualistli Tepantlahtoanih quin tocanextiseh itechpan tlen tlahtolyeyecoanih nechisoclisemeh tlen motlatzquilihtoseh ipan Tlahtolnechicolistli tlen se Caltequichihualoyan. San se Hehuetlamatini motlalis itechpan tlahtolyeyecoli nechicolistli, amo ipampa inon quiyecmatiseh in ompaca Caltequichihualoyan tlen Sentica Hueyitlanechicolistli.

In Instituto Federal Electoral iixcotiah mopialis sentica ihuan xitlahuac, ipihuiyah tlen quihtos amatlahtol tlanahuatili, tequichihuali tlen tequitlamachtilistli ihuan altepeyotl tlahlamiquilistli, taltocayotl tlaixnextilistli, tlastechpohuilistli ihuan tlanahuatilistli tlen nechicolismeh ihuan tlahtocan nechicolismeh, amatocayotl tlen tlaixhuasanih, tlaixcopincayotl tlen amameh tlaixnextilistli, tequiyotl tlen tlaixhuasantli, tlapohuali tlen quihtos amatlanahuatili, tlahtoli tlen quihtos ipatih ihuan temactilis amatl queman quinixtlaliseh tepantlahtoanih ihuan huecapah tepantlahtoanih, tlapoali tlen Tlayecanani tlen Sentica Mexihco Tlaltlanahuatiloyan tlen se ihuan se tlen altepyotl tlaixnextilistli, ihuan noihqui quiyectlalis tlen tlachialistli tlen tlaixnextilistli ihuan tlatehtemolistli tlen moihtohua ipan tlaix-

———— ANAHUAC SENTLANAHUATILI QUENIHQUI TEQUIHUECAYOTL

nextilistli. Tlasentilistli tlen nochi tlanechicolistli tlayoltistli tlen tlayencatli mochichuas iixpan altepeyotl quen moihtohua ipan amatlanahuatili.

**IV.** Ihuicpa moneltocas tlahtolmelahualistli tlen tlahtolnechicolistli ihuan amatlanahuatilismeh tlen tlachihuali ihuan tlasencahuali tlen tlaixnextilistli, mochihuas se tlachihuali tlaixpantilistli quen moixnextia ipan inin Amatlanahuatili ihuan tlahtol tlanahuatili. Inin tlachihuali quitlamiltis nochi tequichihuali tlen ohchihuali tlaixnextilistli ihuan motemachis quinpalehuis tlen itechpohui tlahtoli tlen altepechanehqueh tlaixhuasaniseh, quin ixhuasaniseh ihuan huelis monechicoseh, quen moihtohua ipan tlanahuaticayotl 99 tlen inin Amatlanahuatili.

Ipan tlamantli tlaixnextili in tlaixpantilistli tlen tlahtolnechicolistli noso tlanahuaticayotl amo huelis quixolehuas tlen tlahtoli mosencahtohca.

**Pamitl tlen II: Tlen ahachi ipan tlatzquitoc Sentlanahuatilyan ihuan nochi Anahuac Tlaltipactli**

**Tlen 42 Tlanahuatihcayotl.** Nochi Anahuac Tlaltipactli iixcotiah:

**I.** Tlen ahachi ipan tlatzquitoc Sentlanahuatilyan;

**II.** Tlen ayohualmeh, ihuaya axalmeh ihuan atlapochmeh tlen hueyiatl;

**III.** Tlen ayahualmeh Guadalupe ihuan Revillagigedo, ipan hueyiatl motocayotia Pacífico;

**IV.** Tlapachtli Semanahuac ihuan tlatzintla tlen ayahualmeh, atlapochmeh ihuan axalmeh;

**V.** In atl tlen tlali hueyiatl ihuexca ihuan itlatamachihualoh quen quiixtlalis Semanahuac Tlaxitlahuali ihuan hueyiatl tlen tlatcalactoc.

**VI.** Tlacactli tlen mocahua ipan nochi Anahuac Tlaltipactli, ihuexca ihuan ipatlaca quen moihtos ipan Semanahuac Tlaxitlahuali.

**Tlen 43 Tlanahuatihcayotl.** Tlen ahachi ipan tlatzquitoc queh Sentlanahuatilyan tlen Tlaltlanahuatilmeh: Aguascalien-



tes, Baja California, Baja California Sur, Campeche, Coahuila, Colima, Chiapas, Chihuahua, Durango, Guanajuato, Guerrero, Hidalgo, Jalisco, México, Michoacán, Morelos, Nayarit, Nuevo León, Oaxaca, Puebla, Querétaro, Quintana Roo, San Luis Potosí, Sinaloa, Sonora, Tabasco, Tamaulipas, Tlaxcala, Veracruz, Yucatán, Zacatecas ihuan Iyolo Hueyi Altepetl.

**Tlen 44 Tlanahuatihcayotl.** In Mexihco Altepetl yehua in Altepeyolotl, ompa mani Sentica Yolchichahualistli tlen Itzon-teco tlen Sentica Mexihco Tlaltlatlanhuatiliyan. Monelchihuas ica tlali tlen namah mopialia ihuan mostla noso huiptla moihcuenis Yolchichahualistli tlen Sentlanahuatiloayan, moquetzas ipan Tlaltlanahuatiloayan tlen Ixtlahuac Mexihco, monepantis ihuan mohueyilis tlali quen quiixtlalis Sentica Tlahtocan.

**Tlen 45 Tlanahuatihcayotl.** In Tlaltlanahuatilmeh tlen Sentlanahuatiloayan mopialiseh tlali ihuan nepamitl tlen axcan mopialiah, san monequi amo oncas cualantli ica inin tlahtoli.

**Tlen 46 Tlanahuatihcayotl.** In Tlaltlanahuatilmeh tlen Sentlanahuatiloayan huelis san inihuantih mosencahuaseh, ica icniyotl tlahtoli, tlen canin monepantiah, san amo huelis mosencahuaseh tla amo quiselis tlahtoli Tlahtocan tlen Huecapan.

Queman amo huelis mosencahuaseh, acahya tlen inihuantihya huelis moixpantis ipan Tlahtocan tlen Huecapah, tlen motequihuatlalis quen moihtohuan ipan 76 tlanahuaticayotl, tlatlapantli XI, tlen inin Amatlanahuatili.

Tlahtoltlasencahuali tlen Huecapa Tlahtocan ipan inin tlamantli nochipaya elis ihuan amo acah huelis quiolinis. In Suprema Corte tlen Justicia Totlalnanzin, huelis quiixmatis iixpan tlatelhuili ipan tlanahuatiloayan, tla acahya motelhuis, tlen cualantli mochihuas ipan tlasencahuali tlen Huecapa Tlahtocan.

**Tlen 47 Tlanahuatihcayotl.** In Tlaltlanahuatili tlen Nayarit quipias iasica tlali ihuan nepamitl tlen namah iixcotiah Tlaltipactli tlen Tepic.

**Tlen 48 Tlanahuatihcayotl.** In ayahualmeh, tepeyacac ihuan axalmeh tlen hueyiatl tlen itechpohui Anahuac Tlali, tlapechtli tlen semanahuac, iyolo tlen ayahuali atzintla, tepeyacac ihuan axalmeh, taltipactli tlen hueyial, aihtic tlen hueyiatl ihuan nochi ehecaixpa tlen anahuac taltipactli, xitlahuac motlatzquihilhtos



— TLEN AHACHI IPAN TLATZQUITOC SENTLANAHUATILOYAN

ipan Sentica Tlanahuaticayotl, san amo tlen ayahualmeh tlen namah nohuah quinnahuatiah Tlatlanahuatilmeh.

**EYI TOCAYOTL**

**Pamitl tlen I: Tlen Tlaxxeloli Chicahualistli**

**Tlen 49 Tlanahuatihcayotl.** In Hueyi Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloan moxelo, tlen ica tequichihuas, ipan Tlahtolchihualistli, Tequichihualistli ihuan Tlahtolsenahualistli.

Amo huelis monechicoseh omeh noso eyih tlen min Chicahualismeh ipan se tlayotl noso nechicolistli, ihuan amo huelis motlalis in Tlahtolchihualistli ipan se tlatatl, quena queman tlehtleya hueyi tlanahuatilmeh motemactilis itechpa Sentica Tequichihualistli, quen mointoshua ipan 29 Tlanahuatihcayotl. Ayocmo ipan seyoc tlahtoli, san moquixtia quen moihtohua ipan ome tlahtoltlacuiloli tlen 131 tlahuaticayotl, motemactilis tequihuecayotl ihuicpa huelis mochihuas tlahtoltlachihualistli.

**Pamitl tlen II: Tlen Chicahualistli Tlahtolchihuali**

**Tlen 50 Tlanahuatihcayotl.** In Chicahualistli tlen Tlahtolchihuali tlen Mexicameh Sentlanahuatiloan moixtlalia ipan Sentica Tlahtocan, tlen moxelo ipan ome Tlahtocan, se tlen Tepantlahtoanih ihuan seyoc tlen Huehcapah Tepantlahtoanih.

*Tlaxxeloli tlen I: Tlen quenhqui motequihuetlalis ihuan mochantlalis Sentica Tlahtocan*

**Tlen 51 Tlanahuatihcayotl.** In Tlahtocan tlen Tepantlahtoanih mosentalis ihuaya tlen quixnextiah Totlalnanzin, quintlapehpeniseh eheyi xihuitl. Iixcotiah se ihuan se Tepantlahtoani, motlalis se ipatlaca.

**Tlen 52 Tlanahuatihcayotl.** In Tlahtocan tlen Tepantlahtoanih monechicos ica 300 tepantlahtoanih tlen motlapehpeniseh

quen quiihtohua tlahtolpehualistli tlaixhuasantli, tlen itechpohui altepeyotl sehca tlaixpehpentli, ihuan 200 tepantlahtoanilh tlen motlapehpeniseh tlen itechpohui iasica tlahtolpehualistli, ica tocayotl tlatecpantli, tlen miaquintin tlaixhuasantli.

**Tlen 53 Tlanahuatihcayotl.** In taltipactli tlanescayotilistli tlen 300 altepeyotl sentica tlaixpehpentli elis tlen tlaxxeloli tlen nochi tlatameh tlen totlanantzin ihuan altepeyotl tlen nican moihtohua. In tlaxxeloli tlen sentica altepeyotl tlaixpehpentli inihuaya taltlanahuatilmeh, mochihuas itechpan tlen san iyotziya amatlapohuali tlen altepechanehque, san motlachilis ma amo mocahua acahya taltlanahuatili amo asis omeh tepantlahtoanilh tlen miaquintin.

Ihuicpa motlapehpeniseh tlen 200 tepantlahtonih tlen tlahtolpehualistli tlaixnextilistli ihuan tlatecpantli tocayotl taltocayotl, mochihuas macuili tlyahuali tlaixpehpentli ipan nochi totlanantzin. In tlahtol tlanahuatili quiihtos quenihqui mochihuas inin taltipactli tlanescayotilistli tlen inin tlyahualoni.

**Tlen 54 Tlanahuatihcayotl.** In tlaixpehpentli tlen 200 tepantlahtoanilh tlen tlatolpehualistli tlaixnextilistli ihuan tlatecpantli tlatemactilistli ica taltocayotl, mochihuas ica inin tlapachtlahtoli ihuan noihqui tlen quiihtos tlahtol tlanahuatili:

**I.** Se tlahtol nechicolistli, ihuicpa huelis quiihcuilos taltocayotl, monequi quinextis melahuac motlazquilihtoc inihuaya tepantlahtoanilh tlen tlaixnextilismeh quentzih miaquintin ipan mahtlacpoali hueyi altepeyotl tlaixnextilistli;

**II.** Nochi tlahtol nechicolistli tlen quiaxitis nel amo miac ome por ciento tlen nochia tlaixhuasantli tlen taltocayotl miaquintin tlanescayotilistli, itechpohui quiaxcatiliseh tepantlahtoanilh san quenihqui quiihtohua tlahtolpehualistli tlen tlatamachihuali tlaixnextilistli;

**III.** Ihuicpa tlen tlahtol nechicolistli quisencahuas nochi ome tlahtoli moihtoh, san iyocatiah ihuan ipihuiyah tlen amaixnextilistli quiquixtiseh itlaixnextilishuan, quimactiliseh itechpan tlahtolpehualistli tlatamachihuali tlaixnextilistli, san quenihqui tlaixhuasantli quiquixtis ipan nochi Anahuac tlali, tlapohuali tepantlahtoanilh taltocayotl tlen itechpohui ipan miaquintin tlanescayotilistli. Ipan tlatemactilistli motoquilis pamitl tlen quenihqui ixnesih tlaixnextilismeh ipan amatocayotl.

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

**IV.** Amo acah tlahtol nechicolistli huelis mopialis quipano 300 tepantlahtoanih itechpan ome tlahtolpehualismeh.

**V.** Amo quemān ipan nochi tlāmāntli, se tlahtol nechicolistli huelis quipias se tlapoali tlen tepantlahtoanih tlen quixitiseh porcentaje tlen iasica nochi Tlahtocān tlen quixpanos chicueyi tlapoali tlen porcentaje tlaixhuasāntli quinechicos tlen nochi Anahuac tlali. Inin tlapēchtli amo moixcotilis tlahtol nechicolistli, tlen tlatlanis ipan hueyi altepeyotl, quiquixtis se porcentaje tlen icpalmeh iasica tlen Tlahtocān, achi huehcapan tlen tlanēchicoli porcentaje tlen Anahuac tlali tlaixhuasāntli mochihuas ipanoyah chicueyi por ciento; ihuan

**VI.** Iixpan tlen moihthohua ipan tlahtolatlapanltli III, IV ihuan V tlen onpanococ, in tepantlahtolmeh tlen tlatamachihuali ixnextilistli, tlen mocahuas tlen teipan quemān tlatemacitiliseh tlen itechpohui tlen tlahtol nechicolistli tlen ixnesis inipan tlahtolatlapanltli IV noso V, moaxcatis sequinoc tlahtocān nechicolismeh tlen quipiaseh axcatilistli ipan se ihuan se miaquintin tlanescayotilistli, xitlahuac iasica ica Anahuac tlaixhuasāntli tlen inin tlayacapan. In Tlahtol tlanahuatili quichihuas tlahtolhuali tlen inin tlachihuali.

**Tlen 55 Tlanahuatihcayotl.** Ihuicpa se elis tepantlahtoani monequi inin amatlanequilmeh:

**I.** Mexicatlacatl ica tlatatilistli, tlen quitequihiua tlen itechpohui;

**II.** Quipias sempoali ihuan se xihuitl quemān mochihuas tlapēhpentli.

**III.** Ehua ipan Tlatlanahuatili campa mochihuas tlapēhpentli noso nopayo chantis ihuehcapayo quipanos chicuaseh metzli tlen quemān ayamo mochihua tlapēhpentli.

Ihuicpa huelis se ixnesis ipan amatocayotl tlen tlanescayotilistli tlen miaquintin tlapēhpentli quen se tepantlahtoani tlaixnextilistli, monequi elis se ehua tlen se Tlatlanahuatiloyan campeca mocahua tlanescayotilistli campa mochihua tlapēhpentli, noso nopayo chantis quipanos chicuasen metzli ihuehcahuayo tlen quemān mochihuas inon tlapēhpentli.

Altepechantli amo polihui ipampa se tequipanos ipan tequihua altepeyotl tlen masehual tlapēhpentli.

**IV.** Amo tequichihtos ipan Ejército Federal ihuan amo quipias tlanahuatili ipan policía noso gendarmería rural ipan hueyi altepeyotl campa mochihuas tlapehpentli, quipano nahpoali ihuan matlactli tonatih tlen queman mochihuas tlapehpentli.

**V.** Amo quieqantos tlehueli tlaylorcayotl tlen inin Amatlanahuatili quimactilia iseltlanahuatili, ihuan amo tequipanohtos quen Secretario noso Subsecretario tlen Caltlanahuatilyan, ihuan amo quiecanas tlehtleno tlaylorcayomeh tlen descentralizados ihuan desconcentrados tlen administración pública federal, quena huelis tla mosen ihcuenis ipan itequih quipano nahpoali ihuan mahtlactli tonati queman ayamo mochihua tlapehpentli.

Amo tequipanotōs quen Ministro tlen Suprema Corte de Justicia de la Nación, Magistrado, Secretario tlen Tribunal Electoral tlen Poder Judicial tlen Federación, ihuan amo Consejero Presidente noso Consejero Electoral ipan consejos General, locales noso distritales tlen Instituto Federal Electoral, ihuan amo Secretario Ejecutivo, Director Ejecutivo noso tequitini tlayecanquetl tlen Instituto, san quena ipatih tla quinelcahuas itlanahuatili, eyi xihuitl tlen queman ayamo mochihua tlapehpentli.

Tlahtoanih tlen Tlaltlanahuatilmeh ihuan tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl, amo huelis quintlapepeniseh ipan intlaltlanahuatilyan campa tlatzquitoqueh queman itechpohui tlayecanaseh, icatzah quinelcahuaseh intequih.

In Secretarios tlen Gobiernos tlen Estados ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, Magistrados ihuan Jueces Federales noso tlen Estado ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, ihuan noihqui Tlayecananih tlen Altepemeh Tlanahuatilyan ihuan tlayecanquetl tlen se tlaylorcayotl político-administrativo tlen itechpohui Iyolo Hueyi Altepetl, amo huelis quin tlapepeniseh ipan tlanescayotilistli, tla amo quicahuaseh intequih nahpohuali tonatih ihuan mahtlactli tlen queman ayimo mochihua tlapehpentli.

**VI.** Amo tequipanohtos quen Ministro tlen tletleya teopancali, ihuan

**VII.** Amo quipias tlehtleno cocolistli tlen moihtohua ipan 59 Tlanahuatihcayotl.

**Tlen 56 Tlanahuatihcayotl.** In Huecapa Tlahtocan monechicos ica chिकासen poali ihuan chicueyi tepantlahtoanih, tlen

---

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

yehuan, ipan se ihuan se Tlaltlanahuatili ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, ome quintlapehpeniseh quen quiihtohua tlahtolpehualistli tlen miaquintin tlaixhuasantli tlen intechpohui ihuan se moixcotilis tlen achtohui axmiaquintin. Ihuicpa inin tlamantli, in tlahtol nechicolismeh monequi quintocatlaliseh ome tlamantli tlaixnextilismeh. In senaduria tlen achtohui axmiaquintin moixcotilis tlachihuali tlen tlaixnextilismeh tlen quiyecanas tocaoytl tlen tlahtocan nechicolistli, tlen san yehua, oquiquixtis ome iasica tlaixhuasantli ipan tlahtlanahuatiloan tlen itechpohui.

In sempoali ihuanmahtlaclti ihuan ome Senadores tlen omocahuah huelis quintlapehpeniseh quen quiihtohua tlahtolpehuaslitli tlen tlaixnextilistli tlatamachihuali, ica tlatecpantli tocaoytl tlen tlaixhuasantli ipan se miaquintin tlanescayotilistli tlen nochi Anahuac. In tlahtol tlanahuatili quiihtlalis tlahtolpamitl tlen quenihqui mochihuas.

In Huecapa Tlahtocan mosenyancuilis iasica chicuasen xihuitl.

**Tlen 57 Tlanahuatihcayotl.** Itechpan se Senador tlen teaxca moixtlalis se ipatlaca.

**Tlen 58 Tlanahuatihcayotl.** Ihuicpa se elis Senador monequi seha tlanequilismeh tlen se tepantlahtoani, san mopatla xihuitl, tlen monequi 25 xihuitl asitoc tlen queman mochihuas tlaphepentli.

**Tlen 59 Tlanahuatihcayotl.** In Tepantlahtoanih tlen Huecapa ihuan Tepantlahtoanih tlen Sentica Hueyi Tlahtocan amo huelis ompa quintocatlaliseh tlen saniman cahuitl tlanahuatili.

In Senadores ihuan Diputados tlen tepatlanih huelis motlaphehpeniseh ipan seyoc saniman cahuitl ica inelaxca tlanahuatili, tlan amo quiyecantoseh tlanahuatili, tlen Senadores ihuan Diputados neltlayecanqueh amo huelis quintlapehpeniseh tlen saniman cahuitl tlen quehuac tepatlanih.

**Tlen 60 Tlanahuatihcayotl.** In altepeyotl tlayolcayotl tlen moixnextia ipan 41 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili, icualitaca tlen quiihtos tlahtol tlanahuatili, tematiltis ipatih tlaphepentli tlen tepantlahtoanih ihuan huecapah tepantlahtoanih tlen se ihuan tlaphepentli hueyi seha altepeyotl ihuan se ihuan se tlen Tlaltlanahuatilmeh; tlatemactilis amatl tlen intechpohui tlaix-

nextilmeh tlen achi miac moaxcatiseh tlaixhuasantli ihuan tlatemactilis tlen huecapah tepantlahtoanih tlen achtohui nelquentzih quen moihtohua ipan 56 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili ihuan tlahtol tlanahuatili. Noihsqui quiihtos ipatih ihuan tlatemactilis tepantlahtoanih quen quihtos tlahtolpehualistli tlen tlaixnextilistli tlapohualis quen quihtohua 54 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili ihuan tlahtol tlanahuatili.

In tlahtolmeh tlen quiihtoseh ipatih, tlen tlatemactilistli amatl ihuan tlatemactilistli tepantlahtoanih noso huecapah tepantlahtoanih huelis quitzacuiliseh ipan caltlanahuatiloyan tlen Tribunal electoral tlen Poder Judicial tlen Federación, quen moixtlalis ipan tlahtol tlanahuatili.

In tlasencahualmeh tlen caltlanahuatilmeh tlen moihtohua ipan tlahtol tlahcuiloli tlen onpanoc, san huelis quiihtas Sala Superior tlen yehua Tribunal, ica tlahtolcotontli tlen tlahtol nechicolismeh huelis tlatemactiliseh san queman tlahtlacoli quixnextiseh huelis quipatlaseh tlen quisato ipan tlapehpentli. Tlasencahuali tlen caltlanahuatiloyan amo mopatlas ihuan amo huelis mocotonas. In tlahtol tlanahuatili quixtlalis tomin tlahtlahuilmeh, tlanequili tlen canin hualah ihuan quenihqui mochihuas inin tlahtolcotontli.

**Tlen 61 Tlanahuatihcayotl.** In tepantlahtoanih ihuan huecapan tepantlahtoanih amo acah huelis quincotonas tlen ica intlahtol tlayeyecoseh queman quichihuaseh intequihuacayo, ihuan amo queman huelis quinxco ihliseh ica yehuan.

In Tlahtolyecanquetl tlen se ihuan se Tlahtocan quixxpias maquitlepanitacah axcayotl Amatlanahuatiloyan tlen itechpan motlatzquilihtoqueh ihuan amo acah maquiixpano caltequichihuali campa monechicohua ihuan tequichihuah.

**Tlen 62 Tlanahuatihcayotl.** In tepantlahtoanih ihuan huecapan tepantlahtoanih tlen quipiah tlanahuatili ipan cahuitl tlen intequitiloyan, amo huelis quichihuaseh seyoc tequitlanahuatili noso tequitl tlen Sentlanahuatiloyan noso tlen Tlaltlanahuatilmeh tlen ica quiseliseh tlahtlahuili, tla amo quipia amatl tlen Tlahtocan campa tlatzquitoqueh; huanquinoh tlamis itequichihualis tlen queman mohuacahuilis ipan seyoc itequih. Seha tlatamachihuali motequihuis inihuaya tepantlahtoanih

ihuan huehcapah tepantlahtoanih tlen tlaixpatlah, queman yehuan tequichihuaseh. Queman moixpatlas inin tlanahuatili mopolos tequihuacayotl tlen tepantlahtoani noso huehcapah tepantlahtoani.

**Tlen 63 Tlanahuatihcayotl.** In Tlahtolcalmeh amo huelis pehua monechicoah ihuan amo huelis tequichihuah tla amo hualohuih, in ixcotiah, quipano tlahco tlen nochi tlacameh; tlen monechahuiseh tlen inin ihuan ocse Tlahtocan monequi monechicoseh ipan tonati tlen quihtohua tlahtol tlanahuatili ihuan quin nahuatiseh tlen amo hualohuih mahualacan ipan sempoali ihuan matlactli tonati, ihuan quin matiltiseh tla amo ihcon quichihuaseh momatis amo quinequih quiseliseh tlanahuatili, saniman quinnotzaseh teixpatlanih, tlen yehuan monequi moixnextiseh ipan seha cahuitl, ihuan tla amo quichihuaseh, moihtos cactoc tlanahuatili. Tlen cactos tlanahuatili tlen tepantlahtoanih ihuan huecapah tepantlahtoanih tlen Sentica Hueyi Tlahtocan tlen moixnextiseh ipehuayah amatequichihuali, ihuan noihqui tlen panos queman tequichihuaseh, motequihuseh: tlen cactos tlen tepantlahtoanih ihuan huecapa tepantlahtoanih tlen Sentica Hueyi Tlahtocan tlen ica miaquintin tlatamachihuali, in Tlahtocan tlen itechpohui quiquixtis sansempa amatlanotzali tlen quenihqui moihtohua ipan tlahtolatlapanatli IV tlen 77 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili; tlen cactos tepantlahtoanih tlen quin tlapehpenihque ica tlahtolpehuali tlen tlaixnextili tlatamachihuali, huelis motequihuis ica tlayeyecoli tlen tlaixnextilmeh seha tlanechicoli tlen ixnesis ipan amatocayotl tlen itechpohui altepeyotl, sateipan queman quimactiliseh tepantlahtoanih tlen itechpohui; in cactli tlen tepantlahtoanih tlen huecapah tlen quin tlapehpenihque ica tlahtolpehualistli tlen tlaixnextilistli tlatamachihuali, huelis motequihuis ica tlayeyecoli tlen tlaixnextilmeh tlen seha nechicolistli tlen ixnesi ipan tlatecpantli tocayotl tlen nochi Anahuac, sateipan tlen queman quimactiliseh tepantlahtoanih tlen huecapah tlen itechpohui; ihuan cactli tlen iasica tlen tepantlahtoanih tlen huecapah tlen quin tlapehpenihque ica tlahtolpehualistli tlen achtohui axmiaquintin, huelis motequihuis ica tlayeyecoli tlen tlaixnextilmeh tlen seha



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

nechicolistli tlen ihuicpa Tlaltlanahuatiloyan tlen itechpohui mohcuilohtos ipan ome pamitl tlen amatocayotl.

Noihqui momati tlen tepantlahtoanih ihuan huehcapan tepantlahtoanih tlen polihuseh mohmostla ipan matlactli tonatih, ihuan amo tematitlis noso amo quitlahtlanis maquimacahua tlahtoltlayecanquetl tlen Tlahtocan itechpohui, tlen ica huelis tematitlis, axhuel monechicos ihuan mochias ipan seyoc cahuitl, ihuan ihcon monotzas iixpatlaca.

Tla amo oncas tlasentilistli ihuicpa huelis mosehuseh Caltlahtocan noso tlen ica huelis tequipanoseh tlen queman mosehuitosehya, saniman quinnotzaseh tlen teixpatlanih ihuicpa mamoixnexitchah saniman matequipanocah, ihuan mochias ma asi sempoali ihuan mahtlactli tonati quen achtohui moihto.

Motlahtlacol tiseh, ihuan quiseliseh tlatzacuiltistli tlen quih-tohua tlanahuatili, ahquia quin tlaphepeniseh ihuicpa tepantlahtoanih noso huecapah tepantlahtoanih, tlen amo monextiseh, ihuan amo motlahtlacol quixtiseh tlen ihquinoh quihitos Tlahtocan tlen itechpohui, amo asiseh ipan intequih ipan cahuitl tlen moihtohua ipan achtohui tlahtoltlacuiloli tlen inin Tlanahuatihcayotl. Nohquia motlahtlacol tiseh, tlen tlanahuatili quitlatzacuiltis, in tlahtocan nechicolismeh tlen Anahuac tlen quintocahtlaliseh tlaixnextilmeh ipan se tlaphepentli tlen tepantlahtoanih ihuan huehcapan tepantlahtoanih, tlen tlacameh quin tlaphepeniseh quihitoseh ma amo yacah quichihuahitl intlanahuatil.

**Tlen 64 Tlanahuatihcayotl.** In tepantlahtoanih ihuan huecapah tepantlahtoanih tlen amo yaseh ipan se nechicolistli, ihuan amo motlahtlacol quixtiseh noso amo motlahtlaniseh maquin macahua Tlahtocan campa tlatzquitoqueh, amo quiseliseh intlaxtlahuil tlen itechpohui tonatih tlen amo asiseh ipan in tequitiloyan.

**Tlen 65 Tlanahuatihcayotl.** In Hueyi Tlahtocan monechicos ipan 1° tlen septiembre metztli tlen nochi xihuitl, ihuicpa mochihuas tlen se itehquia nechicolistli, ipan 1° tlen febrero metztli tlen nochi xihuitl ihuicpa mochihuas tlen ome itehquia nechicolistli.

Ipan ome Nechicolismeh tlen Hueyi Tlahtocan ipan motlalis tlen ixtlamachtistli, tlayeyecoli ihuan tlaixhuasantli tlayeye-



---

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

colmeh tlen tlahtol tlanahuatili tlen ixnesis ihuan tlafolehualli tlen sequinoc itechpohui tlahtolmeh quen moihtohua ipan Amatlanahuatili.

Ipan se ihuan se cahuitl tlen itehquia nechicolistli in Hueyi Tlahtocan ipan motlalis nochi tlamantli tlahtoli tlen moixtlalia ipan Iyolcayo Tlahtol tlanahuatli.

**Tlen 66 Tlanahuatihcayotl.** Ipan se ihuan se cahuitl tlen itehquia nechicolistli mohuecahuilis tlen quesqui cahuitl monequis ihuicpa huelis motlachilis nochi tlamantli tlahtoli tlen moihtohua ipan tlanahuaticayotl tlen onpanoc. Tlen achtohui cahuitl nechicolistli amo huelis mohuecahuilis ipampa monequi tlamis ipan 15 tonati tlen diciembre metztli tlen seha xihuitl, amo ihquinoh elis queman Hueyi Tlayecanani tlen Totlalnanzin quipehualtis itlanahuatil ipan tonati moihtohua ipan 83 tlanahuaticayotl, huanquinoh nechicolismeh huelis huelis mohuecahuilis ipan 31 diciembre metztli tlen seha xihuitl. Ipan ome nechicolistli amo huelis mohuecahuilis quipano 30 tlen abril metztli tlen seha xihuitl.

Tla nochi ome Tlahtocan amo quicualitaseh quitlamiseh Nechicolismeh queman ayamo asi tonati tlen nican moihtohua, quisencahuas Hueyi Tlayecanani tlen Totlalnanzin.

**Tlen 67 Tlanahuatihcayotl.** In Hueyi Tlahtocan noso san se tlen Caltlahtocan, queman oncas se tlehueli tlahtoli tlen san yehua itechpohui, huelis monechicoseh ipan axnochipa nechicolistli nochi tonati tlen queman quinmatiltis Tlanechicolis Sentequichihuani; ipan ome tlamantli san quitlachiliseh tlahtoli noso tlahtolmeh tlen quinmatiltis Nochipa Tlanechicolis, tlen quinmatiltis ipan tlahtolnatzali tlen itechpohui.

**Tlen 68 Tlanahuatihcayotl.** In omeh Caltlahtocan sentica mochantlaliseh ihuan amo huelis sehcanoc yaseh tla amo momatiltiseh quemanihqui ihuan quenihqui mopatlaseh, sentica momatiltiseh canin sentica monechicoseh. Tla sentica quicualitaseh monechicoseh, ihuan amo quicualitaseh quemanihqui, quenihqui ihuan canin asiseh, Hueyi Tlanahuatihquetl quixolehuas axcualtlahtoli, quiixtlalis se tlen omeh ipan eltoc tlahtoli. Amo acah Caltlahtocan huelis quicotonas nechicolismeh quipano eyi tonatih, tla amo quimati in ocse Caltlahtocan.

**Tlen 69 Tlanahuatihcayotl.-** Quemah pehua motlapohua nechicolistli tlen Achtohui tonaltequi tlen seseh xiuitl tlen nompá in tequi Hueyitlahtocan, ni Hueyi Tequihua tlen ni Hueyi Altepetl qui ixpannextis temactilis se amatlapohuali, campa tematiltis quenihqui yohui Altepeyotl Tequichihualo Sentlanahuatiloan. Quemán motlapos san quemaya nechicolistli tlen Tlahtocan Sennechicolistli, noso setsi icaltequichihualoan, tlen Tlayecanquetl Nochipa Tequipanoli tematiltis tlen catli tlamantli tlen ica mochihua tlahtolnohnotsali.

In ihiyoca caltequichihualoan qui ixtohtontias tlen amatlapouali iuan uelis qui tlahtlanis ne Hueyi Tequihua tlen ni Hueyi Altepetl maqui ueyili tlen uala ipan amatlapouali ica tlatsintocalistli tlahcuiloli iuan quinín nohnotsas nochimeh Secretarios tlen Altepetmeh, nompá Procurador tlen Nochi ni Hueyi Altepetl iuan tlen elih directores tlen entidades paraestatales, ni yohuanti moechahuseh iuan nohquía qui ixnextise inin amatlapohuali tlen quintlahtlaniseh maquihtocah san tlen melahuac. Nopa Amatlanahuatili tlen Tlahtocan Sennechicolistli iuan inin amatlanahuatiltlatilantli quiyolmahtoseh ni tlanahuatilttequitl.

**Tlen 70 Tlanahuatihcayotl.** Nochi tloxolehuali tlen Hueyi Tlahtocan mocuepas tlahtol tlanahuatili noso tlahtoltematiltistli. In tlahtol tlanahuatilmeh noso tlahtol tematilmeh quiमतिलिसेह Hueyi Tequichihuani ihuan quiixhuasaniseh tlayecananih tlen ome Tlahtocan ihuan noihqui Tlahcuiloani tlen se ihuan se Tlahtocan, ihuan motematiltis ica inin tlahtoli: “In Sentlahtocan tlen Mexico Sentica Tlatlanahuatiloan quiquixtia tlahtol tematiltistli: (tlahcuiloli tlen tlahtol tlanahuatili noso tlahtol tlahtoltematiltistli)”.

In Hueyi Tlahtocan quiquixtis tlahtol tlanahuatili tlen ica quicuaultlalis itlacayo ihuan inemilis tlen yehua itechpohui.

In tlahtol tlanahuatili quiihtos quenihqui mochihuas ihuicpa monechisoseh tepantlahtoanih, san catlia ihqui tlatzquitoseh ipan tlahtol nechicolistli, ihuicpa mosencahuas ica ininyolo tlahtoseh nochi tlahmantli tlahtoltlamiquilismeh tlen tlatzquitoseh ipan Tlahtocan Tepantlahtoanih.

Inin tlahtol tlanahuatili amo huelis mocotonas ihuan itechmonequi tlatematiltis Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ihuicpa huelis ipatih elis.

*Tlaxxeloli tlen II: Tlen tlanescayotili ihuan tlatecpantli tlanahuatilmeh*

**Tlen 71 Tlanahuatihcayotl.** Tlen tlatechpohuili mopehualtis tlahtol tlanahuatilmeh noso tlahtol tematilismeh itechpohui:

**I.** Hueyi Tlanahuatihquetl tlen Totlalnantzín;

**II.** Tepantlahtoanih ihuan Huehcapah Tepantlahtoanih tlen Sennechicolistli; ihuan

**III.** Tlahtocan tlen Tlatlanahuatilmeh.

In amatlapehuaitilmeh tlen tlatemactilis Hueyi Tequihua tlen Totlalnantzín, Tlahtocan tlen tlatlanahuatilmeh noso tepantlahtoanih tlen inin intechpohui, panoseh inimaco tequichihualismeh. Tlen quiixnextiseh tepantlahtoanih noso huecapah tepantlahtoanih, motlazquilis ipan tequichihuali tlen quiixnextis tlanahuatili tlen tlahtolcamanali.

**Tlen 72 Tlanahuatihcayotl.** Nochi tlayeyecoli tlen tlahtol tlanahuatili noso tlahtol tematiltistli, tlasencahuali amo san itechpohui tlen ahcaya Tlahtocan, moihitas itecpayah ipan ome Tlahtocan, ihuan moixtlachilis Tlahtoltlatecpantli tlen Tlahtolcamanali tlen catlia ihqui, ihuecahuayo ihuan queni hqui mochihuas tlahtolcamanali ihuan tlaixhuasantli.

**A.** Queman moselis se amatlayeyecoli ipan Tlahtocan tlen campeca ipehuayah, panos ipan seyoc campa oncas tlahtolcamanali. Tla inin quiselis, motitlanilis Hueyi Tequichihuani, ihuan tla yehua amo quipias amatlaixtlachiali, saniman quiamaquixtis.

**B.** Momatis quiselihtoc Chicahuac Tequichihuani, nochi amatlayeyecoli tlen amo mocuepas ica amatlaixtlachiali campeca quistehqui, ipan mahtlactli tonati tequitiloyan; ihuan tla ipan inin cahuitl in Hueyi Tlahtocan quicononas nechicolismeh, huelis mocuepas ipan ipehuayah tlen achtohui tonatih tlen tlatequihuili queman monechicos in Hueyi Tlahtocan.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**C.** In amatlayeyecoli tlen tlahtol tlanahuatili noso tlahtoltlmatilistli amo quicualitas Tequichihuani nochi noso achitzin, quicuepas ica amatlaixtlachiali campeca Tlahtocan quistehqui. Monequi ocsepa quihitas ye inin, ihuan tla quicualmatiseh ome tlen eyi tlatlapantli tlen nochimeh momatlahanah, ocsepa panos campa Tlahtocan tlen tlaixtlachilia. Tla inin quiixhuas-aniseh quachi miaqueh, in amatlayeyecoli mocuepas tlahtol tlanahuatili noso tlahtoltlmatilistli ihuan ocsepa Tequichihuani ihuicpa quiamanextis.

In tlatlanantli tlen tlahtol tlanahuatili noso tlahtol tlamatilistli elis amatocayotl.

**D.** Tla tlehueli amatlayeyecoli tlen tlahtol tlanahuatili noso tlahtol tematilistli, quisencotonaseh quemah quitlatlachiliseh ipan Tlahtocan, ocsepa mocuepas campa quistehqui ica ixtlachilistli tlen yehuan Tlahtocan quichihuilis. Tla ocsepa motlachilis ihuan mocualmatis ica nochimeh tlen nopanoy monechicohtoqueh, ocsepa mocuepas campa Tlahtocan mocotonqui, ihuan yehua ocsepa quiixtlalis, tla quicualmatiseh tlen miaquintin, panos imaco Tequichihuani ihuicpa tlen moihtohua ipan tlatlapantli A; tla quicotonaseh, amo huelis ocsepa monextis ipan seha nechicolismeh.

**E.** Tla se amatlayeyecoli tlen tlahtol tlanahuatili noso tlahtol tematilistli moquixtilis se achi, noso mopatlas, noso quipihuis Tlahtocan tlen quitlachilis, in yancuic tlahtolcamanali tlen Tlahtocan campa quistehqui san moitas tlen moquixihtos noso tlen mopatlac noso mopihuih, ihuan amo huelis mopatlas tlanahuaticayotl tlen moselihtohcah. Tla tlen tlapihuili noso tlapatlali tlen quichihtos Tlahtocan amatlachiliani quicualitaseh miaquintin tlen momatlahanah ipan Tlahtocan campa quistehqui, mopanoltis nochi amatlayeyecoli imaco Tequichihuani, ihuicpa mochihuas tlen moihtohua ipan tlatlapantli A. Tla tlapihuili ihuan tlapatlali tlen quichihuas Tlahtocan amatlachiliani quicotonaseh miaquintin tlen momatlahanah ipan Tlahtocan campa quistehua, mocuepas ihuicpa mamocui tlahtoli tlen inin tlahtocan, ihuan tla miaquintin tlen momatlahanah quicotonaseh ica inin ompaya tlaixpohuali tlen tlapihuili noso tlapatlali, in amatlayeyecoli, tlen moselihtohcah ipan ome Tlahtocan, mopanoltis imaco Te-

---

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

quichihuani tlen ica mochihuas tlen quihtohua tlatlapantli A. Tla Tlahtocan amatlachiliani ocsepa quinequis, ihuan quitlahtolpalehuiah miaquintin tlen momatlalana h ompa yetoqueh, mamotlachili tlapihuili noso tlapatlali, nochi amatlayeyecoli moixnextis ipan seyoc cahuitl nechicolismeh, noso nochi omeh Tlahtocan quihtoseh, ihuicpa miaquintin tlen ompa yetoqueh, ma moixnexti tlanahuatili noso tlahtoltlanahuatili, san tlen tlanahuaticayotl moselitohca, ihuan mamochiacah tlen mopihuihtoc noso mopatlatoc ihuicpa motlachilis ihuan moixhuasanis ipan sequinoc tlen hualas nechicolismeh.

**F.** Ipan tlaixyeyecoli, tlapatlali tlen tlacotontli tlen tlahtol tlanahuatilmeh noso tlahtol tlamatilismeh, moixtlachilis seha ohpamitl tlen ica motecpanas.

**G.** Nochi amatlayeyecoli tlen tlahtol tlanahuatili noso tlahtol tematiltlistli tlen mocuamacahuas ipan Tlahtocan tlen campa quistehua, amo huelis ocsepa moixnextis ipan nechicolismeh tlen seha xihuitl.

**H.** In tlatepantli tlen tlahtol tlanahuatilmeh noso tlahtol tlamatiltlistismeh huelis pehuas san catlia ihqui Tlahtocan, san amo ihqui tlen amatlayeyecolmeh tlen itechpohui empréstitos, contribuciones noso impuestos, noso yaotecayotl tlasentiltlistli, nochi yehua monequi motlahtolcamanalos ipan Tlahtocan tlen Tepantlahtoanilh.

**I.** In amatlapehuaitlismeh tlen tlahtol tlanahuatilmeh noso tlahtol tematiltlistismeh cachi cuali motlahtol camaloseh ipan Tlahtocan campa moixnextiseh, san amo tla panos se metztli tlen queman momactilis ipan nechicoltequichihuali ihuan amo temactilis itlahtol, ipan inin tlamantli seha amatlayeyecoli tlen tlahtol tlanahuatili noso tlahtol temaitlistli huelis moixnextis ihuan motlahtolcamanalos ipan seyoc Tlahtocan.

**J.** In Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan amo huelis quichihuas tlaixnextiltlistli tlen quisencatohca Hueyi Tlahtocan noso tlehtleya Tlahtocan, queman quichihua tequitl tlen tlaphepentli noso tlasencahquetl, noihqui queman Tlahtocan tlen Tepantlahtoanilh quihtos monequi motelhuis acahya tequichihquetl tlen Sentlanahuatiloan ipampa tlahtlacohtoc ipan altepeco tequitiloan.

Noihqui amo huelis quipatlas Tlahtol tematiltistli amatlanotzali tlen nochipaya tlanechicoli tlen quiixnextis Tlanechicolis Sentequichihuani.

*Tlaxexeloli tlen III: Tlen Itechpohui Sentlanahuatiloyan*

**Tlen 73 Tlanahuatihcayotl.** Ni Congreso qui pia i tsontecoh ipan:

**I.** Ihuicpa quinselis yancuic Tlaltlanahuatilmeh ipan Sentlanahuatiloyan;

**II.** Tlacontntli.

**III.** Ihuicpa quichihuas yancuic Tlaltlanahuatilmeh ipan nepamitl tlen monescayotihtoca, san monequi:

**1o.** Tlen tlatlapantli noso miac tlatlapantli quinequiseh mochihuaseh Tlaltlanahuatilmeh, monequis quipiaseh caxtoli xiquipilmeh altepechanehque, nopa tlen amo nelmiac.

**2o.** Ma moixnexti campa Hueyi tlahtocan melahuac quipia miac tlamantli tlen ica huelis mopanoltis ipan tlahtoli nemilistli.

**3o.** Mamocaquilican in Tlahtocan tlen Tlaltlanahuatilmeh intlali mocalaquihtoc, campa moihtos tla cuali noso axcuali moquetzas se yancuic Tlaltlanahuatili, ihuan monequis temac tiliseh amatlapohuali ipan chicuaseh metztli, pehuas mopohuas ipan tonati queman quintitlaniliseh amatl tlen itechpohui.

**4o.** Ihuan noihqui mamocaquili Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, ihuan yehua quititlanis amatlapohuali ipan chicometonatih tlen mopohuas queman quitlahtlaniliseh.

**5o.** Mamomatlahanacah ome tlen eyi tlatlapantli tepantlah-toanilh campa quiseliah yancuic Tlaltlanahuatili ihuan noihqui huecapah tepantlah-toanilh ipan tlen yehuan intlahtocan.

**6o.** Itlahtol tlaxolehuali tlen Hueyi Tlahtocan maquinelse-lican miaquintin Tlahtocan tlen Tlaltlanahuatilmeh, achtohui moitas amatl nechicolistli, ihuan tla quicualitah Tlahtocan tlen Tlaltlanahuatilmeh inaxca tlali.

**7o.** Tla Tlahtocan tlen Tlaltlanahuatilmeh tlen inaxca tlali, amo quicualmahtoseh, in tlahtoltlasencahuali tlen moihtohua ipan tlatlapantli tlen onpanoc, monequi mochihuas ica intlahtol

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

tlen ome tlen eyi tlen nochia Tlahtocan tlen sequinoc Tlaltlanahuatilmeh.

**IV.** Tlacotontli.

**V.** Ihuicpa mopatlas inincha Hueyi Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloayan;

**VI.** Tlacontli;

**VII.** Ihuicpa quixtlalis tlapalehuilistli tlen monequis tlen ica moaxitis tomin flanequilstli;

**VIII.** Ihuicpa tlatemactilis tlahtolpechtli tlen ica Tequichihuani huelis quichihuas empréstitos tlen ica tlapalehuis Totlalnanzin, ihuicpa quicalitas yaya nopa empréstitos ihuan ihuicpa quixtlalis ihuan tlanahuatis mamotlaxtlahua tlen tlahuica anahuac tlatipactli. Amo tlenon empréstito huelis mochihuas san tlen monequis ica moquetzas tlachihualmeh tlen ica quipihuis tomin tlen altepeyotl, ihuan noihqui tlen mochihuas ipampa mocualtlalis tominyotl, in tequichihualmeh tlen mocuepani ihuan tlen motlatlanis queman tlehtleya cuesoli quihtos Hueyi Tlayecanani tlen Totlalnanzin quen moihtohua ipan 29 Tlanahuatihcayotl. Ihuan noihqui, sesen xihuitl quicualmatis quenachi motlanehuis tlen monequi motlalis ipan tlahtol tlanahuatili tlen tomin moselia, tlen quinequis tequihuacayotl tlen Iyolo Hueyi Altepetl ihuan Tlaltlanahuatilmeh tlen altepeyotl, quen moihtohua ipan tlahtolpechtli tlen itechpohui tlahtol tlanahuatili. In Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloayan sesen xihuitl quimatiltis Hueyi Tlahtocan Nechicolistli quenihqui mochihqui tlen tlahuica tequihua tlen Iyolo Hueyi Altepetl quimactilis amatlapohuali tlen quenihqui quiitzqui tlahtlahuili. In tequihua tlen Iyolo Hueyi Altepetl nohquia quimatiltis Nechicolistli tlen Tlaixnextilistli tlen Iyolo Hueyi Altepetl, queman tlatemactilis altepeyotl tlahtlahuili;

**IX.** Ihuicpa quicotonas tlanamaquilstli tlen se Tlaltlanahuatili ihuan seyoc Tlaltlamatili mamochihua ica tlatamachihuali;

**X.** Ihuicpa tlanahuatilchihuas ipan nochi Totlalnanzin tlen chapopohli, tepostetl, atl tlen tlamaneloli, tlatopontli, tlatopontli tlachihuali, tlamahuisol tequitl, tlanamaquilstli, mahuiltilistli ica tomih, tomin tlatlanehuil, tlahuili chicahualistli ihuan ihuicpa quiquixtis tlanahuatilmeh tlen itechpohui 123 Tlanahuatihcayotl;



AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**XI.** Ihuicpa moyolitis ihuan mopolihiultis altepeyotequitl tlen Sentlanahuatilyan ihuan monextis, mopihuis noso mote-mohuis itlatemactilis;

**XII.** Ihuicpa tlatenochilis yaoyotl, tlen queman quimactilis tlatolpohuali in Tequichihuani;

**XIII.** Ihuicpa tematiltis tlahtol tlanahuatilmeh tlen ica moihtos cualmeh noso cualmeh acomolmeh tlen hueyiatl ihuan tlali, ihuan ihuicpa quiquixtis tlahtol tlanahuatilmeh tlen itechpohui hueyiatl tlen queman san tlaeltoc ihuan queman oncah yaoyotl;

**XIV.** Ihuicpa quitlalanas ihuan quinpalehuis caltlanahuatilmeh tlen yaoyotl tlen Sentlanahuatilyan, huelis tiquihtoseh: Ejército, Marina de Guerra ihuan Fuerza Aérea Nacionales, ihuan quiyectlalis inechicolis ihuan itequiyo;

**XV.** Ihuicpa temactilis tlahtol tlamatitilistli tlen ica tlanechicos, tlateposmacas ihuan quintlalamictis Guardia Nacional san intechpohui mocahuatih tlacameh tlen nopayo tlatzquitoseh, yehua quintequihua macaseh tlen tequihuameh ihuan tlayecananih, ihuan Tlatlhanahuatilmeh intechpohui quinmachtiseh ica tlahlamiquilistli tlen moihtohua ipan tlahtol amatlamatitilismeh;

**XVI.** Ihuicpa tematiltis tlahtol tlanahuatilmeh tlen altepechantli, amatlanahuatili tlen sehcanoc ehuanih, tlacaaltepeyotl, amatlactililis, yancuic altepeyotl, tlen yohuih ihuan asinih ihuan chicahualistli tlen nochi Totlalnanzin.

**1a.** In tlahtocan tlen Senchichualistli xitlahuac tlatzquitos ipan Tlayecanani tlen nochi Totlalnanzin, ihuan amo acah mocalaquis tlen Secretaría Caltlanahuatilyan, ihuan isentlanahuatil nochi ipatih elis ipan nochi Totlalnanzin.

**2a.** Quemán oncas cocolistli tlen malhuili ihuan temamatih tlen amo moixmati ipan totlalnanzin, in Secretaría tlen Salud quipias Tlahtol tlanahuatili tlen saniman quitlalis tlahtoli tlen ica quiquetzas cocolistli, sateipan noihqui tlanahuatis in Hueyi Tequihua tlen Totlalnanzin.

**3a.** In tequihua tlen chicahualistli mocuepas tlanahuatili ihuan itlahtol nochi tequihuaquemeh tlen totlalnanzin quitlepanitaseh.



---

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

**4a.** In tlatamachihuali tlahtoli tlen quiixtlalihtos Tlahtocan tlen ica quicotonas tlahuintilistli ihuan sequinoc tlamantli tlatili tlen monamaca ihuan quincocoxmaca noso quincuapoloa tlacameh, ihuan noihiqui tlen mocuitoc ihuicpa moitas ihuan mocotonas axcual pahlti tlen tech yohualohua, teipan moihitas ipan Sentica Hueyi Tlahtocan tlen queman yehua itecpohui.

**XVII.** Ihuicpa quiquixtis tlanahuatilmeh tlen nochi hueyohmeh, tlaquetzalmeh ihuan amatlatitlantli, ihuicpa quichihuas tlahtol tlanahuatilmeh tlen quenihqui motequihuis atl tlen zocahua ipan sentlanahuatiloyan;

**XVIII.** Ihuicpa quiquetzas tomin calmeh, quiixtlalis tlenon itequihuacayo, quiquixtis tlahtol tlatamachihuali campá moihtos quenachi ipatih tomin tlen quiahuac ihuan quicuis se pamitl tlen tlatamachihuali;

**XIX.** Ihuicpa quiixtlalis tlatamachihuali tlen ipan motlatzquiliseh tlen quitequihuseh ihuan mocuiliseh tlahi tlen cahuali ihuan quesqui ipatih;

**XX.** Ihuicpa quiixtlalis tlahtol tlanahuatilmeh tlen quenihqui moyolitis Cuerpo Diplomático ihuan Cuerpo Consular Mexicano;

**XXI.** Ihuicpa qui ihcuiloseh tlahtlacoli uan tlaixpanolitsli qui ihtlacoua Hueyi Altepetl uan qui ihcuiloseh in tlatacuilitli tlen yaínoh qui chihuaseh; qui chihuaseh amatlanahuatili tlen qui yolmahtos tlahtlacoli quemah acahya qui tsacuiliya uan tomih mo tlahtlaniah uan ihquinoh qui mahahuaseh, qui ihtos, sanímah ínih, tipos penales uan in tlatacuilstli, quenihqui mo xeluiliseh in tequih uan quenihqui mo mapaleuiseh Hueyi Altepetl, Iyolo Hueyi Altepetl, Altepetlmeh uan Altepetlchinancotlatitlantli; uan no qui chihuaseh amatlanahuatili tlen qui yolmahtos tlen quemah tlacameh mo sehcotilfah tlahtlacolchihuasnequih.

In tequihuaquemeh tlen Sentlanahuatiloyan nohquia huelis quiixmatiseh tlahtlacoli tlen amo nelmalhuili, queman yehuan senmotzquitoseh inihuaya tlatlacolmeh tlen sentlanahuatiloyan.

Ipan sequinoc tlamantli pamitl tlen moixtlalia ipan inin Amatlanahuatili, in tlahtol tlanahuatilmeh tlen sentlanahua-

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

tiloyan quiihtoseh catlia tlayyecoli tlen tequihuequemeh tlen amo hueyi tlahtlacoli huelis quixmatiseh ihuan quisencahuaseh tlahtlacolmeh itechpohui sentlanahuatiloan.

**XXII.** Ihuicpa temactilis tlapohpolhuili tlen tlahtlacolmeh itechpohui quixmatiseh caltequichihuaneh tlen Sentlanahuatiloan;

**XXIII.** Quiquixtis tlanahuatili tlen quiihtose quenihcatsa elis intlaquetsal mo mapaleuiseh Sentlanahuatiloan, Iyolo Hueyi Altepetl, Tlatlanahuatilmeh ihuan altepetlalmeh, nohquia quiihtos quenihcatsa quitlaliseh iuan mo mapalehuise in tequi tlamocuitlahuiseh ni tlatipactli, san que uala pan tlanahuatihcayotl 21 tlen ni Hueyi Amatlanahuatili.

**XXIV.** Ihuicpa quiquixtis tlanahuatili tlen ica quicuaultlalis nechicolistli tlen hueyi caltlanahuatili tlamocuitlahuiani tlen Sentlanahuatiloan ihuan sequinoc tlen quiyectlaliseh tequichihuali, tlapihpiali ihuan tlatamachihuali tlen Yolchichuahlistli tlen Sennechicolistli ihuan sequinoc caltlanahuatilmeh;

**XXV.** Ihuicpa quin quetsaseh, qui nemiliseh uan qui seuiquiliseh ipan nochi ni Hueyi Altepetl caltlamachtiloan chinanco-meh, tlen achihthohui mo nequi, achi uehcapahya, secundaria uan profesionales; tlen tlatehtemolistli científica, uan yehyectsitsih artes uan tlen quin nextilia técnica, caltlamachiloyanah canih quin nextiliah quenihqui tocáseh uan tlen minería, tlen artes uan oficios, museos, calamoxtliyanah, observatorios uan tlemach institutos tlen in tequi nochi tlaiyocalistli tlen mo chantihthoqueh ni hueyi altepetl uan qui chihuaseh amatlanahuatili ipan nochi ni instituciones; para qui chihuaseh amatlanahuatili tlen nochi qui pantíyah tlemac tlen uehcahya uan pil omitstitsih tlen santlahmatíyah uehcahya uan tlen monumentos arqueológicos, artísticos uan históricos, tlen mo nequi qui mocuitlahuiseh pampa ihquinoh qui nequih nochimeh ni ueyialtepetlehuanah; no ihqui para qui ihtoseh amatlanahuatili tlen ica cuali qui xeloseh ipan nochi ni Hueyi Altepetl, tlen Altepetlmeh uan Altepetlchinancotlatilantli in tequi ica tlamachtiseh yan tlen te mactiliseh tomih tlen ica qui chihuaseh ni tequitl, qui temoseh san se in ihui tlen tlamachtili ipan nochi ni Hueyi Altepetl. Tlen Títulos te mactiliseh para tlen calquetsaseh pehuas in tequih ipan nochi ni Hueyi Altepetl. Para

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

qui chihuaseh amatlanahuatili tlen nopa tlaixmatilistli tlemach tlen in teco yan tlemach tlen in teco intelectual tlen inoh I óhui;

**XXVI.** Ihuicpa quimactilis tlamacahualistli Hueyi Tequihua tlen Totlanantzin ihuan noihqui mochihuas Tlapehpentli Tlahtocan (Colegio Electoral) ihuan quixtlalis altepechaneh tlen quipatlás Hueyi Tequihua tlen Totlanantzin, huelis san se ome tonatih; noso san tlatocpa noso, quen moihthohua ipan tlanahuaticayotl 84 ihuan 85 tlen inin Amatlanahuatili.

**XXVII.** Ihuicpa quiselis amatequiquisani tlen Hueyi Tequihua tlen Totlanantzin.

**XXVIII.** Mo chihuas ni tlajtoli tlanahuatiquetl ipan ni mopohuas ueyitlanahuatiquetl mojitos iuan mopouas nochi quinxetis ipan sanse camanali mopouaseh, ica tlen calaquí iuan quisa in tomi, quenhqui sanse mo itsquitoque, ipan ni Ueyi Altepetl, altepemeh, pil altepecotsitsi, tlen ni Mexihco tlati mo sehcotiliya tlamatiyani amatltlamati tlen ni nochi mexihco tlatipactli, queniqui ica yeyetsi momactiliseh nochi yamajtic.

**XXIX.** Ihuicpa moixtlalis tlaxtlahuilmeh:

1° Ihuicpa quiahuac tlanamaquilistli;

2° Ihuicpa tlatequihuili ihuan moaxcatilistli tlen tlatlicpac tlapiali quen ixnesi ipan amatlacuiloli 4° ihuan 5° tlen 27 Tlanahuatihcayotl;

3° Ihuicpa caltlalnahuatilmeh tlen tomin tlapalehuianehe ihuan nechicolismeh tlapalehuianehe;

4° Ihuicpa altepeco tlapalehuilismeh tlen Sentlanahuatiloian tetlanehtihoc noso yehua quitequihuihtoc;

5° Nelcuali ipatih tlen inin:

a) Chicahuac tlahuili;

b) Tlaelilti ihuan iyatl tlachichinali tlen tluacualtlatili;

c) Gasolina ihuan sequinoc tlamantli tlen moquixtia ipan chapopohlti;

d) Cerillos ihuan fósforos

e) Tzopelic atl ihuan tlachihuali tlen posoni; ihuan

f) Cuatitlamitl tlatequihuili.

g) Tlachihuali ihuan tlaonilti cerveza.

In tlatlanahuatilmeh quiseliseh tlen monechicoseh ipan inin nelcuali tlenechicolismeh, san quen moihtos ipan tlahtol

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

tlanahuatili tlen sentlanahuatili quiihtos. In chinanco tlahtocan tlanahuatilmeh quiixtlaliseh quenachi porcentaje inixcotiah elis tlen altepeco tlanahuatilmeh, ipan tomin selistli tlen itechpohui chicahuac tlahuili;

**XXIX-B.** Ihuicpa tlanahuatil tequichihuas quenihqui ixnesi ihuan motequihuis Pantli, Machiotl ihuan Cuicatl tlen nochi Anahuac tlali.

**XXIX-C.** Ihuicpa quiquixtis tlahtol tlanahuatilmeh tlen quiixnextiseh quenihqui moixnamiquiseh Sentlanahuatiloyan, Tlaltlanahuatiloyan ihuan altepeco tlanahuatiloyan, campa yehuan tlanahuatiya, tlen pamitl mochantlaliah altepechanehque, tlen ica huels quiquixtiseh tlanahuatili tlen ixnesi ipan eyi tlahtolpamitl tlen 27 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili;

**XXIX-D.** Ihuicpa quiquixtis tlahtol tlanahuatilmeh tlen amatlayeyecoli yolchichualistli, ihuan noihqui amatlapohuali ihuan tlapohuali tlen nochi quincuesohua Anahuac tlacamameh;

**XXIX-E.** Ihuicpa quichihuas tlahtol tlanahuatilmeh ihuicpa amatequitl, tlatematilistli, sentica tequitilistli ihuan tequichihuali tlen ica tomintequitl, cachi cuali tlen mochihua tlen tlaqualistli ihuan sequinoc tlamantli tlen ica mochihua miaquintin ihuan saniman tlatequihuili, altepechantli ihuan nochtin monequilis;

**XXIX-F.** Ihuicpa quichihuas tlahtol tlanahuatilmeh tlen ica moolinis mexco tomintequiyotl, tlanelcuatlalili tlen quiahuac tomintequiyotl, tlaaxcatilistli tlen yancuic tlatequihuili ihuan tlachihuali, tlatematilistli ihuan tlatequihuili tlen ixtlamatili ihuan tlatequihuili tlen monequi ipan Anahuac yolchichualistli;

**XXIX-G.** Ihuicpa quiquixtis tlanahuatilmeh tlen quiixnextis iasica tlen Sentlanahuatiloyan, tlen Tlanahuatilmeh ihuan tlen altepeco Tlanahuatilmeh, campa yehuan tlanahuatiah, tlen pamitl tlatlamocuitlahuili ihuan tlaihitali tlen nochi taltipactli;

**XXIX-H.** Ihuicpa quichihuas tlahtol tlanahuatilmeh tlen ica moquetzaseh caltequichihuaneh tlen tequitlatelhuili, tlen moselnahuatiseh ipan intequih, ihuan quipiaseh tlanahuatili tlen

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

ica huelis quixolehuaseh cualantli tlen tequitl sentlanahuatilo-  
loyan ihuan inseltequitinih, ihuan noihqui ihuicpa quiixtlalis  
tlatzacuilticayotl tlen altepeco tequitinih tlen axcual tequipa-  
noseh tlen quihtos tlahtol tlanahuatili, moixnextis tlahtolpa-  
mitl tlen ica monechicos, itequichihualis, tlahtolpamitl ihuan  
tlatequihuili tlen ica momanahuais;

**XXIX-I.** Ihuicpa quichihuas tlahtol tlanahuatilmeh tlen  
quiixnextiseh tlahtolpechtli tlen ipan mopalehuiseh Sentla-  
nahuatiloyn, Tlaltlanahuatilmeh, Iyolo Hueyi Altepetl ihuan  
altepeco tlanahuatilmeh, ihuicpa tequichihuaseh altepechantli  
tlapalehuili;

**XXIX-J.** Ihuicpa tequichihuas tlen pamitl mahuiltlistli,  
quiixtlalis tlahtolpechtli tlen ica huelis mosentica palehuiseh  
Sentlanahuatiloyn, Tlaltlanahuatilmeh, Iyolo Hueyi Altepetl  
ihuan altepeco Tlanahuatiloyn; ihuan noihqui tlen tlapalehui-  
lis altepechanehqueh ihuan inseltequitinih, ihuan

**XXIX-K** Ihuicpa quiquixtis tlanahuatilmeh tlen turismo,  
quiixtlalis tlahtolpechtli tlen ica huelis mosentica palehuiseh  
Sentlanahuatiloyn, Tlaltlanahuatilmeh, Iyolo Hueyi Altepetl  
ihuan altepeco Tlanahuatiloyn; ihuan noihqui tlen tlapalehui-  
lis altepechanehqueh ihuan inseltequitinih.

**XXIX-L.** Ihuicpa quiquixtis tlahtol tlanahuatilmeh tlen  
quiixnextiseh iasica sentlanahuatiloyn, tlahtlanahuatilmeh  
ihuan altepeco tlanahuatilmeh, campa yehuan tlanahuatiah,  
tlen pamitl michtlahtlamani ihuan michtoquilstli, ihuan  
noihqui tlapalehuili tlen altepechanehqueh ihua inseltequiti-  
nih, ihuan

**XXIX-M.** Ihuicpa quiquixtis tlanahuatilmeh tlen pamitl nel-  
cuali Anahuac nemilistli, quiixtlalis tlanequilistli ihuan itlami-  
yah tlen itechpohui tlatehtemolismeh.

**XXIX-N.** Ihuicpa quiquixtis tlahtol tlanahuatilmeh tlen pa-  
mitl tlayoltlistli, tlanechicolistli, tequitilistli ihua itlamiyah  
nechicolismeh tlen tlapalehuiyah. Inin tlahtol tlanahuatilmeh  
quiixtlaliseh tlahtolpechtli ihuicpa mopalehuiseh ipan pamitl  
tlen tlapalehuili yolchicahualistli tlen Sentlanahuatiloyn,  
Tlaltlanahuatilmeh ihuan altepeco tlanahuatilmeh, ihuan noihqui  
tlen Iyolo Hueyi Altepetl, campa yehuan tlanahuatiya.

**XXIX-Ñ.** Ihuicpa qui chihuase amatlanahuatili tlen qui tlaliseh canih mo tlatsquiliseh nochi Hueyi Altepetl, Altepetlmeh, tlen Altepetlchinancotlatilantli uan Iyolo Hueyi Altepetl san sehco in teli elis ipan ni tlaixmatilistli tlaiyocalistli, amo ihquinoh elis tlen ualal ipan fracción XXV tlen ni Tlanahuatihcayotl. Nohquía, qui ixtomaseh quenihqui tlapaleuiseh sectores social uan privado, uan ihquinoh qui tlamiltiseh tlen eltoc tlanahuatili ipan chicnahui parrafo tlen tlanahuaticayotl 4o. tlen ni Hueyi Amatlanahuatili.

**XXIX-O.** Ihuicpa quichihuase amatlanahuatili tlen ica mopihpias tlen tlacameh inin tocayitl iuan sequihnoc tlayolmelahualistli tlen quiypiya san tlacameh tlen amo tlanahuatilmeh.

**XXX.** Ihuicpa quiquixtis nochi tlanahuatilmeh tlen monquis, tlen ica melahuac mochihuas tlanahuatili tlen nican moihtohua, ihuan nochi sequinoc tlen tlatemactilia Amatlanahuatili imaco tlen Chicahualo Sentlanechicolis.

**Tlen 74 Tlanahuatihcayotl.** Isentlanahuatil tlen Tlahtocan Tepantlahtoanih:

**I.** Quinextis in Bando Solemne ihuicpa tlatematiltis ipan nochi Totlalnantzín in motocahtis Hueyi Tequihua Tlapehpentli tlen quichihitos Tribunal Electoral tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatiloan;

**II.** Quiyecanas ihuan quitamachihuas, amo quiihtlacos isentlanahuatil ihuan itequichihualis, in caltlanahuatiloan tlamocuitlahuili tlen Sentlanahuatiloan, quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatili;

**III.** Tlacotontli.

**IV.** Qui tlahihtoque se xiuitl ni amatominkayotl tle ni Ki Tequiuya ipan ni Ueyi Altepetl, quenihqui qui tlachilihque, mo camanaluihque tla quixolehuase ni in Proyecto quititlanque ipan ne Poder Ejecutivo Federal iuan sampa qui tlachilihque tla cualtitohca iuan uehcauas mo tequiuis mo tsactos. Sanqueni uelis moihtos ni Presupuesto ni erogaciones ica miac xiuitl ni sequi tlachihualistli tomi tlayehyecoli tlen mo iluiyas eltoc ipan ni tlatoltlanauatihquetl tlayehyecoli ni erogaciones mo tlahihtoque elisquia tlamise yolic qui chiualtihtoque ni in tomi.

In Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan quititlanis campa Tlahtocan in Amatlaphehualistli Tlahtol tlanahuatili tlen Tomintla-

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

nechicoli ihuan Amatlayeyecoli tlen Tlatequihuili tlen Sentlanahuatiloyan tlahuel huehcahuas ipan 8 tonatih tlen septiembre metzli, ihuan monequi tlaixnamiquiti tequitlahcuiloani tlen itechpohui tlen tematilis inin tlahtolmeh. In Tlahtocan tlen Tepantlahtoanih monequi quicualtis in tomin Tlayeyecoli tlen Sentlanahuatiloyan tlahuel ihuecahuayo ipan 15 tonatih tlen noviembre metzli.

Queman pehuas itequih ipan tonati tlen quihthohua 83 tlanahuaticayotl, in Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan quititlanis campa Tlahtocan in Amatlapenhualtlistli tlen Tlahtol tlanahuatili tlen tomin Tlatenechicoli ihuan Amatlayeyecoli tlen tomin Motequihuis ipan Sentlanahuatiloyan tlen tlahuel mohuecahuilis ipan 15 tonati tlen diciembre metzli.

Amo huelis oncas sequinoc tomin ichtacaya, iyoca tlen melahuac monequi, tlen inin tlamantli, ipan seha amatlayeyecoli; tlen quitequihuseh Tequitlahcuiloanih ihuan tematilis ica amatlahcuiloli Tequichihuani tlen Totlalnantzi.

Macuili párrafo.- (mo xolehua)

Chicuase párrafo.- (mo xolehua)

Chicome párrafo.- (mo xolehua)

San uelis qui chihuase achi miac quema quinextise catliya tlayacanquetl tlajtoltlanahuatihquetl tlen tomi tlayehyecoli quitlalihtoque, mo tlahtlaniya ni tlanahuatihquetl yajayoc qui-mati ica ueyocapa tle ni Cámara iuan ni tlahuatiyani tle nochipa itstoque, mo tlahihtoque ica nochi ni Secretario tlen ni Despacho qui mati quiniluis quenicatsa eltiyahtoc;

**V.** Quiihtos tla hueli noso amo hueli motlatzcuiltiseh altepeco tequitinih tlen quichihtoseh tlahtlacoli quen moihtohua ipan 111 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

Quiixmatis tlen tlahtlacoli quincahuiliseh altepeco tequitinih quen moihtohua ipan 110 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili ihuan tequichihuas quehuac nechicolistli tlen tlatelhuia ipan tlaixpantilistli campa inin tlacameh quinchihuiliseh.

**VI.** Qui tlachilise niquenicatsa yatiyatoc amatl tle nochi ueli qui ita tlen nese xiuitla, teiluisquiya quenicatsa yati ni amatl tomi, uan qui temoklisquia, qui sepanosquia tlatoli tln qui nextitiyoui ipan tln qui yaltitiyoui, qui tlachilise uan axitise tlen mo yoliluiyaya tlen qui tlahihtoque.



AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Qui nextisquiya quenicsatsa yajti ipan Cámara de Diputados tlachque altepetl tlayacantij yamajtic, Tla qui nextiya uan qui chihua mamonexti ica i miajca caniqui yajtij in ama tomi tlen quisa uan calaqui, tlen yajuanti qui mati quenicsatsa yajti ajachitsitsi, uan ax oncasquiya tle xitlauac uan oncasquia amatl xitlauac tlen qui selitoque uan tlen qui yaltitoque, mo tllisquiya ni tlaneltocani san se in tlatol tlanauatiquetl. Uan tla quin tlachilisquia uan qui axitiquia tlen yauanti qui tllalitoque, ni pil altekotsitsi uelisquiya qui ijtose tlen achi kuali mo chihuasquia canijqui kuali qualquisase san se tlajtoli.

Ni Cuenta tlen Nochime qui tlachilia eli qui sencauase uan qui nextise ipan ni Cámara de Diputados masque uecapa ipan 30 tlen abril tlen nese xiuitl. San uelis qui ueychiase quema qui nextise ipan ni fracción IV, tlami párrafo, tlen ni Tlanahuaticayotl; quin maca 30 tonali, uan tlen ne pil altepekotsitsi qui tlachilia uejcapan ni Ueyi Altepetl qui poa ni tonalime campa qui nextise in tlatol tlen quistoc uan qui tlachilise ni Cuenta Pública.

Ni Cámara qui tlamiltise qui tlachilise ni Cuenta Pública san ipan 30 de septiembre ipan ni xiuitl tlen ual asitihuala, tle ni qui cuamachilia tlen qui pixtoc uan qui tlamiltise ica miac tlanamiquilistli uan temactilise nochi ipan altepecotsitsi tlan uejcapa tle ni Ueyi Altepetl, tlen mo ijtohua ipan ni Tlanahuaticayotl 79 tlen ni Ueyi Amatlanahuatili, tlen pilquentsi tlami ipa ni tlatoli qui nextise uan qui ijtose quenicsatsa qui chihuase ni altepetsitsi tlen uejcapan ni Ueyi Altepetl, qui toquilia uan tlamis tlen quijtohua ni Tlanahuaticayotl.

Ni Cámara de Diputados qui tlachilise quenicsatsa yatiyatoc ipan pilaltepecotsitsi uejcapan tle ni Ueyi Altepetl uan qui tlatlanilis ma quin ilui queniqui yati in tequi tlen tomitlanekilistli ipan ne xiuitl;

**VII.** Moixpolihuiltia.

**VIII.** Ihuan nochi sequinoc tlen quimactilia inin Amatlanahuatili.

**Tlen 75 Tlanahuaticayotl.** In Tlahtocan tlen Tepantlah-toahih, queman quicualmatis in Amatlayeyecoli tlen Tomin Tequihuili, amo huelis quuilcahuas quihtos tlen itlaxtlahuil itechpo-



---

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

hui tlen se tequitl tlen ixnesi ipan tlahtoltlanahuatili, ihuan tla ipampa tlehueli tlamantli moilcahuas motlais quen achi motlaxtlahuas, mocuamachilis ipatih quen moixtlalih ipan Amatlayeyecoli tlen se xihuitipah noso ipan tlahtol tlanahuatili tlen quiyolitih inon tequitl.

Uahca tla axtle, qui nextilisquiya quenicsa mo tlepanitasquiya ipan ni tlachiyalistli ipan ni Tlanahuatihcayotl 127 ipan ni Ueyi Amatlanahuatili ica no tlanahuatihca tlanamiquilistli tlen mo icuilohua ipan ni Congreso General.

Tequichihuani, Tlahtol tequichihuani ihuan Tlasencahuani, ihquino ni mo itsquitoque san sequi cuamachiliya ipan ni Ueyi Amatlanahuatili quichiua ma onca tlapaleuicayotl tle quisa ipan ni Tequichihuani, hueli qui tlamiltsiquiya tlen yohuanti qui tequipanotoque, qui temoliya quenicsa quin mahmacase tlen nochi tequitini. Ni tlen mo ilhuiya qui chihuase tln qui cualtlalise ipan quisas in tomi, qui temoliya ipan ni Tlanahuatihcayotl 74 tlatlapantli IV tlen ni Ueyi Amatlanahuatili huan sequinoc camanali tlen xitlahuac qui talisquiya.

**Tlen 76 Tlanahuatihcayotl.** Itequihuahcayo tlen Huecapa Tlahtocan.

**I.** Quitlahtlachichilis tlahtoli tlen quiyahuac quichihua Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, itechpan tlen ixnesi ipan amameh tlen se xihuitequitl quiixnextiseh Hueyi Tequihua tlen Totlalnanzin ihuan Tequitlahcuiloani tlen Caltlanahuatiloyan ipan Hueyitlahtocan.

Ihuan ipihuiyan, quicualitas amatlacuiloli tlen Semanahuac ihuan sequinoc tlahtomahuisotl amatlaixhuasantli tlen Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan quiixhuasanis, ihuan noihqui tlen quinequis quitlamiltis, tlaixelhuis, quicotonas, quipatlás, quitlatlamanis, quiquixtis tlahtoli ihuan quichihuas tlayeyecoli tlen inon amameh;

**II.** Quinelselis amatocayotl tlen quichihuas Hueyi Tequichihuani tlen Procurador General tlen Totlalnanzin, Ministros, agentes diplomáticos, cónsules generales, empleados superiores tlen Hacienda, coroneles ihuan sequinoc hueyi tlayecananih tlen Ejército, Armada ihuan Fuerza Aérea Nacionales, quen moihitos ipan tlahtol tlanahuatili;

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**III.** Nohquia temachtis ihuicpa maquisacah yaotecameh tlen nochi Anáhuac quiahuac totlalticpac, matlaixpanocah ipan totlaticpac yaotecameh tlen sahanoc ehuaneh ihuan mamochanquetzacan yaotecameh tlen sehanoc ehuanih, quipano se metztlí, ipan Mexihco ipan;

**IV.** Tlatemactilis inelcualitalis ihuicpa Hueyi Tequihua tlen Totlalnanzin huelis quinahuatis Guardia Nacional quiahuac campa chachihuah Tlaltlanahuatilmeh, san monequi quihitos tlen ica quichihua;

**V.** Quiihitos, queman nempoliuhiseh nochi amatlanahuatili tequihuacayotl tlen se Tlaltlanahuatilyan, mamotlali se gobernador san tlatocpa, ihuan yehua quiquixtis amatlanotzali tlen ica moixtlalis yancuic tequihua quen moitohua ipan tlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilyan. In tequihuacayotl tlen Gobernador mochihuas ipan Huecapan Tlahtocan ihuan hueyi Tequihua tlen Totlalnanzin quiixtlalis eyi tocyotl, ihuan moselis ica ome tlen eyi tlatlapantli tlen nochimeh, ihuan queman axnochi tequipanohtoqueh, tlen Nechicolistli Tequichihuani, ica seha tlahtoli. In tequihua tlen ihquinon quitequimacaseh, amo huelis quiixtlalish Gobernador ipan tlaixtetemolistli tlen mochihuas, ipampa yehua quiixicuilos amatlanotzali. Ni tlanahuatili ipatih elis nochipa tla amatlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh amo quitaseh ni tlamantli;

**VI.** Quixolehuas sequin tlamantli tlahtoli tlen nesis ipan chichahualistli tlen sequin Tlaltlanahuatilmeh ihuan onyas moixpantiti ipan Huecapa Tlahtocan, noso queman ica tlehleya tlahtoli moixcotonas nemilistli tlen amatlanahuatili, motlahohuis mahmatli ica tepostli. Ipan inin tlahtoli in Huecapa Tlahtocan tlasencahuas, ipan motetonis Amatlanahuatili tlen totlalnanzin ihuan tlen Tlaltlanahuatilyan.

In tlahtoltlanahuatili quisencahuas tequichihuali tlen inin tequihuacayotl ihuan tlen iyohyoc;

**VII.** Mochihuas tlasencahquetl ihuicpa quiixmatis ipan tlatelhuili tlen tlahtlacoli noso tlaicahuali tlen quichihuaseh altepeco tequitiní ihuan quintlatlacahuiseh tlen quincuesohua altepechanehque ihuan tlen cuali innemilispán, quen moihtohua ipan 110 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili;

---

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

**VIII.** Quintequihuatlalis Ministros tlen Suprema Corte de Justicia tlen Totlalnanzin, quicuis tocaoyotl tlen eyi quinixtlalis Hueyi Tequihua tlen Totlalnanzin, ihuan noihqui quiselis noso amo quiselis amatlahtlanilistli tlamacahuali noso tequicahuali tlen yehuantin, tlen motlatlanis tequichihuani;

**IX.** Quitequihuamacas noso quipatas tequihua tlen Iyolo Hueyi Altepetl quen tlahtoli moihtohua ipan inin Amatlanahuatili;

**X.** Tlaixhuasani ica se tlahtol tlamatitilistli tlen quiseliseh ome tlen eyi tlatlapantli tlen nopayoh mosentilihtoqueh, icniyotl tlahtol tlapalehuilmeh tlen nepamitl quichihuaseh Tlatlanahuatilmeh;

**XI.** Quisenxolehuas cualantli tlen oncas ipan nepamitl Tlatlanahuatilmeh tlen inihuantih motlatlaniseh, tlen ica tlahtoltlamatitistli tlen nochi quiseliseh ica tlamatlalantli ome tlen eyi tlatlapantli tlen tlacameh nopayoh monechicotoseh;

**XII.** Ihuan sequinoc tlen Amatlanahuatili quimactilis.

**Tlen 77 Tlanahuatihcayotl.** San iseltica se ihuan se Tlahtocan huelis quichihuas, amo mocalaquis seyoc:

**I.** Quisencahuas tlen quenihqui mopanoltis ipan ichantlanahuatili;

**II.** Mocamahuis ihuaya seyoc Tlahtocan ihuan noihqui ihuaya Tequichihuani Sennechicolistli, ica nechicolis tequitiloyan tlen yehua;

**III.** Quintocahtalis tlen itequiticahua ihuan quichihuas amatlaxitlahquetl tlen yehua itechpohui;

**IV.** Quiquixtis amatlanotzali, ipan 30 tonati mopohuas tlen queman mocahuas cactli tlanahuatili, ihuicpa axnochipa tlaixpehpentli tlen monequi mochihuas ipan 90 tonati, tlen ica huelis motequihuis cactli tlanahuatili tlen itequiticahua quen moihtohua ipan 63 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili, tlen cactli tepantlahtoani ihuan huecapa tepantlahtoani tlen Sentlanahuatiloyan tlen tlapehualtili amo nochi miac, san moquixtia tla cactli monextis ipan itlamiya xihuitl tlen ipan tequipanoyaya tepantlahtoani tlen itechpohui.

*Tlaxexeloli tlen IV: Tlen Sennechicolistli*

**Tlen 78 Tlanahuatihcayotl.** Queman moquetzas Sentica Hueyitlahtocan oncas se Sennechicolistli campa tlatzquitoseh 37 tlacameh tlen 19 tepantlahtoanih ihuan 18 tlen huecapah tepantlahtoanih, quincacahltalish campatlatzquitoqueh quemantlonis tlamisa nochipanechicolismeh. Ihuicpanechi tlen se ihuan se tepantlahtoani in Tlahtocan quitocatlalish, se ipatlaca tlen tepantlahtoani tlen noihqui tequipanoa.

In Sennechicolistli, iyoca tlen tlanahuatili quimactilia inin Amatlanahuatili, mopialis:

**I.** Tlatemactilis icualitalis ihuicpanechi motequihuis Anahuac Tlamocuitlahuani ipan sequin tlamantli moihthua ipan 76 Tlanahuatihcayotl IV tlatlapantli;

**II.** Quiselis, quemanequis, itlahtol Hueyi Tequihua tlen Totlalnanztin;

**III.** Quisencahuas tlahtolmeh tlen itechpohui; quiselis quemanequis Semicac Tlanahuatiloyan in amatlapehualtilismeh tlen tlanahuatilmeh quititlanilia Tlahtocan ihuan temactilis ihuicpanechi quicualitaseh Nechicolismeh tequiticayotl tlen quintitlanilia, tlen yehuan monequi temactilish quemanequis saniman pehuas nechicolismeh;

**IV.** Quiihtos tlen yehua noso tlen quiixtlalis Tequichihuani, in amatlanotzali tlen Hueyi Tlahtocan noso tlen setzin Tlahtocan nechicolismeh tlen sanquemantica, monequis ipan inin ome tlamantli momatlananaseh ome tlen eyi tlatlapantli tlen tlacameh nopayah yetoseh. In amatlanotzali quiihtos tlenon mochihuas ipan inon san quemantica nechicolismeh;

**V.** Tlatemactilis noso amo tlatemactilis isentequi tlen tocayotl Procurador General tlen Totlalnanztin, tlen tlatitlanis tlayecanani Hueyi Tequihua tlen Totlalnanztin;

**VI.** Tlatemactilis tlamacahualistli iasica sempohuali ihuan mahtlactli tonati tlen Hueyi Tlayecanani Totlalnanztin ihuan quincacahlalis tlen quipatlac;

**VII.** Quisencahuas tocayotl tlen Hueyi Tequihua quichihuas tlen ministros, agentes, diplomáticos, cónsules, generales, huehuetl tequichihuanih tlen Hacienda, coroneles ihuan sequinoc

huehueyih tlayecananih tlen Ejército, Armada ihuan Fuerza Aérea nacionales, quen quiixtlalis tlanahuatili, ihuan

**VIII.** Quiixmatis ihuan quisencahuas tlamacahualismeh amatlatlanimeh tlen quimactiliseh amatlanahuatil chihuanih.

*Tlaxexeloli tlen V: Tlen Fiscalización Superior tlen Sentlanahuatiloyan*

**Tlen 79 Tlanahuatilhacayotl.** In caltlanahuatiloyan Fiscalización Superior tlen Sentlanahuatiloyan itechpan Tlahtocan Tepantlahtonih, quipias iseltlanahuatilis tequichihualis tlen itechpohui tlanahuatili ihuan ihuicpa yehua quihtos quenihqui quisencahuas itequih, quenihqui tequichihuas ihuan quisencahuas tlahtoli, quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatili.

Ni itequi tlen fiscalización monequi mochihuas quenihqui moihtotoc ica principios tlen posteridad, sesenxihutiyah, xitalthauctlahtoli, definitividad, imparcialidad iuan confiabilidad.

Inin caltlanahuatili tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloyan quyecanas:

**I.** Quitlachilis sateipan amatl tlen calaquis ihuan quisas tomin; quenihqui moitzquis, quenihqui momocuitlahuis ihuan quenihqui motequihuis nochi tlen itominpialis tlen Chicahualismeh tlen Caltlanahuatiloyan ihuan caltlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloyan, ihuan noihqui tlen mochihuas tlahtoli tlen ixnesi ipan amatequitl tlen sentlanahuatiloyan, ica amatlapohualmeh tlen tlatematiltiseh quen quiihtos tlatol tlanahuatili.

Noihqui quiixtlatlachilis amatl campa ixnesi quenihqui quitequihuihqueh tlaxtlahuili tlatlanahuatilmeh, altepeco tlanahuatilmeh ihuan santlacameh.

Ihuan amo motlahtlacahuis amatlapohuali tlen moihtohua ipan achtohui tlahtolquentzi, ipan sequi tlamantli tlahtoli tlen quiixtlalis tlanahuatili, huelis quinnotzas tlacameh tlen quin amatlatlachiliseh tlen tlehueli tlamantli quitas monequi moixmatis ihuan maquimactilican se amatlapohuali. Tla inin tlanequilistli amo mosencahuas ipan cahuitl que moihtohua ipan tlanahuatili, huelis motlatlacoltis quen yehuatl itechpohui;

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**II.** Tlatemactilis amatlapohuali tlen quisas queman quitlatchilis Cuenta Pública imaco Tlahtocan tlen Tepantlahtoanih achi mohuecahuilis ipan 31 tonati marzo tlen itlatoquilis xihuitl tlen queman monextis. Iihtico tlen inon amatlapohuali motlalis tlahtoli tlen quisas ipan amatlatlachilistli ihuan pamitl tlen quinextis tla mochihqui tlen quihtohua amatequiticayotl, tlen quihtos sasanili ihuan tlaixnextli tlen quin amatlachilihqueh, ihuan huelis quimatiseh nochi altepechahque.

In caltlanahuatili tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloyan huelis quiahocuis itequi ihuan tlaixnextilmeh ihuan quiixnextis queman tlatemactilis amatlapohuali tlen quihtohua inin tlanahuaticayotl; in tlahtol tlanahuatili quiixnextis tlatzacuilticayotl tlen amo quitlepanitaseh inin tlahtoli.

**III.** Tlatemos tlehueli tlachihuali noso tlailcahuali tlen canahya axcuali mochihuas noso axcuali nemis ipan tomin tlen asis, tlen quisas, tlen moitzquis, tlen momocuitlahuis ihuan motequihuis tlaxtlahuili ihuan tlapiali tlen sentlanahuatiloyan, ihuan quichihuas calpanoli, san quitlatchilis amochmeh, amameh noso amameh tlen ahocotoqueh tlen monequih ihuicpa mochihuas tlatehtemolistli, ipan motlatzquilis tlanahuatilmeh ihuan tlahtoli tlen ixnesi ipan caltlatehtemolistli, ihuan

**IV.** Quinextis tlahtlacoli tlen quitlahtlacahuis Hacienda Pública tlen Sentlanahuatiloyan noso tlapiali tlen sentlanahuatiloyan caltlanahuatilmeh ihuan xitlahuac quin tlahtlacoltis tlen ininpan huetzi tlapalehuili ihuan tlatzacuilti tlen itechpohui, ihuan noihqui quiolinis tlahtoli inixpa tequihuahmeh sequinoc tlatlacolmeh; quiolinis tequiyotl tlen tlanahuatili moihtohua ipan Nahui Tocayotl tlen inin Amatlanahuatili, ihuan temactilis tlatelhuili ihuan tlahtolcualantli, campa monequi mocalaquis tlahtoli tlen ixnesi ipan tlahtol tlanahuatili.

Ni tlatzahcayotl iuan sequinoc resoluciones tlen entidad tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloyan cuali quitose ihuicpa amo ihqui ica entidades tlen fiscalización iuan, tlahquia moneui, ica tequitini tlen públicos tlen quintlaixpolihuiltia, saya ipan nompca entidad tlen fiscalización noso campa tribunales tlen ica moyecana tlanahuatihcayotl 73, tlatlapantli

---

— TLEN CHICAHUALISTLI TLAHTOLCHIHUALI

XXIX-H tlen inin Amatlanahuatiloan quenihqui motlachilihtoc ipan inin Amatlanahuatili.

In Tlahtocan tlen Tepantlahtoanilh quitocahtlalis tlen quiyecanas caltlanahuatili tlen fiscalización ica ome tlen eyi tlatlapantli tlen nochimeh nopayoh itztoseh. In tlahtol tlanahuatili quiihtos quenihqui mochihuas tocaoyotl. Inon tequihua huecahuas ipan itequi chicueyi xihuifl ihuan huelis ocsepa motequihuatlalis san sempatzi. San huelis quipatlaseh, ica hueyi tlatlacolmeh tlen quixnextis tlahtol tlanahuatili, ihuical tlamatlahantli tlen queman quitocatlalihque, noso sequinoc tlamantli tlahtlacoli ihuan quen ohpamitl ixnesi ipan Nahui Tocaoyotl tlen inin Amatlanahuatili.

Ihuicapa acahya huelis quiyecanas caltlanahuatili tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloan monequi quisencahuas, iyoca tlen ixnesi ipan tlatlapantli I, II, IV, V ihuan VI tlen 95 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili, tlen iyoca ixnesi ipan tlahtol tlanahuatili. Quemán yehua tlanahuatis amo huelis calaquis ipan se tlahtol nechicolistli, ihuan amo huelis quipias seyoc tequitl, tlanahuatili noso tequinechicolistli, san quema huelis tequipanos campa amo quitlaxtlahuseh ipan nechicolismeh tlen ixtlamatinih, tlamachtianeh, toltecayotl noso sequinoc tlapalehuilismeh.

In Chicahualismeh tlen Sennechicolistli ihuan tlacameh tlen quin amatlatlachiliseh quipalehuseh caltlanahuatili tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloan tlen ica huelis tequichihuas.

In Hueyi Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan quitequihuis ohpamitl tlen tequiticayotl ihuicpa tlainamas tlapalehuilistli ihuan tomin tlatzacuutilistli tlen quiihtohua IV tlatlapantli tlen inin Tlanahuatihcayotl.



### Pamitl tlen III: Tlen Hueyi Tequichihuani

**Tlen 80 Tlanahuatihcayotl.** Motlalia tlanahuatili tlen Hueyi Tequichihuani tlen Sennechicolishti imaco san se tlatcatl, tlen motocayotis: “Tlayecanani tlen Nochi Mexihco Totlalnanzin”.

**Tlen 81 Tlanahuatihcayotl.** In tlapehpentli tlen Tlayecanani xitlahuac mochihuas quen quiihtos tlapehpentli tlahtol tlanahuatili.

**Tlen 82 Tlanahuatihcayotl.** Ihuicpa elis Tlayecanani monequi:

**I.** Mexicatlatcatl ica itlacatilis, quiasicamatis nochi tlen itechpohui, itahtzin ihuan inantzin mexicameh, ihuan mochantlalihtos ipan totlalnanzin quipia axnelmiac sempohuali xihuitl.

**II.** Mopialis quiaxitihtoc 35 xihuitl queman quitlapehpeniseh.

**III.** Mochantlalihtos ipan totlananzin nochi xihuitl tlen onpanococ tlen queman tonati quitlapehpeniseh. Queman quicahuehuas totlalnanzin quiaxitis sempoali ihuan matlactli tonati, amo mocotonas chanchihuani.

**IV.** Amo tlatzquitos ipan se teotlahtoli tlanahuatili ihuan amo teopixcatzin mochihtos.

**V.** Amo tequipanohtos tla tlatzquitos ipan yaotecayotl, ihuecahuayo chicuaseh metztli tlen queman oncas tlapehpentli.

**VI.** Amo tequipanohtos quehuac Secretario noso Subsecretario tlen Estado, Procurador General tlen Totlalnanzin, Gobernador tlen se Tlatlanahuatili, ihuan amo Jefe tlen Gobierno tlen Iyolo Hueyi Altepetl, quena huelis tla quicahuas itequih chicuaseh metztli tlen queman asis tonatih tlen tlapehpentli; ihuan

**VII.** Amo quipantihtos tlehleya tlamantli cocolistli tlen moihtohua ipan 83 Tlanahuatihcayotl.

**Tlen 83 Tlanahuatihcayotl.** In Tlayecanani pehuas tequichihua ipan 1º tlen diciembre metztli ihuan mohuecahuulis chicuasen xihuitl. In altepechaneh tlen tequipanos ica tlanahuatili Tlayecanani tlen Totlalnanzin, quitlapehpenihtoseh masehualmeh, noso san se ome tonatih tlapehuhis, san se ome tonatih quimacaseh tlanahuatili, ipan nochi inin tlamantli ihuan sequinoc tlehueli amo huelis ocsepa quichihuas inin tequihuecayotl.



**Tlen 84 Tequihuacayotl.** Tla nelpolihuis Tlayecanani tlen Tolalnanzin, ihuan inin tlamantli onpanos ipan 2 xihuitl tlen itequichihualis, ihuan tla Sennechicolistli tequichihtos, saniman mocuepas quehuac Colegio Electoral, ihuan san monequi mosentiliseh ome tlen eyi flatlapantli tlen asitoc tequichihuaneh, ica ichtacaya tlapohuali ihuan ica miac momatlananaseh, quitequihuamacas se Tlayecanani tlen san tlatocpa; yehua Sennechicolistli amachihuas, ipan mahtlactli tonatih tlen queman motocahtis Tlayecanani tlen san tlatocpa, amatlanotzali tlen ica motlapehpenis Tlayecanani tlen quixtlamis cahuitl tlen itechpohui; san monequi mocahuilis tlen queman quisas amatlanotzali ihuan tlen queman mochihuas nechicolistli tlaixpehpentli, se cahuitl tlen amo quentzi mahtlactli ihuan nahui metztli ihuan amo panos caxtoli ihuan eyi metztli.

Tla Sennechicolistli amo tequichihtos, in Senti quichihuani Nechicolistli quitocahtlalis se Tlayecanani san tlatocpa ihuan quiquixtis amatlanotzali tlen axnochipa tlasentilistli tlen Hueyitlahtocan ihuicpa inin, yehua quitocahtlalis Tlayecanani tlen san tlatocpa ihuan quiquixtis amatlanotzali tlen ica motlapehpenis Tlayecanani quen quihthoua tlanahuaticayotl tlen ompanoc.

Queman polihuis Tlayecanani onpanos queman polihuis tlen san iyohztiya nahui xihuitl tlen itlanahuatil, tla Hueyitlahtocan tlen Sennechicolistli tequichihtos, quitocahtlalis Tlayecanani tlen san tlatocpa tlen quitlamis cahuitl tequichihualis; tla Hueyitlahtocan amo monechicohtos, in Sentequichihuani Nechicolistli quitocahtlalis se Tlayecanani tlen san tlatocpa ihuan quiquixtis amatlanotzali mahuala Hueyitlahtocan tlen Sennechicolistli tlen axnochipa tlasentilistli ihuicpa mamocuepa Consejo Electoral ihuan maquichihua tlaphepntli tlen Tlayecanani santlatocpa.

**Tlen 85 Tlanahuatihcayotl.** Tla queman pehuas cahuitl tlen tlanahuatiloyan amo moixnextis Tlayecanani tlen motlaphpenihtoc, noso tlaphepntli amo mochihtos ihuan amo motocatlahihtos ipan 1º diciembre metztli, mocotonas itequih Tlayecanani tlen quitlami itlanahuatil ihuan moixcahuilis tlanahuatili tlen Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli, quehuac Tlayecanani san tlatocpa, tlen quitocahtlalis Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli, noso tla amo acas ihuan quehuac san tlatocpa tlanahuati-

hquetl, tlen quitocahtlalis Sennechicolistli Tequichihuani, quichihuas tlahtoli quen moihcuilohtoc ipan tlanahuaticayotl tlen onpanococ.

Queman polihuis tlayecanani san se ome tonatih, in Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli, tla mosentilihtos, noso tla amo, quena monechicohtos Sennechicolistli tlen Tequichihuani, quitotlahtlalis se Tlayecanani san tlatocpa tlen tequichihuas nochi tonatih tlen quemana acas tlen neltlayecanas.

Queman polihuis Tlayecanani quipanos sempoali ihuan mah-tlahtli tonatih ihuan Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli amo monechicohtos, in Sennechicolistli Tequichihuani quixixtis amatlanotzali tlen amo nochipa nechicolistli tlen Hueyitlahtocan ihuicpa inin maquisenachua tlamacahualistli ihuan toca-yotl, tlen inon itechpohui, Tlayecanani tlen san tlatocpa.

Tla tlen polihuis, san tlatocpa mochihuas nochipaya, mosenachuas quen moihtohua ipan tlanahuaticayotl tlen onpanoc.

**Tlen 86 Tlanahuatihcayotl.** In tlanahuatili tlen Tlayecanani Totlalnanzin san huelis mocotonas ica hueyi tlahtlacoli, tlen quiyeyecos Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli, campa motemactilis amatl tlen quicotona tlanahuatili.

**Tlen 87 Tlanahuatihcayotl.** In Tlayecanani, quemana quiselís tlanahuaticayotl, tlatemactilis iixpan Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli noso iixpan Sennechicolistli Tequichihualis, quemana ocse mosiahcahuas, inin tlahtoli: “Nimotemactilia nitlamocuitlahuis ihuan nicmocuitlahuis in Amatlanahuatili tlen nochi Tlaltipactli Mexihco Tlacameh ihuan tlanahuatilmeh tlen itlacayotipa quisas, ihuan ica noyolo ihuan cuali nitequichihuas tlen tlanahuatili Tlayecanani tlen Totlalnanzin nochi tlacameh ihuan sihuameh altepechanehqueh nech mactilihtoqueh, nochipa nihtlachilis macuali timochantlahihtocah ihuan sentica matimoyolchicahuacah; ihuan tla amo ihquinoh nichihuas Totlalnanzin manehtelhui”.

**Tlanahuaticayotl 88.-** Ni Caltlanahuatiquetl tlen ni Mexcotlali cuali amo itstos ipan ni mexihco taltipac ixquixca chicome tonati, san monequi achtohui tlayolmelahuas quenque amo itstos tlen Cámara de Senadores noso tlen quinquimacahtoqueh nochipa, ihuan nohquia tlayolmelahuas tlen qui asitos tlen ica yahqui cana-

hya. Tla amo itstos achiyoc tonati tlen pano chicome tonal, uahca monequis quin tlahtlanis ihuicpa amo itstos tlen Cámara de Senadores noso tlen quinquimacahtoquē nochipa.

**Tlen 89 Tlanahuatihcayotl.** Itlanahuatil ihuan itechpohui Tlayecanani, ye inin:

**I.** Tematiltis ihuan quichihuas tlahtol tlanahuatilmeh tlen quiquixtis Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli, ihuan quiitas melahuac mamotlepanitacah;

**II.** Quintocahtlalis ihuan inselti quinpatlas Secretarios tlen Despacho, quinpatlas agentes diplomáticos ihuan huehueyih tequitinih tlen Hacienda, ihuan quitocahtlalis ihuan iselti quinpatlas nochi sequinoc tequitinih tlen Sennechicolistli, tlen intocah noso inpatlaca amo seyoc tlamanli moihtos ipan Amanahuatili noso tlahtol tlanahuatilmeh;

**III.** Quintocahtlalis Ministros, agentes diplomáticos ihuan cónsules generales, ica itlahtol selistli tlen Huehcapa Tlahtocan.

**IV.** Quitocahtlalis ica itlahtol selistli tlen Huehcapa Tlahtocan, in Coroneles ihuan sequinoc huehueyih oficiales tlen yaotecayotl, Armada ihuan Fuerza Aérea Nacionales, ihuan huehueyi tequichihuaneh tlen Hacienda.

**V.** Quintocahtlalis sequinoc tlanahuatianeh tlen Yaotecayotl, Armada ihuan Fuerza Aérea nacionales, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatilmeh.

**VI.** Tlamocuitlahuis masantlaelto ipan nochi totlaltipac, quen quiihtohua tlahtol tlanahuatili tlen itechpohui, ihuan huelis quinahuatis nochi Fuerza Armada noso yaotecayotl, tlen Armada ihuan tlen Fuerza Aérea ihuicpa huelis santlaeltos totlalihtic ihuan quiahuac tlen Sentlanahuatilyan.

**VII.** Quinahuatis Guardia Nacional tlen seha tlanahuatili, quen moihtohua ipan IV tlatlapantli tlen 76 Tlanahuatihcayotl.

**VIII.** Quiihtos oncah yaoyotl ica itlahtol tlen Sentica Mexicameh Tlatlanahuatilmeh, san achtohui quihtos tlahtol tlanahuatili tlen Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli.

**IX.** Quitequihuetlalis Procurador General tlen Totlalnanzin, san monequi quiselis tlahtoli Huehcapa Tlahtocan;

**X.** Quiyecanas tlen quiahuac tlahtoli ihuan quichihuas Semanahuac amatlapalehuili, ihuan noihqui quitlamis, quitelhuis,

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

quicotonas, quipatlás, quitlatlamanis, quiquixtis tlahtoli ihuan quichihuas tlayeyecoli tlen yehuan amameh, ihuan tlatitlanis mamoseli ipan Huehcapa Tlahtocan. Ipan tlahtoli tlayecanani, in tlanahuatiani tlen Hueyi Tequichihuani quihitas ye inin tlahtolpehualistli tlanahuatili: inselnahuatistli tlen altepemeh, amo mocalaquis; cacualtzin mosencahuas cualantli; mocotonas cualantli noso amo motequihuis chicahualistli ipan tlahtolmeh tlen Semanahuac; seha patilistli tlen Estados; semanhuac tlapalehuilistli ihuica yolchicahualistli; ihuan tequitl tlen ica oncas yolsehuilistli ihuan santlaeltos ipan Semanahuac.

**XI.** Quinotzas Hueyi Tlahtocan tlen amo nochipa nechicollismeh, quemán quihitos Sennechicolistli Tequichihuani.

**XII.** Quipalehuis Poder Judicial ica tlehueli tlen itechmonequis ihuicpa huelis cuali quichihuas itequih.

**XIII.** Quicualtlalis campa asih acalmeh, quixtlalis aduanas tlen hueyiatl ihuan campa monepanoa totlalnanzin ihuan quihitos canin motlalis.

**XIV.** Temactilis, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahatil-meh, tlapopolhuili tlen tlacameh tzactoqueh ihuan in tlahtlacol itechpohui caltlahtol tlasencahuali tlen sentlanahuatiloyan ihuan tlen axnel hueyi tlahtlacoli, ipan tlen Iyolo Hueyi Altepetl.

**XV.** Temactilis mahuistic tlapalehuili ipan cototzih cahuitl, ica mocualtlalis tlen itechpohui tlahtol tlanahuatili, tlacameh tlen tlatehtemoanilh, yancuic tlachihuanilh noso tlayec chihuanilh tlen tlehueli pamitl tlen tepostequitiyotl.

**XVI.** Quemán Tlahtocan tlen Huecapa Tepantlahtoanilh amo mosentilihtos, in Tlayecanani tlen Totlalnanzin, huelis temactilis tocayotl tlen moihtohua ipan tlatlapantli III, IV ihuan IX, ica itlahtolselis tlen Sennechicolistli Tequitiloyan.

**XVII.** Moixpolihuiltia.

**XVIII.** Quitlahtolcuilis Tlahtocan tlen Huecapa, eyi tocayotl tlen campa quisaseh ministros tlen Suprema Corte tlen Justicia ihuan quitlatolcuilis tlamacahualistli noso tequicotontli maquicualita Tlahtocan tlen Huecapa.

**XIX.** Moixpolihuiltia.

**XX.** Nochi sequinoc tlen quinelcahuilia inin Amatlanahuatili.

**Tlen 90 Tlanahuatihcayotl.** In Tequichihualis Altepeyotl tlen Sentlanahuatiloan mosennechicos ihuan huecapa monahuatis quenmoihtohua ipan iyolo Tlahtol tlanahuatili tlen quiquixtis Hueyi Tlahtocan, tlen quixelos tequiyotl tlen Altepeyotl Sentlanahuatiloan tlen quinyecanase Secretarías de Estado ihuan quiixtlalis tlahtolpechtli tlen ica moyolitiseh cantlanahuatilmeh tlen huecapah tlatzquitoseh campá mocalaquis Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan tlen quenihqui tequitiseh.

In tlahtol tlanahuatilmeh quihitoseh quenihqui mohuicaseh caltlanahuatilmeh ihuaya Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, noso min Caltlanahuatilmeh ihuaya Secretarías de Estado.

**Tlen 91 Tlanahuatihcayotl.** Ihuicpa huelis tequipanos se Secretario tlen Despacho monequi: mexica tlaatl ica itlacatilis, quichihtos nochi tlen itechpohui ihuan quiaxitihtos sempoali ihuan mahtlactli xihuitl.

**Tlen 92 Tlanahuatihcayotl.** Nochi amatlaxitlahuanih, tlatolsencahuanih ihuan tlanahuatilmeh tlen Tlayecanani monequi quiixihcuilos Secretario de Estado tlen itechpohui tlahtoli, tla amo mochihuas amo motlepanitaseh.

**Tlen 93 Tlanahuatihcayotl.-** Tlen Secretarios tlen Despacho, quema sanoc motlapos Ahachica nechicolistli, quiyolmelahuaseh Tlahtocan Sennechicolistli quenihqui eltoc nochi tlen inin tequichihualo.

Catliueli Tlahtocan Sennechicolistli uelis quin nohnotsaseh nompá Secretarios tlen Altepetl, nompá Procurador General, tlen directores iuan administradores tlen entidades paraestatales, iuan ahquin tlayecananih tlen órganos autónomos, ihuicpa ma quiixnexticah inin amatlapohuali tlen quin tlahtlaniseh ma tlahtocah san tlen melahuac, quemah mo camanaloseh ica se amatlanahuatili noso tla quema quiixtomaseh se tlahtoli tlemach in tequichihualo noso ihucpa ma tlananquicalah tlemach camanali noso tlatshintocalistli.

In ome Tlahtocan, queman se tlen nahui tlatlapantli tlen itlacayotipah, queman tepantlahtoanih, ihuan tlahco, queman tlen huehcapa tepantlahtoanih, quipiah tlanahuatili quinyolitiseh tequichihuanih ihuicpa mochihuas tlatehtemoli quenihqui tequitih tlen moihtohqui caltlanahuatilmeh tlen moselnahuatiah

ihuan caltequitilmeh tlen quinpalehuia sentlanahuatilyan. Tlen quinextis tlatehtemolistli momatiltis Tequichihuani tlen Sentlanahuatilyan.

Nopa tlen in tequi Tlahtocan Sennechicolistli ueliseh quintlahtlaniliseh amatlapouali noso amatl anque tlayecana ipan se dependencia iuan entidades tlen Hueyi Tequihua tlen ni Ueyi Altepetl, ica tlatsintocalistli mo ihcuilohtos ipan se amatl, yainoh mo nequi quinín nanquiliseh ma amo pano 15 tonali pehua quemah qui selihqueh.

Ni tlanahuatilttequitl mo chihuas san queh uala ipan Amatlanahuatili tlen Sentic Tlahtocan Sennechicolistli uan in amatlanahuatiltlatlantli.

#### **Pamitl tlen IV: Tlen Poder Judicial**

**Tlen 94 Tlanahuatihcayotl.** Motemactilia tequihuacayotl tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatilyan ipan Suprema Corte tlen Justicia, ipan se Tribunal Electoral, ipan Tribunales Colegiodos ihuan Unitarios tlen Circuito ihuan Juzgados tlen Distrito.

In tequiticayotl, tlamocuitlahuilistli ihuan xitlahuac nemilistli tlen Poder Judicial Sentlanahuatilyan, amo ihquinoh tlen Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin, imaco elis Consejo tlen Judicatura Federal quen moihtohua ipan tlahtolpechtli tlen Amatlanahuatili, moixtlalis ipan tlahtol tlanahuatilmeh.

In Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin mochihchihuas ica matlactli ihuan se Ministros ihuan Sentic tequichihuas noso achiton ipan Salas.

Quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatili in Sentic nechicollismeh ihuan achiton nechicollismeh tlanempa mochihuaseh, ihuan san quemantica ichtacaya tla ihquinoh itlanequilis nelcuali nemilistli noso itlanequilis altepeyotl.

In itequihuacayo tlen Suprema Corte, itequichihualis ipan Sentlanahuatilyan ihuan achiton nechicollismeh, tlen intechpohui Tribunales tlen Circuito, tlen Juzgados tlen Distrito ihuan Tribunal Electoral, ihuna noihqui tlehtleya tlahtoli tlen quichihuaseh altepeyotl tequitinih tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatilyan,

mochihuas quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatilmeh, ihuan quen ixnesi ipan tlahtolpechtli tlen inin Amatlanahuatili.

In Tlahtocan tlen Judicatura tlen Sentlanahuatiloan quixtlalis quesquih, tlixexeloli nechicolismeh, tlanahuatili ipan altepeyotl ihuan, tla monequis, mosencahuas ica pamitl, tlen Tribunales Colegiados ihuan Unitarios tlen Circuito ihuan tlen Juzgados tlen Distrito.

In Sennechicolis tlen Suprema Corte tlen Justicia quipias tlanahuatili ihuicpa quinextis Sentica tlanahuatilmeh, tlen ica huelis nelcuali quixelos ipan Salas amatlahtolmeh tlen itechpohui quixmatis Corte, ihuan noihqui quititlanis campá Tribunales Colegiados tlen Circuito, ihuicpa cachi niman quisencahuas amatlahtolmeh, tlen sequin monequis tlaixpantilistli noso tlen monequis moihtohua ipan sentica tlanahuatilmeh, yehua Corte quiihtos ihuicpa cachi cuali mochihuas tlasencahuali. Inon tlasencahuali ipatih elis queman monextis ipan amatl.

In tlahtol tlanahuatili quixtlalis tlahtoli tlen queman mon-equilis tlanahuaticayotl tribunales tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatiloan tlen quenihqui moasicamatis Amatlanahuatili, tlahtol tlanahuatilmeh ihuan amatlaxitlahualmeh tlen sentlanahuatiloan noso tlen chinancopa ihuan Semanahuac amatlachi-hualmeh tlen quichihtos Mexicayotl Sentlanahuatiloan, ihuan noihqui amatlanequilmeh ihuicpa mocotonas noso moixpatlas.

In tlahtlahuili tlen quiseliseh tlen intechpohui Ministros tlen Suprema Corte, in Magistrados tlen Circuito, in Jueces tlen Distrito ihuan Consejeros tlen Judicatura Sentlanahuatiloan, ihuan noihqui Magistrados Elecotorales, amo huelis molocotzos queman tequipanohtoseh.

In Ministros tlen Suprema Corte tlen Justicia huecahuaseh caxtoli xihuitl ipan intequih, san huelis quin ihcueniseh quen quiihtohua tlahtoli tlen Nahui Tocayotl tlen inin Amatlanahuatili ihuan, queman tlamis cahuitl tlen intequipanolis, intechpohui mopialiseh se tlapalehuili tlen ica mohcueniseh.

Amo acah tlaçayotl tlen Ministro tequipanotos huelis ocsepa motocatllis ihuicpa seyoc yancuic cahuitl, quena huelis tla tequipanotos san tlatocpa noso conpatlas acahya.



**Tlen 95 Tlanahuatihcayotl.** Ihuicpa motlapehpenis Ministro tlen Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin, monequis:

**I.** Mexica altepechaneh ica itlacatilis, nelcuali quitequihuitos tlahtoli ihuan altepeyotl tlen itechpohui;

**II.** Quiaxitihots sempoali ihuan caxtoli xihuitl queman asis tonatih quitocatlaliseh;

**III.** Mopialis queman quitocatlaliseh, matlactli xihuitl huecahuayotl, amatocayotl tlen tlahtol tlaxitlahquetl, quiixhuasanihtos tequihua noso caltlanahuatili tlen melahuac quipia tlanahuatili;

**IV.** Mopialis nelcuali datenehualistli ihuan amo queman quiixpantihotseh ica tlehueli tlahtlacoli ihuan quitlatzactuiltihotseh ica se xihuitl tlatzactli; tla tlachtectos, tlahcayatos, tlaixpanotos ihuan sequinoc tlamantli tlen quipitzohuis tlaixnehualistli tlen inixpa altepechanehque, mocotonas itlanahuaticayo, san tlehueli tlahtlacoli tlen quicahuiltoseh;

**V.** Mochantlalihtos ipan totlalnanzin ome xihuitl ihuecahuayo queman asis tonati quitocatlaliseh; ihuan

**VI.** Amo tequichihtos quen Secretario tlen Estado, Procurador General tlen Totlalnanzin noso tlen Justicia tlen Distrito Federal, Huehcapa Tepantlahtoani, Tepantlahtoani tlen Sentlanahuatiloyan ihuan amo Hueyi Tequihua tlen se Tlaltlanahuatiloyan noso Jefe tlen Iyolo Hueyi Altepctl, tlen se xihuitl panotos queman quitocatlaliseh.

In amatocayotl tlen Ministros cachi cuali ipan huetzis tla- cameh tlen melahuac cuali tequipanotoseh, quipiaseh tlan- miquilstli ihuan xitlahuac tlasencahtoseh noso nochí quinx- mahtoseh ica cuali inyolo, cuali tequitinih ihuan cuali ohtli quihualicah ipan tequitlasencahuali.

**Tlen 96 Tlanahuatihcayotl.** Ihuicpa motocatlaliseh Minis- tros tlen Suprema Corte tlen Justicia, in Tlayacanani tlen To- tlnanzin, tlatemactilis eyi to cayotl ipan Huecapa Tlahtocan, tlen yehua, achtohui moixnextiseh tlen tla cameh quintocatlali- seh, quitequimacas Ministro tlen ica moaxitis tlen polihui. In to cayotl mochihuas ica ome tlen eyi tlamatlanantli tlen nochí- ya tlatzquitoqueh ipan Huecapa Tlahtocan nopoya monechi- cotoseh, tlen amo panos sempoali ihuan mahtlactli tonati. Tla

Huecapa Tlahtocan amo quisencahuas ipan inin cahuitl, qui-tequihuis Ministro tlanahuatili se tlacayotl tlen itocah ixnesi tlen eyi tlatemactilihque, tlen quitocatlalis Tlayecanani tlen Totlalnanzin;

Tla amo quiselis Huecapa Tlahtocan in eyi to cayotl, in Tlayecanani tlen Totlalnanzin quiiixtlalis se yancuic to cayotl, quen moihtohua ipan saniman tlacuilolpamitl. Tla inin yancuic eyi to cayotl ocsepa amo moselis, oquiselis tlanahuaticayotl in tlatatl tlen ixnesi ipan inin to cayotl, tlen quitocatlalis in Tlayecanani tlen Totlalnanzin.

**Tlen 97 Tlanahuaticayotl.** In Magistrados tlen Circuito ihuan Jueces tlen Distrito quin tocatlalis ihuan quinquimacas Judicatura tlen Sentlanahuatiloyan, ica tlahtoli tlen xitlahuac ihuan noihqui tlahtolnequilistli ihuan tequichihualistli quen quiihtos tlahtol tlanahuatili. Huecahuas chicusen xihuítl ipan tlanahuatili, ihuan quemán tlamis itlanahuatíl, tla ocepa quimacaseh tlanahuatili noso quinmacaseh cachi hueyi tlanahuatili, san huelis quincuiliseh intequih quen tlehtleya tlamantli ihuan tequichihualistli moihtos ipan tlahtol tlanahuatili.

In Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin huelis quitocatlalis acahya noso sequin tlen imahuan noso acahya Juez tlen Distrito noso Magistrado tlen Circuito, noso quitocatlalis se noso miaquin cuahcualmeh tequichihuanih, quemán ihquinon quiyeyecos noso tlahtlanis in Tequichuani tlen Sentlanahuatiloyan noso acahya Tlahtocan tlen Sennechicolistli, noso acahya Hueyi Tequihua tlen se Tlaltlanahuatiloyan, san ihuicpa tlahtlanis tlehtleya axcuali tlahtloli tlen ica moixpanos tlen tlehueli intechpohui tlamemeh. Noihqui huelis quitlahtlanis Tlahtocan tlen Judicatura tlen Sentlanahuatiloyan, maquitemo quenihqui inemilis tlen acahya tlahtlahquetl noso magistrado tlen Sentlanahuatiloyan.

In Suprema Corte tlen Justicia quipia tlanahuatili ihuicpa tlahtlanis quenihqui mochihqui tlehtleya tlahtlacoli noso tlahtlacolmeh tlen quicotonas altepeyotl tlaixhuasantli, san quemán tlehtleya tlahtoli quitas amo moneltocas tlanahuatili tlen nochí tequichihuali tlaphepentli tlen acahya Chicahualistli tlen Sennechicolistli. Tlen iquisca tlatetemolistli saniman motemactilis ipan caltlanahuaticayotl tlen intechpohui.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

In Suprema Corte tlen Justicia quitocahtlalis ihuan quipatlal itequipanoani ihuan sequinoc tequichihuanih ihuan tequitinih. In Magistrados ihuan Jueces quintocatlaliseh ihuan quinpatlaseh tequichihuanih ihuan tequitinih tlen Tribunales tlen Circuito ihuan Jueces tlen Distrito, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili tlen itechpohui judicial tequiyotl.

Tasica nahui xihuitl, in Sennechicolistli quitlaphepenis tlen inipan tlatzquitoqueh in Tlayecanani ten Corte de Justicia tlen Totlalnanzin, tlen yehua amo huelis ocsepa quitequimacaseh ipan saniman cahuitl opanos.

Se ihuan se Ministro tlen Suprema Corte tlen Justicia, queman quipehualtis itequichihualis, motlahtoltemactilis ipan Huehcapan Tlahtocan, ica inin tlahtoli:

Tlayecanani: “¿Timotemactilia nelcuali ihuan xitlahuac titequichihuas ipan tlanahuatili tlen Ministro tlen Suprema Corte tlen Justicia Totlalnanzin tlen axcan otimitzmactiliah ihuan tihmo-cuitlahuis ihuan titlanahuatis momotlepanita in Tlahtoli Amatlanahuatili tlen Sentica Mexihco Tlatlanahuatilmeh ihuan tlahtol tlanahuatilmeh tlen ipan yehua moyolitia, tihtlachilis nochi tonatih nelcuali mamopanolti ihuan mamoyolchicahua Sennechicolistli?”

Ministro: “Quemah, nimotemactilia”

Tlayecanani: Tla amo ihquinon tichihuas, Totlalnanzin mamitiz ixpanti.

In Magistrados tlen Circuito ihuan Jueces tlen Distrito motemactiliseh iixpan tlen Suprema Corte tlen Justicia ihuan Consejo tlen Judicatura tlen Sentlanahuatiloan.

**Tlen 98 Tlanahuatihcayotl.** Queman polihuis se Ministro quipanos se metztli, in Tlayecanani tlen Totlalnanzin quiixtlalis to cayotl san tlatocpa tlen Ministro imaco Tlahtocan tlen Huecapa, moitas tlen moihtohua ipan 96 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

Tla polihuis se Ministro ipampa momiquilis noso seyoc tlamantli tlahtoli ica senquisas, in Tlayecanani quiixtlalis seyoc to cayotl imaco Tlahtoca tlen Huecapa, quen moihtohua ipan 96 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

In amatequicahuali tlen Ministros tlen Suprema Corte tlen Justicia san huelis moselis ica tlehtleya malhuili tlahtoli, imaco

motlalis Tequichihuani ihuan tla yehuatzin quiselis, quititlanis ipan Huecapa Tlahtocan campa quicualmatiseh noso amo.

In tlamacahualismeh tlen Ministros, queman amo quipanos se metztli, huelis tlatemactilis Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin; tlen quipanos inin cahuitl, huelis tlatemactilis Tlayecanani tlen Totlalnanzin ica icualitalis Huecapa Tlahtocan. Amo tlen tlamacahualistli huelis quixpanos ome xihuitl.

**Tlen 99 Tlanahuatilhcaoyotl.** In Tribunal Electoral elis, san amo tlen moihtohua ipan II tlatlapantli tlen 105 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili, hueyi tequihua ipan inin pamitl ihuan nelcuali tlayotl tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatiloyan.

Ihuicpa quichihuas itequihuacayo, in Tribunal motequitilis ipan se Sala Superior ihuan noihqui ipan Salas Regionales ihuan nechicolismeh tlen tlasencahualmeh inixpa altepechanehque, quen quiihtos tlahtol tlanahuatili. Quipias tequichihuani tlen quixmatih tlanahuatilmeh ihuan tequichihuani tlen ica cuali motequitilis.

In Sala Superior monechicos ica chicomeh Magistrados Electorales. In Tlayecanani tlen Tribunal quitocatlalis Sala Superior, quicuis tlen nopayo tlatzquitoqueh, ihuan tequipanos nahui xihuitl.

In Tribunal Electoral itechpohui quinelsencahuas ihuan amo huelis motehuis, quen moixtlalia ipan inin Amatlanahuatili ihuan quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili, tlen inin tlahtolmeh:

**I.** Tlahtolcualantli queman oncas sentlanahuatiloyan tlaphepntli tlen tepantlahtoani ihuan tepantlahtoani tlen huecapa;

**II.** Tlahtolcualantli tlen oncas queman motlaphepenis Tlayecanani tlen Mexihco Tlaltlanahuatilmeh Nechicolismeh tlen mosencahuas ipan san se itequihuacayo tlen Sala Superior.

In Sala Superior quichihuas itlamiya tlapohuali tlaphepntli tlen Hueyi Tequihua tlen Mexihco Tlaltlanahuatilmeh Nechicolismeh, queman moxolehuas, tla iquinoh monequis, cualantli tlen moixpantis tlen yehua intechpohui, amachihuas campa quiihtos ipatih tlaphepntli ihuan tlen Hueyi Tequihua tlaphepntli tlen tlaixnextili tocayotl tlen achi miac quinechicos tlaixhuasantli;

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**III.** In tlahtolcualantli tlen inemilis ihuan tlasencahuali tequihua tlaphepentli tlen sentlanahuatiloyan, tlen seyoc tlamantli quen moihtohua ipan tlatlapantli onpanoc, tlen quiixpanos tlanahuatlimesh noso xitlahuac tlanahuatili;

**IV.** In tlahtolcualantli tlen nemilismesh noso tlasencahualmeh tlen tequihuameh quipia tlanahuatili tlen sentlanahuatiloyan ihuicpa tequichihuaseh ihuan quipohuaseh tlaixhuasantli noso quisencahuaseh cualantli tlen oncas, tlen quitlatlacahuis ohtequitl noso quitlatlacahuis itlamiya tlaphepentli. Inin ohtli san mochihuas quemán amo motlepanitas tlehtleya tlanahuatili tlen Amatlanahuatili, in tlasencahuali tlen motlatlanalis nel-tlahtoli ihuan hueli mochihua tlanahuatili ipan cahuitl moixtlahtoc ipan tlaphepentli ihuan noiHQi nelcuali mochihuas achtohui mochihuas quen quiihtohua amatlanahuatili campa quiixtlalia tonatih tlen quemaniHQi mosentiliseh tlayoltilismesh noso quiseliseh tlanahuatili tequihuaquemesh tlen quintapepeniHQtoque;

**V.** In tlahtolcualantli tlen nemilismesh ihuan tlasencahualmeh tlen ipan nehnemiseh inin llatechpohuulistli tlen tlahtol tlaphepentli tlen altepechaneHQe tlaixhuasantli, quiixhuasaniseh itocah ihuan motocah ihcuilos ica iyolo ihuicpa tlatzquis ipan tlahtoli tlen totlalpan, quen moihtos ipan Amanahuatili ihuan tlahtol tlanahuatilmesh;

**VI.** In cualantli noso axcual tequiticayotl tlen Tribunal ihuaya itequiticahua;

**VII.** In cualantli noso axcuali tequiticayotl tlen Instituto Federal Electoral ihuan itequiticahuan;

**VIII.** In tlasencahuali ihuan tlatzacuiltli tlen inin tlahtoli; ihuan

**IX.** Sequinoc tlahtoli tlen quiixnextis tlahtol tlanahuatili.

Queman se Sala tlen Tribunal Electoral quitecpanas tlahtoli campa quiihtos amo ipatih tlehueli tlachihuali noso tlasencahuali noso tlayeyecoli tlen se tlahtoli tlen inin Amatlanahuatili, ihuan inon tlahtoli ihuaya moixnamiqui ihuaya tlen moihtohua ipan Salas noso Sennechicolistli tlen Suprema Corte tlen Justicia, san catlia ihqui Ministros, in Salas noso achi, huelis quitelhuseh tlaixnamiquilistli, quen quiixnextis tlanahuati-

li, ihuicpa Sennechicolistli tlen Suprema Corte Justicia tlen Totlalnanzin maquinelsencahua catlia ihqui tlahtoli monequi mocahuas. Tlasencahuali tlen moihtos ipan inin tlamantli amo quitlatlacahuís tlahtoli tlasencahuali.

In tlanechicolis tlen Tribunal, itequichihualis tlen Salas, in tequichihualismeh tlen ica quixolehuas tlahtoli tlen itechpohui, ihuan noihqui tequichihualistli tlen ica quiixtlalis xitlahuac tlahtoli tlen monequi ipan tlahtoltlamatili, elis tlen moihtos ipan inin Amatlanahuatili ihuan tlahtol tlanahuatilmeh.

In tlatequihuilis, tlapihpiali ihuan nelcuali nemilistli ipan Tribunal Electoral itechpohui elis, quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatili, imaco se tequinechicolistli Tlahtocan tlen Judicatura Sentlanahuatilyan, tlen monechicos ica Tlayecanani tlen Tribunal Electoral, ihuan yehua tlayecanas; se Magistrado Electoral tlen Sala Superior motocahtis ica insaculación; ihuan eyi tlen tlatzquitoqueh ipan Tlahtocan tlen Judicatura Sentlanahuatilyan. In Tribunal quimactilis tomin tlayeyecoli imaco Tlayecanani tlen Suprema Corte Justicia tlen Totlalnanzin ihuicpa maquiixtlali tomin tlayeyecoli tlen Judicial Chicahuac tli tlen Sentlanahuatilyan. Ihuan noihqui, in Tribunal quiqixtis amatlaxitlahquetl tlen yehua ihuan tlasencahualmeh ihuicpa tequichihuas.

In Magistrados Electorales tlen tlatzquiseh ipan Sala Superior ihuan tlatlayacapan quin tlapepeniseh ica tlamatlalantli tlen ome tlen eyi tlatlapantli tlen nopayoh itztoseh tlatzquito-seh ipan Tlahtocan tlen Huecapa, noso queman mosiahcatoseh, itechpohui tlen Sennechicolistli Tequitilyan, ica itlahtol tlah-tlanili tlen Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin. In tlahtol tlanahuatili quinextis tlatamachihualmeh ihuan tequichihuali tlen itechpohui.

In Magistrados Electorales tlen ipan tlatzquiseh Sala Superior monequi quinechicoseh amatlanequili tlen quiixtlalis tlahtol tlanahuatili, tlen amo molocotzos ihuan seha amatl tlen monequilia ihuicpa Ministro tlen Suprema Corte tlen Justicia Totlalnanzin ihuan mohuecahuilis matlactli xihuitl amo mopihuilis. In tequiquisali, axtequitili ihuan tlamacahualistli tlen Magistrados Electorales tlen Sala Superior motlahtlanis, mo-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

tequihuis ihuan motlatemactilis ica Sala, san quenihqui itech-pohui, quen moihtohua ipan 98 Tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

In Magistrados Electorales tlen ipan tlatzquitoque Salas tlen tlamapa monequi quinechicoseh tlanequilismeh tlen quiixnextia tlahtol tlanahuatili, ihuan amo huelis achi quentzih tlen quitlatlaniliah se Magistrado tlen Tribunal Colegiado tlen Circuito. Huecahuaseh ipan intlanahuatil chicueyi xihuitl ihuan amo huelis mohuecahuiliseh, quena huelis tla quimacaseh cachihueyi tlanahuatili.

In tequitinih tlen Tribunal monahuatiseh ipan intequih quen moihtohua ipan tlanahuatilmeh tlen motequihuia ipan Poder Judicial tlen Sentlanahuatilyan ihuan nelcuali tlatamachihualmeh ihuan tlahtol quixtili tlen quinextis tlahtol tlanahuatili.

**Tlen 100 Tlanahuatihcayotl.** In tlahtocan tlen Judicatura Sentlanahuatilyan elis se tlacayochihuali tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatilyan ihuan moselnahuatis ipan itequih, itlanahuatil ihuan queman quiquixtis tlasencahuali.

In Tlahtocan moyolitis ica chicome imahuan ihuan tlen yehuan, se mochihuas Tlayecanani tlen Suprema Corte tlen Justicia, ihuan yehua noihqui quiyecanas Tlahtocan; eyi Huehuetlacameh quintocatlalis Sentinca Nechicolistli tlen Corte, achi miaquintin tlen chicueyih nel amo miaquin, campa tlatzquito-seh Magistrados tlen Circuito ihuan Jueces tlen Distrito; omeh Huehuetlacameh tlen quintocahtlalis Tlahtocan tlen Huecapa, ihuan se tlen Hueyi Tlayecanani tlen Totlalnanzin.

Nochi in huehuetlacameh monequi quinechicoseh amatlanahuatili tlen mihtohua ipan 95 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili ihuan cuali tlatenehuali quipiaseh ipan intequih ihuan tequichihuali, cuali nemilistli ihuan tlatlepanitali ipan intequih, ihuan tlen quintocatlalis Suprema Corte, monequi mopialiseh nelcuali tlaixmatilistli ipan tequitl tlasencahuali.

In tlahtocan tequichihuas ipan Sennechicolistli noso ipan tequinechicolistli. In Sennechicolistli quisencahuas tlen tocayotl, tequitilispán, tlasenmactilistli ihuan tlapatlali Magistrados ihuan tlasencahuanih, ihuan sequinoc tlahtoli tlen quihtos tlahtol tlanahuatili.



San amo Tlayecanani tlen Tlahtocan, ocsequin Huehuetlacameh huacahuaseh macuili xihuitl ipan intlanahuatil, nehechca quinpatlatjaseh ihuan amo huelis ocsepa quin tocatlaliseh ipan seyoc cahuitl.

In huehuetlacameh amo quiixnextiah ahquia quintocatlahih, ipampa inon tequichihuaseh ica inselti ihuan xitlahuac tlanahuatili. Ipan cahuitl intlanahuatil, san huelis quinpatlaseh quen quiihtohua Nahui Tocayotl tlen inin Amatlanahuatili.

In tlanahuatili quiixtlalis tlahtolpechtli tlen ica momachtiseh ihuan nochi tonati moixtlaposeh tequichihuanih, ihuan no ihqui cuali moixtlapanaseh ipan tequitl tlen judicial, tlen yehua ipan mochihuas mahuistic tlahtolpehualistli, melahuac tlahtoli, xitlahuac tlahtoli, nelcuali tequichihualistli ihuan tlaselnemilistli.

San quenihqui quiixtlalis tlahtol tlanahuatili, in Tlahtocan quipias tequihuacayotl tlen ica quiquixtis nochimeh amameh tlen nelcuali ica tequipanos. In Suprema Corte tlen Justicia huelis quitlatlanis Tlahtocan maquiquixti inon amameh tlen quiitas monequi ihuicpa melahuac cuali mochihuas tequitl ipan Sentlanahautiloyan. In Sentlanahuatiloan tlen Corte noihqui huelis quitlahtlachilis ihuan, tlan monequis, quipatlas tlen tlahtocan quiselis, cachi miaquen tlen chicueyi tlamatlahantli. In tlanahuatili quiixtlalis tlahtoli ihuan tlahtolpamilt tlen quenihqui mochihuas inin Tlanahuatihcayotl.

In tlasencahualmeh tlen Tlahtocan ihquinoch mocahuas ihuan amo huelis motehuis, ipampa inon, amo ipatih tlaixpantilistli ihuan tlehtleya tlamantli, tlen yehua quiixnamiquis, san quena ipatih tlen to cayotl, tlanahuaticayotl, sentocayotl ihuan tlapatlali tlen magistrados ihuan tlasencahuanih, tlen huelis quiixtlachilis Suprema Corte tlen Justicia, san ihuicpa quitas melahuac mochihtoc quen quiihtohua tlahtoltamachihualmeh tlen quixtlalia tlanahuatili tlen itechpohui.

In Suprema Corte tlen Justicia quichihuas tlen yehua iamatomin tlayeyecoli ihuan Tlahtocan quichihuas tlen itechpohui Poder Judicial tlen Sentlanahuatiloan, san amo quitlatlacahuis tlen moihtohua ipan chicome tlahtolpamilt tlen 99 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili. In atomatin tlayeyecolmeh quititlanis Tlayecanani tlen Suprema Corte ihuicpa mamosentica tlali ipan

amatlayeyecoli tlen Presupuesto tlen Egresos tlen Sentlanahuatilyan. In amatequichihualis tlen Suprema Corte tlen Justicia itechpohui tlen yehua itequihua Tlayecanani.

**Tlen 101 Tlanahuatilhacayotl.** In Ministros tlen Suprema Corte tlen Justicia, in Magistrados tlen Circuito, in Jueces tlen Distrito, tlen yehua in secretarios, ihuan Consejeros tlen Judicatura Federal, ihuan noihqui Magistrados tlen Sala Superior tlen Tribunal Electoral, amo queman hueliseh, quiseliseh ihuan quichihuaseh seyoc tequitl ipan Sentlanahuatilyan, ipan Tlatlanahuatilmeh noso ipan Iyolo Hueyi Altepetl, noso santlacameh, san moquixtia tequihuacayotl tlen amo motlaxtlahua tlen nechicolismeh tlen ix-tlamatinih, tlamachtianeh, tlahcuiloanilh noso tlapalehuanilh.

In tlacameh tlen tequipanotoqueh ipan tlanahuatili tlen Ministro tlen Suprema Corte tlen Justicia, Magistrado tlen Circuito, Juez tlen Distrito noso Consejero tlen Judicatura Federal, ihuan noihqui tlen Magistrado tlen Sala superior tlen Tribunal electoral, amo huelis, queman tequiquisaseh onpanos ome xihuitl, tequipanos quehuac tequichaneh, tlahtoltepalehuanilh noso tlaixnextianilh ipan tlehueli ohtequitl tlen caltlanahuatili tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatilyan.

Ipan inon cahuitl, in tlacameh tlen tequipanotoseh quehuac Ministros, san momanahuia tlen acaya tlen tequichihtos san tlatocpa noso san tepatlani, amo huelis quiselis tlanahuatilmeh tlen moihtohua ipan VI tlatlapantli tlen 95 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

In tlatzacuiltilmeh tlen inin tlanahuaticayotl huelis moixcahuiliseh tequichihuanilh judiciales tlen motlahtlanihtoseh amatlamacahuiali.

In tlatlacoli tlen moihtohua ipan tlahtolmeh tlatlapantli tlen onpanoc, motlatzacuiltis ica xpolihuis itequihuacayo ipan Poder Judicial tlen Sentlanahuatilyan, ihuan noihqui tlapalehuili ihuan sequinoc tlaaxcatilistli tlen teipan itechpohui elisquia, ihuan iyoca tlen sequinoc tlatzacuiltilistli tlen tlahtocan tlanahuatilmeh quiixtlaliseh.

**Tlen 102 Tlanahuatilhacayotl.**

**A.** In tlahtol tlanahuatili quiyolitis Ministerio Público tlen Sentlanahuatilyan, ihuan itlanahuaticahua quintocatlalis ihuan

quinpatlas Tequichihuani, quen quiihtohua tlen itechpohui tlahtol tlanahuatili. In Ministerio Público tlen Sentlanahuatiloan quiyecanas se Procurador General tlen Totlalnanzin, quitocatlalis Tlayecanani Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ihuan quicualitas Huecapa Tlahtocan noso, queman mosiacahuas, Sennechicolistli Tequichihuani. Ihuicpa elis Procurador monequi: altepechaneh ica itlacatilis, quiaxitihtos sempoali ihuan macuili xihuifl queman quitequihua tlalish, quipias, nel amo miac matlactli xihuifl ica machiotl tlen tepantlahtoani tlen tlahtoli xitlahuac; quipias nelcuali tlatenhualistli, ihuan amo quitlatzacuilithtoseh ica tlehueli tlahtlacoil. In procurador huelis quipatlas iseltica Tequichihuani.

Ixcotiah Ministerio Público tlen Sentlanahuatiloan, quin-tepotztocas, campa tribunales, nochi tlahtlacolmeh tlen Sentlanahuatiloan; ipampa inon, yehua itechpohui motlahtlanis tlanahuatili tlen ica huelis quinitzquis tlahtlacolchihuanih; quitemos ihuan quinextis tlanescayotl tlen ica quintlatlacoltis; quichihuas macuali mohuica tlatelhuili ihuicpa tlen tequichihuanih tlasencahuanih manima tlasencahuaca; tlahtlanis mamochihua tlatzacuilitistli ihuan mocalaquis ipan mochi tlamantli tlahtoli tlen quiihtos tlahtol tlanahuatili.

In Procurador General tlen Totlalnanzin yehua mocalaquis ipan tlaixcohuili ihuan tequiyotl tlen quiihtohua 105 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

Ipan nochi tlahtolsencahualmeh campa Sentlanahuatiloan mocalaquis; ipan tlahtoli tlen Diplomáticos ihuan cónsules generales ihuan sequinoc tlamantli campa monequi mocalaquis Ministerio Público tlen Sentlanahuatiloan, in Procurador General yehua quichihuas noso itequiticahua.

In Procurador General tlen Totlalnanzin ihuan itequiticahua, inixcotiah elis nochi tlamantli tlahtlacoil, tlailcahuanih noso quixpanos tlanahuatili tlen quipantis ipan itequihuacayo.

In tequipanoli tlen consejero jurídico tlen Tlanahuatiani, imaco eltos caltlanahuatili tlen Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan tlen ica inon, quiihtos in tlahtol tlanahuatili.

**B.** In Tlahtocan tlen Sennechicolistli ihuan tlahtocan tlen tlatlanahuatilmeh, campa yehuan tlanahuatiah, quiyolitiseh nechicolismeh tlen quinmanahuseh tlen itechpohui tla-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

meh tlen quipalehuia mexihco tlanahuatilmeh, tlen yehuan quixmatish tlathuili noso tlailcahuali tlen tequichihuali tlen hualah campeca se tlanahuatihquetl noso altepeco tequitini, san amo tlen hualah campeca tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatilyan, tlen quixpanoseh inin tlatechpohuistli.

In caltlanahuatilmeh tlen ica moihtohuan ipan tlahtolpamitl tlen onpanoc, tetlahilish altepeco, amo tlaxolehuali ihuan tlatelhuili ihuan tlaixpantili inixpa tequihuaquemeh tlen intechpohui.

Inin tlacayochihualmeh amo quipiaseh tlanahuatilmeh tlen itechpohui tlahtolmeh tlen tlapepenimh, tequiticayotl ihuan tlen tlaixpantistli.

In tlacayochihualistli tlen quiyolitis Tlahtocan Sennechicolistli motocayotis Comisión Nacional tlen Derechos Humanos; moselnahuatis ipan itequih ihuan itomin tlaxtlahuil, caltlanahuatili ihuan itlapialis.

In Comisión Nacional tlen Derechos Humanos quipias se Consejo Consultivo campa tlatzquitoseh mahtlacmeh huehuetlacameh tlen quin tlapehpeniseh ica tlamatlahantli ica ome tlen eyi tlatlapantli tlen Tepantlahtoanilh tlen Huecapa Tlahtocan noso, queman mosiacahuaseh, tlen Sennechicolistli tlen Tlahtocan Sennechicolistli, tlen seha tlamatlalantli. In tlanahuatili quiihtos tequichihualistli tlen quitoquilis ihuicpa quinextis tlen quintocatlalia Tlahtocan. Nochi xihuitl quin patlaseh omeh huehuetlacameh tlen achi huecatoseh ipan itequih, san amo tla ocsepa quintocatlaliseh ihuan quinnelseh ihuicpa ompa tlanahuatili.

In Tlayecanquetl tlen Comisión Nacional tlen Derechos Humanos, noihqui quiyecanas Consejo Consultivo, motlapehpenis quen moihtohua ipan tlahtol tlatlapantli tlen onpanoc. Huecahuas ipan itequih macuili xihuitl, huelis ocsepa quitequihua macaseh san sempa ihuan san huelis quipatlaseh ipan itequih quen moihtohua Nahuí Tocayotl tlen inin Amatlanahuatili.

In Tlayecanani tlen Comisión Nacional tlen Derechos Humanos sesen xihuitl tlatemactilis se amatlayolmelahualistli tlen itequichihualis imaco Sennechicolistli Chicahualismeh.

Ica inon, mopannextis ipan ome Tlahtocan tlen Sennechicolistli quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatili.

In Comisión Nacional tlen Derechos Humanos quixmatit tlen axmocualitas tlahtoli tlen tlatemaactilis, tlasencahuali ihuan tlaicahuali tlen caltlanahuatilmeh tlen ihuical yetosqueh ipan tlatlanahuatilmeh.

**Tlen 103 Tlanahuatihcayotl.** In Tribunales tlen Sentlanahuatiloan quisencahuaseh nochi cualantli tlen monextis:

**I.** Tlen ica tlanahuatilmeh noso tlachihualismeh tlen tequihua quixpanos tlen intechpohui tlacameh;

**II.** Tlen ica tlanahuatilmeh noso tlachihualismeh tlen tequihua sentlanahuatiloan quicoyonis noso quilocotzos inseltlanahuatilis tlen Tlatlanahuatilmeh noso itequihuacayo tlen Iyolo Hueyi Altepetl, ihuan

**III.** Tlen ica tlanahuatilmeh noso tlachihualismeh tlen tequihuaquemeh tlen Tlatlanahuatilmeh noso Iyolo Hueyi Altepetl tlen quixpanoseh itequihuacayo tequihua tlen sentlanahuatiloan.

**Tlen 104 Tlanahuatihcayotl.** Intechpohui quixmatiseh in Tribunales tlen Sentlanahuatiloan:

**I.** Tlen nochi cualantli tlen altepeyotl noso tlacocoli cualantli tlen panos ipampa mochihua ihuan motequihuiya tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloan noso tlahtolsencahuali tlen Sentlanahuatiloan tlen quichihuas Caltlanahuatiloan. Queman nopa cualantli san quintlatlacaquis tlen san tlacameh, huelis noihqui quixmatiseh, quitlapehpenis tlen ixnesi, in tlasencahuanih ihuan tribunales tlen axhueyi tlahtlacolmeh tlen Tlatlanahuatilmeh ihuan Iyolo Hueyi Altepetl. In tlatzacuiltilmeh tlen iyohyoc huelis momanahuseh iixpan huecapa tlen tlaxitlahquetl itlanahuatihca tlen quixmati tlahtoli ipehuayah;

**I-B** Tlen tlahtolmeh motlahtlachilia ihuan moixpantis ipampa amo quicualitas sentlaxolehuali tlen tribunales tlatelhuilittequichihuali tlen moihtohua ipan tlatlapantli XXIX-H tlen 73 tlanahuaticayotl ihuan tlatlapantli IV, tlatcotontli e) tlen 122 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili, san tlehueli tlamantli tlen quixnextiseh tlahtol tlanahuatilmeh. In tlaixtlachilmeh, tlen quixmatiseh Tribunales Colegiados tlen Circuito, quitlepanitas

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

in tequichihualismeh tlen quichihuas tlanahuatilmeh tlen 103 ihuan 107 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili quixtlalis ihuicpa motlatlachilis nelxitlahuac tlapalehuili, ihuan icuapya tloxolehuali tlen quiseneahuaseh Tribunales Colegiados tlen Circuito amo mochihuas tlatelhuili noso seyoc tlehueli tlamantli;

**II.** Tlen sequinoc tlahtol ixnamiquilistli tlen itechpohui hueyiati;

**III.** Tlen sequinoc tlahtol ixnamiquilistli campá mocalaquihtos Sentlanahuatiloyan;

**IV.** Tlen sequinoc tlahtol ixnamiquilistli ihuan tlachihualismeh tlen moihtohua ipan 105 tlanahuaticayotl, tlen yehuan san quixmatis Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin;

**V.** Tlen moyolitis ipan se Tlaltlanahuatili ihuan se noso sequinoc nechca chanchihuanih, ihuan

**VI.** Tlen sequinoc tlahtoli tlen intechpohui tlatzquitoqueh ipan Cuerpo Diplomático ihuan Consular.

**Tlen 105 Tlanahuatihcayotl.** In Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin quixmatis, quen quixnextis tlahtolpamil tlanahuatili, tlen inin tlahtolmeh:

**I.** Tlen tlahtol ixnamiquilismeh amatlanahuatiloyan, san amo tlen itechpohui tlen tlahtol tlapehpentli ihuan tlen moixtlalia ipan 46 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili, mochihuas inipan:

**a)** In Sentlanahuatiloyan ihuan se Tlaltlanahuatili noso Iyolo Hueyi Altpetl;

**b)** In Sentlanahuatiloyan ihuan se altpetl tlanahuatiloyan;

**c)** In Hueyi Tequichihuani ihuan Tlahtocan tlen Sennechicolistli; yehua ihuan san catlia ihqui tlen Tlahtocan tlen inin noso tla amo, in Nechicolistli Tequitiloyan, eliseh caltlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloyan noso tlen Iyolo Hueyi Altpetl;

**d)** Se Tlaltlanahuatili ihuan ocse;

**e)** Se Tlaltlanahuatili ihuan Iyolo Hueyi Altpetl;

**f)** In Iyolo Hueyi Altpetl ihuan se altpetl tlanahuatiloyan;

**g)** Omeh altepemeh tlanahuatiloyan tlen miaquintin Tlaltlanahuatilmeh;

**h)** Omeh Tlachicahualmeh tlen seha Tlaltlanahuatili, tlen tlanahuaticayotl innemilis noso nochimeh tlanahuatilmeh;

**i)** Se Tlaltlanahuatili ihuan se ialtpeh tlanahuatiloyan, tlen tlanahuaticayotl innemilis noso nochimeh tlanahuatilmeh;

**j)** Se Tlaltlanahuatili ihuan se altepetl tlanahuatilyan tlen seyoc Tlaltlanahuatili, tlen tlanahuaticayotl innemilis noso nochimeh tlanahuatilmeh; ihuan

**k)** Omeh caltlanahuatilmeh tlen Iyolo Hueyi Altepetl, tlen tlanahuaticayotl innemilis noso nochimeh tlanahuatilmeh.

Nochipa queman tlahtol ixnamiquilismeh tlahtoseh tlen nochimeh tlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh noso tlen nochimeh altpemeh sentlanahuatiloyan quinixcohuis Sentlanahuatiloyan, tlen altepetl tlanahuatiloyan quinixcohuis Tlaltlanahuatilmeh, noso sequin tlamantli tlen quiihtohua tlacotontli c), h) ihuan k) tlen onpanoqueh, ihuan tlasencahuali tlen Suprema corte tlen Justicia quiihtos amo ipatih, inin tlasencahuali ipatih elis queman nochimeh quicualmatiseh nel amo miaqueh se chicueyi tlamatlalantli.

Ipan sequinoc tlamantli, in tlasencahuali tlen Suprema Corte tlen Justicia ipatih elis san tlen inixcotia motlahtol ixnamiqui.

**II.** Tlen tlachihualismeh axnelcuali tlanahuatili tlen quiniquiseh quiihtalish tlaixnamiquilistli tlen se tlasentlaxitlahuali ihuan inin Amatlanahuatili.

In tlachihualismeh tlen axnelcuali tlanahuatili huelis mochi huaseh, iasica ipan sempoali ihuan mahtlactli tonatih tlen qui-toquilis tonatih tlen queman monextis ipan amatl tlaxitlahuali, iixcahuil:

**a)** In seha ipatih tlen sempoali matlactli ihuan eyi por ciento tlen tlatzquitoqueh ipan Tlahtocan tlen Tepantlahtoanilh tlen Sennechicolistli Tlahtocan, quiixpanos tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloyan noso tlen Iyolo Hueyi Altepetl tlen quixnextis in Sennechicolistli Tlahtocan.

**b)** In seha ipatih tlen sempoali matlactli ihuan eyi por ciento tlatzquitoqueh ipan Huecapa Tlahtocan, quiixpanos tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloyan noso tlen Iyolo Hueyi Altepetl, tlen quixnextis Sennechicolistli Tlahtocan noso tlen semanahuac tlahtol tlasanecahualmeh quisencahtos Mexicayotl Caltlanahuatiloyan.

**c)** In Procurador General tlen Totlalnantzín, quiixpano tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloyan, tlatlanahuatiuloyan,



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

ihuan noihqui semanahuac tlahtol sencahualmeh tlen quicual-talis Mexicayotl Caltlanahuatiloan.

**d)** Tlen ihuical sempoali matlactli ihuan eyi por ciento tlen tlatzquitoqueh ipan tiehtleya tlanahuatilmeh tlacayolchihualmeh tlen tlatlanahuatilmeh, tlen amo quicualitah tlanahuatilmeh tlen yehaya quiquixtihtos.

**e)** Tlen ihuical sempoali ihuan mahtlactli ihuan eyi por cien-to tlen tlatzquitoqueh ipan Tlahtocan tlen quiixnextia Iyolo Hueyi Altepetl, tlen amo quicualita tlanahuatilmeh tlen yehaya Tlahtocan quiquixtihtos.

**f)** In tlahtol nechicolismeh tlen mohcuilohtoqueh ipan Institu-to Federal Electoral, ipan itlacayotipah tlen sentlayecanah, tlen quiixnamiquih tlaphepentli tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatilo-yan noso chinancopah; ihuan tlahtocan nechicolismeh tlen mo-hcuilohtoqueh ipan tlatlanahuatiloan, intlacayotipah tlen quin-yecanah, san itlainamicpah tlanahuatilmeh tlepehpenilmeh tlen quiixnextihtos tlacayochihuali tlanahuatilmeh tlen Tlatlanahua-tili quinmacac amatocayotl.

**g)** In Comisión Nacional tlen Derechos Humanos, tlen quiixnamiqui tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloan, tlatla-nahuatiloan ihuan tlen Iyolo Hueyi Altepetl, ihuan noihqui tlen tlahtolsencahualmeh tlen semanahuac tlen quichihtos Tequi-chihuani tlen Sentlanahuatiloan ihuan quinseliehtos Hue-capa Tlahtocan tlen Totlalnanzin, tlen quiixpanos tlen inaxca altepechanehque tlen quinmactilia Amatlanahuatili. Noihqui tlen tlacayochihualismeh tlen quimanahuiah intechpohui alte-pechanehque tlen inhuical manih ipan tlatlanahuatilmeh ipan totlalnanzin, tlen quiixnamiquih tlanahuatilmeh tlen quiquixti-htoqueh tlanahuatil chihuanih chinancopah ihuan tlen Comisión tlen Derechos Hmanos tlen Iyolo Hueyi Altepetl, tlen quiixnami-qui tlanahuatilmeh tlen quiquixtihtos Asamblea Legislativa tlen Iyolo Hueyi Altepetl.

Tlen san iyohtzih ohtli ihuicpa huelis moihtos amo cuali mochihua tlanahuatilmeh tlapenilmeh tlen Amatlanahuatili yehua tlen ixnesi ipan inin Tlanahuatihcayotl.

In tlaphepenilmeh tlanahuaticayotl tlen sentlanahuatiloan ihuan chinancopa monequi mohcuiloseh ihuan moixnextiseh san

amo miac tonatih ipan nahpoali ihuan mahtlactli tonatih queman ayamo pehua tlapehpentli tlen queman motequihuis, ihuan mochihuas amo huelis mopatlas tlen achi ipatih tlanahuatilmeh.

In tlaxolehualmeh tlen Suprema Corte tlen Justicia san huelis quiihtos amo ipatih tlaxitlahualmeh tlen tlatelhuili, tla quicualitaseh cahí miaqueh se chicueyi tlamatlanantli.

**III.** Ica tequichihuali noso iflatlanilis tlen motetonia ipan Tribunal Unitario tlen Circuito noso tlen Procurador General tlen Totlalnanzin, huelis quixmatis tlehtleya tlahtolmeh tlen ica quixnamiqui tlahtolsencahualmeh Jueces tlen Distrito tlen moihtohua ipan ocsequin tequichihualmeh tlen Sentlanahuatiloyan itechpohui ihuan tla yehuan quicuesoa ihuan tla ipatilis ihquino monequi.

In tlatematiltlistli tlen amo ipatih tlaxolehuali tlahtoli tlen moihtohua ipan I ihuan II tlatlapantli tlen inin tlanahuaticayotl amo quipias ipatih tlen panotohca tonatih, san quena huelis ipan tlatzacuiltlistli, campa ipatih elis tlahtolpehualistli ihuan tlahtol tlanahuatili tlen huelis motequihuis nican.

Tla amo motlepanitas tlaxolehualmeh tlen moihtohua ipan I ihuan II tlatlapantli tlen inin tlanahuaticayotl motequihuis, tla ihquino yohui, in ohtequimeh tlen moihtohua ipan ome tlen achtohui tlahtolpamitl tlen XVI tlatlapantli tlen 107 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

**Tlen 106 Tlanahuaticayotl.** Itechpohui in Poder Judicial tlen Sentlanahuatiloyan, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili tlen ihuical, quixolehuas tlahtolixnamiquilistli tlen, ica tlehueli tlanahuaticayotl, ompanos inipan Tribunales tlen Sentlanahuatiloyan, inin ihuaya tlen Tlaltlanahuatilmeh noso Iyolo Hueyi Altepetl, inipan tlen se Tlaltlanahuatili ihuan seyoc noso tlen se Tlaltlanahuatili ihuaya tlen Iyolo Hueyi Altepetl.

**Tlen 107 Tlanahuaticayotl.** Nochimeh tlahtolixnamiquilismeh tlen moihtohua ipan 103 Tlanahuaticayotl motetonia ipan tlahtoltequitl ihuan sequinoc tlahtoltxaxitlahuali tlen quiihtos tlahtol tlanahuatili, que moihtohua ipan ya inin tlahtol tlahtolpechtlí:

**I.** In tlahtolsencahuali mohuicas quen quiihtos tlen quixpanotoqueh;

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**II.** In tlatzacuiltlistli nochipa elis, san ipan motlalis altepechanehque, quinmanahuis ihuan quinpalehuis ipan tlehueli tlahtoli tlen ica quintelhuseh, ihuan amo tlasentematiltis tlen itechpohui tlahtol tlanahuatili noso tlachiualli tlen ica mochihuas.

Ipan tlapalehuilistli monequi mopatlas tlen axnelcuali tlateihuili quen quihtos tlahtolpamitl tlahtol tlanahuatili tlen 103 ihuan 107 Tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

Queman acahya moixpantis ipampa tlehtleya tlahtoli quitlahtlacahuis tlen iaxca noso nelcuali moaxcatihtoc itlali, atl, sacapetlatl ihuan cuatitlamitl tlen chinanco tlen quihtohua inaxca noso quipia amatl campa moihtohua comontlali, noso tlattequitinih noso comontequitinih, monequi monechicos nochi amameh campa ixnesis tlen ica mopalehuseh nechicolismeh noso tlacameh tlen nican moihtohua ihuan moilamiquis tlachiualli tlen monequis ihuicpa nelcuali moihtos tlen tlali itechpohui, ihuan noihqui itlachialis ihuan tlen quisas ipan tla-chiualli tlen moixpantia.

Ipan tlaixpantilistli tlen moihtohua ipan tlahtolpamitl tlen onpanoc, amo ipatih elis ipan tlanechicolismeh noso calpolmeh, noso tlattequitinih ihuan comontequitinih, quicotonas tlahtoli ipampa amo tequichihuase noso ixtlamis caltlanahuatili, ipampa inon huelis se ihuan seyoc quisas tlahtoli tlen ica mopalehuis. Queman moixpantis ica tlachiualli tlen quitlah-tlacahuis tlen sentica itechpohui nechicolistli ihuan noihqui amo ipatih elis tlamotzinquixtis noso tla quiselis tlen yehua quichihua, san quena ipatih tla quicualitaseh ipan Sentica Ne-chicolistli noso tla tlen ica ome itechpan quisas.

**III.** Queman axmocalitas tlachihualismeh tlen tribunales judiciales, tequichihualismeh noso tlen tequitl, in tlamanahuili san huelis mochihuas ipan inin tlamantli tlahtoli:

**a)** Itlaixnamicpah sentlaxolehuali ihuan tlasencahuali cam-pa ixtlami se tlateihuili, tlen campa amo huelis panos se tlatelhuili tlen ica huelis moxolehuaseh noso mopatlaseh, huelis tlahtlacoli mochihuas inipan noso, mochihuas queman tlahtoltequitl, ihuan quin tlahtlacahuis tlen quipalehuiah tlen moixpantia, ihuan quiasi tlen quenihqui mosencahuas; san nochipa tla pamitl tlen altepechantli quitelhuseh tlahtlacoli

ipan tlahtolpamitl ica tlahtoli tlen moihtohua ipan tlanahuatili ihuan motocahtis quehuac tlahtlacoli ipan ompa tlaixnextili, tla mochihqui tlahtlacoli ipan achtopan. Inin amatlanelquimeh amo motlahtlanilis ipan tlanahuuili queman oncas tlaixnamiquilistli ipan cualantli tlen tlachihuali tlen altepechantli noso tla quitlatlacahuus nelcuali tlaeltos ipan chantli.

**b)** Itlaixnamicpah tlen tlahtolsencahuali campa tlen mochihuas axhuel mocualltalis, tlen teipan queman mosencahuas, queman motlamis nochi tlahtoli tlen monequis, ihuan

**c)** Itlaixnamicpah tlen tlahtolchihualis tlen quitlahtlacahuus sequinoc tlen amo itechpohui tlasencahuali.

**IV.** Ipan pamitl tlen tequiticayotl in tlanamahualistli ipatli, ihuan noihiqui, ipan tlasencahuali tlen quichihuas pinahualistli tlen amo queman mocualltalis ica tlehtleya tlapalehuilistli, tlasencahuali noso tlanahuatili tlapalehuilistli. Amo monequis motlamis inin tlahtolmeh queman tlanahuatili tlen quiixtlalis tetlanequilis, ihuicpa mamocotona tlachihuali tlen tenequilia, miaquintin amanequilmeh tlen itlanequilis Tlahtol tlanahuatili Reglamentaria tlen Juicio de Amparo quinequis tlen ica huelis quicotonas tlahtoli;

**V.** In tlanahuuili tlen quiixnamiquis tlasencahuali ihuan tloxlehuali tlen quitlamiltis cualantli, huelis tlahtlacoli mochihuas queman mochihuas tlahtoltequitl noso queman tlahtlacol sencahuali, moolinis iixpan tribunal colegiado tlen circuito tlen itechpohui, quen moixtlalis ipan tlanahuatili tlen moixtllalia ipan Ley Orgánica tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatiloan, ipan inin tlamantli tlahtoli:

**a)** Ipan pamitl tlen tlahtlacoli, tlahtolixnamicpa tlen tlasencahuali tlen quiixtlalish tribunales judiciales, tla inin sentlanahuatiloan, san altepechantli noso yaotecayotl.

**b)** Ipan pamitl tlen tequitiloan, queman moixpantish tlen san altepechanehqueh neltlasencahuali ihuan tloxlehuali tlen quixtlamia tlaixpantilistli tlen quiixtlalish tribunales administrativos noso judiciales, tlen amo huelis mocualltalis ica tlehtleya tlahtoli, tlasencahuali noso tlapalehuili ica tlanahuatili.

**c)** Tlen pamitl altepechantli, queman motlahtlanis tlasencahualmeh tlen quiixtlalihots tlen itechpohui sentlanahuatiloan

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

noso tlasencahuali tlen tlanamacatilispan, tla sentlanahuatilo-  
yan noso chinancopa in tequihua tlen quiixtlalis tlasencahuali,  
ipan tlasencahuali tlahtoli tlen san chinancopa.

Ipan altepechantli tlasencahuali tlen sentlanahuatiloyan in  
tlahtolsencahualmeh huelis motlahtlanisesh ipan tlanahuilistli  
san catlia ihqui tlen ompa tlatzquitoqueh, ihuan noihiqui tlen sen-  
tlanahuatiloyan, ica imanahuilis tlen iaxca quicuesohua, ihuan

**d)** Ipan pamitl tlen tequitl, queman motlahtlanis tlasenca-  
hualmeh tlen quisencachtos Juntas Locales noso Federal tlen  
Conciliación ihuan Arbitraje, noso Tribunal Federal tlen Con-  
ciliación ihuan Arbitraje tlen Tequitinih Quitequitilian Tecpan-  
tlanahuatiloyan.

In Suprema Corte tlen Justicia, tlen ipa itequih noso tlatlani-  
listli tlen motetonia ipan Tribunal Colegiado tlen Circuito, noso  
tlen Procurador General tlen Totlalnantzín, huelis quiixmatis  
tlen xitlahuac tlapalehilismeh tlen ipampa quicuesoa ihuan  
huehca onasi.

**VI.** Ipan tlahtolmeh tlen moihtohua ipan tlatlapantli tlen  
onpanoc, in tlahtol tlanahuatili laxitlahuali tlen 103 ihuan 107  
tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili quiixtlalis ohtli ihuan  
quenihqui monequi moixpantiseh ipan tribunales colegiados  
tlen circuito, ihuan tla monequis, In Suprema Corte tlen Justi-  
cia, ihuicpa quisencahuas tlen itechpohui tlasencahualmeh;

**VII.** In tlanahuili tlen ica moixnamiquis tlasencahua-  
li, tlen ipan tlasencahuali noso teipan queman tlantosa, noso  
quintlahtlacahuis tlacameh tlen amo calactoqueh ipan tlasen-  
cahuali, tlaixnamiquili tlen tlanahuatilmeh noso tlachihualmeh  
tlen tequihuameh tequichihualmeh, moixpantlis ihuaya juez  
tlen Distrito campa eltos itlanahuaticapan ihuan tlachihuali  
mochihuas noso monequis mochihuas, ihuan tlen momatiltis  
san moihtos amatlayolmelahualistli tlen tequihua, ipan se tla-  
notzali ihuicpa monotzas seha campa motlatlanis amatlayol-  
melahualistli ihuan moseliseh tlanescayomeh tlen quincueso-  
hua tlahtoli temactiliseh ihuan quicaquiseh tlahtol cualantli,  
momatiltis ipan nopaya nechicolistli tlen tlasencahuali;

**VIII.** Itlaixnamicpa tlen tlasencahualmeh tlen quiihtose  
ipan tlanahuilistli in Jueces tlen Distrito noso in Tribunales

Unitarios tlen Circuito moihtos moixtlachilis. Tlen inin tlahtoli quiixmatis in Suprema Corte tlen Justicia:

**a)** Quemán tlaixnamictos tlatelhuili tlanahuili, ipampa quimatis melahuac quiixpano inin Amatlanahuatili, tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatilo yan noso tlen sa chinanco, tlasencahualmeh tlen Semanahuac, amatlaxitlahualmeh tlen quiixnextis Tlayecanani tlen Totlalnanzin quen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili ihuan amatlaxitlahualmeh tlen chinanco tlanahuatilmeh tlen quiixnextis Tequihueme tlen Tlatlanahuatilmeh noso Tequihuac tlen Iyolo Hueyi Altepeltl, nohua ixnesis ipan tlahtoli cueso li tlen axnelcuili tlanahuatili;

**b)** Quemán itechpohui tlamantli tlen ixnesi ipan tlatlapantli II ihuan III tlen 103 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

In Suprema Corte tlen Justicia, tlen ipa itequih noso motlahtlanilis tlen itechpohui Tribunal Colegiado tlen Circuito, noso Procurador General tlen Totlalnanzin, huelis quiixmatis tlanahuilmeh tlen motlahtlachilia, tla melahuac quicueso ihuan melahuac ipatih;

Ipan tlehueli tlamantli tlen amo moihtohua ipan tlatlanpan tli tlen onpanoc, quiixmatiseh tlen motlahtlachilis in tribunales colegiados tlen circuito ihuan tlen quixolehuaseh amo huelis ocsepa motlahtlachilis;

**IX.** In tloxolehualmeh tlen ipan pamitl tlen xitlahuac tlanahuili quiihtoseh Tribunales Colegiados tlen Circuito amo quiseh tlaixpantlistli, san huelis tla quiihtoseh amo ipatih tlehtleya tlahtol tlanahuatili tlen Amatlanahuatili noso tla quiixtlaliseh xitlahuac tlacuamachilistli tlen Amatlanahuatili tle itlaxolehualis, tlen itlaltalis Suprema Corte tlen Justicia ihuan quen quicualitalis tlasencahualmeh, ipan motlalis ipatih tlayeyecoli ihuan huehca asis. San ipan inin cuanehnemilistli huelis moixtlahtlachilis iixpan Suprema Corte tlen Justicia, moixcotonas tlahtoli san tlen itechpohui tloxolehuali tlen ixnesi ipan AmaTlanahuatihcayotl;

**X.** In tlachihualmeh tlen axmocalitaseh huelis moixcotonaseh ipan tlehueli tlamantli ihuan ica tlapalehuili tlen quiixtlalis tlahtol tlanahuatili, ihuicpa moitas tlahtlacoli tlen ica moixpantia, tlen ohuihtoc mocualtlalis tlahtlacoli ihuan tlahtlaca-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

huili tlen huelis quipantis tlen quitlahtlacahuihtoqueh, tlen tlacotontli quin tlahtlacahuis sequinoc ihuan tlen quincualitaseh altepechanehque;

Inon tlacotontli monequi motemactilis itechpan tlasencahuali tlen tlahtol tlahlacoli queman momatiltis motlahcohuia amatlapalehuili, ihuan pamitl tlen altepechantli, ica tomin-tlaxtlahuili tlen temactilis tlen moixpantia ihuicpa tlananquilis tlen tlahtlacahuili mochihuas ica tlacotontli, ihuan amo ipati elis tla in ocse noihqui temactilis tomintlaxtlahuili ihuicpa moneltemachis mocuepas tlamantli quen eltoya tla quimacaseh amatlapalehuili, ihuan motlaxtlahuas tlahtlacoli ihuan tlahtlacahuili tlen mochihuas;

**XI.** In tlacotontli motlahtlanis iixpan tlanahuatiani tlen itechpohui queman moixtlalis xitlahuac amatlapalehuili inixpan Tribunales Colegiados tlen Circuito ihuan yehaya tequihua tlen itechpohui quiihtos tlenon mochihuas. Ica inon tlamantli, tlen quitlatlacahuihtoque huelis quitlalis temactilis amatlapalehuili iixpan tequihua tlen itechpohui, ihuan quipihuis ica tlaixcaponali tlen tlatelhuili ihuicpa sequinoc tlatzquitoqueh ipan tlasencahuali, noihqui ipan motlalis Ministerio Público ihuan se tlen ipan amatlahocui. Ipan sequinoc tlamantli, quiixmatiseh ihuan quisencahuaseh tlacotontli Juzgados tlen Distrito noso in Tribunales Unitarios tlen Circuito;

**XII.** In tlahtlacahuili tlamanahuili tlen 16, 19 ihuan 20, tlen pamitl tlahtlacoli, moixpantis iixpan tribunal superior tlen quichihuas noso iixpan Juez tlen Distrito noso Tribunal Unitario tlen circuito tlen itechpohui, huelis moixpantis, ipan se noso seyoc tlamantli, in tlasencahualmeh tlen moihtos, quen ixnesi ipan VII tlatlantli;

Tla juez tlen Distrito noso Tribunal Unitario tlen Circuito amo sentica mochantlalitoseh campa mochantlalihtos tequihua tlen itechpohui, in tlahtol tlanahuatili quiihtos catlia juez noso tribunal campa moixnextis amatlamanahuili, tlen huelis mocotonas se ome tonatih tlachihuali tlen motlahtlanilia, quen tlamantli ihuan tlahtoli moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili;

**XIII.** Queman in Tribunales Colegiados tlen Circuito quinex-tiseh tlamatlistli tlen moixnamiqui ipan tlamanahuili tlasen-



cahuali tlen intequihuacayo, nopa tribunales tlen moihtohquia noso tlen anque mocalaquiunque ipan tlasencahuali tlen nopa tlamatilismeh ipan motetonihque, huelis motelhuis tlaixnamiquilistli iixpan Suprema Corte tlen Justicia, tlen ica inon in Pleno noso Sala tlen itechpohui, san quenihqui iixcotiah elis, quihtoseh catlia ihqui tlamatilistli huelis ixnesis quehuac tlatitlahuali.

Queman in Salas tlen Suprema Corte tlen Justicia quiixtlalis tlamatilistli tlaixnamictoc ipan tlasencahualmeh tlen itechpohui quisencahuas, san catlia ihqui Salas, in Procurador General tlen Totlalnanzin noso catlia ihqui mocalaquia ipan tlasencahualmeh campa moixnextia tlamatilismeh, huelis tlatelhuiseh in tlaixnamiquilistli iixpa Suprema Corte tlen Justicia, tlen queman mosennechicos quiihtos catlia ihqui tlamatilistli motequihuis.

In tlasencahuali tlen quitenquixtiseh in Salas noso in tlasen-  
nechicolis tlen Suprema Corte ipan tlamantli tlen moihtohua  
ipan ome tlahtolpamitl tlen onpanoc, san huelis quiixtlalis  
tlahtolsencahuali ihuan amo quiihtacos tlamantli tlen tlahtol-  
sencahuali tlen quisas ipan tlatzacuilitli tlen moihtos ipan tla-  
sencahuali queman ixnesis tlaixnamiquilistli, ihuan

**XIV.** San amo tlen moihtohua ipan itlamiyah tlahtolpamitl tlen II tlatlapantli tlen inin tlanahuaticayotl, moihtos mocotonas amatlamanahuili noso itlamiyah tlen tlaixpantilistli ipampa amo monextia tlen moixpantia noso tlen san yahtinemi, san inixcotia, queman tlachihuali tlen ica motelhuia itechpohui tlen altepechantli noso tequichihuani, ipan tlamantli tlahtoli tlen quiihtos tlahtol tlanahuatili. In ixmiquilistli tlen tlaixpantilistli quinelcahuas in tlasencahualistli.

**XV.** In Procurador General tlen Totlalnanzin noso in Agente tlen Ministerio Público tlen Sentlanahuatiloan tlen motocahtlalis, huelis tlatzquis ipan nochi tlasencahuali tlen amatlapalehuili; san axhuelis mocalaquiseh ipan inon tlasencahuali, queman nopa tlamantli tlen motlachilis quiihtos, amo quincuesos altepechanehque.

**XVI.** Tla queman temactilihtoseh amatlamanahuili in tequihua tlen itechpohui quinequis ma moompohui tlachihuali tlen motlahtlaniah noso quinequis axquicaquis tlatzacuilitli tlen sen-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

tlanahuatiloyan tequihua, ihuan Suprema Corte tlen Justicia quiihtos axhuel mocotonas tlatzacuilti, inon tequihua saniman mohcuenis ipan itequih ihuan motemactilis ipan se Juez tlen Distrito campá itechpohui. Tla elisquia tlapopolhuili, achtohui moihtos axmochihuas noso ocsepa mochihuas, In Suprema Corte monequilis ahquia iixcotiah ihuan quimactilis se cahuitl ihuicpa maquichihua tlatzacuiltistli. Tla tequihua amo quichihuas tlatzacuiltistli ipan cahuitl tlen quimactilihtoqeh, in Suprema Corte tlen Justicia tequichihuas quen achtohui moihtohqui.

Queman tlahtoli tlachihuali huelis quiselis, in Suprema Corte tlen Justicia, saniman queman quiihtos amo mochiqui noso moonpohuis in tlachihuali tlen motlahtlanía, huelis quiixtlalis tlasencahuali tlen amatlamanahuili, queman tlachihuali quitlanahuis in altepeyotl noso sequinoc cachi miac ihuan amo tlen tomiyotl tlen huelis quiselis tlen motelhuia. Ihuan noihqui, tlen motelhuia huelis motlahtlanis iixpa caltlanahuatili tlen itechpohui, tlachihuali tlen ipatlaca tlatzacuiltistli tlen amatlapalehuili, san queman tlamantli ihquino quiselis.

In axtequitilistli tlen tlatzacuilti noso axtematiltistli tlen anque quicuesoa, ipan tequichihualistli tlen ica mochihuas tlasencahuali tlen amatlapalehuili, ixpolihuis ipatih quen moihtohua ipan pamitl tlanahuatili.

**XVII.** In tequihua tlen tlahtlacoled motelhuis iixpah tequihua tlen itechpohui, queman amo quicotonas tlachihuali tlen tlatelhuili monequi quichihuas, ihuan queman quiselias amatomin tlen amo miac quen monequi, ihuan ipan inin ome tlamantli, monequi incniyotl tlapalehuili altepeyotl tlen tequihua tlatencahuilis amatomin ihuan tlen tetlanehtis.

**XVIII.** Moixpolihuiltia.

### TOCAYOTL TLEN NAHUI

#### **Tlen iixcotiah tlen altepeco tequitinih ihuan Tecpan Tlanahuatiloyan itlapialis**

**Tlen 108 Tlanahuatihcayotl.** Ihuicpa tlen mochihuas iixcahuil tlen moihtohua ipan inin to cayotl moitaseh quehuac

— TLEN IIXCOTIAH TLEN ALTEPECO TEQUITINIH

altepeco tequitinih tlen ixnesiseh ipan chinanco tlapehpeniyotl, tlen tlatzquitoqueh ipan Poder Judicial tlen Sentlanahuatiloan ipan tlen Poder Judicial tlen Iyolo Hueyi Altepetl, in tequichihuanih ihuan tequitinih, ihuan sentica, nochi tlatatl noso sihuatl tlen quichihuas se tequitl, tequihuacayotl noso tequichihuali tlen san tlhueli tlamantli ipan Administración Pública Federal noso ipan Iyolo Hueyi Altepetl, ihuan noihqui tequichihuanih tlen Instituto Federal Electoral, tlen inixcotiah elis tlen tlachihuali noso tlailcahuali tlen ipan huetzis queman quichihuasah tequitl tlen intechpohui.

In Tlayecanani tlen Totlalnanzin, queman cahuitl tlen tlanahuatil, san huelis quitelhuiseh tla quicahcayahuas totlalnanzin ihuan sequinoc hueyi tlatlacolmeh tlen san altepechantli.

In hueyi Tequihuameh tlen Tlaltlanahuatilmeh, in tepantlahtoanah tlen chinancopa amatlanahuatil chihuanah, in Magistrados tlen Tribunales Superiores tlen Justicia Locales ihuan, tlen seha tlamantli, tlen tlatzquitoqueh ipan Tlahtocan tlen Judicaturas Locales, yehuan intlahtlacol tla moixpanos inin Amatlanahuatili ihuan tlahtol tlanahuatilmeh tlen Sentlanahuatiloan, ihuan noihqui tla amo cuali moitzquis tlahtlahuili ihuan tlapialmeh tlen sentlanahuatiloan.

In Amatlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh tlen Totlalnanzin nelcuali quihitoseh, quen moihtohua ipan se tlahtolpamitl tlen inin tlanahuaticayotl ihuan ihuicpa tlen itechpohui intequichihualis, intlachialis tlen altepeco tequitinih tlen quisehiseh se tequitl, tlanahuatili noso tequichihuali ipan Tlaltlanahuatilmeh noso Altepeco Tlanahuatilmeh.

**Tlen 109 Tlanahuatihcayotl.** In Tlahtocan Sennechicolistli ihuan Tlahtol tequichihuanah tlen Tlaltlanahuatilmeh, campa yehuan tlanahuatiah, quiquixtiseh tlanahuatilmeh tlen inixcahuil tlen altepeco tequichihuanah ihuan sequinoc tlanahuatilmeh tlen ica matlatzacuiltiseh tlen, tla quipixtoseh inin tlahtol tlanahuatili, motlahtlacoltiseh quen nican moihtohua:

**I.** Moixcahuiltiseh, ica tlahtocan tlasencahuali, in tlatzacuiltistli tlen moihtohua ipan 110 tlanahuaticayotl in altepeco tequitinih tlen moihtohua ipan yehua tlanahuaticayotl, tlen queman tequihuachihoseh quuilcahuaseh tlachihualmeh tlen ica

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

quintlatlacahuiseh altepechanehque noso tlen nelcuali intequichihualis.

Amo ipatih tlahtocan tlasencahuali ipampa acahya quihtos tlen moyolnehnemilia.

**II.** In tlahtlacoli tlen acahya tlen altepeco tequitiquetl qui-chihuas, motepóztocas ihuan motlatzacuiltis quen moihtohua ipan tlanahuatiltlahtoli tlen motequihua; ihuan

**III.** Motequihuseh tequiyotl tlatzacuilti inipan altepeyotl tequitinih ipampa tlachihuaseh noso tlailcahuaseh tlen ica quitlatlacahuiseh tlanahuaticayotl, nelcuali nemilistli, xitlahuac nemilistli, seha nemilistli ihuan cuali tequichihuali tlen monequi ica nemiseh ipan intequih, tlanahuatili noso tequichihuali.

In tequichihualismeh ihuicpa motequihuis tlatzacuiltis-meh tlen omoihtoh iselti omochihuas. Amo huelis ompa motlalis tlen san se tlahtlacoli tlatzacuilti tlen seha tlamantli.

In tlanahuatilmeh quiitoseh catlia ihqui tlamantli ihuan tlehtleya tlen ica motlatzacuiltis ipampa amo xitlahuac moyolchichaqueh altepeco tequichihuaneh tlen queman tlanahuatihqueh, noso ihuical tlanahuatili, san inihuantiya noso seyoc tlatatl, quimiaquiliseh tlen inihuati intlapialis, moaxcatiseh tlapialmeh noso nemiseh quehuac yehuanti teaxcameh, tlen amo huelis quinextiseh cani hualah. In tlahtol tlanahuatilmeh tlen tlatzacuiltistli quitlahtlacoltiseh ihuan quicuiliseh tlen iaxca, ihuan noihqui quiselis tlen sequinoc tlaiyohuilstli itechpohui.

San catlia ihqui altepechaneh, san yehaya iixcotiah ihuan tla quinextis tlehtleya tlamantli tlen ica momaquixtis, huelis moixpantis ipan Tlahtocan Tepantlahtoani tlen Tlahtocan Sennechicolistli tlen catlia ihqui nemilistli moihtohua ipan ini Tlanahuatihcayotl.

**Tlen 110 Tlanahuatihcayotl.** Huelis quin tlahtol tlatzacuiltiseh tlen Huehcapa Tepantlahtoanih ihuan tepantlahtoanih tlen Tlahtocan Sennechicolistli, in ministros tlen Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin, in Consejeros tlen Judicatura tlen Sentlanahuatiloan, in Secretarios tlen Despacho, in tepantlahtoanih tlen Nechicolistli tlen Hueyi Altepetl Iyolo, in Jefe tlen Gobierno tlen Hueyi Iyolo Altepetl, in Procurador

---

— TLEN IIXCOTIAH TLEN ALTEPECO TEQUITINIH

General tlen Totlalnanzin, in Procurador General tlen Justicia tlen Iyolo Hueyi Altepel, in Magistrados tlen Circuito ihuan jueces tlen Distrito, in magistrados ihuan jueces tlen Fuero Común tlen Hueyi Altepel Iyolo, in Consejeros tlen Judicatura tlen Hueyi Iyolo Altepel, in Consejero Tlayecanquetl, in Consejeros Electorales, ihuan Secretario Ejecutivo tlen Instituto Federal Electoral, in magistrados tlen Tribunal Electoral, in directores generales ihuan seha ipatih tlen caltlanahuatilmeh tlen moselnahuatiah, caltequitilmeh tlen quinpalehuia tecpan tlanahuatiloan, nechicolismeh ihuan tlasentilismeh tlen tlatzquitoqueh ipan caltequitilmeh ihuan altepeco tominnechicolismeh.

In Tlanahuatianih tlen Tlaltlanahuatilmeh, Tepantlahtoanih tlen chinancopa, Magistrados tlen Tribunales Superiores tlen Justicia Locales ihuan, tlen inon tlamantli, tlen imahuan tlen Consejeros tlen Judicaturas Locales, san huelis quin tlahtol tlatzacuiltiseh quen moihtohua ipan inin tocyotl ipampa quiixpanoseh inin Amatlanahuatili ihuan tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloan tlen campa quisah, ihuan noihqui tla amo cuali quitequihuseh tlatxlahuili ihuan sequinoc tlapiali tlen sentlanahuatiloan, ye nican tlasencahualli san mochihuas ica tlahtoli ihuan momatiltis Chinancopa Tlanahuatilchihualmeh ihuicpa in tequichihualis, maquisencahua quen itechpohui.

In tlatzacuiltilmeh mochihuaseh ica tequiquixtilli tlen altepeco tequitini ihuan ayocanah huelis tequichihuas: tequipanos, tlanahuatis noso tequichihuas san catlia ihqui tlamantli ipan altepeco tequitl.

Ihuicpa mochihuas inin tlatzacuiltilismeh tlen quiihtohua inin tlanahuatili, in Tlahtocan tlen Tepantlahtoanih saniman temactilis tlatelhuili iixpan Tlahtocan tlen Huecapa Tepantlahtoanih, san achtopan tlahtoseh tlen miaquintin tlatzquitoqueh ipan Tlahtocan, san teipan tlen queman quicualitaseh tequichihualistli tlen itechpohui ihuan itlacaquilis tlen quitelhuitoqueh.

Queman moixmatis tlatelhuili tlen Huecapa Tlahtocan, tlen motocachihtos tlahtocan tlen tlasencahuani, quitequihuis tlatzacuiltilistli tlen itechpohui ica intlahtol ome tlen eyi tlatxeloli tlen ompa yetosqueh ipan nechicolistli, san queman

mochihtosa tlahtol tlahtlanili tlen itechpohui ihuan iixpa tlen quitelhuitoqueh.

In tlahtol sencahualmeh tlen Tlahtocan tlen Tepantlahtoanih ihuan Huecapa Tepantlahtoanih amo acah huelis quitehuis.

**Tlen 111 Tlanahuatilhacayotl.** Ihuicpa huelis quin tlatzacuiltiseh Tepantlahtoanih ihuan Huecapah Tepantlahtoanih tlen Tlahtocan Semnechicolistli, in Ministros tlen Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin, in magistrados tlen Sala Superior tlen Tribunal Electoral, in Consejeros tlen Judicatura Federal, in Secretarios tlen Despacho, in diputados tlen Asamblea tlen Distrito Federal, in Jefe tlen Gobierno tlen Distrito Federal, in Procurador General tlen Totlalnanzin ihuan Procurador General tlen Justicia tlen Distrito Federal, ihuan noihqui in consejero Presidente ihuan Consejeros electorales tlen Consejo General tlen Instituto Federal Electoral, ipan nechicolistli tlen tlahtlacolmeh tlen cahuitl tlen queman intlanahuatil, in Tlahtocan tlen Tepantlahtoanih quiihtos ica senmiaquintin tlen imahuan ompa yetosqueh, tla huelis noso amo huelis quitlahtlacoltiseh in tla-tlacoani.

Tla tlasencahualli tlen Tlahtocan axtetlahtlacoltis mocotonas nochi tequichihualistli tlen teipaya, inon amo quitzacuilis tlahtoli ihuicpa mocotonas tlahtlacoli tlen ica quitelhuiah tlen queman tlamitia itlanahuatil, inon nechicolistli amo quisencahuas tlahtoli tlen quicahuiliah.

Tla in Tlahtocan quiihtos huelis motoquilis tlahtoli, in tlatcatl motemactilis inimaco tequihuaquemeh ihuicpa matequichi-huacah quen quiihtohua tlahtol tlanahuatili.

Tlen iixcahuil Tlayecanani tlen Totlalnanzin, san huelis motelhuis ipan Huecapa Tlahtocan quen moihtohua ipan 110 Tlanahuatilhacayotl. Ipan inin tlamantli tlahtoli, in Huecapa Tlahtocan tlasencahuas quen moihtohua ipan tlahtlacoli amalanahuatilmeh.

Ihuicpa huelis quintlatzacuiltiseh ica tlahtlacoli tlen sen-tlanahuatiloan in Tlanahuatianeh tlen Tlaltlanahuatilmeh, Tepantlahtoanih tlen Chinancopa, Magistrados tlen Tribuna-les tlen Justicia tlen Tlaltlanahuatilmeh ihuan, seha tlamantli, imahuan tlen Consejos tlen Judicaturas Locales, motoquilis

---

— TLEN IIXCOTIAH TLEN ALTEPECO TEQUITINIH

seha tequichihualistli tlen ixnesi ipan inin tlanahuaticayotl, san inin tlamantli tlahtoli, in tlasencahuali tlen tlahtlacoli motematiltis ipan Chinancopa Tlanahuatilchihuanih, ihuicpa tlen yehua itequichihualis maquichihua tlen monequis.

In tlahtol tlasencahualmeh tlen Tlahtocan Tepantlahtoanih noso Huecapan Tlahtocan amo huelis motehuis.

In yolpacholi tlen quihualicas tlahtoli tlen queman quitlah-tlacoltiseh tlahtlacoani elis quihcueniseh ipan itlanahuatil quehuac acahya tlen quinozah ipan tequichihualistli tlanahuatili. Tla inin tlasencahuali tlamis ipan tlamaquixtilistli huanquinoh tlen quitlah-tlacoltiah huelis sampa quicuis itequih. Tla tlasencahuali quineltlahtlacoltis ihuan nopa tlahtlacoli quichihtos tlen queman tlanahuatiaya, amo huelis quimacaseh tlapohpolhuili.

Ipan tlatelhuili tlen san altepechantli campa quitelhuiah se altepeco tequitini amo monequis tlahtoli tlatelhuili.

In tlatzacuiltimem motequihuis quen moihtohua ipan tlanahuatilmeh tlen tlatzacuilti, ihuan queman tlahtlacoli tlen mochihuas anque ihquinoh nemis mocahuilis tomih noso quitlah-tlacahuis tlen acahya iaxca, monequi motamachihuas tlen quenihqui mocahuili tlen quicuic ihuan tlen monequis ica mo-cualtlalis tlahtlacoli tlen ica axcual nenqui.

In tomin tlatzacuiltistli amo huelis quipanos expa tlen moaxcatihtos noso tlen ipatih tetlah-tlacahuih.

**Tlen 112 Tlanahuatihcayotl.** Amo monequis tlahtoli tlah-tlacoltli tlen Tlahtocan Tepantlahtoanih queman acahya tlen altepeco tequitini tlen ixnesi ipan tlahtolpamitl tlen se tlahtol-tlahcuiloli tlen 11 tlanahuaticayotl quichihuas se tlahtlacoli ipan cahuitl tlen queman quicahtos itequihuacayo.

Tla in altepeco tequitini ocsepa quichihtos itequih tlen ipa quichihua noso quitocatlalih-toseh noso quitlaphepenihtoseh ma quichihua seyoc tlanahuatili, tlen moihtohua ipan 11 tlanahuaticayotl, mochihuas quen moihtohua ipan inin Tlanahuatihcayotl.

**Tlen 113 Tlanahuatihcayotl.** In tlahtol tlanahuatilmeh tlen tequichihualismeh intechpohui tlen altepeco tequichihuaneh, quih-toseh catlia ihqui in tlanahuatil ten ica quimocuitlahuiseh tlanahuaticayotl, cualnemilistli, tlanetoquilstli, xitlahuac nemi-



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

listli ihuan nelcuali tequiticayotl, tequipanoli, tlanahuatili ihuan tlanechicolismeh; tlatzacuilismeh ipampa tlehueli quichihuaseh noso tlailcahuaseh; ihuan noihqui tequichihualismeh ihuan tequihuaquemeh tlen quitequihuseh. Inin tlatzacuiltli, iyoca tlen quinextiseh tlanahuatilmeh, quiihtosnequi tequicotontli, tequixitli ihuan amo queman huelis tequitis, ihuan noihqui tomin tlatzacuiltli ihuan monequi quicualitas tlen quitlatlacauih ihuan tlen tetlahtlacauih ipan tlapiali ica inemilis tlen quihtohua ipan III tlatlapantli tlen 109 tlanahuaticayotl, san amo huelis quiixpanos eyi tlen nochia tlen tetlahtlacauih.

In tlanahuatili tlen Tecpan Caltlanahuatiloan tlen tlatlacolmeh, tla tlehueli tequichihualistli axcuali quichihuas, ica inon quitlahtlacauih acahya itlapialis noso tlen itechpohui, saniman moxtlahuas. In santlacameh quipiaseh tlanahuatili maquinmacacah tlapalehuili quen motetoniah, moixtlamia ihuan moixtlalia ipan tlahtol tlanahuatilmeh.

**Tlen 114 Tlanahuatihcayotl.** In tequichihualistli tlen tlahtocan tlatelhuili san huelis mopehualtis ipan cahuitl tlen queman altepeco tequitini quichihuas tlanahuatili ihuan se xihuitl teipan. In tlatacuiltilmeh tlen itechpohui mochihuas amo panos se xihuitl tlen queman pehuas tlahtolchihualistli.

In tlaixcahuilistli tlahtlacolmeh tlen mochihtos ipan cahuitl tlen queman tlanahuatiaya tequitini tlen altepeco, monequi motlahtlanilis quen cahuitl tlami quen ixnesi ipan tlanahuatili tlatacuiltli tlen amo queman elis achi quentzi tlen eyi xihuitl. In cahuitl tlen itlamilis tlahtoli moixcotonas tla altepeco tequitini quichihua se-yoc tlanahuatili tlen moihtohua ipan 111 Tlanahuatihcayotl.

In tlahtol tlanahuatili quinextis sequin tlamantli tlen ica moixtlamiltis tlahtlacoli tlen tequichihualistli monequi quittas catlia ihqui tlamantli ihuan tlechquetl oneli tlachihuali ihuan tlailcahuali tlen moihtohua ipan III tlatlapantli tlen 109 Tlanahuatihcayotl. Queman inon tlachihualismeh ihuan tlailcahualismeh melahuac malhuilmeh in cahuitl tlen queman tlamis tlahtoli amo elis san quentzi eyi xihuitl.

———— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

**TOCAYOTL TLEN MACULI**  
**Tlen Tlaltlanahuatilmeh**  
**Sentlanahuatiloan ihuan Iyolo Hueyi Altepetl**

**Tlen 115 Tlanahuatihcayotl.** In Tlaltlanahuatilmeh quitequihuseh, tlen ica monahuatiseh, tlanahuaticayotl tlen quisas altepeco, nochi ixnesiseh, masehualcopa, ipan motetonis tla-lxexeloli, ihuan tlahtocan nechicolistli ihuan tequichihualistli Altepeyotl tlanahuatiloan, ica inin tlahtolpechtli:

**I.** Se ihuan se Altepeyotl tlanahuatiloan quiyecanas se Tlahtocan tlen quitlapehpeniseh chinanco ehuaneh, ihuan motlacayotis Tlayecanani tlen Altepeyotl, regidores ihuan síndicos san quesquih quiihtos tlahtol tlanahuatili. Tlanahuatili tlen quimactilia inin Amatlanahuatili Altepeyotl tlanahuatiloan motequihuis ipan Tlahtocan san yehua itechpohui ihuan amo oncas seyoc tlatlahco tequihua tlen inin ihuan Tlanahuatiani tlen Tlaltlanahuatili.

In tlahtocan tlayecananih noso Presidentes Municipales, regidores ihuan síndicos tlen Tlahtocan Altepemeh, tlen quintlapehpeniseh chinancopa ica tlamatlalantli, amo huelis quintlapehpeniseh tlen saniman seyoc cahuitl. In tlacameh tlen amo xitlahuac quintlapehpeniseh, noso quin tocatlaliseh ihuan quin tequimacas acahya tequihua tlen ica tequipanoseh tlen itechpohui inon tlanahuatilmeh, san catlia ihqui tocayotl tlen quin macaseh, amo huelis quintlapehpeniseh ipan saniman cahuitl. Nochi in tlanahuatianih tlen motocahtihqueh, queman yehuan quinelpiaseh intequih, amo huelis quintlapehpeniseh ipan saniman cahuitl maixnesican san tlapatlanih, ihuan tlen ixnesih san tlapatlanih quena hueliseh quintlapehpeniseh tlen saniman cahuitl campa ixnesiseh quehuac quinelpiaseh tlanahuatili san amo tla tequipanohtoseh.

In tlanahuatili tequichihuaneh tlen chinancopa, tla quicualitaseh ome tlen eyi imahuan, huelis quincotonaseh tlahtocan altepeyomeh, quiihtoseh xpolihtoqueh inin tlanahuatilmeh ihuan quixcotonaseh noso quipatlaseh acahya tlen imahuan tlahtocan, ipampa tlehtleya temahmati tlahtoli tlen tlanahua-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

til chinanco tematiltia, tla tlen sequinoc imahuan temactiliseh nescayotl ihuan monohnotzaseh tlen ica nelcuali tlasencahualli.

Tla acahya tlen imahuan quicahuas itequipanolis, huelis mocalaquis ipatlani, noso mosencahuas que quiihtohua tlahtol tlanahuatili.

Tla moihtos ixpolihuis se Tlahtocan noso ipampa tlaacahuehuaseh noso polihuihiseh tlen achi miaqueh imahuan, ihuan tla quen quiihtos tlahtol tlanahuatili amo huelis calaquiseh tlen san tlapatlanih ihuan amo huelis mochihuas yancuic tlapahpenilmeh, in tlanahuatili tequichihuanih tlen Tlatlanahuatilmeh quintocatlalish tlen chinanco ehuaneh in Tlahtocan tlen atepemeh tlen quitlamish cahuitl tlen intechpohui; inin Tlahtocan quiyolitiseh tlen quesquih imahuan tlen quiihtos tlanahuatili, tlen yahuan monequi quinechicoseh amatlanequili tlen monequilia ihuicpa eliseh regidores;

**II.** In tlahtocan tlen altepeyotl mopialiseh tlacayotl tlanahuatili ihuan quitequihuseh intlapial quen quiihtohua tlahtol tlanahuatili.

In Tlahtocan tlanahuatilmeh quipiaseh tequihuacayotl ihuicpa quiixhuasaniseh amatl, quen quiihtoseh tlanahuatilmeh tle ipan pamitl altepeyotl quiquixtiseh tlanahuatili tequichihuaneh tlen Tlatlanahuatilmeh, in pantli tlen tlamocuitlahuili ihuan tlanahuatili, in tlahtolchihualmeh, amatematilmeh ihuan tlanahuatili tlen tequichihualismeh tlen mohuicatas ipan intlanahuatiloan, tlen quiyecanas tequichihualistli altepetlahtocan, quiyectlalis pamitl octequichihualistli, tequitilistli ihuan altepeyotl tequitilistli tlen intechpohui ihuan mamotemachi tlapalehuili tlen altepechanehque.

Tlen intechpohui tlahtol tlanahuatilmeh tlen moihtohua ipan tlatlapantli tlen onpanoc imaco quixtlalis:

**a)** In sentica tlahtolpechtli tlen tequitiloan tlahtocan altepeyotl ihuan tequitiloan tequichihualistli, noihqui ipan motlalis tlehtleya tlen ica momanahuis ihuan tlachihualmeh tlen ica moxolehuas cualantli tlen tequitiloan ihuan santlacameh, ipan motlatzquiliseh seha ininpatih, tlatematiltislitli, tlaquiquilistli ihuan tlatitlahualistli;

**b)** In tlamantli tlahtolmeh campa monequis mocuamachiliseh ome tlen eyi tlatlapantli tlen tlatzquitoqueh ipan tlahto-

————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

can altepeyotl ihuicpa quiquixtiseh tlasencahualmeh tlen quitlahtlacahuis itlapialis altepeyotl noso ihuicpa mochihuas tlahtolsencahualmeh noso amatlacuilolmeh campá quitlahtlotemactilis altepeyotl quipanos cahuitl tlen quemán tlanahuatis altepeyotl tlahtocan;

**c)** In tlanahuatilmeh tlen mosentequihuis ihuicpa mochihuas amatlacuilolmeh tlen moihtohua ipan tlahtol tlatlapantli III ihuan IV tlen inin tlanahuaticayotl, ihuan noihqui tlen moihtohua ipan ome tlahtolpamitl tlen VII tlatlapantli tlen 116 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili;

**d)** In ohtequitl ihuan tlen quenihqui mochihuas ihuicpa tequihuacayotl tlen Tlaltlanahuatiloan quichihuas itequih noso tlapalehuilui altepeyotl quemán, amo oncas amatlasencahuali tlen itechpohui, in tlanahuatil tlahtocan tlen Tlaltlanahuatiloan quiyeyecos altpoyotl tlen itechpohui amo huelis quitequihuis noso tetlanehtis; ipan inin tlamantli, monequis se amane tlahtlanili tlen altepeyotl itechpohui, campá quicualitaseh nel amo miac ome tlen eyi tlen ipan tlatzquitoseh;

**e)** In tlanahuatilmeh tlen motequihuis ipan sequin altepeyotl tlen amo quipiah tlanahuatilpamitl tlen itechpohui;

In tlanahuatil tlahtocan tlen Tlaltlanahuatilmeh quiquixtiseh tlahtlualismeh campá ixnesis tlahtol tequichihualismeh tlen ica moxolehuas cualantli tlen nesis ipan altpoyotl ihuan tequihua tlen tlahtlanahuatili, noso tlen yehuan altepemeh, tlen ica tlachihualmeh moquixtiseh ipan tlacotontli c) ihuan d) tlen onpanoqeh.

**III.** In altepemeh quiapiaseh tlanahuaticayotl tlen ica quichihuaseh ihuan tlapalehuiseh ipan altepeyotl ye inin:

**a)** Atlatlantli, drenaje, alcantarillado, atlapahtili ihuan tlatequili atl tlen mocualtlatihtoc;

**b)** Altepeyotl tlahuili;

**c)** Tlachpanalistli, tlanechicolistli, tlatepehualistli, tlacualtalistli ihuan tlatequihuilsitli tlen mocualtlatia tlasoli;

**d)** Tianquismeh ihuan tlanechicoli tlanamacayotl;

**e)** Mihcatoquispan

**f)** Tlamictihcapan;

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**g)** Ohtipan, cuayohtipan ihuan xochimilmeh ihuan tlamocuitlahuistli;

**h)** Altepeyotl tlamocuitlahuistli, quen moihtohua ipan 21 tlanahuaticayotl tlen nin Amatlanahuatili; policia tlapalehuili tlen altepeyotl ihuan teposmimiloni; ihuan

**i)** Nochi sequinoc tlen quihitoseh tlanahuatilcalmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh san quenihqui eltos tlali ihuan altepechantli tlahtlahuili tlen altepeyotl, ihuan noihqui tequiticayotl chichualistli ihuan tomintlahtlahuili.

San amo motlahtlacahuis iamatlanahuatil tequihuacayo, ipan itequichihualis noso itequipanolis tlen itxahuil, in altepeme qutlepanitaseh tlen quihitohuah tlahtol tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatilyan ihuan tlahtlanahuatilmeh.

In altepeme, achtohui moihlise ihuaya tlahtocan, huelis momapalehuseh ihuan monechicoseh ihuicpa cachi cuali temacaseh altepechantli tlapalehuili noso cachi cuali tequichihuseh tlen itechpohui. Ipan nin tlamantli ihuan itechpan nechicolistli tlen altepeme noso tlen ome noso tlen cachi miac Tlaltlanahuatilmeh, monequi mopialiseh tlahtol selistli tlen tlanahuatilchihuaneh tlen Tlaltlanahuatilmeh itechpohui. Ihuan noihqui queman ihquinon quimachilis tlahtocan tlen itechpohui monequi mochihuas, huelis quihcuiloseh amatlapalehuili ihuaya tlahtlanahuatilyan ihuicpa inin, nexitlahuac noso catlia ihqui caltlanahuatilyan, huelis quichihuas inin tequitl se ome tonatih, noso sentica mochihuas ihuaya Tlaltlanahuatili ihuan altepeyotl;

In masehual chinancomeh, ipan itlanahuatil altepeyotl, huelis momapalehuseh ihuan monechicoseh quen quihitos ihuan ihuicpa tlen ica monequis ihuan tematiltis tlahtol tlanahuatili.

**IV.** In altepeme inseltica quitequihuseh intominpialis, tlen yehua monechicoseh ica ichamanca tlen itlapialis, ihuan noihqui tlen tlapalehuili ihuan sequinoc tomin selistli tlen caltlanahuatilmeh quichihuseh, ihuan noihqui huelis:

**a)** Quiseliseh in tlapalehuilmeh, ipan motlalis ichamanca, tlen quiixtlaliseh tlahtlanahuatilmeh itechpohui tlen tlahtlapiali, tlaixeloli, tlatlapantli, tlasenchihuali, tlahcuenili ihuan tla-

————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

cualchihuali ihuan noihqui tlen quipiaseh tlahtolpechtli inpatih tlatlapialmeh.

In altepemeh huelis quichihuaseh amatlapalehuilmeh ihuaya Tlaltlanahuatili ihuicpa yehua huelis quichihuas sequin tequichihuali tlen tlainamali.

**b)** In tlapalehuili tlen sentlanahuatiloayan, tlen huelis tlapalehuis Sentlanahuatiloayan ihuicpa atepeyotl ica tlasencahualli tlahtolpechtli, imiaquilis ihuan ihuecahuayo tlen sesen xihuitl quiihtoseh tlahtol tequichihuanih tlen Tlaltlanahuatilmeh.

**c)** In tlatlahuili tlen quisas ipan tequiyotl altepechantli.

In tlahtol tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloayan amo quiixcotonaseh intequihuacayo tlen Tlaltlanahuatilmeh ihuicpa moixtlalis tlapalehuicayotl tlen moihtohua ipan tlahatolcotontli a) ihuan c), ihuan amo temacas tlapohpolhuili tlen yehua itechpohui. In tlahtol tlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatiloayan amo quiixtlalish tlapohpolhuili noso tlapalehuili ihuicpa se tlatatl noso se caltlanahuatili tlen itechpohui tomin tlanechicoli. San amo mocalaquiseh tlapialmeh tlen iixcahuil altepechantli tlen sentlanahuatiloayan, tlen tlanahuatilmeh noso Altepemeh, san momanahuia tlen motequihuis ipan caltlanahuatilmeh noso san tlacameh, san catlia ihqui tocayotl, ihuicpa motequihuis ipan tequitiloayan noso sequinoc tlamantli tlen itechpohui altepechantli.

In tlahtocan altepeyomeh, campa yehuan tlanahuatiah, quiixtlalish ipan tlanahuatil tequichihuaneh tlen tlatlanahuatilmeh tomin tlatlahuilmeh tlen tlainamalmeh, tlatechpohuilmeh, tlapalehuili tle ica mocualtlalis altepeyotl ihuan seha inpatih tlen tlali ihuan calchihualismeh tlen huelis ipan motetonis tlen teipan ica quin inamaseh calchihuaneh ipan tlen intechpohui tlali.

Ni tlanamiquilistli tlen ni altepemeh qui tlantoque tlen pilaltepetzitzi qui tlachilisquia quesqui tomi quin chihuase iuan quin macase tlen tequiti.

Qui temoliya quesqui tomi quinaxilis ne altepeco, iuan quesqui quipixtoque quenicata qui tlamiltise yeheca quitemoliya queniqui quin axilis ni tequitiyani tlen ne altepeco tequichihua, mo tlatstquiltitoque ipan ni Tlanahuatihcayotl 127 ipan ni Hueyi Amatlanahuatili.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

In tomin tlen monechicos ipan tomin tlapiali altepeyotl huelis xitlahuac quitequihuseh altepeyomeh, noso, sequinoc tlen yehuan quiihtoseh, quen quiihtohua tlahtol tlanahuatili;

**V.** In altepeyomeh, quen quiihtohuah tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloan ihuan tlatlanahuatilmeh tlen itechpohui, huelis motequihuamacaseh ihuicpa:

**a)** Quichihuaseh, quicualseliseh ihuan quitequihucaseh in tlatxeloloi ihuan amameh tequiyotl tlen moscaltlistli altepeyotl;

**b)** Tlapalehuseh ipan tlayoltlistli ihuan tequichihualistli tlen mopialiah ipan intlahi;

**c)** Tlapalehuseh ipan amatlayeyecoli yolchicahualistli, tlen monequi mosentica tlaliseh inihuaya sequinoc amameh tlen ye inin pamitl. Queman Sentlanahuatiloan noso Tlatlanahuatilmeh quichihuaseh amatlayeyecolmech yolchicahualismeh monequi quiihaseh melahuac matlapalehuican altepeyomeh;

**d)** Tlanahuatiseh, tlahitaseh ihuan tlamocuitlahuiseh tlen motequihuis tlali, campa yehuan asi intlanahuaticayo, ihuan intlatlanahuaticayo;

**e)** Mocalaquiseh mamocualtlalichah tlapialistli tlen altepepan;

**f)** Tlatemactiliseh tlamacahuilistli tlen ica huelis calchihuaseh;

**g)** Tlapalehuseh ipan tlayoltlistli ihuan tequichihualistli tlen tlali santlaeltos ihuan tlen mochihuas ihuan motequihuis amatequiyotl tlasencahuali tlen inin pamitl.

**h)** Mocalaquiseh ipan tlachihuali ihuan tlatequihuili amatequitl tlen nemih ipan teposcahuayoh queman yehuan quitlah-tlacahuiseh intlatlanahuaticayo; ihuan

**i)** Quichihuaseh amatlapalehuilmeh ihuicpa tequichihualistli ihuan tlamocuitlahuilistli tlali tlen sentlanahuatiloan.

Ipan tlen itechpohui ihuan quen moihtohua ipan eyi tlatlantli tlen 27 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili, tlatemactiliseh amatlatecpantli ihuan tlahtoltequiyotl tlen monequis;

**VI.** Queman ome noso achi miaquin iyolo altepemeh tlen mocahuaseh ipan tlali tlen altepeyotl tlen ome noso achi miaquin tlatlanahuatilmeh quichihuaseh seha chanchihualistli, in



————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

sentlanahuatiloan, in tlaltlanahuatilmeh ihuan altepeyomeh tlen itechpohui, campa yehuan tlanahuatiah, quiyeyecoseh ihuan sentica tlamochuitlahuiseh yolchicahualistli tlen inon iyolo altepemeh quen moihthua ipan sentlanahuatiloan tlen itechpohui pamitl.

**VII.** Tlen achtohui tlamocuitlahuiya quitoquilise tlen quinihlis in tlanahuatihquetl municipal san que uala ipan Amatlanahuatili tlen ica Tamocuitlahuiseh nochi in Altepetl. San ya qui chihuas tlen quititlania Hueyi Tlanahuatihquetl tle in Altepetl tlen quinihlis quema ayoc ipan inimaco eltoc que tla mo ahcoman-toque san tlamatia cani tlanahuatiya.

In Tlayecanani tlen Sentlanahuatiloan quipias tequihuacayotl ipan altepechantli chicahualistli campa yehua chantis noso san calpanos;

**VIII.** In tlahtol tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloan quicalaquiseh tlahtolpehualistli tlen tlatamachihuali tlaixnextilistli ipan tlaixpehpentli tlen tlahtocan tlen nochi altepeyomeh.

In tequitl mohuicalistli tlen altepeyotl ihuan intequiticahua, ica monahuatiseh tlanahuatilmeh tlen quiquixtiseh tlanahuatil tequichihuanih tlen tlaltlanahuatilmeh itechpan tlen moihthua ipan 123 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili ihuan tlen moihthua ipan tlahtolpamitl tlen itechpohui.

**IX.** Moixpolohtoc.

**X.** Moixpolohtoc.

**Tlen 116 Tlanahuatihcayotl.** In altepechantli chicahualistli tlen tlaltlanahuatilmeh moxelos, ihuicapa motequihuis, ipan Tequichichuani, Tlahtol tequichihuani ihuan Tlasenahuani, ihuan amo huelis monechicos ome noso achi miac chicahualistli ipan san se tlatatl noso nechicolistli, ihuan amo huelis moixcahuilis tlahtol tequichihuani ipan se tlatatl.

In chicahualmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh monechicoseh quen moihthua ipan Amatlanahuatili tlen yehuantin mopialiah, ihuan motlazquiliseh ipan innin tlanahuatilmeh:

**I.** In Tequihuameh tlen Tlaltlanahuatilmeh amo huelis mohuecahualiseh ipan intequihuacayo quipanos chicuasen xihuitl.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

In tlapehpenitli tlen Tequihuameh tlen Tlaltlanahuatilmeh ihuan tlen chinanco Tlahtol Tequichihuaneh mochihuas xitlahuac ihuan quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatilmeh tlen tlapepenili itechpohui.

In tlanahuatiane tlen tlaltlanahuatilmeh, tlen quinquahuamacatoseh ipan chinanco tlamatlalantli, tlen ipa noso san quemantica, amo queman ocsepa hueliseh quitequihuiseh tlanahuatili, ihatzah san se tlatocpah, san se ome tonatih, san tlatlaseh noso san quimocuitlahuiseh caltlatlanahuatili.

Amo queman huelis quintlapehpeniseh ihuicpa saniman cahuitl:

a) In tlanahuatiani tepatlani tlen amatlanahuatiloian, noso tlen quitequihuamacaseh maquitlami cahuitl tla polihui tlen neltequihua, ihatza seyoc itocah tequihuacayotl;

b) Tlen gobernador tlen qui tequitlamiliti, tlen quentsi qui tocahtihtoqueh noso tla catlihueli tlatatl mo tlantoc, sancatlihueli qui tocahtiyah, qui patlas se quentsi nopa gobernador, nochipa qui tequitiltis san ome xihuitl tlen polihui nochi in tequi.

San uelis elis gobernador constitucional tlen se Altepetl se tlatatl mo tlantoc ma tlatatitos ni mexihcotlali iuan nompaya ma elto, noso mamochantihtos nelia qui panotos macuilxihuitl qui axitihtosa quemah pehuas elecciones, iuan ma qui pia sempouali iuan mahtlactli xihuitl qui axitihtos quemah onca elección, aachi quentsi, tla ihquinoh qui ihtoua tlen Ueyiamatlanahuatili tlen nomp Altepetl.

II. In tlapohualmeh tlen moixnextiane tlen tlahtol tequichihuaneh Tlaltlanahuatiloian elis itamachihca tlen quesquih chanehuaneh tlen se ihuan se Tlaltlanahuatiloian, ica inon tlamantli, huelis achi amo miac se chicomeh Tepantlahtoanah ipan Tlaltlanahuatilmeh tlen chanchihuanah amo asiseh se tzontli mil chanchihuaneh; chicanahuih campa chanchihuanah quipanos inin tlapohuali ihuan amo asis 2 tzontli mil chanchihuanah, ihuan matlactli ihuan se campa in Tlaltlanahuatilmeh quipanoseh ya inin tlapohuali chanchihuanah.

In tepantlahtoanah tlen tlahtol tequichihuaneh tlen Tlaltlanahuatilmeh amo hueliseh saniman quintlapehpeniseh ihuicpa seyoc cahuitl. In tepantlahtoanah tlapatlanah huelis quin tla-

————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

pehpeniseh tlen saniman cahuitl tlen neltlayecanaseh, tla amo tequichihtoseh, san amo hueliseh tepantlahtoanilh quintlapehpeniseh saniman cahuitl itlatoquil tlen san tlapatlanilh.

In tlahtol tequichihuanilh tlen Tlaltlanahuatilmeh moyolitiseh ica tepantlahtoanilh tlen quintlapehpeniseh quen moihthoua xitlahuac tlahtoli tlen achi miaquintin ihuan tlaixnextili tlen san tlatamachihuali, quen quihhtoseh tlanahuatilmeh tlen yehuan.

Qui tlachilisquiya ni tlanahuatiHcayotl altepetl Iuan qui tialisqui ya se xihuitl quenicatsa yati tomi. Quenihqui quicuamachilhque ni tlahtlahuili tlen ni tequitini qui macasquiya qui tlachilisquiya ipan ni Tlanahuatiloan 127 tle ni Hueyi Amatlanahuatili.

Tle ni tlanahuatihanilh altepetl qui nahuatiya Legislativo, Ejecutivo iuan Judicial, iuan mo sehcotiliyani quin amatlalihtoque ipan altepetl pilquentsitsi, quipia quin calaquise ipan ni amatl, quenicatsa quin quixtilhtiyase ni tequitini tlen ipan altepeco. Ni tlapohualistli quin tlachilisquiya quenicatsa quin axilis in tomi ni altepeco, mo tlasquilisquiya ipan ni amatlatoli iuan cuali quisasquia.

Tlen Legislaturas tlen Estados quipixtose entidades de fiscalización, tlen monequi monahuatise ininselti técnica iuan ica tlahtlanistli ipan ejercicio tlen atribuciones iuan noihqui ihuicpa quenihqui monahnahuatis itlahtico, funcionamiento iuan resoluciones, quenihqui moihtos ipan inin amatlanahuatilmeh. Tlen itequi fiscalización mochihchihuas quenihqui moihtohtoc teln principios tlen posteridad, sesenxihutihyah, xitlahuactlahtoli, imparcialidad iuan confiabilidad.

Tlen tlayecanquetl tlen entidad tlen fiscalización tlen entidades federativas quitocahtiseh ica ome eyi partes tlen ica mosencahtos ipan legislaturas locales, ica cahuitl amo quipanos chichote xihuitl iuan moenqui quipxtos tequichihualitli ica mauili xihuitl ica inin tequitl tlen ica tlahqtlachiyas, tomin tlapihpixquetl iuan responsabilidades.

**III.** In Poder Judicial tlen Tlaltlanahuatilmeh motequipanos ica tribunales tlen quixtlaliseh Amatlanahuatilmeh tlen itechpohui.

Inselatlanahuatili tlen magistrados ihuan tlahtolsencahuanilh tlen intequichihualo monequi mosenmactilis ica Amatlanahuatilmeh

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

huatilmeh ihuan tlanahuatilmeh tlen tlayoltilismeh tlen Tlaltlanahuatilmeh, tlen yehuan quiihtoseh tlenon monequi ihuicpa calaquiseh, tlamachticayotl ihuan sentequipanotoseh tlen tequipanotoseh ihuicapa tequipanotoseh ipan Poderes Judiciales tlen Tlaltlanahuatilmeh.

In Magistrados tlen monechicohuah ipan Poderes Judiciales Locales, monequi quinechicoseh amatlanequili tlen moihtohua ipan I tlatlapantli ihuan V tlen 95 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili. Amo huelis eliseh Magistrados in tlacameh tlen quipanotoseh tequitl tlen Secretario noso iasica, Procurador tlen Justicia noso Tepantlahtoani tlen san chinanco, tlen intlatlanahuatiloan, queman polihuis se xihuitl tlen queman quitequihuamacaseh.

In tocayotl tlen Magistrados ihuan tlahtolsencahuanih tlen tequipanohuah ipan Poderes Judiciales Locales huelis motlapehpeniseh campa tlacameh tlen nelcuali tequipanotoseh ihuan nelcuali tequichihitoseh ipan tlahtolsencahuali noso melahuac inixcahuil ipampa xitlahuac nemih, nelcuali tequichihuanih ihuan tequipanotos ipan seyoc pamitl tlen tlahtlahuani.

In magistrados huecahuaseh ipan intlanahuatili tlen quesqui cahuitl quiihtoseh Amatlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh, huelis ocsepa quintlapehpeniseh, tla ihquinoch elis, san huelis quincuiliseh intequih quen quiihtoseh Amatlanahuatilmeh ihuan tlanahuatilmeh tlen Intlahtlacol Altepeyotl Tequitinih tlen Tlaltlanahuatilmeh.

In magistrados ihuan tlahtolsencahuaneh quiseliseh se cuali tlahtlahuili tlen amo huelis quilocotzoseh tlen queman tequipanohtoseh.

**IV.** In Amatlanahuatilmeh ihuan tlahtol tlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh ipan pamitl tlen tlaixpehpentli monequi tlanelpalehuiseh:

**a)** In tlaixpehpentli tlen tequihuameh tlen Tlaltlanahuatilmeh, tlen inimahuan caltlanahuatilmeh chinanco ihuan tlen tlatzquiseh ipan tlahtocan altepeyotl mamochihua ica sentlaixnextili, tlamaquixtilistli, ichtacaya ihuan xitlahuac;

**b)** Ipan tequichihuali tlen tlaixpehpentli tlen inmaco tequihuameh tlen quiyecanah tlaixpehpentli maquitoquilican tlen xitlahuac tlahtoli, axtlatetonili, tlaitali, melahuac ihuan tlaselticayotl;

————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

**c)** In tequihuaquemeh tlen inimaco elis tlanahuatili maquiyecanacah tlaixpehpentli ihuan jurisdiccionales cualantli tlen intechpohui, mamopialican sentlanahuatili ihuan mamoselnahuatican tlen quichihuaseh;

**d)** Mamochihua se tequichihuali tlen tlatelhuili ihuicpa nochi tlen mochihuas ihuan nochi tlasencahualmeh tlen tlaixpehpentli maquittepanitacan xitlahuac tlahtoli;

**e)** Mamotlali cahuitl tlen melahuac monequi ihuicpa mosencahuaseh nochi inixpan tlatelhuilmeh, nochipa motlepanitas tlahtolpehualistli tlen itlamiya ohtequitl tlaphepentli;

**f)** San quen moitas oncas tlaxtlahuilmeh, in tlahtocan nechicolismeh quiseliseh, nochi seha tlaxtlahuili, tomintlapalehuili tlen altepeyotl ihuicpa mopalehuiseh ihuan huelis mopialiseh ipan ohtequitl tlen tlaixpehpentli tlen ica tequitiseh ihuan huelis quiasicamatiseh tlamatlahantli tlen altepechanehque;

**g)** Mamochihua san se tlatamachihuali tlen ica huelis tlahtocan nechicolismeh quitequihuseh tlahtol tlanotzalmeh.

**h)** Mamotlali tlahlamiquilistli ihuicpa moixtlalis itlamiya tomintlaitzquilistli tlen tlahtocan nechicolismeh ipan tlasentlismeh tlen tlaixpehpentli, ihuan noihqui tlen quenihqui miac tomin tlapalehuiseh tlen mocualitah ihuan tequichihualistli ihuicpa mocualhuicas ihuan mopihpias canin hualah ihuan quenihqui motequihuis nochi tlapalehuili tlen quipiaseh tlahtol nechicolismeh, mamoixtlali noihqui, tlatzacuiltistli queman amo motlepanitas tlanahuatilmeh tlen moquixtis ipan inin pamitl; ihuan

**i)** Mamoixnnextican tlahtlacolmeh ihuan mamoihtos tlaixpanoli tlen pamitl tlaixpehpentli, ihuan noihqui tlatzauiltistli tlen quen ixcahuiliseh;

**V.** In Amatlanahuatilmeh ihuan tlahtol tlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh huelis quiyolitiseh Tribunales tlen Contencioso- Administrativo tlen moselnahuatiseh ihuicpa quiihtoseh tlasencahuali, tlen intechpohui quisencahuaseh tlaixnamiquilistli tlen moyolitis ipan Admnsitración Pública Federal ihuan san tlacameh, moixtlalis tlanahuatilmeh tlen ica moyolitis, tequichihuas, tlahtoltequitistli ihuan tlapialistli tlen quenihqui momanahuis.

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**VI.** Tlen quenihqui mohuicaseh ipan tequitl tlen Tlaltlanahuatilmeh ihuan itequiticaahuah, monahuatiseh ica tlanahuatilmeh tlen quiquixtiseh tlahtol tequichihuaneh tlen Tlaltlanahuatilmeh ipan motetonis tlen moihtohua ipan 123 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtocan tlen Mexicho Sentlanahuatiloan ihuan tlahtoltlanahuatilmeh motecpantoqueh.

**VII.** In Sentlanahuatiloan ihuan Tlaltlanahuatilmeh, quen moihtohua ipan tlahtol tlanahuatili, huelis mosencahuaseh tlen quenihqui quiseliseh tequichihualistli, tlachihualmeh ihuan quenihqui mochihtias tlaquetzalmeh ihuan tlapalehuili tlen altepechantli, queman yolchicahualistli ihuan altepechanehue ihuqino monequiliseh.

In Tlaltlanahuatilmeh quipiaseh tequihuacayotl ihuicpa quichihuaseh amatlapelehuislitli inihuaya altepemeh, tlen ica inin hueliseh quichihuaseh tlapalehuilmeh noso quihuicatiaseh tequichihualistli tlen moihtohua ipan tlahtolpamitl tlen onpanoc.

**Tlen 117 Tlanahuatihcayotl.** In Tlaltlanahuatilmeh amo hueliseh, ipan yon se tlahtoli:

**I.** Mosentica cuiseh, motlahtolpalehuiseh noso mosenticalaliseh ihuaya seyoc Tlaltlanahuatili ihuan noihqui ihuaya Yolchicahualismeh tlen quiahuac ehuanih.

**II.** Moixpolohtoc.

**III.** Quiquixtis tomih, quichihuas amatomih, amatlaixcopintli ihuan amatl ica machiotl.

**IV.** Quininamas tlacameh tlen panoh noso tlehueli tlen tlaixpanos ipan itlalpan.

**V.** Axtecahuilis ihuan tlainamas xitlahuac ihuan amo xitlahuac tlen calaquiseh ipan itlalpan, ihuan tlen queman quisaseh, tlachohuali tlen nican ehua ihuan tlen hualah quiahuac.

**VI.** Tlainamas tlen nemi ihuan tlen motequihuiya tlen itechpohui nican ihuan tlen quiahuac, ica tlainamalmeh noso tlatechpohuilmeh tlen tlapopolhuili mochihuas ipan chinanco caltlapanolmeh, monequis tlamocuitlahuili noso tlaquiloli tlen tlamamali noso tenequilis amameh tlen ihuaya motlalis tlanamacali.

**VII.** Quiquixtis ihuan amo quisenpixtos tlanahuatilmeh noso tomintlanahuatihcayotl tlen quinextis sequinoc tlainamayotl noso amatlanequilmeh tlen quiihtos cani huala tlanama-

TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILYOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

calistli tlen nican ihuan tlen quiahuac, huelis inin mopatlaca moixtlalis tlen ihuical moeliltia ipan chinanco, noso ihuical tlaeliltilmeh tlen sehcancoc hualah.

**VIII.** Mocuiltis xitlahuac noso amo xitlahuac tlanahuatilmeh noso tlatlanahuatilmeh; inihuaya tequihuaquemeh tlen sehcancoc tlatlanahuatilmeh; inihuaya altepechantli noso san tlacameh tlen sehcancoc, noso queman monequi tlahtlahuaseh ica tomin tlen quiahuac noso quiahuac tlen totlalnanzin.

In tlatlanahuatilmeh ihuan altepeyomeh amo huelis mocuiltiseh tlanahuaticayotl noso tlatlanahuatilmeh san queman moixcahuilis altepeco tlatocitli tlatequihuili, noihqui tlen moixcahuiltiseh inselti tlayottilismeh ihuan altepeco caltequitilmeh, quen moihtos ipan tlahtolpechtli tlen quixtlaliseh tlanahuatilmeh tequichihuaneh ipan se tlahtol tlanahuatili ihuan tlen ica tlahtolnelhuayomeh ihuan imiaca tomin tlen yehuan quixtamachihuaseh sesen xihuitl ipan itechpohui tomin tlayeyecolmeh. In tlayecananih tematiltiseh tequichihualistli queman temactiliseh quenhqui moitzqui tomin tlen altepechantli.

**IX.** Quicotonas tlaeliltli, tlanechicolis ihuan tlanamacalistli iyatl ica imacuayo, ica seyoc tlamantli noso achi ipatih tlen quenhqui quihitos Tlahatocan Sentlanechicolistli.

In Tlahatocan Sennechicolistli ihuan tlanahuatilmeh tequichihualismeh tlen Tlatlanahuatilmeh quixihcuiloseh, saniman, tlanahuatilmeh tlen ica moixcotonas ihuintilistli.

**Tlen 118 Tlanahuatilhacayotl.** Noihqui amo huelisqueh, tla amo temactilis tlahtolselestli Tlahatocan Sennechicolistli:

**I.** Quixtlalis tlatechpohuilmeh tlen tlaeticayotl, ihuan noihqui tlen acalmeh inichan, ihuan amo teixcotlalis tlapalehuilmeh noso tlatechpohuilmeh tlen hualasi ihuan tlen quisa.

**II.** Mopialis, ipan amo tlen cahuitl, nochipa yaotecameh ihuan acalmeh tlen yaoyotl.

**III.** Sanmolhui quichihuas yaoyotl ahcaya tlen quiahuac chichualistli, san moquixtia tlamantli tlen calaquih ihuan melahuac mochihua cualantli, tlen amo huelis mohuecahuilis. Ipan inin tlamantli saniman momatiltis Tlayecanquet tlen Totlalnanzin.

**Tlen 119 Tlanahuatilhacayotl.** In Chicahualismeh tlen Sennechicolismeh quipiah tlanahuatili quinmanahuiseh Tlatlanahuatilmeh



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

meh tlen queman inchancaquiseh noso hualas cualantli tlen quihuac. Tla oncas cualantli noso tlapasolmanis iihitico, noihqui quin manahuiseh, tla ihquinon quiihtos tlahtol tequichihuali tlen Tlaltlanahuatili noso Tequichihuani, tla yehua amo monechicohtos.

Se ihuan se Tlaltlanahuatili ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, inixcahuil temactiliseh amo huecahuas tlen tlahtlacolmeh, tlaixtelhuilmeh noso tlatzacuiltimh, ihuan no ihqui tlatemactiliseh tlehuelmeh, tlatequihuilmeh noso tlachihualmeh tlen ica tlatlacohqueh, itlaneltoquilis tlen sevoc tlatlanahuatili tlen itechmonequis. Inin malhuili tequichihuali mochihuas, ica tlapalehuili tlen itechpan procuradurias generales tlen justicia, quen moihcuilohtos ipan amatlapalehuilmeh tlen ica inon, quichihuaseh tlatlanahuatilmeh. Ihuicpa inon tlaasitilstli, in Tlaltlanahuatilmeh ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, huelis quichihuaseh amatlapalehuilmeh ihuaya Sentlanahuatilyan Tequihua, ihuan yehua tlapalehuis itechpan Procuraduria General tlen Totlalnanzin.

In tlahtlacol tlatemactilistli queman motlahtlanis quiahuac Tecpan Tlanahuatilyan momatis itechpan Tequichihuani tlen Sentlanahuatilyan, ica tlapalehuili tlen tequihua tlaixtlahquetl quen quiihtohua inin Amatlanahuatili, in Amatlahtolmeh tlen Semanahuac tlen itechpan moihcuiloseh ihuan tlahtolpamitl tlanahuatilmeh. Ipan inin tlamantli, tlaohlehuali tlen tlahtolsencahquetl quititlanis mamochihua, san ica inon iasica ihuicpa quitzquiseh moaxitis expohuali toanatih tlen mosentoquilihtoc.

**Tlen 120 Tlanahuatihcayotl.** In tlanahuatianeh tlen Tlaltlanahuatilmeh quipiah tlanahuatili quiamaquixtiseh tlahtol tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatilyan ihuan mamotlepanita.

**Tlen 121 Tlanahuatihcayotl.** Ipan se ihua se Tlaltlanahuatili tlen Sentlanahuatilyan nelcuali momatis ihuan moneltoquilis tlachihualmeh tlen altepechantli, tlahcuiloli ihuan tlasencahuali tlahtolchihualmeh tlen nochi sequinoc. In Tlahtocan Sennechicolistli, itechpan sentlanahuatilmeh, quiihtos quenihqui monextis tlachihualmeh, tlaucuilolmeh ihuan tlahtolchihualmeh, ihuan tlen yehuan tlaolinis, motetonis ipan inin tlahtolpechtli:

**I.** In tlahtol tlanahuatilmeh tlen se Tlaltlanahuatili san huelis motlepanitas ipan italticpac, ipampa inon, amo huelis tlanahuatiseh quiahuac.

————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILYOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

**II.** In tlapihpialmeh tlachihualmeh ihuan axtlachihualmeh monahuatis ica tlahtol tlanahuatili tlen cayotl campa mani noso eltoc.

**III.** In tlatazacuultilmeh tlen quiihtoseh tlasencahualmeh tlen se Tlaltlanahuatili itechpan tlen melahuac tlatechpohuili noso tlapihpialmeh tlen axtlachihualmeh tlen mocahua ipan seyoc Tlaltlanahuatili, san huelis mosencahuas ipan inin, queman ihquinon quiihtalish tlen yehua itlanahuatilhuan.

In tlatazacuultilmeh itechpan itechpohui se tlatatl san huelis mosencahuas ipan seyoc Tlaltlanahuatili, queman inin tlatatl tlen quitlatzacuiltiah melahuac quitatacatzoa noso ipampa chanti, tlaxitlahuali tlen quiihto, ihuan tla nochipa quinoztzoqueh mahyohui moixnextiti ipan tlasencahualpa.

**IV.** In tlachihualmeh tlen itechpohui altepechantli tlen moixtlalia ipan tlahtol tlanahuatilmeh tlen se Tlaltlanahuatili, huelis ipatih elis ipan sequinoc.

**V.** In tocayotl machiotl tlen ixtlamachtilismeh tlen quiquixtiseh tequihuaquemeh tlen se Tlaltlanahuatili, ipan tlazquis itlanahuatilhuah, motlepanitas ipan sequinoc Tlaltlanahuatilmeh.

**Tlen 122 Tlanahuatihcayotl.** Quen moihtohua ipan 44 tlanahuaticayotl tlen catlia ihqui itequihuacayo tlen Iyolo Hueyi Altepetl, itequihua imaco eltos tlen Chicahualmeh tlen Sentlanahuatiloyan ihuan tlen itlacayohuan Hueyi Tequichihuani, Tlanahuatilchihuani ihuan Tlasencahuani tlen chinancopa, quen moihtohua ipan inin Tlanahuatihcayotl.

Yehuan tequihuequemeh tlen Iyolo Hueyi Altepetl, in Nechicolistli Tlahtoltequichihuani, in Tlayecanani tlanahuatiani tlen Iyolo Hueyi Altepetl ihuan Tribunal Superior tlen Justicia.

In Nechicolistli Tlahtoltequichihuani tlen Iyolo Hueyi Altepetl monechicos ica tlapoali tepantlahtoanilh tlen quintlaphepeniseh quen moihtohua ipan tlahtolxitlehualmeh tlen axnochimeh ihuan tlen tlaixnextili tlatamachihuali, itechpan tlachihuali tlen tocayotl tlaixhuasantli ipan se miaquintin tlalyohuali, quen moihtohua ipan inin Amatlanahuatili ihuan Tlahtoltamachihuali tlen Tequihuacayotl.

In Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl quipias tlanahuatili Tequichihuani ihuan altepechantli tequiticayotl ipan

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

itlalpan ihuan imaco huetzis san se tlatatl, tlen motlapehpenis ica tlamatlahantli semanahuac, iseltitzin, xitlahuac ihuan ichtacayan.

In Tribunal Superior tlen Justicia ihuan Consejo tlen Judicatura, inihuaya sequinoc tlacayomeh tlen quixtlalis Tlahtol-tlanahuatili tlen Tlanahuaticayotl, quichihuaseh tequitl tlen tlasencahuali tlahtlacolmeh ipan Iyolo Hueyi Altepetl.

In tlaxxeloli tequichihualmeh tlen Sennechicolistli Chichahualmeh ihuan chinanco tequihuahmeh tlen Iyolo Hueyi Altepetl motlatzquilis ipan inin tlahtol tlanahuatilmeh:

**A.** Itechpohui Tlahtocan tlen Sennechicolistli:

**I.** Tlanahuatil tequichihuas tlen Iyolo Hueyi Altepetl, san amo tlen pamitl quinelmactiltoqueh in Nechicolistli Tlanahuatil tequichihuani;

**II.** Quiquixtis in Tlahto tlanahuaticayotl tlen Iyolo Hueyi Altepetl itequihuacayo;

**III.** Tlanahuatil tequichihuas ipan pamitl tlahuicalistli tlen Iyolo Hueyi Altepetl;

**IV.** Quiihcuilos nochimeh tlahtolmatilismeh tlen ica melahuac saniman ihuan nelcuali tequichihuaseh in Sennechicolistli Chichahualismeh; ihuan

**V.** Sequinoc tlanahuatilmeh tlen quimactilis inin Amatlanahuatili.

**B.** Itechpohui Tlayecanani tlen Senchicolismeh Tlaltlanahuatimeh tlen Mexihco Totlalnanzin:

**I.** Quipehualtis tlahtol tlanahuatilmeh iixpan Tlahtocan Sennechicolistli tlen imaco Iyolo Hueyi Altepetl.

**II.** Quintencahuilis in Huecapa Tlahtocan ahquia quipatlax, tla quihcueniseh, in Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl;

**III.** Quititlanilis se ihuan se xihuitl imaco Tlahtocan tlen Sennechicolistli, tlaixnehuili ipatih tlahuicahuilistli tlen monequi ihuicpa motlaxtlahuas tomin tlen motequihuis ipan Iyolo Hueyi Altepetl. Ihuicpa huelis mochihuas, in Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl, quimactilis Tlayecanani tlen Totlalnanzin in tlayeyecoli tlen itechpohui, quen quihitos in Tlahtol tlanahuatili.

————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

**IV.** Tlatemactilis ipan tequichihualistli mamotlepanita tlahtol tlanahuatilmeh tlen quiquixtis in Tlahtocan Sennechicolistli tlen iixcotiah Iyolo Hueyi altepetl; ihuan

**V.** Sequinoc tlanahuatilmeh tlen quiixcahuilis inin Amatlanahuatili, in Tlahtoltlanahuatili tlen Tlanahuaticayotl ihuan tlahtol tlanahuatilmeh.

**C.** In Tlahtoltlanahuatili tlen Tlanahuaticayotl Iyolo Hueyi Altepetl motlatzquilis ipan inin tlahtoltlaquetzalmeh:

**TLEN SE TLAHTOLQUETZALI.** Itechpan in Tlanahuatil Tequichihuali Nechicolsitli:

**I.** In Tepantlahtoanih tlen Tlanahuatil Tequichihuali Nechicolistli quin tlaphepeniseh asitich eyi xihuitl ica sentlamatlalantli, tlaseltitzih, xitlahuac, ihuan ichtacaya, quen quiixlalis Tlahtol tlanahuatili, tlen yehua monequi quicuilis, ihuicpa mochihuas tlaixpehpentli, temactilis amanescayotl ihuan tlahtol tlatelhuili tlen itechpohui inin pamitl, quen moihtohua ipan 41, 60 ihuan 99 tlen inin Amatlanahuatili;

**II.** In amatlanequilismeh ihuicpa se elis Tepantlahtoani ipan Nechicolistli amo huelis motemohuis tlen motlatlanilia se tepantlahtoani tlen sentlanahuatiloan. Huelis motequihuis ihuicpa Tlanahuatil Tequichihuani Nechicolistli ihuan imahuan tlen nelcuali moxinepalos, in tlanahuatilmeh tlen moihtohua ipan tlanahuaticayotl 51, 59, 61, 62, 64 ihuan 77, tlatlapantli IV tlen inin Amatlanahuatili;

**III.** In tlahtol nechicolistli tlen quinechicos iseltitzin cachi miac amatlaixnextilistli ihuan amonelmiac sempoali ihuan matlactli por ciento tlen amatlaixhuasantli ipan Hueyi Iyolo Altepetl, quimactiliseh tlapoali Tepantlahtoanih tlen tlaixnextilmeh tlatamachihuali tlen monequis ica quiasis nelmiac ipan Nechicolistli;

**IV.** Quiixtlalis tonati ihuicpa mochihuas ome cahuitl nechicolismeh tlen nochipa ipan se xihuitl ihuan moyolitis ihuan motlanahuatilmecas tlen itlacayo iihitico tlanahuaticayotl tlen tlanahuatis ipan tlasiahahualispan. In amatlanotzali tlen axnochipa tlanechicolismeh itechpohui elis inin tlayoltlistli itlah-tlanilis achimiaquin tlen imahuan noso Tlayecanani tlen Tlanahuatiani Iyolo Hueyi Altepetl;

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

V. In Tlanahuatil Tequichihuani Nechicolistli, quen moihtohua ipan Tlahtoltlanahuatili tlen Tlanahuaticayotl, quipias ya inin itequihuacayo:

a) Quiquixtis itlacayo tlanahuatili, tlen quititlanilis Tlayecanani Tequihua tlen Iyolo Hueyi Altepetl ihuicpa san ma tlanahuati mamoxnexti ipan amatl;

b) Timotehemos, ticamatis iuan ti cualtlalis nochi xiuitl mo tomi ipan amatlanamiquilistli tlen ni mexihco tlali, achitohui qui tlachilise quinicatsa qui chiuase ni tlaxtlahuili. Quin nextilise ni tequitini canque quin tlatsquiltise ipan tlaxque amatlamiqulistli quin tlatsquiltise 127 tle ni Ueyi Amatlanahuatili.

Ni secotliyani ueyi mexihco altepetl, Legislativo, Ejecutivo iuan Judicial, quenihqui inselti mo nahuatiya quixmati in tlatol tlanahuatihquetl qui tlamiltia ipan.

Amatlapoualistli, qui nehnechicoua quesqui qui selise ni tequitini altepetl. Ni tlanamiquilistli qui tlachiliya quenicatasa qui chiuase ipan in tomi ipan ni mexihco altepetl, qui tlaskuiltiya canque ni tlanahuatiquetl tlatatl canpa xitlauia.

Iihtico tlanahuatili tlen moselia tomin, amo huelis monechicoseh miaquintin tlahuicalistli achi ihueyica tlen achtohui tlatemactilis In Tlahtocan Sennechicolistli ihuicpa quitlaxtlahuas tlaixyeyecoli tomin tlatequihuili tlen Iyolo Hueyi Altepetl.

In tlanahuaticayotl tlen tlahtolpehualistli itechpan tlen tlahtol tlanahuatili tlen tomin moselia ihuan tlaixyeyecoli tlen tomin motequihuia, san itechpohui in Tequihua Tlanahuatiani tlen Iyolo Hueyi Altepetl. In cahuitl tlen queman tlatemactilis tlami ipan 30 tonati tlen noviembre, san amo ihquinon ipan xihui-meh tlen queman mochihuas tlen ipa tlaixpehpentli tlen Tlayecanani Tequihua tlen Iyolo Hueyi Altepetl, tlen inin tlamantli tlamis cahuitl ipan 20 tonati diciembre.

In Tlanahuatil Tequichihuali Nechicolistli, quichichihuas sesen xihuitl in tomin tlaixyeyecoli ihuan quititlanis saniman imaco in Tlayecanani Tequihua tlen Iyolo Hueyi Altepetl ihuicpa yehua maquitlali ipan tlahtolpehualistli.

Huelis moixtlalis ipan altepeyotl tlapiali tlen Iyolo Hueyi Altepetl, tlen nelcuali ihuaya moixnepaloe itlacayotipa ihuan tlayotilistli tlanahuatil, in tlahtoltlanahuatilmeh tlen motlalihtoc

————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

ipan ome tlahtoltlacuiloli tlen c) tlahtolcotontli tlen iv tlatlapantli tlen 115 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

**c)** Quitlahtlachilis tomin altepeyotl tlen se xihuitl ompanoc, itechpan Contaduría Mayor tlen Hacienda tlen Tlanahuatil Tequichihuani Nechicolistli, quen moixtlalia tlahlamiquilistli ipan iv tlatlapantli tlen 74 tlanahuaticayotl, tlen huelis motequihuis.

In tomin altepeyotl tlen ompanoc xihuitl monequi motitlanis ipan Tlanahuatil Tequichihuani Nechicolistli tlen ipehua-ya junio metzli. Inin cahuitl, ihuan noihqui tlen moixtlaltoc ihuicpa moixnextis tlatolpehualismeh tlen tlahtol tlanahuatili ica moselia tomin ihuan tlaixyeyecoli tlen tomin motequihua, san huelis mopihuiseh quemamochihuas se amatlahtlanili tlen Iyolo Hueyi Altepétl Tequichihuani nelcuali monelhuayotis tlen ihquinoh quiiatas Nechicolistli;

**d)** Quitocatlalis ahquia quipatlás Tequihua Tlayecanani tlen Hueyi Iyolo Altepétl, tla nelpolihuis tlen tlanahuatiaya;

**e)** Quiquixtis tlahtoltlanahuatilmeh ihuicpa moyectlalis tlapiali altepeyotl, in hueyi tlapoali ihuan tomin tlaixyeyecoli, tomin tlapoali ihuan tomin tlatequihuili altepeyotl tlen Iyolo Hueyi Altepétl;

**f)** Quiquixtis in tlahtoltlanahuatilmeh tlen quiyecanas chinanco tlapehpencaoyotl tlen iyolo Hueyi Altepétl, ipan tlatzquis tlahtoltlaquetzalmeh tlen quiixtlalis in Tequihua Tlahtoltlanahuatili, tlen yehuan quiixcuiseh tlahtolpehualismeh tlen ixnesih ipan tlahtolcotontli b) ontlami i) tlen iv tlatlapantli tlen 116 tlanahuaticayaotl tlen inin Amatlanahuatili. Ipan inin tlaixpehpencaoyotl san huelis tlatzquiseh tlahtocan nechicolismeh tlen tosentlalpan moihcuilohtoqueh;

**g)** Tlanahuatil tequichihuas ipan pamitl tlen chinanco Altepéco Tequichihualistli, iihitico tlanahuatili ihuan ohtequichihualistli;

**h)** Tlanahuatil tequichihuas ipan pamitl tlen altepechantli ihuan tlatlacoltilistli; quicuaitlalis tlapalehuili tlayoltlistli tlen intechpohui tlacameh, tlapalehuili tlen altepechanehque, tlapalehuili tlen tlahtlacoli, tlatematitili ihuan altepechantli amatlahcuiloli ihuan tlanamacalistli;

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**i)** Quicualtlalis tlapalehuili altepechantli; tlaxitlahuali altepechantli campa axcualnemis tlamotlahuiani ihuan cuali tlanahuatili; tlapelehuili tlen nelcuali nemilistli tlen temactiliah insel caltequitinih; tlaihitali ihuan nelcuali nemilistli, in cuali tlacayotl ihuan altepeyotl tlapalehuilistli, ihuan tlaitali altepechantli;

**j)** Tlanahuatil tequichihuas ipan pamitl tlen tlaixyeyecoli tlen yolchichahualistli; tlen altepechantli yolchichahualistli, nelxitlahuac tlen tlali motequihua; tlamocuitlahuili tlen tech yohualohua ihuan tlamocuitlahuili tlen oncah ipan taltipactli; chantli, calchichualmeh ihuan calquetzalmeh, ohnemilistli ihuan tlacahualco; tlacohualmeh ihuan altepechantli tlachihuali; ihuan chicahuac tlatequihuili, tlatequihuili ihuan asicamatilistli tlapialmeh tlen iaxca Iyolo Hueyi Altepetl;

**k)** Quicualtlalis tlapalehuili ihuan tlatemactili tlen altepechantli tlatequihuili; tlanahuatil tequichihuas itechpan tlamamali tlatequihuili, tlaochpantli, tlahtlalachialistli ihuan cochispan tlatequihuili, tianquistipan, tlamictiloyan ihuan tlanamacatiloyan, ihuan mihcatlalpan;

**l)** Quiquixtis tlanahuatilmeh itechpan momiaquilis tlaxtlahuili ihuan momanahuis tequitl, moyolchichahuas miltequitl ihuan yolcameh tlapialmeh; caltlanamacalmeh; yolcameh tlanahuili; altepeco tlamahuisoli; momiaquilistli tlaiyocalistli ihuan mahuiltlistli; ihuan inemilipan tlamachtlistli quen moihtohua ipan VIII tlatlapantli, tlen 3 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili;

**m)** Quiquixtis in Ley Orgánica tlen Tribunales intechpohui tlasenahuaseh tlen axhueyi tlahtlacoli ipan Iyolo Hueyi Altepetl, tlen ipan motlalis tlen itechpan tlahtol tlanahuatilmeh tlen altepeco tequitinih tlen inon caltlanahuatilmeh;

**n)** Quiquixtis in Ley Orgánica tlen Tribunal tlen Contencioso Administrativo ihuicpa Iyolo Hueyi Altepetl;

**ñ)** Temactilis tlahtolpehualistli tlen tlanahuatilmeh noso tlahtolmatilismeh tlen pamitl itechpan Iyolo Hueyi Altepetl, iixpan Tlahtocan Sennechicolistli; ihuan

**o)** Nochi tlen sequinoc quisenmactiliseh ipan inin Amatlanahuatili.



————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

**TLEN OME TLAHTOLQUETZALI.** Itechpan Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl:

**I.** Quichihuas itlanahuatil, huecahuas chicusasen xihuitl, pehuas ipan 5 tonati diciembre tlen xihuitl oncas tlapehpentli, tlen yehua mochichuas quen moihtohua ipan tlapehpentli tlanahuatilmeh.

Ihuicpa elis Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl monequi monechicos amatlahtlanilmeh tlen quixtlalis in Tlahtoltlanahuatili, campa monequi ixnesis: mexicatlatcatl ica itlacatilis ihuan nelcuali quiasicamatis nochi tlen intechpohui, eyi xihuitl chanchihuani tlen queman ayamo mochihua tlaixpehpentli ipan Iyolo Hueyi Altepetl tla nican ehuani noso macuili axtlacotontli xihuitl tlen tlatatinih ipan seyoc tlatlanahuatili; quipias axnelmiac sempoali ihuan mahtlactli xihuitl tlaaxitili queman mochihuas tlaixpehpentli, ihuan amo tequipanohtos quen Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl san tlehtleya tlamantli amatocayotl. In chanchihuani amo mocotona ipampa tequipanos ipan tequihuacayotl tlen Sentlanahuatiloyn tlen seyoc tlatlanahuatili.

Ihuicpa tla mohcuenis in Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl, in Huehcapa Tlahtocan quitocahtlalis, quicuis tocaoyotl tlen temactilis Tlayecanani tlen Totlalnantzín, se tlen quipatlas ihuan quitlamis Tlanahuatihcayotl. Tla mohcuenis san se achi cahuitl, mocahuas ipan caltlanahuatili altepeco tequitiquetl tlen quiihtos Tlahtoltlanahuatili. Tla monelicuenis, ipampa quicahua tequitl noso seyoc tlamantli tlahtoli, in Tlanahuatil Tequichihuani Nechicolistli quitocahtlalis se tlen quipatlas ihuan quitlamis tlanahuatili. In tequicahuali tlen Tlayecani Tequihua tlen Iyolo Hueyi Altepetl san huelis moselis queman temamahtih tlahtoli quipechia. In tlamacahuali tlen tlanahuatili mocualhuicas ipan yehaya tlahtotlanahuatili.

**II.** In Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl quipias inin tequihuecayotl ihuan tlanahuatilmeh:

**a)** Quisencahuas ihuan quichihuas in tlahtol tlanahuatilmeh tlen itechpan Iyolo Hueyi Altepetl tlen quixnextis Tlahtocan Sennechicolistli, campa asi itequihuacayo tlen quiyecana noso tlen icaltlanahuatilhuan;

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**b)** Tematiltis, quiixnextis ihuan quitequihuis tlahtol tlanahuatilmeh tlen quiquixtis Tlanahuatil Tequichihuani Nechicolistli, quichihuas mamotlepanitaca ipan tequichihuali, itechpan quiquixtis amatlaxitlahuanih, tlahtoltlanahuatilmeh ihuan tlahtoltlasencahualmeh. Ihuan noihqui, huelis quiihtos catlja tlahtol tlanahuatilmeh amo quicualita tlen quititlanis Tlanahuatil Tequichihuani Nechicolistli ihuicpa monequi quiixnextis, ipan cahuitl amo quipanos matlactli tonati tlen motequihua. Tla amatlayeyecoli tlen quiitas quicualitaseh achi miac ome tlen eyi tlatlapantli tepantlahtoanih tlen ompa yetoseh, huelis quiixnextis in Tequihua Talyecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl;

**c)** Temactilis tlahtolpehualismeh tlen tlanahuatilmeh noso tlahtolmatilismeh iixpan Tlanahuatil Tequichihuani Nechicolistli;

**d)** Quintocatlalis ihuan quinihcuenis iseltitzin altepeco tequitinih tlen tlatzquitoqueh ipan itlacayotipan chinanco tequichihuani, tlen intequimactilis noso intequiquixtilis amo nesi tlen seyoc tlamantli ipan inin Amatlanahuatili noso tlanahuatilmeh tlen itechpohui;

**e)** Quiyecanas tequitl tlen ica nelcuali nemiseh altepechanehque, seha tlahtoli quen nesi ipan Tlahtoltlanahuatili; ihuan

**f)** Nochi sequinoc tlen quimactilia inin Amatlanahuatili, Tlahtoltlanahuatilmeh ihuan tlanahuatilmeh.

**TLEN EYI TLAHTOLQUETZALI.-** Itechpan tlen quenihqui mosencahuas Altepechantli Tequitilistli tlen chinanco ipan Iyolo Hueyi Altepetl.

**I.** Quisencahuas huehueyi ohtequitl ihuicpa quixelos tequihuacayotl tlen intechpohui tlatlahco tlacayotipan, iyoca tlacayotipan ihuan iselti tlacayotipan;

**II.** Quiixtlalis tlahtocan ihuan tequitiloyan caltlanahuatilmeh ipan se ihuan se tlatlanahuatili tlen ica moxelos Iyolo Hueyi Altepetl.

Ihuan noihqui quiixtlalis tlahlamiquilismeh ihuicpa mochihuas tlaxexololi tlen Iyolo Hueyi Altepetl, intequichihualis tlen tlahtocantequitiloyan caltlanahuatiani, quenihqui monechicoseh, quenihqui tequitiseh, ihuan quenihqui mohuicaseh inin tlacayomeh ihuaya Tlanahuatiani Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl.

————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

In tlayecananih tlen tlahtocan-tequitiloyan caltlanahuatilmeh tlen tlaltlanahuatilmeh motlapehpeniseh ica sentlachiali, tlaseltitza, ichtacatzin ihuan xitlahuac, quen quihtos tlahtol tlanahuatili.

**TLEN NAHUI TLAHTOLOQUETZALI.** Itechpan Tribunal Superior tlen Justicia ihuan itlacayohuan tlen tlasencahualmeh amo hueyi tlahtlacoli:

**I.** Ihuicpa elis Magistrado tlen Tribunal Superior monequi monechicos seha amatlanequili tlen inin Amatlanahuatili quinnequilia Ministros tlen Suprema Corte tlen Justicia; ihuan noihqui monequis nelcuali ixnesis ipan ixtlamatilistli itequih noso ipan pamit tlen tlasencahuali, achi cuali tla tequipanotos ipan Iyolo Hueyi Altpetl. In Tribunal Superior tlen Justicia motecpanas ica tlapohualmeh magistrados tlen quixnextis tlen itechpohui itlacayo tlahtol tlanahuatili.

Ihuicpa motequihuis tequitl tlen quicahuaseh magistrados tlen Tribunal Superior tlen Justicia, in Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altpetl, quicahuas tocayotl imaco maquisencahua Tlanahuatil Tequichihuali Nechicolistli. In Magistrados quichihuaseh tlanahuatili ipan chicuaseh xihuitl ihuecahuayo ihuan huelis quineltequihua macaseh ipan Nechicolistli; ihuan tla ihquinoh mochihuas, san huelis quinquixtiliseh intlanahuatil tlen quenihqui moihtohua ipan Nahui Tocayotl tlen inin Amatanahuatili.

**II.** In tequichihualistli, tlamocuitlahuili ihuan tlaneltoquili tlen Tribunal Superior tlen Justicia, tlen juzgados ihuan sequinoc tla-cayotilistli tlasencahuali, imaco eltos Tlahtocan tlen Judicatura tlen Iyolo Hueyi Altpetl. In Tlahtocan tlen Judicatura quipias chicome imahuan, se tlen yehua elis Hueyi Tequihua noso Presidente Tribunal Superior tlen Justicia, ihuan noihqui yehua quiyecanas Tlahtocan. In ocsequin imahuan eliseh: se Magistrado, se Juez tlen Primera Instancia ihuan se Juez de Paz, tlen quintlapehpeniseh ica insaculación; se quitocahtlalis Tlanahuatiani tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altpetl ihuan seyoc omeh tlen quin-tequihuatlalis Tlanahuatil Tequichihuani Nechicolistli. Nochi tla-cameh tlen Tlahtocan monequi quinechicoseh in amatlanequilmeh tlen quitlahtlanilia se tlen elis Magistrado ihuan tequipanos

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

macuili xihuitl; quinquatlatiaseh motepotzco itztiaseh ihuan amo huelis quintocatlaliseh ipan seyoc yancuic cahuitl.

In Tlahtocan quintocatlalis Jueces tlen Primera Instancia ihuan sequinoc tlen ica seyoc to cayotl moyolitiseh ipan Iyolo Hueyi Altepetl, quen moihtos ipan tlahtol tlanahuatilmeh cam-pa mohitas pamitl tlen tlasencahuali tequitlistli.

**III.** Moihtos in tequichihualismeh ihuan tlanahuatilmeh tlen ica tequipanos Tlahtocan tlen Judicatura, mocuis tlahtoli tlen moihtohua ipan 100 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

**IV.** Moixtlaliseh tlahlamiquilismeh tlen ica itlacayo tlanahuatili moixtlaliseh tlanahuatilmeh ihuicpa quinmactiseh ihuan nochipa quin tlahlamictiseh tlanahuatianeh, ihuan noi-hqui yolchicahualistli tlen ohtequitl tlasencahuali.

**V.** Huelis quinmactiliseh tlen tequipanoa ipan Tlahtocan tlen Judicatura, ihuan noi-hqui magistrados ihuan jueces, tlen axhuel mochihua ihuan tlatzacuiltilmeh tle ixnesi ipan 101 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

**VI.** In Tlahtocan tlen Judicatura quichichihuas tomin tlayeyecoli tlen tribunales tlen justicia tlen tlatlanahuatili ihuan quititlanilis Tlanahuatiani Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl ihuicpa quisentica tialis ihuaya tomin tlayeyecoli tlen motequihuis tlen moixtlalis maquicualita in Tlanahuatil Tequichiani Nechicolistli.

**TLEN MACUILI TLAHTOLQUETZALI.** Oncas se Tribunal tlen Contencioso Administrativo, tlen quipias iselnahuatlistli ihuicpa quisencahuas cualantli tlen santlacameh ihuan tequihuaquemeh tlen chinanco Altepechantli Tequichihualistli tlen Iyolo Hueyi Altepetl.

Moixyeyecoseh in tlanahuatilmeh ihuicpa moyolitis ihuan itlanahuatilhuan, nochi yehuan moyolchicahuas ica itlacayo tlanahuatili.

**D.** In Ministerio Público tlen Iyolo Hueyi Altepetl quiyecanas se Procurador General tlen Justicia, tlen motocatlalis quen quiixnextia Tlahtoltlanahuaticayotl; inin tlahtoltlanahuatili ihuan itlacayo tlanahuatili tlen itechpohui quiihtoseh quenihqui monechicos, itlanahuatil ihuan quenihqui tequipanos.

————— TLALTLANAHUATILMEH SENTLANAHUATILOYAN IYOLO HUEYI ALTEPETL

**E.** Ipan Iyolo Hueyi Altepetl huelis motequihuis itechpan Tlayecanani tlen Mexihco Nechicolistli Tlaltlanahuatilmeh tlen moihtohua ipan vi tlatlapantli tlen 115 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili. In tocayotl ihuan moihcuenili tlen tequitini altepechantli tlen quiyecanas xitlahuac tlanahuatili tlen chichualo altepechantli mochihuas quen moihtohua ipan Tlahtlanahuatili.

**F.** In Tlahtocan tlen Huecapa Tlahtocan Sennechicolistli, noso queman mosiacahuas, in Sennechicolistli Tequitoloyan, huelis quihcuenis Tequihua Tlayecanani tlen Iyolo Hueyi Altepetl queman oncas malhuili tlahtlacoli tlen quiasis tlen quenihqui mohuicah ihuaya Chichualmeh tlen Sennechicolistli noso nelcuali altepechantli ipan Iyolo Hueyi Altepetl. In amalahtlanili mamopatla monequi temactilis ica tlahco tlen imahuan Tlahtocan tlen Huecapa noso Sennechicolistli Tequichihuani, queman ihquinoh monequis.

**G.** Ihuicpa nelcuali mopalehuseh tlen miac tlamantli chinanco tlasencahualmeh ihuan altepemeh san inihuantihya, ihuan inin ihuaya sentlanahuatiloyn ihuan Iyolo Hueyi Altepetl ipan tlaixyeyecolmeh ihuan tequichihualismeh ipan tlampa altepechantli campa monepanoa ihuaya Iyolo Hueyi Altepetl, quen mihtohua ipan 115 tlanahuaticayotl, vi tlatlapantli tlen inin Amatlanahuatili, tlen pamitl chanchihualistli; tlamanahuili tlen tech yohualohua; tlamocuitlahuili tlen oncah ipan tlatlapantli; teposnemilistli; nelcuali atl ihuan atoyahuali; tlanechicolihuan tlatequihuili tlasoli ihuan altepeco tlamocuitlahuili, itequihuacahuah huelis quixcuiloseh amatlapalehuilmeh ihuicpa moyolitiseh altepeixtlahuac nechicolismeh campa yaseh ihuan tlapalehuseh ipan motetoniseh intlanahuatilhua.

In nechicolismeh moyolitiseh ica incualmatilis tlen sentica tlapalehuseh. Ipan amatl tlatequihuili tlen ica moyolitis moihtos quenihqui moquetzaseh, quenihqui mosasaloseh ihuan tequichihuaseh.

Itechpan nechicolismeh moixtlaliseh:

**a)** In tlahtoltaquetzalmeh ihuicpa moihcuiloseh amatlapalehuilmeh, itechpan in nechicolismeh, tlen ica mosentica matiltiseh canin tlami in tlali, ihuan tlen mochihuas itechpan te-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

quitlaquetzalmeh, altepechantli tlapalehuilistli noso sequinoc tequichihualmeh ipan pamitl tlen moihtohua ipan achtohui tlahtolpamitl tlen inin tlahtol iyocalistli;

**b)** In tlahtoltaquetzalmeh ihuicpa moixtlalis, mosentica palehuiseh tlen tlatzquitoqueh ipan nechicolismeh, in tequichihualismeh nel asitoc ipan pamitl tlen moihtoquiah, ihuan noihqui ihuicpa sentica tlapalehuili tlen tlatequihuilme, tlacameh ihuan tomin tlen monequis ihuicpa mochihuas tequitl; ihuan

**c)** Sequinoc tlahtol tamachihualmeh ihuicpa sentica quiyetlaliseh ihuan mopaleshuiseh ipan yolchicahualistli tlen mohmotzquitoc altpetl, tequitlapalehuilmeh ihuan tequichihualmeh tlen sentica quicualitaseh tlen tlatzquitoqueh ipan nechicolismeh.

**H.** Tlen axhuelmochihuas ihuan itlamiya tlanahuatilmeh tlen inin Amatlanahuatili quixtlalia ihuicpa Tlatlanahuatilmeh motequihuis ihuicpa tequihuameh tlen Iyolo Hueyi Altepetl.

## CHICUASE TOCAYOTL

### Tlen tequitl ihuan intechpohui altepetlacameh

**Tlen 123 Tlanahuatihcayotl.** Nochi tlacameh iuan sihuameh intechpohui quipiaseh nelcuali tequitl iuan ipati ipan altepeco; ipampa inon, moolinis mamoyoliti tequitl iuan mamonechicocah tlen monequi ihuicpa inintequi, tlen quiihtohua tlahtol Tlanahuatili.

In Sennechicolistli Tlahtocan, san amo quixnamiquis tlen nica tlahtoltaquetzalmeh monequi quixnextis tlanahuatilmeh intechpa tequitl, tlen yohuanti tlanahuatise:

**A.** Ihuicpa in tequitinih, miltequitinih, calihtic tequitinih, tlayecchihuanih ihuan sentlalistli, nochi tequipanoli:

**I.** In tequipanoli san mohuecahuilis chicueyi cahuitl.

**II.** In tequipanoli tlen tlayohua san mohuecahuilis chicome cahuitl. Axhuel mochihuaseh: tequipanoli tlen pitzotic noso temahmatih, tepostequitl tlen tlayohua mochihua ihuan nochi tequitl tlen mochihua panotoc mahtlactli cahuitl, tlen ayamo quiaxitiah matlactli ihuan chicuaseh xihuitl;

\_\_\_\_\_ TLEN TEQUITL IHUAN INTECHPOHUI ALTEPETLACAMEH

**III.** Axhuel motequihuis intequih tlen conemeh tlen ayamo quiaxitiah matlactli ihuan nahui xihuitl. Tlen quipanotoqueh inin xihuitl ihuan ayamo quiaxitiah matlactli ihuan chicuaseh xihuitl huelis tequitiseh axquipanos chicuaseh cahuitl.

**IV.** Quemán moaxitis chicuaseh tonati tequitl monequi quiyecmachilis nel amo miac, se tonatih siacahualistli.

**V.** In sihuameh quemán iihitpan quinemiltiah conetzin amo huelis quichihuaseh tequitl tlen monequi motetiliseh ihuan achi temahmatih ihuicpa cuali nemilistli tlen tlayolitia; monequi quiyecmachiliseh se siacahualistli tlen chicuaseh samano tlen quemán ayamo asi tonati quiixtlalhihtoqueh asis conetzin ihuan chicuaseh samano tlen quemán asitohca conetzin, ihuan monequi quiselis asitoc itlaxtlahuil, quipixtos itequih ihuan tlen itechpohui tlen motlaniltoc ipan itequih. Ipan cahuitl tlen tlachichitiah quipiaseh ome siacahualistli tlen axnochipa ipan se tonatih, tlahco cahuitl tlen se ihuan se ihuicpa quin tlamacaseh inconehuan;

**VI.** In tepitzin tomin tlaxtlahuili tlen monequi quiseliseh tequitinih elis tlen seha noso tlen ixtlamatinih. Tlen achtohuimeh ipatih elis ipan tlalnescayotili tlen moixnextis; tlen ica ome motequihuis ipan pamitl tlen moixnextis tlen tomin tequitl noso ixtlamatilismeh, sequinoc tequitl noso sequinoc tlaphepeniltic tequitl.

In tepitzin tomin tlen seha tlaxtlahuili monequi quiaxilis tlen ica quintlacualtis ichanehuah se tequitiquetl, ipan pamitl tlen tlatequihuili, tlen altepechantli ihuan iyocalistli, ihuan ihuicpa temacas tlanequili tlamachtilistli tlen iconehuah. In tepitzin tomin tlaxtlahuili tlen ixtlamatinih moixtlalis quicuitinemiseh tlen quenihqui tlaeltoc ipan miac tlamantli tomin tequitilismeh.

In tepitzin tomin tlaxtlahuilmeh quiixtlalis se tlasennechicolistli campa monechicoseh tlainamiquinih tlen tequitinih, teaxcameh ihuan tlanahuatianeheh tlen huelis mopalehuis ipan iyohtzitzin nechicolismeh tlen san tetlahihiliseh tlen moitas melahuac monequi ihuicpa nelcuali tequichihuas.

**VII.** Hiicpa seh tequitl monequi seha tlaxtlahuili moselis, ihuan amo moitas tlenon itlacayo, ihuan canih ehuani.

**VIII.** In tepitzin tlaxtlahuili amo huelis mocotonas, mopi-huis noso mocuilis.



AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**IX.** In tequitinih intechpohui quiseliseh tlen ipihuiyah qui-tlaniseh caltequitilismeh, tlen moyectlalis quen moihtohua ipan inin tlanahuatilmeh:

**a)** Se Anahuac Nechicolistli, campa tlatzquitoseh tlaixnami-quinih tlen tequitinih, tlen teaxcameh ihuan tlanahuatianeh, quiixtlalis porcentaje tlapihuili tlen moxelos inixcotiah tequitinih;

**b)** In Anahuac Nechicolistli quichihuas tlatehtemolistli ihuan tlaixpohuali tlen monequis ihuan quinamiquis ihuicpa moixmatis nochimeh tlamantli tlen Anahuac tomin tequitl. Noiñqui quicullis tlen monequi mochihuas ihuicpa moolinis tepostequitl yolchicahualistli tlen totlamantzin, tlen melahuac monequi quiselis tominchicahuali ihuan tlen monequi ocepa quitechuseh tominchicahualmeh;

**c)** Yehua Nechicolistli huelis quiihitas in porcentaje tlen moixtlalihtos queman eltoseh tlaixpohualmeh ihuan tlatehtemolismeh tlen quinellhuayotiseh.

**d)** In tlanahuatili huelis quintlapopolhuis ma axtemacacah tlapihuili tlen yancuic caltequitinih ihuecahuaya san tlapoahuili ihuan amo miac xihuitl, tequitilismeh tlen tlattehtemolistli ihuan sequinoc tequitilismeh queman ihquinon monequilis itlacayotipa;

**e)** Ihuicpa moixtlalis quesqui tlapihuili tlen se ihuan se caltequitilistli temactilis mocuis tlahtolpechtli tlen motlaxtlahua quen moihtohua ipan tlahtoltlanahuatilmeh tlen Impuesto sobre la Renta. In tequitinih huelis quichihuaseh itechpan Caltlanahuatili tlen Secretaría tlen Hacienda ihuan Crédito Público tlen quimachiliah axquicualmatih, san monequi quitlepanitaseh tlen quiihtohua tlahtol tlanahuatili;

**f)** In tlatechpohuili tlen tequitinih quiseliseh in tlapihuilmeñh amo quiihtosnequi huelis mocalaqueh ipan tlayecantli ihuan tequichihualistli tlen caltequitinih.

**X.** In tlaxtlahuili monequi moselis nelnelia ica tomin tlen motequihuia, ihuan amo huelis mopatlas ica tlanamacalmeh, ica amameh, fichas noso sequinoc tlamantli machiotl tlen ica quinequiseh mamopatla tomin.

**XI.** Queman, ipampa miac tlamantli tlen axnochipa pano monequis achi miac cahuitl tequitiseh, mopihuis in tlaxtlahuil

\_\_\_\_\_ TLEN TEQUITL IHUAN INTECHPOHUI ALTEPETLACAMEH

tlen tlapihuili cahuitl se 100% tlen moixtlaltoc ipan cahuitl tlen ipa tequitl. Amo queman inin tequitl tlen axnochipa mochihua huelis quipanos eyi cahuitl ipan se tonatih, ihuan expa mo-sentoquiltias. In telpochmeh tlen ayamo quiaxitiah mahtlactli ihuan chicuaseh xihuitl amo huelis quinseliseh ipan inin tlamantli tequitl.

**XII.** Nochi cali tlen miltequitini, tepostequitini, ostocotequitini noso sequinoc tlamantli tequitl, motlanequilis, san quenihqui quixtlalish amatlachitlahualmeh tlanahuatilmeh, quinmac-tilis tequitinih cuali ihuan tlachpampa calmeh. Inin tlanahua-titli mochihuas itechpan tlen tlapalehuish tequicalmeh ipan Anahuac tomin nechicolistli campa monechicos tomin tlen ica quinpalehuis itequiticahua ihuan mochihuas se tlamapalehuili tlen ica huelis quimactiliseh tlanetoquili tlen axpatioh ihuan tlen monequis ihuicpa mocoahuliseh calmeh tlen elis inaxca.

Moitas quehuac nochimeh ica mopalehuiseh tla moquixtis se tlanahuatili ihuicpa moyolitit se tlacayotl campa tlatzquiseh tlaixnextilmeh tlen Sentlanahuatiloan, tlen tequitinih ihuan teaxcameh, tlen quitequihuitias tlatlahuili Anahuac Tomonin Nechicolistli. Inin tlanahuatili quiyectlalis amatlaxitlahualmeh tlen quiihtos quenihqui tequitinih huelis mocoहुiseh ininchan tlen saniman omoihtoh.

In tlahtol tlasencahualmeh tlen moihtohua ipan achtohui tlahtolpamitl tlen inin tlatlapantli, tlen yetoqueh quiahuac alte-peco, monequi quinquetzaseh caltlamachtilmeh, caltlahtiloyan ihuan sequinoc tlapalehuilmeh tlen monequilia chinanco.

San tlapihuili, ipan inin tequinechicolismeh, queman icha-nehuah quipanos mahtlactli pohuali chanchihuanih, monequi quiiyocaquixtis se achi tlali, tlen amo nel cuecuetzih quipias macuili mil metros cuadrados, ihuicpa moquetzaseh caltla-namacalismeh, calmeh tlen tlapalehuiah ipan altepetlalmeh ihuan nechicolismeh tlen tlamahuiloli.

Axhuel motlaliseh ipan tequinechicolistli caltlanamacanih tlen tlaihuintilistli atl ihuan mahuilti calmeh tlen tlatlanili.

**XIII.** In caltequitinih, san catlia ihqui tequitl quichihuaseh, mo-nequi quin mactiliseh intequiticahuah, tlamachtilistli ihuan tlaix-nextilistli ihuicpa in tequitl. In tlahtol tlanahuatili tlahtolchihuili

quihitos in tlachihualmeh, ohtequimeh ihuan tequichihualismeh tlen ica in teaxcameh monequi quisencahuaseh inin tlanequili.

**XIV.** In teaxcameh tlen caltequitinih in ixcahuil tlen panos ipan tequitl ihuan colecolismeh tlen tequitinih, quinmelahuas noso ipan intequichihualis, ipampa inon, inteaxcameh monequi quitlaxtlahuaseh tlen intechpohui, san catlia ihqui ica momiquilis noso san axhuel tequitis se ome tonatih noso nochipa, san tlen quiihtoseh tlahtol tlanahuatilmeh. Inin ixcahuilistli atxlamis ihatza teaxca quicalaquis seyoc tequitiquetl;

**XV.** In teaxca tlanahuatil quiitas, san quenihsqui mocahtoseh, in tlanahuatilmeh itechpan tlen tlachpampa ihuan temachpan tlen caltequitiloyan, ihuan quicuis catlia ihqui cuali tlata-machihualmeh monequis ihuicpa amo oncas tlacocoli queman motequihuseh teposmeh ihuan tlatequihuilme h ipan tequitl, ihuan nelcuali moyectlalis inin tequichihuali, ihuicpa maeli cuali ipan intlacayo in tlachialis tequitinih, ihuan macuali moscalti conetzin queman quinpantis sihuameh tlen tlanemiltiah. In tlanahuatilmeh quipiaseh, ica inon, tlatzacuiltli tlen monequis ipan inin tlamantli;

**XVI.** In tequitinih ihuan noihqui in teaxcameh tlen caltequitinih quipiaseh tlatechpohuili ihuicpa quimanahuseh intlanequilis, quichiahuseh nechicolismeh tlen tequitinih, nechicolismeh tlen ixtlamatinih, ihuan sequinoc.

**XVII.** In tlahtol tlanahuatilmeh quicualitaseh quehuac se tlatechpohuili tlen tequitinih ihuan tlen teaxcameh, tequiquetzalistli ihuan tequicotontli.

**XVIII.** In axtequitilismeh inpatih eliseh queman motlanequili se quiasicamatiseh mamoyectlalicah nochimeh tlapalehuilismeh tlen tlaeliltli, mamosennechico tlatechpohuili tlen tequitinih ihuaya tominchicahualistli. Ipan altpeco tlapalehuili elis tlanequili tlen tequitinih tematiltiseh ica mahtlaclti tonatih ayamo pano, iixpan Junta tlen Conciliación ihuan Arbitraje, tlen tonatih quixtlaltoqueh quiquetzaseh tequitl. In tequitlacotonmeh moihtos amo ipatih eliseh san iyohtzih queman tlen miaqueh axtequitinih quichihuaseh tlahtlacolmeh ipan tlacameh noso tlapihpialmeh, noso queman oncas mahmahtli, queman yehuan tlatzquitoseh ipan tlatlalismeh ihuan tlapelihuilismeh tlen tlanahuatilpan.

\_\_\_\_\_ TLEN TEQUITL IHUAN INTECHPOHUI ALTEPETLACAMEH

**XIX.** In tequitlacotonalismeh inpatih eliseh san queman oncas miac tlaeliltistli tlen ica monequis mamquetza tequitl, ihuicpa amo lehos tlacohualmeh, achtohui monequi quicualmatis Junta tlen Conciliación ihuan Arbitraje.

**XX.** In tlahtol tlaixnamiqulistli noso cualantli tlen tominchicahualistli ihuan in tequitl, mocuilis tlen quihtos se Junta tlen Conciliación ihuan Arbitraje, moyolitis ica seha tlapohualmeh tlaixnextilmeh tlen tequitinih ihuan teaxcameh, ihuaya se tlen tlanahuatilpan.

**XXI.** Tla in teaxca amo quinequis quiixtlalis tlen yehua quiihtohua iixpan tlen tesancahuani noso quiselis tlen tlasencahuali quihtos Junta, motlamiltis in tequitl tlanequili ihuan motlanequilis quitlaxtlahuilis in tequitiquetl ica iasica eyi metztlitl tomintlaxtlahuili ipihuiya tlen tlahtlacolistli quiixcahuiliseh tlen mochihuas ipan cualantli. Inin tlahtoltlanahuatili amo huelis motequihuis ipan sequinoc tlamantli tlachihualismeh tlen mihtohua ipan tlatlapantli tlen hualah. Tla tequitinih motlahuelnequiseh, motlamiltis in tequitl tlanequili.

**XXII.** In teaxca tlen quiquixtis se tequitiquetl san ipampa quinequis noso ipampa calaquis ipan se nechicolistli noso ipan tlapalehuili nechicolistli, noso ipampa mocalaquis ipan se axtequitilistli tlen ipatih, motlanequilis, san tlen quihtos tequitiquetl, quitlepanitas in tequitl tlanequili noso quitlaxtlahuilis tlen ipatih eyi metztlitl tomintequitl. In tlanahuatili quihtos tlamantli campa teaxca huelis momaquixtis tlen amo quitlepanitas tequitlanequili, itechpan tlatlahuas se tlapalehuilistli. Noihqui quipias tlanequili quitlaxtlahuis tequitiquetl tlen iasica eyi metztlitl tomintequitl, queman quisas ipan itequih ipampa teaxca amo quipias xitlahuac nemilistli noso ipampa quitlahtlacahuis, huelis yehua noso isihua, itatahuah, iconehuah noso iicnihuan. In teaxca amo huelis momaquixtis tlen inin tlanequili, queman tlahtlacolmeh hualaseh tlen itechpan tlatzquitoqueh noso ichanehuah tlen ihquinoch nemiseh ihuan yehua quicualmatis noso san quincahuilis ma ihquinoch nemican.

**XXIII.** In tlaneltoquilmeh tlen inasica tequitinih ica tomintequitl noso tlatlahuili tlen tequititoqueh ipan itlamaiyah xihuitl, ihuan tlen tequitlapalehuismeh, achi cuali moselis itechpan tlen sequinoc tlamantli tlen motlaniseh noso motlamiltis.

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**XXIV.** Tlen tlahuicalismeh moixcuiltihtoseh tequitinih tlen ica mopalehuiah inteacahuah, tlen inechicolishuan, ichanehuah noso tlen ipan tlatzquitoqueh, san iixcotiah elis tequitiquetl, ihuan amo queman huelis quintlanequiliseh ichanehuah, ihuan amo huelis quinnequiliseh tlahuicalismeh tlen quipanos se metztli tlatlahuili tlen tequitiquetl.

**XXV.** In tlapalehuili ihuicpa tequicalquiseh tequitinih amo quitlaxtlahuaseh, huelis tequicalaquiseh itechpan caltlanahuatilmeh tlen altepetalmeh, tequixiquipilmeh noso itechpan sequinoc caltlanahuatilmeh tlen altpeco noso tlen teaxca.

Ipan tlatemactilistli tlen inin tlapalehuili mocuilis tequitl tlanequilistli ihuan seha tlapalehuili, achi saniman quinseliseh ahquia san inin tequitl mopialiseh tlen ica tomintlaniseh tlen ininchan.

**XXVI.** Nochi tlahtol amatequitl tlen mochihuas tlen se mexicatlatcatl ihuaya se caltequitini tlen quiahuac ehuan, monequi ixnesis itlanahuatil tlen se altpetlali tequihua ihuan quiihitas se Consul tlen tlatlcatililtli campa tequitiquetl monequi yas, ihuan mamomati ipihuiyah tlahtolmeh, moihtos xitlahuac tlen tlatlahuili monequis ica mocuepas tequitiquetl quitlaxtlahuas caltequitini tlen tetequimaca.

**XXVII.** Amo ipatih elis ihuan amo quinnahuatis tlen mosencahuaseh, ihatzah moihtos ipan amatlahtoltequitl:

a) Tequitilistli tlen moixtlalis amo tetlacaita ipampa melahuac miaquintin, yehaya inon tequitl.

b) Tomintequitl tlen moixtlalis tlen amo cuali motlaxtlahuas ihcuac ihquino quiyeyecoseh Juntas tlen Conciliación ihuan Arbitraje;

c) Tlen achi hueyi cahuitl tlen se samano tlen mohcuilos ihuicpa moselis tomintequitl.

d) Tlen quinextiseh se tlapaquiltiuyan, tlacualoyan, cafencali, tlaihuintiuyan, noso tlanamacatiuyan ihuicpa motlaxtlahuas tomintequitl, queman amo tequitipanoa ipan inon tequitiuyan.

e) Tlen monequilis xitlahuac noso amo xitlahuac mamocohua tlatequihuilme ihpan tlanamacatiuyan noso campa moihtos.

f) Tlen tecahuiliseh ma amo temactilicah tomintequitl tlen tlahtol tlanamali.

\_\_\_\_\_ TLEN TEQUITL IHUAN INTECHPOHUI ALTEPETLACAMEH

**g)** Tlen elis tequicahuali quichihtos tequitiquetl tlen tomin-tlapalehuili itechpohui ipampa mococos ipan tequitl, ihuan ixtla-matili cocolistli, tlahtlacoli tlen oncas ipampa amo motlepa-nita amatlahtoltequitl noso quiquixtiseh ipan tequitlachihuali.

**h)** Nochi sequinoc tlahtolmatilismeh tlen monequis moca-huas se tlatechpohuili tlen motlaniltoc tequitiquetl, ixnesi ipan tlahtol tlanahuatilmeh tlen quinmanahuia ihuan quinpalehuia tequitinih.

**XXVIII.** In tlahtol tlanahuatilmeh quiixtlaliseh catlia ihqui tlapialmeh monechicoa ipan tlapiali tlen se chantli, tlapialmeh tlen amo acahya huelis mocuilis, amo huelis mocotonas ihuan moama axcatiseh, ihuan teaxcatihtehuaseh quen tlacameca-yotl axmonequis miac amachihualotl.

**XXIX.** Elis altepeco tlatequihui in Tlanahuatili tlen Seguro Social ihuan yehua quitlapachos tlapalehuili tlen axhuelnemi-listli, tlen huehueyotl, tlen tlachialistli, tlen tequicahualistli, tlen cocolismeh ihuan tlacocolmeh, tlen tlamocuitlahuili conemeh ihuan seyoc tlamantli tlapalehuili tlen nelcuali nemilistli tlen tequitinih, miltequitinih, tlen amo quipiah tomintequitl ihuan sequinoc altepechanehque ihuan ichanehuanih.

**XXX.** Ihuan noihqui moihtos ipatih ipan altepechantli, nechico-lismeh tlen tlapalehuiseh ihuicpa moquetzaseh calmeh amo patioh ihuan melahuac tlachpampa, tlen huelis quicohuaseh ihuan moax-catiseh tequitinih ica cahuitl flaxtlauihl tlen quiixtlaliseh.

**XXXI.** In tequitlanahuatilmeh tlen motequihuis intechpo-hui tequihuahmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh, ipan inixcotiah tlatlaptactli, san intechpohui tequihuahmeh tlen sentlanahuati-loyan ipan tlahtolmeh tlen nican moihtos:

**a)** Pamitl tlen tepostequitilistli ihuan tlapalehuilistli:

1. Yoyomitl;
2. Tlahuili;
3. Tlaixcopintli tlamahuisoli;
4. Oli;
5. Tlatzopelic chihuali;
6. Ostoco tequitl;
7. Metalúrgica ihuan siderúrgica mocuilis iyohyoc tepos

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

quixtilistli, moquixtis ihuan motzoyonis, ihuan noihqui mo-  
cuis tepostli ihuan acero tlen nochi tlamantli tlachihualmeh  
ihuan tepos canacmeh tlachihualmeh;

8. Hidrocarburos;
9. Chapopohltli;
10. Tlapayantli tetl;
11. Tenexchihuali;
12. Automotriz, mosentica tlalia ihuaya mecánicas noso  
eléctricas;
13. Química, mosentica tlalia ihuaya química farmacéutica  
ihuan nochi tlamantli pahtli;
14. Tlen/celulosa ihuaya amatli;
15. Tlen aceites ihuan grasas tlen vegetales;
16. Tlen quichihchihua tlacualismeh; san tlen mochihchi-  
hua ihuan moihilpia, moahocui ipan lata ihuan lemeteh motla-  
lia noso ica inon mochihua;
17. Tlen quichihchihuah tlen mooni, ihuan molemeta tlalia  
ihuan molata tlalia noso ica inon mochihua;
18. Tepos ocuilin momimiloni;
19. Huapal chihuani, tlen sentica motlalia cuatehtequini  
ihuan tlen mochihua triplay noso huapali tlamaneloli;
20. Vidriera, san tlen mochihchihua tescatl canahuac, alax-  
tic noso totocohtic, noso tlen envases; ihuan
21. Iyatl tlachihuani, tlen ipan motlalia iyatl tlanechicoli  
noso iyatl tlachihuali;
22. Tlapalehuilmeh tlen banca ihuan crédito.

**b) Caltequitinih:**

1. Tlen quinqtequiyecanas nelxitlahuac noso san tlamapa  
Sentlanahuatiloan;
2. Tlen tequitiseh ica se amatlahtol tlasencahuali noso qui-  
cahuas matequiti sentlanahuatiloan ihuan industrias tlen ini-  
huaya motlalihtoc; ihuan
3. Tlen quichihuaseh tequitl ipan tlali tlen sentlanahuatiloan  
noso tlen mochiantlalihtoseh ipan tlatlanahuatiloan, ipan atl  
tlatlanahuatili noso ipan taltipactli tlen san iaxca totlalnanzin.

Noihqui san intlanahuatil tequichihuahmeh tlen sentlanahua-  
tiloan, in tlatequihuili tlen tequitl tlahtoltlanahuatilmeh ipan



\_\_\_\_\_ TLEN TEQUITL IHUAN INTECHPOHUI ALTEPETLACAMEH

lahtolmeh itechpan cualantli tlen quitlahtlacoltia ome noso achi miac Tlaltlanahuatilmeh; nechicolismeh amatlahtoltequitl tlen moihtos tlanequilmeh quipano se Tlaltlanahuatili; tlanequilmeh tlen teaxcameh ipan pamitl tlen tlamachtlistli, quen quihtohua Tlanahuatili; ihuan intlanequilmeh tlen teaxcameh ipan pamitl tlen tlamachtlistli ihuan tlaixnextlistli tlen tequitinih, ihuan no ihqui tlen temachpan ihuan tlachpampa ipan tequinechicolismeh, ihuicpa inon, tequihuahmeh tlen sentlanahuatiloan quipaseh tlapalehuili tlen tlaltlanahuatilmeh, queman elis imacua-yohua noso tlachihualmeh tlen chinanco tlanahuatiloan, quen moihtohua ipan tlahtolpamitl tlanahuatili tlen itechpohui.

**B.** Tlen Chicahualmeh tlen Sennechicolistli, tlanahuaticayotl tlen Iyolo Hueyi Altepetl ihuan itequiticahuah:

**I.** In tequicahuatl tlen nochimeh tonati tlen tequitl tonayah ihuan yohualtipa elis chicueyi ihuan chicome cahuitl, tlen itechpohui. Tlen quiixpanoseh inin cahuitl eliseh tlen axnochipa tequitl ihuan motlaxtlahuas ica se ciento por ciento ipihuiya tlen ipa quitlani tlen moixtlaltos ipan nochi tonal itequih. Amo tlenon tlamantli in tequitl tlen axnochipa huelis quipanos eyi cahuitl ipan se tonati ihuan amo huelis expa mohmostla tonatih ihuan itlatoquilpan;

**II.** Iasica chicuasen tonati tlen tequitl, in tequitiquetl quiyecmatis se tonati siacahualistli, nel amo miac, ihuan quiselis asitoc itlaxtlahuil;

**III.** In tequitinih quiasicamatiseh vacaciones tlen amo huelis temos sempoali tonati ipan se xihuitl.

**IV.** Ni tomi tlen qui tlachilia quesqui quin temouilise ama ni yatij, qui tlasquilitoque ipan ni Tlanahuatihcayotl 127 tle ni Hueyi Amatlanahuatili tlanahuatihquetl.

Ipan amo tlenon tlamantli in tomintequitilismeh huelis achi tepitzin ihuicpa tlen nochimeh tequitinih tlen tequipanohua ipan iyolo hueyi altepetl ihuan Tlaltlanahuatilmeh tlen Totlalnanzin.

**V.** Nochi tlen seha tequitl itechpohui seha tomintequitl, ihuan amo moitas tla sihuatl noso tlatcatl;

**VI.** San huelis mocuis, moixcotonas, molocotzos noso axmoselis tomintequitl, tlen tlamantli moixtlalihtoc ipan tlahtol tlanahuatilmeh;

**VII.** In tequimactilistli tlen tequitinih mochihuas ica tlachihualmeh tlen ica huelis moitas tlamatilistli ihuan tlen hueli quichihuah tlen quinequih tequicalaquiseh. In tecpan tlanahuatilo-yan quin quetzas caltlamachtilmeh tlen Administración Pública;

**VIII.** In tequitinih mopialiseh tlapechpohuili tlen tlatleholtistli; ihquinoh tequitleholtistli tlen quinmactiliseh motetonis ipan tlamatilistli, necuali tlachihualismeh ihuan huecahualistli. Seha tlamantli, quipias cachi saniman tlapalehuili tlen san yehua tomintlani ipan ichan;

**IX.** In tequitinih san huelis quintequicotonaseh noso quin quixtiseh ica se tlamantli tlen melahuac, quen quihtos tlahtol tlanahuatili;

Tla sanmolhui quisaseh ipan intequih quipiaseh tlatechpohuili quiihtoseh tla quinequih maquinmactilicah intequih noso intlaxtlahuil tlen intechpohui, achtohui moitas tlanahuatili. Tla moixcotonas tequitilistli, in tequitinih tlen quin tlatlacaui-  
seh, intechpohui quipiaseh seyoc tequitl tlen seha ipatih tlen quiixpolihuiltiqueh noso maquintlaxtlahuicah;

**X.** In tequitinih intechpohui huelis monechicoseh ihuicpa quimanahuseh tlen nochi quincuesohua. Hueliseh, noihqui, quitequihuseh tlatechpohuili tlen ica quiquetzaseh intequih achtohui quisencahuaseh tlahtoltlanequilmeh tlen quiihtos tlanahuatili, tlen se noso miaqueh caltlanahuatilmeh tlen Altepeco Chicahualistli, queman axmotlepanitas nochipa ihuan ahachica tlatechpohuilmeh tlen inin tlanahuaticayotl quin mactilia;

**XI.** In altepechantli tlamocuitlahuili motecpanas quen moihtohua ipan inin tepitzin tlahtolquetzalmeh:

**a)** Quitlaxtlahuas tlacocolmeh ihuan cocolismeh tlen tequitilismeh; cocolismeh tlen santequitinih ihuan tlatatililicah; ihuan tequisiahcahualistli, axhueltequitilistli, huehueyotl ihuan mi-  
quilistli.

**b)** Tla oncas tlacocoli noso cocolistli, mopialis tlatechpohuili tlen quimanahuis itequih san quesqui cahuitl quiihtos tlahtol tlanahuatili.

**c)** In sihuameh queman quinemiltiseh conetzin amo quichihuaseh tequitl tlen etic tlen ica quitlanahuseh intlacayo campa moyolitia conetzin; monequi quiseliseh se metztlitl siacahualis-

\_\_\_\_\_ TLEN TEQUITL IHUAN INTECHPOHUI ALTEPETLACAMEH

tli tlen queman quiyeyecohtoqueh asiqui conetzin ihuan seyoc ome metztli teipan, monequi quiselis asitoc itlaxtlahuil ihuan amo quipolos itequih ihuan tlen itechpohui tlen quiasitos ipan itequih. Ipan cahuitl tlen tlachichitia quiptas ome siacahualistli ipan se tonati tlen axnochipa, iasica tlahco cahuitl tlen se, ihuicpa quin chichitis iconehua. Tlapihuiyah, quiselis tlapahtilistli ihuan conetlachialistli, pahmacalistli, tlapalehuilistli tlen tlachichitilistli ihuan tlapalehuili tlen ininchan conemeh.

**d)** In chanehuah tlen tequitinih quiptas tlatechpohuilistli tlen ica quinpahtiseh ihuan quiseliseh pahtli, ipan tlamantli ihuan quenihqui quiihtos tlahtol tlanahuatli.

**e)** Moquetzaseh nechicolismeh ihuicpa vacaciones ihuan nechicahualistli, ihuan noihqui caltlanamacatiloyan axnel tlapatioh ihuicpa quinpaheuis tequitinih ihuan ichanehuah.

**f)** Quinmactiliseh tequitinih axnelpatioh calmeh, quintlanehtiseh noso quinnamaquiltiseh, quen moixtlalihtos ipan amatequitl tlen achtohui mocualitas. Ipihuiyah, in tecpan Caltlanahuatiloian itechpan tlapalehuili tlen quichihuas, moixtlalis se Anahuac tominnechicoli tlen chantli campa moahocuis tlahtahuili inixcotiah tequitinih ihuan moixtlalis se tlachihuali tlen tomintlapalehuili tlen huelis quinmactilis tequitinih axpatioh tlapalehuili ihuan tlen monequis ihuicpa mamocoahuicah cuali calmeh ihuan tlahpampa, noso yehuan maquinquetzacah, quincualtlalican, quinyectlalican noso maquitlaxtlahuacan tlen tlahuicah tlen ini tlahcohualmeh.

In tlahtlahuilmeh tlen mochihuas ipan tominnechicolistli monequi momatiltis caltlanahuatili tlen quihuicas altpechantli tlapalehuili moyectlalis ipan Tlanahuatili tlen itechpohui, quenihqui mochihuas ihuan ohtequitl tlen monequi quihuicas tequichihualistli tlen motocahtihquiac tominnechicolistli ihuan quenihqui momahmacaseh inon tlapalehuilmeh.

**XII.** In cualantli tlen se tlaclatl, tlen nochimeh tlahcameh noso tlen nechicolismeh tlapalehuiane, moixpantiseh ipan se Tribunal tlen Conciliación ihuan Arbitraje tlen ipan tlatzquitoseh quen tematiltia tlahtol tlanahuatili tlasencahuili.

In cualantli tlen Poder Judicial tlen Sentlanahuatiloian ihuan itequiticahua quisencahuas Consejo tlen Judicatura Federal;

tlen oncas ipan Suprema Corte tlen Justicia ihuaya itequitica-hua quisencahuas tlen inin san iyohtziya.

**XIII.** Ten coyomeh, tlen coyomeh atl quimocuitlahuia, tlen ipan sequinoc tlaltipactli tequiti, Tequitini tlen cani in mo Tlateilhuiyah, tlaixmahtoque ipan tlatsquis iuan nochime tequitini tlen tlamocuitlahuia quinechicoseh san tle ni amatlanahuatili.

Tequitini tlen cani mo Tlateilhuiya, tlaixmahtoque ipan tlatsquis iuan nochimeh tequitini tlen tlamocuitlahuia tlen Sentlanahuatiloan, Iyolo Hueyi Altepetl, Tlaltlanahuatilmeh iuan altepeme, uelis quin ihcuanise cani tequiti tla amo qui chihua tlen quininnahuatiya tlen eltoc campa amatlanahuatil quema queino tlachihua masque istoque in tequi, que tla quin olinise tla qui ixpanoseh quema quipixtoque in tequitl. Tla tequihue tlen tetlatsacultia quiiltos ma moihcueni, ma qui olinica, ma quiquixtich, san nopaya itequi tlatlemach tlen amo qui ihtos ipan tlache mo tlacxili, uahca ni Hueyi Altepetl san monequi quitlaxtlahuulis indemnización iuan ni tlahuicaltlanahuatili tlen quipia quema tequitl, masqueh catliueli tlanahuatili quisati ipan se tlatsacuilatatl tla motempalehui ica seyoc tlamantli.

Tequihueme tlen iuehcapanca sentlanahuatiloan, Iyolo Hueyi Altepetl, Tlaltlanahuatilmeh iuan altepeme, iuan ihquino quichicahuiliseh ni tsoncomitl tlen Altepetl ica tlamocuitlahuiseh in axca tequihueme can yon Mo Tlatelhuiya, tlen tequitini tlamocuitlahuiyanih iuan tlen tepalehuiya pampa tlaixmati pan tlatsquia, tle in santlamahmatia nechca iuampoyouah iuan ahquin quintlamaca, qui chihuase san quenya oncas tlen ica momapalehuiseh qui piase achi miac tlamocuitlahuulistli.

Ni Hueyi Altepetl quinmactilis tlen noha tequititl ipan Coyomeh, Patlani iuan in Teposo Tetic, quin tlanehtise tlen quiiltoua ipan inciso f) tlen uala ipan iachiyoca XI tlen ni iiyoca, no quehañoc elis iuan inmaco eltos quin mocuitlahuise nochi tlen tequitini in iuaya.

**XIII. bis.** In tlatlahco tomincali ihuan caltlanahuatilmeh tlen Administración Pública Federal tlen tlatzquitoseh ipan mexcatl tlachihuali tomincali monahuatiseh ipan tequipanoli ihuaya itequitichuan ica tlen moiltihua ipan inin Tlahtoliyocalistli.

**XIV.** In tlahotl tlanahuatili quixtlalis catlia tequipanolmeh eliseh tlen tlaneltoquilistli. In tlacameh tlen ipan tequipanoseh quisehiseh tlanahuatili tomintequitl ihuan quiasicamatiseh tlapalehuilmeh tlen altepechantli.

**CHICOME TOCAYOTL**  
**Tlen Nochimeh tlachialismeh**

**Tlen 124 Tlanahuatihcayotl.** In tequichihualismeh tlen amo xitlahuac quinmacilia inin Amatlanahuatili tlen tequihuahmeh sentlanahuatiloyan, mocuamachilia san intechpohui tlen Tlatltlanahuatilmeh.

**Tlen 125 Tlanahuatihcayotl.** Amo acah tlatatl huelis quichihuas sasampa ome tequihuacayotl tlen chinanco tlaphepenili sentlanahuatiloyan, ihuan amo se tlen sentlanahuatiloyan ihuan seyoc tlen se Tlatltlanahuatili tlen noihqui chinanco tlaphepenili; san tlen quitocatlahihtoqueh huelis quihitos catlia to cayotl quinequi ipan tequipanos.

**Tlen 126 Tlanahuatihcayotl.** Amo huelis motlaxtlahuas tlehtleya tlen amo ixnesi ipan Tomintlayeyecoli noso moixtlalihotos ipan teipan tlahotl tlanahuatili.

**Tlen 127 Tlanahuatihcayotl.** Ni tlatequipanoni ipan nochi altepetl ,ni, mexihco tlali, pilaltepetsitsi campa tlatsequitoque, quenijqui campa tlanauatiyame istoque quin tlahtlachiliya amatlapouali tlen nochi uey altepetini monauatiya in selti uan tlenueli tequitiquetl qui seliya se achi tomi tlen quitequi chihotc, ni tequitl tlen quinmaca, elisquiya quenihqui tequiti yohuanti.

Ni pil tomintsi tlen qui seliah ni tequitini se xiuitl, quenihqui quisa ipan tlen qui sentiliya nochi xihuitl queni yahtiyoui:

**I.** Mo ilhuiya ni piltomintsi tlen quin mahmaca pilquentsitsi quin calaquia tlen tlacuahtinemi iuan quinselia in tomi tlen se xiuitl tequiti quin maca amatl tomi tlen ica quionpatla in tlacualis iuan sequihnoc quin tlaahaxiltilia, iuan ax quin paleuia ica seyoc tlamantli tlen amo in axca moiscaltia in tequitl iuan qui yaltia ipan in nehnemilis tequitl.

**II.** Axtleno tequichihquetl qui selia tomi quema aytequiti ipan ni ueyi altepetl quenihqui yahti.

**III.** Yon se tequitiquetl amo quiselia miac yon pilquentsi quenihqui in tlayacanca; quema mo tlanilia ica in tequitl uaca ueli quiselia achi in tomi tla nelia cuali tequitihoque, amo ueli quiselia miac quenihqui se xiuitl quin maca ni ueyi tlanahuatihquetl ipan ni rescio tlatij qui tllalia.

**IV.** Amo quin tlaxtlauia seyoc tlamantli quema yas tequitl quema mococohua yon quema qui caua in tequitl, quema quin tlanethia tomi san tlen tlacuilohtoque ipan amatl. Ni tlanahuatihquetl amatl quema tequiti quin pouilia tlaxque tequitl qui chiuase, iuan ni amo nimantsi quin tlaxtlauia, san quema tequititojqueya.

**V.** Ni in tomi tlen ni tequitini quin tenextilisquia quesqui qui tlanise quema quin tlaxtlause.

Ni Congreso de la Unión iuan Legislaturas ipan ni pil altepetsitsi iuan Asamblea Legislativa tlen ni mexihco tlali quenihqui mo tlani iuan quiquixtia tlahtolcamanali quenihqui elis Tlanahuatilcayotl quenihqui tlanahuatise iuan quintlatsacuiltise ne tequinini tlaj amo qui axiltilia iuan quema mococohua quenihqui camati ni Tlanahuatilhcaoytl.

**Tlen 128 Tlanahuatilhcaoytl.** Nochi tequichihuani tlen altepechantli, amo acah mocahuas, queman ayamo quiselia itequihuacayo, quihtos melahuac quitlepanitas Amatlanahuatili ihuan tlahtol tlanahuatilmeh tlen nopayoh mani.

**Tlen 129 Tlanahuatilhcaoytl.** Queman amo oncas cualantli, amo acah tequihua tlen yaotecayotl huelis quichihuas sequinoc tequichihuaslitli san tlen melahuac ihuaya moixtlalihtoc yaotecayotl. San oncas Comandancias Militares nelitztoseh ihuan senitztoseh ipan castillos, caltlachicahualo ihuan caltlahocuilmeh tlen tlatzquitoseh ipan Sentlanahuatiloan; noso ipan campamentos, cuarteles ihuan ostoco, tlen quiahuac chinanco mochantlaliseh ihuicpa asiseh tropas.

**Tlen 130 Tlanahuatilhcaoytl.** In tlahtolpehualistli tlen tlahtoloytl tlen queman moxeloqheh Tecpan tlanahuatiloan ihuan teocalmeh quiixnehuia tlahtol tlanahuatilmeh tlen moixtlalia ipan inin Tlanahuatilhcaoytl. In teocalmeh ihuan sequinoc teonechicolismeh quitlepanitaseh tlahtol tlanahuatili. San iixcotiah Tlahtocan

---

TLEN NOCHIMEH TLACHIALISMEH

Sennechicolistli tlanahuatil tequichihuas tlen pamitl altepechantli tlatiochihualistli, teocalmeh ihuan teotlahtoli nechicolismeh. In tlahtoltlanahuatili tlen itechpohui, tlen momatis ipan altepechantli, quixcualtlalis ihuan quichihuas inin tlahtoltlamatilismeh:

**a)** In teocalmeh ihua teonechicolismeh quipiaseh tlanahuatil tlacayotl quen teotlasentilismeh queman quinmacaseh amatocayotl tlen intechpohui. In tlanahuatili quitlachilis innemilis inin tlasentilismeh ihuan quiihtos quenihqui ihuan tlen amameh quinechicoseh ihuicpa motocaihcuiloseh.

**b)** In tequihuaquemeh amo mocalaquiseh ipan innemilis teotlasentilismeh;

**c)** In mexica tlacameh huelis quiyecanaseh san tlen yehuan quinequiseh teotlahtoli. In mexica tlacameh ihuan tlen quiahuac ehuaneh monequis, ihuicpa mochihuas, quinechicoseh amatlanequilismeh tlen quixnextia tlanahuatili;

**d)** Quen moihtohua ipan tlanahuatili tlahtolchihuali, in tlayecananih tlen teocalmeh amo huelis quiseliseh altepechantli tlanahuatili. Quen altepetlacameh intechpohui huelis tlaixhuasaniseh, amo huelis quixhuasaniseh intocah. Tlen ahquia quicahuaseh teocalmeh ica achtohui cahuitl ihuan tlen quiihtos tlahtol tlanahuatili, huelis quin tocah ixhuasaniseh.

**e)** In teopixcameh amo huelis monechicoseh tlen ica qui temoseh tlahtol tequichihualismeh ihuan amo quichihuaseh tetlahihilistli tlapalehuili noso axtlapalehuili tlen tlaixnextili, tlahtolnechicolistli noso tlehtleya tlahtol tlasentilistli. Noihqui amo hueliseh ipan altepechantli nechicolistli, ipan teopan nechicolistli noso tlen teotlahtoli tematiltli, ihuan amo ipan amatl campa ixnesis teotlahtoli, quixnamiquiseh tlanahuatilmeh tlen totlalnanzin noso caltlanahuatilmeh, ihuan amo quixpanoseh, san quen huelis, machiotl tlen totlalnanzin.

Mosen ixcotonas nochi tlamantli tlahtol nechicolismeh tlen quipiaseh tocayotl campa ixnesis se tthatoli noso tlehtleya tlanamnextili tlen ihuaya moixtlalis tlaneltoquili teotlahtoli. Amo huelis mochihuas ipan teocalmeh nechicolismeh campa ixnesis tlahtolnechicolistli.

San tlahtoli tlen melahuac moihtos ihuan mochihuas tlanequilmeh tlen moixcahuiltis, quuilpia anqueh quihtohua, tla ax-



quichihuas tlen moixcahuilia, quiselis tlatzacuiltli tlen moixtlalia ipan tlahtol tlanahuatili.

In teopixcameh tlen teocalmeh, icolhuan, iconehuan, iicnihan iahuan isahuahuan, noihqui tetlahtolmeh nechicolismeh campa yehuan tlatzquitoseh, amo huelis quiseliseh tlapiali tlen miquiseh, tlen tlacameh quin yecanaseh teopixcameh noso quin palehuiseh ica tonalnemilstli ihuan amo quipiaseh inteixmatcahuan ipan nahui tlacamecayotl.

In tlachihualmeh tlen innenmilis tlacameh san intlanahuatili tlen tequihuahmeh tequichihuaneh quen moixtlalia ipan tlahtol tlanahuatilmeh, ihuan quipias chicahualistli tlen yehuan quimactiliseh.

In tequihuameh tlen sentlanahuatilyan, tlen tlatlanahuatilmeh ihuan tlen altlepetlalmeh, quipiaseh ipan inin pamitl tequihuacayotl ihuan tlanahuatilmeh tlen quihtos tlahtol tlanahuatili.

**Tlen 131 Tlanahuatihcayotl.** Itequihuacayo tlen sentlanahuatilyan .quinqinamas tlanamacalismeh tlen mohualicas noso moquixtis noso tlen mopanolitis ipan Anahuac tlatipactli, ihuan noihqui nochipa quimaxitlahuas ihuan axquiselis, ipampa tlamocuitlahuili noso tlapihpiali, miac tlamantli tlahuihuicali iihitico totlalnanzin, san catlia ihqui ehuan; san amo huelis quiixtlalis Sentalnhautiloyan; ihuan huelis quiihtos, ipan Iyolo Hueyi Altepetl, tlanamali ihuan tlanahuatilmeh tlen moihtohua ipan tlatlapantli vi ihuan vii tlen 117 Tlanahuatihcayotl.

In Tequichihuani quipias tlanahuatili tlen quimactilis Tlahtocan Sennechicolistli ihuicpa quitlehcoltis, quilocotzos noso quipolihiultis tlen ipatih tlamantli tlen moquixtis noso mohualicas, quiixtlalis yehua Tlahtocan, ihuan ihuicpa quiyolitis sequinoc, noihqui ichuicpa quilocotzos noso quicotonas tlen mohualicas, tlen moquixtis ihuan mopanolitis tlaeliltismeh, tlachihualmeh ihuan sequinoc, queman quiihtos saniman monequi, tlen ica moyectlalis tlanamacali tlen quiahuac, tomintequitl tlen totlalnanzin, tlasenyetos tlen tlaelilti ipan Anahuac tlatipactli, noso seyoc tlamactli tlahtolnequili, itlapalehulis totlalnanzin. Yehuatzin Tequihichuani queman quititlanis amatomin tlayeyecoli ipan Hueyitlahtocan nochi xihui-

tipa, motlahlanis maquicualmatican quenihqui motequihuis tlen ipan quimactiltoqueh.

**Tlen 132 Tlanahauticayotl.** In chichahuac calmeh, in nechicolcalmeh, in cuescomalmeh ihuan sequinoc tlamantli axtlachihuali tlapialmeh tlen quiixtlaltos Tlanahauticayotl tlen Sennechicolistli tlen tlapalehuis ipan altepechantli, quicuilis tlanahuatili tlen Chichahuacalmeh Sentlanahuatilmeh quen moixtlalis ipan tlanahuatili tlen quiixnextis Tlahtocan tlen Sennechicolistli; tlen teipan tlacohuas ipan mexicatli tlaltipactli tlen se Tlaltlanahuatili, monequis maquicualmati tlanahuatili tequichihuani tlen itechpohui.

**Tlen 133 Tlanahuatihcayotl.** Inin Amatlanahuatili, in tlahtocan tlanahuatilmeh tlen Tlahtocan Sennechicolistli ipan moyolitiseh ihuan nochi Tlahtoltlanahuatilmeh tlen ihuaya mocualmatiseh, mocualchihuas ihuan mocualchihchihuaseh ica Tlayecanani tlen Totlalnanzin, ihuaya itlahtol selistli tlen Huehcapa Tlahtocan, yehuan eliseh in Hueyi Tlanahuatili tlen Sennechicolistli. In tlahtol tlasencahuacalmeh tlen se ihuan se Tlaltlanahuatili mosencahuaseh tlen omoihtoh ipan Amatlanahuatili, tlanahuatilmeh ihuan tlahtoltlanahuatilmeh, ihatzah tlahtoltlanequilmeh tlen tlaixnamiqui huelis oncas ipan Amatlanahuatilmeh noso tlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh.

**Tlen 134 Tlanahuatihcayotl.** In tomin tlapialismeh tlen Sentlanahuatiloan, Caltlanahuatilmeh, Altepetlalmeh, ihuan Iyolo Hueyi Altpetl, ihuan noihqui tlen itechpohui altepechantli tequichihualismeh, mohuicas tequichihualistli ica nelcuali, cuali ihuan xitlahuac ihuicpa quiasicamatis tlen tlanequilmeh tlen ica moixtlalihtoqueh.

In Tlaasiltli tle ica inin tequitl tle inin tlomin tlapialismeh moyehyecoseh ica instancias técnicas tle quiixtlalise, tlen ihquina qui ihtose, in Sentlanahuatiloan, Caltlanahuatilmeh, Altepetlalmeh, iuan Iyolo Hueyi Altpetl, tlen ica mosentlalis inin tomin tlapialistli mo tialis campa ihquia moihtohua ipan tlahcuilolpamitl tlen tiompano. Tlen tiompano, amo quiixpanos tlen moixtlalihtoc ipan tlanahuatihcayotl 74, tlatlapantli VI iuan 79.

In tlacohualmeh, tetlaneltilmeh iuan tequixtilmeh tlen miac tlamantli tlapialmeh, tlatemactilistli tlen tequichihualmeh

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

ihuan tetlanehuili tlachihualmeh tlen mochihuas, tlatemactiliseh noso mochihuaseh itechpan tlatematilistli tlen altepechantli ihuicpa matemactilican cuahcualmeh tlaixyeyecolmeh ipan ix-tzactoc amatl, tlen moixtlaños iixpan altepechantli, tlen ica melahuac mochihuas maquiseli Sentlanahuatiloan tlen cuahcualmeh ipatih, cuali tlachihuali, tlaxtlahuali, nelcuali tlatemactili ihuan sequinoc tlehuelmeh tlen ipatih.

Queman in tlatematilismeh tlen mihtohua ipan tlahtolpamitl tlen onpanoc amo nelcuali ihuicpa monelchihuas inon tlanequilmeh, in tlanahuatilmeh quiixtlalish tlahtoltaquetzalmeh, tlahtoltlachihualmeh, tlahtoltamachihualmeh, amatlanequilmeh iuan sequinoc tlehuelmeh ihuicpa moneltoquilis axnelpatioh, nelcuali, cuali, nelxtilahuac iuan cuali nemilistli tlen ica mochihuas manelcuali mopalehuili ihuicpa in Sentlanahuatiloan.

In tlatequihuili tlen tomin tlapialismeh tlen Sentlanahuatiloan, tlen ica Caltlanahuatilmeh, Altepetlalmeh, iuan Iyolo Hueyi Altepetl, ihuan noihqui tlen intechpohui altepechantli tequichihualismeh, mochihuas quemi moihtohua ipan inin tlanahuatihcayotl iuan ipan amatlanahuatilmeh reglamentarias. In tlayehyecoli tlen ica motequihuihtos inin tlapialismeh mochihuas ica instancias técnicas tlen entidades federativas tlen nica moihtohua ipan ome tlacuilolpamitl tlen inin tlanahuatihcayotl.

In tequichihuanih tlen altepechantli eliseh yehuanti intlanequilis mamochihua inin tlahtoltaquetzalmeh tlahtolmeh tlen Nahui Tocayotl tlen inin Amatlanahuatili.

In tequichihuanih tlen altepechantli Sentlanahuatiloan, Caltlanahuatilmeh, Altepetlalmeh, ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, iuan inin delegaciones, quipia ipan nochipan cahuitl intlanequilis mamotequihui ica xitlahualistli inin tlapialismeh altepechantli tlen ini maco eltoc, iuan amo quiihtoseh quenihqui momohmoyahuas ica motlatlanise tlahtoli nechicolismeh.

In Amatlayolmelahquetl, ica tlehueli tlayolmelahcayotl, tlen moixnextis quemi ino, tlen poderes públicos, órganos autónomos, tlen dependencias iuan entidades tlen administración pública iuan sequihnoc eyi órdenes tlen gobierno, quipiah caltlanahuatilistli iuan no tlayolmelahcayotl, tlamachtilistli noso tle orientación vocacional. Nion sempa inin tlayolmelahcayotl

---

TLEN NOCHIMEH TLACHIALISMEH

quimpixtos tocaitl, tlaicopincayotl, tlahtoli noso tlainextili tlen quinextis se acahya tlanahuatihquetl tlen tetlapalehuiya.

Inin Amatlanahuatilcayotl, ipan yoyohyoca intlachihchihaul, moihtos quenihcatsa mochihuas nehliia tlenihqui moihtohua ipan ome tlahcuilolpamitl tlen tiompano, iuan noquihui-cas tlatzahcayotl tlen moihtohots tlen tlanahuatihcayotl.

**CHICUEYI TOCAYOTL**

**Tlen tlapatlali Amatlanahuatili**

**Tlen 135 Tlanahuatihcayotl.** Inin Amatlanahuatili huelis mopihuis noso mopatlas. Ihuicpa in tlapihuilmech noso tlapatlalmech huelis ipan motlalis Amatlanahuatili, monequi ipan Tlahtocan tlen Sentlanahuatiloyan, mamomatlahanacan ome tlen eyi tlatlapantli tlen tlacamech monechicohtosech, tlen quicualitasech mamopatla noso mamopihui ihuan inin maquiselican achi miaquech tlen tlanahuatil chihualisemeh tlen Tlatlanahuatilmeh.

In Tlahtocan tlen Sennechicolistli noso in Sennechicolistli Tequichihuani tla inon monequis, quipohuasech tlamatlalantli tlen tlanahuatil tequichihuanich ihuan quiihtosech tla moselihqui tlapihuilmech noso tlapatlalmech.

**CHICNAHUI TOCAYOTL**

**Tlen axhuel Moixpanos Amatlanahuatili**

**Tlen 136 Tlanahuatihcayotl.** Inin Amatlanahuatili amo quipolos chicahualistli ihatzah quempan oncas cualantli moixcotonas itlatlepanitalis. Tla oncas tlehueli cualantli ipan altepechantli, motlalis se tlanahuaticayotl tlen quihuicas seyoc tlahtoltlanahuatilmeh tlen moihtohua ipan Amatlanahuatili, saniman in altepetl ocsepa momaquixtis, moixtlepanitas in Amatlanahuatili, ihuan inin tlasencahuali ihuaya tlanahuatilmeh tlen omoquixtihtos, quinixpantisech, ihuan nochimech tlen ixnesisech ipan tlanahuaticayotl tlen quisas ipan cualantli, ihuan tlen tlapalehuitosech ipan inin cualantli.

### TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

**Tlen se Tlanahuaticayotl.** Inin Amatlanahuatili moamaquixtis saniman ica hueyi ilhuatl moihtos motlepanitas ipan nochi Totlalnanzin, amo ihuquinon tlen tlahtoltlanahuatilmeh tlen itechpohui moixpehpenaseh tlen Supremos Poderes Federales ihuan tlen Tlaltlanahuatilmeh, tlen saniman motlepanitaseh, tlen pehuas itlanahuatil ipan achtohui tonatih mayo tlen 1917 xihuitl, ipan inon tonatih monequi monechicos ipan mahujistic ilhuatl in Tlahtocan Tlasennechicolis ihuan motemactilis quitlepanitas tlanahuatili in altepetlacatl tlen quitlaphepeniseh tlen amo huecahuas quixtlapehpeniseh ihuicpa tequichihuas quen Tlayecanani tlen Totlalnanzin.

Ipan tlaixpehpenilmeh tlen monequi tlanotzaseh, quen moihtohua ipan tlanahuaticayotl tlen saniman hualah, amo tlanahuatis V tlatlapantli tlen 82 tlanahuaticayotl, ihuan amo tlacotonas ihuicpa elis tepantlahtoani noso huecapa tepantlahtoani, tequipanohtos ipan Ejército, tla amo tlanahuatiltos ipan distrito electoral tlen itechpohui; noihqui amo huelis mocotonaseh ihuicpa huelis quinixtlapehpeniseh tlen yancuic hualas Tlahtocan Sennechicolistli, in Secretarios ihuan Subsecretarios tlen Estado, tla yehuan mosenihcueniseh ipan intequih ipan tonatih tlen queman quisas amatlanotzali tlen itechpohui.

**Tlen ome Tlanahuaticayotl.** In tlamocuitlahuiani tlen Chicahuac Tequichihuani tlen Totlalnanzin, saniman moamatlalis inin Amatlanahuatili, tlanotzas mamochihua tlaixpehpenilmeh tlen Chicahualismeh Sentlanahuatiloan, moilhuis mamochihua inin tlaixpehpentli tlen ica saniman moyolitis Hueyi Tlahtocan, ihuicpa mopohuas amatlaixhuasantli tlen moixtlalis ipan tlahehpentli tlen hueyi tequihua, huelis moihtos ahqui tlatatl motocahtlalia quehuac Tlayecanani tlen Totlalnanzin, tlen ica huelis mosencahuas tlen moihtohua ipan tlanahuaticayotl tlen onpanoc.

**Tlen eyi Tlanahuaticayotl.** In echca cahuitl tlen sennechicolistli pehuas mopohua, ihuicpa Tepantlahtoanah ihuan Huecapa Tepantlahtonah, ipehuaya septiembre tlen echca

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

ompanoc, ihuicpa Tlayecanani tlen Totlalnanzin, ipehuaya diciembre metztl tlen 1916 xihuitl.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** In Tepantlahtoanilh tlen Huecapa tlen echca ixtlatehpenilmeh quihuicaseh tlapohuali tlaixnamiquili, san huecahuaseh ome xihuitl ipan in tlanahuatil, ihuicpa Huecapan Tlahtocan moyancuilis sateipan, itlacoaya sesen ome xihuitl.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** In Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli quintocahtlalis in Magistrados tlen Suprema Corte tlen Totlalnanzin, ipan echca mayo metztl, ihuicpa tlen inin hueyi Tlaçayotl huelis moilhui ixtlalis ipan se tonati junio.

Ipan inin tlaixpehpentli amo ipatih elis in 96 tlanahuaticayotl campa quiihtohua moixtlalish in tocah tlen chinanco tlanahuatil chihuaneh, inin tlen quintocatlalish san eliseh ihuicpa tlen achtohui cahuitl san ome xihuitl quen quiixtlalia in 94 tlanahuataicayotl.

**Tlen chicuase Tlanahuatihcayotl.** In Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli quipias se cahuitl tlen axnochipa nechicolismeh tlen pehuas ipan 15 tonati abril tlen 1917, ihuicpa moquetzas quehuac Colegio Electoral, quipohuas amatlaixhuasantli ihuan quicualmatis in tlaixpehpentli tlen Tlayecanani tlen Totlalnanzin, quichihuas tlatematilistli tlen itechpohui; ihuan ipihuiyah, ihuicpa quiquixtis in Ley Orgánica tlen Tribunales tlen Circuito ihuan tlen Distrito, in Ley Orgánica tlen Tribunales tlen Distrito Federal ihuan Territorios, ihuicpa tlen Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin saniman maquichihua in toçayotl tlen Magistrados tlen Circuito ihuan Jueces tlen Distrito, ihuan yehua Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli in tlaphepenilistli tlen Magistrados, Jueces tlen achtopan tlatelhuilistli tlen Iyolo Hueyi Altepétl ihuan Totlaltipac; noihqui quiquixtis nochimeh tlanahuatilmeh tlen tlahtlanis Hueyi Chicahualistli Tequichihuani tlen Totlalnanzin. In Magistrados tlen Circuito ihuan Jueces tlen Distrito, ihuan Magistrados ihuan Jueces tlen Hueyi Altpetl ihuan Tlaltipactli, monequi quiselish intlanahuaticayo ayamo asi tlen se tonatih julio tlen 1917 xihuitl, huanquinoh quisaseh tlen motocatlahitoseh tlen axcan Quimocuitlahuia Hueyi Chicahualistli Tequichihuani tlen Totlalnanzin.

**Tlen chicome Tlanahuatihcayotl.** Ipan inin cahuitl, in tlapohuali tlen tlaixhuasantli ihuicpa Tepantlahtoanih tlen Huecapa mochihuas ica se Junta Computadora tlen Primer Distrito electoral tlen sesen Tlatlanahuatiloan noso Iyolo Hueyi Altepetl, tlen mochihuas ihuicpa mopohuas tlaixhuasantli tlen tepantlahtoanih, quiquixtis inin Junta in tlaixnextili tocayotl tlen Huecapa Tepantlahtoanih tlen quintlaphepheniseh.

**Tlen chicueyi Tlanahuatihcayotl.** In Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin quisencahuas tlapalehuilmeh tlen ayamo motlachilihtos, ipan motlatzquilis tlahtol tlanahuatilmeh tlen axcan inpatih.

**Tlen chicnahui Tlanahuatihcayotl.** In Altepechaneh Primer Jefe tlen Ejército Constitucionalista, Quimocuitlahuia Tequichihuali tlen Sennechicolistli, quipia tlanahuatili ihuicpa quiquixtis tlahtol tlanahuatili tlen tlaixpehpentli, tlen ica huelis mochihuaseh, ipan inin cahuitl, in tlaixpehpenilmeh ihuicpa moyectlaliseh Chicahualismeh tlen Sennechicolistli.

**Tlen mahtlactli Tlanahuatihcayotl.** Tlen moixnextitosquiah ipan tlanahuaticayotl tlen quistosquia ipan cualantli, quitlahtol ixnamiqui tlen xitlahuac itlanahuatil Totlalnanzin, noso tlapalehuihtos ihuaya nese, tlatehuiya teipan ica tepos tlatopontli, noso temactilis tequitl noso tequihuacayotl tlen tla-cameh quimaquiliqueh Tlanahuaticayotl Sentlanahuatilstli, quin telhuiseh ica tlanahuatilmeh tlen motequihuiah, tla amo quintlapohpolhuihtos inin Tlanahuatihcayotl.

**Tlen mahtlactli ihuan se Tlanahuatihcayotl.** Queman Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli ihuan tlanahuatil tequichihuanih tlen Tlatlanahuatilmeh tequichihuaseh itechpan cualantli tlen tlali ihuan tequitinih in tlahtoltlaquetzalmeh tlen ixnesi ipan inin Amatlanahuatili ihuicpa tlen moihtohua ipan tlanahuatilmeh, motlalis mamotlepanita ipan nochi Totlalnanzin.

**Tlen mahtlactli ihuan ome Tlanahuatihcayotl.** In mexicatlacameh tlen tequipanoqueh ipan Ejército Constitucionalista, iconehuah ihuan sihuacahualmeh tlen yehuan, ihuan sequinoc tla-cameh tlen tlapalehuihqueh ipan Hueyi Mahmahtli noso ipan altepechantli tlamachtlistli, quipiaseh achi cuali tla-



---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

palehuilistli ihuicpa moaxcatiseh tlatlapantli tlen moihtohua ipan 27 tlanahuaticayotl ihuan tlatechpohuili tlen tlatemohuilmeh tlen tlahtol tlanahuatilmeh quiixtlaliseh.

**Tlen mahtlactli ihuan eyi Tlanahuatihcayotl.** Moixpolihuiltiah nochi tlahuicalismeh tlen ica tequitl moixcuilitoseh tequitinih, queman asis tonati tlen inin Amatlanahuatili, ihuaya teaxcameh, inchanehuah noso tlen quintequitiliayah.

**Tlen mahtlactli ihuan nahui Tlanahuatihcayotl.** Moixpolihuiltia Secretaria tlen Justicia.

**Tlen mahtlactli ihuan macuili Tlanahuatihcayotl.** Motequimaca in altepechaneh Encargado tlen Poder Ejecutivo de la Unión ihuicpa maquiquixti se tlanahuatili tlen tlatechpohuili altepechantli ica quintlatzacuiltiseh tlen axualchihuanih, tlapalehuianih ihuan tetlapachoanah tlen tlahtlacoli quichihtoseh iixpan tlen tlasencahuali tlanahuaticayotl tlen febrero metztli tlen 1913 xihuitl ihuan iixpan Tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili.

**Tlen mahtlactli ihuan chicuaseh Tlanahuatihcayotl.** In Hueyi Tlahtocan Tlanahuaticayotl ipan cahuitl tlen nochipa nechicolismeh, tlen pehuas ipan se tonati tlen septiembre metztli tlen sesen xihuitl, quiquixtis nochi tlanahuatilmeh tlayoltilismeh tlen Amatlanahuatili tlen ayamo moquixtiah ipan cahuitl tlen axnochipa tlen moihtohua ipan 6 tlanahuaticayotl tlen sapano ihuan saniman quinpanoltis tlahtol tlanahuatilmeh campa moihtohua tlen intechpohui altepechanehqueh ihuan tlanahuaticayotl 30, 32, 33, 35, 36, 38, 107, ihuan itlamiya tlen 111 tlen inin Amatlanahuatili.

**Tlen matlactli ihuan chicome Tlanahuatihcayotl.** In teopancalmeh ihuan sequinoc tlapialmeh tlen moihtohua ipan II tlatlapantli tlen 27 Tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili Tlahtocan tlen Tlatlanahuatilmeh Mexicameh Sennechicolismeh, tlen moixpatla ica inin Tlahtolamatl, itechpohui totalnantzin, quiixpias tlen axcan tlahtoltlanahuatili.

**Tlen mahtlactli ihuan chicueyi Tlanahuatihcayotl.** Moixpolihuiltia.

**Tlen mahtlactli ihuan chicnahui Tlanahuatihcayotl.** Moixpolihuiltia.

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Mochihua ipan Calnechicolistli tlen Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli tlen Querétaro, ipan sempoali ihuan mahtlactli ihuan se tonati tlen enero metztli tlen mil novecientos diecisiete.-Tlayecanani: Luis Manuel Rojas, Tepantlahtoani tlen Estado Jalisco.- Achtonhui Vice-Presidente: Gral. de División Cándido Aguilar, Tepantlahtoani tlen Estado Veracruz.-Tlen ica ome Vice-Presidente: Gral. Brigadier Salvador González Torres, Tepantlahtoani tlen Estado Oaxaca.-Tepantlahtaoni Estado tlen Aguascalientes: Daniel Cervantes.- Tepantlahtoani tlen Territorio Baja California: Ignacia Roel.- Tepantlahtoanih Estado Coahuila: Ma. Aguirre Berlanga, José Ma. Rodríguez, Jorge E. Von Versen, Manuel Cepeda Madreano, José Rodríguez González (Suplente).- Diputado por el Estado de Colima: Francisco Ramírez Villareal.- Diputados por el Edo. de Chiapas: Enrique Suárez, Lisandro López, Daniel A. Cepeda, Cristóbal Ll. y Castillo, J. Amilcar Vidal.- Diputado por el Estado de Chihuahua: Manuel M. Prieto.- Diputados por el Distrito Federal: Gral. Ignacio L. Pesqueira, Lauro López Guerra, Gerzayn Ugarte, Amador Lozano, Félix F. Palavicini, Carlos Duplán, Rafael L. De los Rios, Arnulfo Silva, Antonio Norzagaray, Ciro B. Cevallos, Alfonso Herrera, Román Rosas y Reyes (Suplente), Lic. Francisco Espinosa (Suplente).- Diputados por el Edo. de Durango: Silvestre Dorador, Lic. Rafael Espeleta, Antonio Gutiérrez, Dr. Fernando Gómez Palacio, Alberto Terrones B., Jesús de la Torre.- Diputadoe por el Edo. de Guanajuato: Gral. Lic. Ramón Frausto, Ing. Vicente M. Valtierra, José N. Macías, David Peñaflor, José Villaseñor, Santiago Manrique, Lic. Hilario Medina, Manuel G. Aranda, Enrique Colunga, Ing. Ignacio López, Dr. Francisco Díaz Barriga, Nicolás Cano, Tte. Crnl. Gilberto N. Navarro, Luis Fernández Martínez, Luis M. Alcocer (Suplente), Ing. Carlos Ramírez Llaca.- Diputados por el Edo. de Guerrero: Fidel Jiménez, Fidel Guillén, Francisco Figueroa.- Diputados por el Edo. de Hidalgo: Antonio Guerrero, Leopoldo Ruiz, Lic. Alberto M. González, Rafael Vega Sánchez, Alfonso Cravioto, Matías Rodríguez, Ismael Pintado Sánchez, Lic. Refugio M. Mercado, Alfonso Mayorga.- Diputados por el Edo. de Jalisco: Marcelino Dávalos, Federico E. Ibarra, Manuel Dávalos Ornelas, Francisco Martín del Campo, Bruno Moreno,

Gaspar Bolaños B., Juan de Dios Robledo, Ramón Castañeda y Castañeda, Jorge Villaseñor, Gral. Amado Aguirre, José I. Solórzano, Francisco Labastida Izquierdo, Ignacio Ramos Praslow, José Manzano, Joaquín Aguirre Berlanga, Gral. Brigadier Esteban B. Calderón, Paulino Machorro y Narváez, Crnl. Sebastián Allende, Jr.- Diputados por el Edo. de México: Aldegundo Villaseñor, Fernando Moreno, Enrique O Fárril, Guillermo Ordorica, José J. Reynoso, Antonio Aguilar, Juan Manuel Giffard, Manuel A. Hernández, Enrique A. Enríquez, Donato Bravo Izquierdo, Rubén Martí.- Diputados por el Edo. de Michoacán: José P. Ruiz, Alberto Peralta, Calletano Andrade, Uriel Avilés, Gabriel R. Cervera, Onésimo López Couto, Salvador Alcaraz Romero, Manuel Martínez Solórzano, Martín Castrejón, Lic. Alberto Alvarado, José Alvarez, Rafael Márquez, José Silva Herrera, Amadeo Betancourt, Francisco J. Mújica, Jesús Romero Flores.- Diputados por el Edo. de Morelos: Antonio Garza Zambrano, Alvaro L. Alcázar, José L. Gómez.- Diputados por el Edo. de Nuevo León: Manuel Amaya, Nicéforo Zambrano, Luis Ilizaliturri, Crnl. Ramón Gámez, Reynaldo Garza, Plutarco González, Lorenzo Sepúlveda (Suplente).- Diputados por el Edo. de Oaxaca: Juan Sánchez, Leopoldo Payán, Lic. Manuel Herrera, Lic. Porfirio Sosa, Lic. Celestino Pérez Jr., Crisóforo Rivera Cabrera, Crnl. José F. Gómez, Mayor Luis Espinosa.- Diputados por el Edo. de Puebla: Dr. Salvador R. Guzmán, Lic. Rafael P. Cañete, Miguel Rosales, Gabriel Rojana, Lic. David Pastrana Jaimes, Froilán C. Manjarez, Tte. Crnl. Antonio de la Barrera, Mayor José Rivera, Crnl. Epigmenio A. Martínez, Pastor Rouaix, Crnl. de Ings. Luis T. Navarro, Tte. Crnl. Federico Dinorín, Gral. Gabino Bandera Mata, Crnl. Porfirio del Castillo, Crnl. Dr. Gilberto de la Fuente, Alfonso Cabrera, José Verástegui.- Diputados por el Edo. de Querétaro : Juan N. Frias, Ernesto Perrusquia.- Diputados por el Edo. de San Luis Potosí: Samuel M. Santos, Dr. Arturo Méndez, Rafael Martínez Mendoza, Rafael Nieto, Dionisio Zavala, Gregorio A. Tello, Rafael Curiel, Cosme Dávila (suplente).- Diputados por el Edo. de Sinaloa: Pedro R. Zavala, Andrés Magallón, Carlos M. Ezquerro, Cándido Avilés, Emiliano C. García.- Diputados por el Edo. de Sonora: Luis G. Monzón, Ramón Roos.- Diputados

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

por el Edo. de Tabasco: Lic. Rafael Martínez de Escobar, Santiago Ocampo, Carmen Sánchez Magallanes.-Diputados por el Edo. de Tamaulipas: Crnl. Pedro A. Chapa, Ceferino Fajardo, Fortunato de la Hija, Emiliano Próspero Nafarrete.- Diputados por el territorio de Tepic: Tte. Crnl. Cristóbal Limón, Mayor Marcelino Sedano, Juan Espinosa Bávara.- Diputados por el Edo. de Tlaxcala: Antonio Hidalgo, Ascensión Tépal, Modesto González y Galindo.- Diputados por el Edo. de Veracruz: Saúl Rodiles, Enrique Meza, Benito Ramírez G., Eliseo L. Céspedes, Adolfo G. García, Josafat F. Márquez, Alfredo Solares, Alberto Román, Silvestre Aguilar, Angel S. Juarico, Heriberto Jara, Victorio N. Góngora, Carlos L. Gracidas (suplente), Marcelo Torres, Juan de Dios Palma, Galdino H. Casados, Fernando A. Pereyra.- Diputados por el Edo. de Yucatán: Enrique Recio, Miguel Alonso Romero, Héctor Victoria A.- Diputados por el Edo. de Zacatecas: Adolfo Villaseñor, Julián Adame, Jairo R. Dyer, Samuel Castañón, Andrés L. Arteaga, Antonio Cervantes, Crnl. Juan Aguirre Escobar.-Secretario: Fernando Lizardi, Diputado por el Edo. de Guanajuato.- Secretario: Ernesto Meade Fierro, Diputado por el Edo. de Coahuila.- Secretario José M. Truchuelo, Diputado por el Edo. de Querétaro.- Secretario Antonio Ancona Albertos, Diputado por el Edo. de Yucatán.- Prosecretario: Dr. Jesús López Lira, Diputado por el Edo. de Guanajuato.- Prosecretario: Fernando Castaños, Diputado por el Edo. de Durango.- Prosecretario: Juan de Dios Bojórquez, Diputado por el Edo. de Sonora.- Prosecretario: Flavio A. Bórquez, Diputado por el Edo. de Sonora.

Ipampa inon, nitlanahuatia mamoomatlali, mamomati ihuan mamoixtlali ipan cuacualtzin pantli ihuan mamomati ipan nochi totlalnanzin ihuicpa melahuac mamotlepanita.

Mochihqui ipan Tecapancali tlen Querétaro Altepétl, ipan 5 tonati febrero tlen 1917 xihuitl. V. Carranza. Tlaixhuasantli.

Ihuicpa Tetlahtolpalehuiani Manuel Aguirre Berlanga, Subsecretario Tlamocuitlahuiani tlen Despacho tlen Gobernación. Mexihco. Tlen nehuatl nechtlacamati nimitz matiltia mamoomatlali ihuan tlen sequinoc tlamantli monequis.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

Amatlanahuatili ihuan tlapatlalmeh. Mexihco, macuili tonatih febrero metzli tlen nahui tzontli, caxtolpohuali ihuan caxtoli ome xihuitl. AGUIRRE BERLANGA.

**SANPANOH TLANAHUATICAYOMEH  
TLEN TLAQUALTALILMEH TLAHTOLMATILISMEH**

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopatlah tlanahuaticayomeh 41, 54, 56, 60, 63, 74 ihuan 100 tlen Amatlanahuatili Tlahtocan tlen Mexicameh Tlatlanahuatilmeh.

Moixmati ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 3 septiembre tlen 1993.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin tlahtolamtilistli pehuas tequichihua ipan tonatih tlen queman moixmatis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Mocahuaseh ipan intlanahuatil tlen axcan Magistrados tlen Tribunal Federal Electoral tlen quinxtlapehpenihtos Tlahtocan tlen Tepantlahtoanilh tlen Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli, quen moihtohua ipan Tlahtolmatilistli tlen moama ixnextih ipan Tonal Tequichihualo tlen Sentlanahuatiloyan tlen 3 octubre tlen 1990 xihuitl.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** Ipan sentlanahuatiloyan tlaixpehpentli tlen 1994 motlapehpeniseh ihuicpa sesen Tlatlanahuatili ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, omeh tepantlahtoanilh tlen huecapa tlen axnelmiaqueh ihuan se tlen achtohui axnelmiac itechpan Tlanahuatil tequichihualismeh LVI ihuan LVII tlen Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli, tlen yehuan huecahuaseh ipan intequichihualis tlen se tonati noviembre tlen 1994 ihuan itlamiyah tequipanoli tlen tlanahuatil tequichihualistli tlen omoihtoh. Ihuicpa inin tlaixpehpentli, in tlahtocan nechicolisemeh monequi quiihcuiloseh se amatocayotl ica ome tlamantli tocatoyotl ipan sesen tlatlanahuatili.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** In tepaltlahtoanilh tlen Sentlanahuatiloyan tlen LVI Tlanahuatil tequichihuani tlen Tlahtocan Tepantlahtoanilh huecahuaseh ipan tlanahuatili ipan achtohui tonati noviembre tlen 1994 ihuan queman tlamis tlanahuatil tequichihuali tlen omoihto.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** In tlapehenili sen-  
tlanahuatiloyan ihuicpa mosentica tlalis in LVI Tlanahuatil te-  
quichihualistli tlen Tlahtocan Tepantlahtoanilh tlen Mahuistic  
Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli, mochihuas ica tlahtolpechtli  
tlen ica moxexeloseh altepemeh plurinominales ihuan macuili  
circunscipciones plurinominales tlen ica moxexelohua total-  
nantzin, ihuicpa mochihuas sentlanahuatiloyan tlaixpehpentli  
tlen 1991. Ihuicpa sentlanahuatiloyan tlaixpehpentli tlen 1997,  
tlen ica mosentica tlalis LVII Tlanahuatil Tequichihualistli,  
mochihuas se yancuic tlaxexeloli tlen altepemeh uninominales  
ica tlahtolpechtli tlen san iyohtziya quisas ipan sentlapohuali  
chanchihuani tlen 1990.

**Tlen chicuase Tlanahuatihcayotl.** Moixpolihuiltiah no-  
chimeh tlahtoltlanahuatilmeh tlen ica motlahtol ixnamiquiseh  
ihuaya tlapatlali tlen moixtlalihtoqueh ipan inin Tlahtoltlana-  
huatili.

**CALNECHICOLISTLI TLEN SENTEL NECHICOLISTLI TLEN MAHUISTIC HUEYI TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.-** Mexihco, Iyolo Hueyi Alte-  
petl, 2 septiembre tlen 1993. Tepantlahtoani tlen Huecapa Emi-  
lio M. González, Tlayecanani.- Tepantlahtoani tlen Huecapa  
Antonio Melgar Aranda, Tequichihuani.- Tepantlahtoani.- Juan  
Campos Vega, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Tlasencahualistli tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89  
Tlanahuaticayotl tlen Amatlahuatili Tlahtocan tlen Mexicameh  
Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh ihuicpa nelcuali moixnextis  
ihuan motlepanitas, niqixtia inin Tlahtoltlanahuatili chantli  
tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihuani, ina-  
huac Mexihco Hueyi Altepetl, ipan ome tonati tlen septiembre  
metztli tlen se mil ome tzontli nahpoali matlactli ihuan eyi xi-  
huitl. In Secretario tlen Gobernación, José Patrocinio González  
Blanco Garrido. Tlahtolixhuasantli.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

**Tlahtolmatilistli** tlen ica mopatlah tlanahuaticayomeh 31, 44, 73, 79, 89, 104, 105, 107, 122, ihuan noihqui itocah tlen to cayotl macuili, mopihuia ica se ix tlatlapantli tlen 76 tlanahuaticayotl ihuan se achtohui tlahtolpamitl tlen 119 ihuan mopolihiultia xvii tlatlapantli tlen 89 tlanahuaticayotl tlen Amatlahuatili Tlahtocan tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixmatqui ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilo-yan ipan 25 octubre tlen 1993.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motlepanita sempohuali ihuan mahtlactli tonati tlen teipan queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilo-yan, san amo tlen moihtohua ipan inin sanpano tlahtolmeh.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** In Nechicolistli Tlaixnextiane-neh tlen Iyolo Hueyi Altepétl tlen motlapehpenihque ihuicpa cahuitl tlen noviembre 1991 itlamiya noviembre tlen 1994, no-hua quipias tequihuacayotl tlen moixtlalia ipan VI tlatlapantli tlen 73 Tlanahuatili tlen inin Amatlanahuatili ipatih tlen queman itlanahuatil inin Tlahtolmatilistli.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** In III Nechicolistli Tlaixnextiane-neh tlen Iyolo Hueyi Altepétl quipias tlanahuatilmeh tlen quimactilia inin Tlahtolmatilistli, ihuan yehua mosenticatlalis ihuicpa cahuitl tlen pehuas ipan 15 noviembre tlen 1994 ihuan tlamis ipan 16 septiembre tlen 1997.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** Ipan 15 marzo tlen 1995, in cahuitl tlen nochipa nechicolismeh tlen Nechicolistli Tlaixnextiane-neh tlen Iyolo Hueyi Altepétl mochihuaseh tlen quenihqui moixtlalihtoqueh ipan inin tlahtolmatilistli.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** In achtohui to cayotl ihuicpa tequihuacayotl tlen Tequihua Iyolo Hueyi Altepétl, quen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli mochihuas ipan diciembre metztli tlen 1997 ihuan cahuitl amatlanahuaticayotl tlen itechpohui tlamis ipan ome diciembre tlen 2000 xihuitl. Saniman ye-



hua Tequihua quiselia itequihuacayo, in tlanahuatili tlen Iyolo Hueyi Altepetl nohua quihuicacias Tlayecanani tlen Totlalnanzin quen moihtohua ipan se tlahtolpechtli tlen VI tlatlapantli tlen 73 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili tlen ipatih eltos queman mocalaquis inin Tlahtolmatilistli. In Tequichihua ni tlen Sentlanahuatilo yan quipixtos tlanahuatili tlen ica quitocahltalis ihuan iseltica quihcuenis Tlayecanani tlen tlacayotl noso tlacayomeh tlen tlanahuatili Iyolo Hueyi Altepetl ihuan quihuicacias tequichihualistli ihuicpa Iyolo Hueyi Altepetl, tlen monequis, in tlanahuatilmeh tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

**Tlen chicuase Tlanahuatihcayotl.** In altepechanehque tlahtocan tlen tlatlanahuaticayotl motlapehpeniseh ihuan mochantlaliseh ipan 1995, quen moixtlalia ipan Tlahtoltlanahuatili ihuan tlanahuatilmeh tlen intechpohui.

**Tlen chicome Tlanahuatihcayotl.** In altepechantli tequitinih tlen quinquimacaseh ipan altepechantli tequitilo yan tlen Iyolo Hueyi Altepetl ihuan icaltlanahuatilo yan mopialiseh nochi tlen intechpohui tequipanoli.

**Tlen chicueyi Tlanahuatihcayotl.** In tlapehuaulti tlanahuatilmeh tlen tomin asitilistli ihuan tlayeyecoli tlen tlahtolmatilismeh tlen Iyolo Hueyi Altepetl ihuicpa motequihuis ipan 1995, 1996, ihuan 1997, ihuan noihqui altepetominyotl tlen 1995 ihuan 1996 quititlanis Tlayecanani tlen Totlalnanzin ipan Nechicolistli tlen Tlaixnextiane. In tomin altepechantli tlen 1994 quiixtlachilis Tlahtocan tlen Tepantlahtoanih tlen Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli.

**Tlen chicnahui Tlanahuatihcayotl.** Tlen queman ayamo moixpatla ihuan moquixtia tlahtoltlanahuatilmeh tlen quiyecanseh tomintlatecpantli tlen sentlanahuatilo yan ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, huelis motequihuis tlanahuaticayotl tlen pamitl motequihua tlen queman ayamo mocalaquia itlanahuatil inin Tlahtolmatilistli.

**Tlen mahtlactli Tlanahuatihcayotl.** Tlen queman ayamo moixnextia tlen yancuic tlanahuatilmeh tlen motequihuis ipan Iyolo Hueyi Altepetl, notlepanitas tlahtol tlanahuatilmeh ihuan tlahtol tlaixtlahualmeh tlen nohua ipatih.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

**Tlen matlactli ihuan se Tlanahuatihcayotl.** In Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli mocahuilis tlanahuatili tlen ica tlahtoltequichihuas, tlen itechpohui chinanco, ipan pamtitl tlen axnelmalhuili, tlen altepechantli ihuan tlahtlacoli ihuicpa Iyolo Hueyi Altepetl, tlen quemán ayamo moquixtia tlahtol tlanahuatilmeh tlen itechpohui sentlanahuatiloan, tlen quemán ipatih elis, imaco huetzis Nechicolistli tlen Tlaixnextianeh tlahtoltequichihuas tlen itechpohui, quen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualchihtoc miequin tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Sentica Tlatlanahuatilmeh.

Moixmatqui ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 22 agosto tlen 1996.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin tlahtolmatilistli ipatih elis tonilis tlen quemán moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, san amo tlen moixtlalia ipan tlanahuaticayotl tlen nican motecpanah.

**Tlen ome tlanahuaticayotl.** In tlapihuilmeh tlen motlalia ipan II tlatlapantli tlen 105 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlautolmatilistli, san tlen itechpohui tlaixpehpentli tlahtoltequichihualmeh tlen Tlatlanahuatilmeh, tlen ipan cahuitl motequihuia ipan tlapehpenili tequichihuali tlen mochihuas tlen quemán ayamo pehuas se tonatih abril tlen 1997, ipatih elis ipan se tonatih enero tlen 1997.

Ihuicpa in tlaixpehpentli tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatiloan ihuan chinancopa tlen moquixtiseh quemán ayamo asi se tonati abril tlen 1997 tlen ipampa mocualchihua tlen ixnesi ipan inin Tlahtolmatilistli, san sempa cahuitl, amo motequihuis ipan cahuitl tlen moixnextia ipan nahui tlahtolpamtitl tlen II tlatlapantli tlen 105 Tlanahuatihcayotl.

In tlachihualismeh tlen amo cuali amatlanahuaticayotl tlen quinquiseh quixnamiquiseh tlahtoli tlen se tlanahuatili tlen nochimeh

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

tlaixpehpentli ihuan Amatlanahuatili, tlen mochihuas quen moihtohua ipan 105 tlanahuaticayotl II tlatlapantli tlen yehua ihuan inin Tlahtolmatilistli, quemán ayamo así se tonati abril tlen 1997, motemacuiliseh ipan inin nelcuali tlahtoltlanahuatilmeh:

**a)** In cahuitl tlen moihatohua ipan ome tlahtolpamitl tlen II tlatlapantli tlen moihtohquia tlanahuaticayotl, ihuicpa moyeyecos tlachichuali, elis ipan caxtoli tlen senyahtoc tonati; ihuan

**b)** In Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin monequi quixolehuas tlachihualistli tlen mochihuas ipan se cahuitl tlen amo quipanos caxtoli tonati tlen tequitilistli, mopohuas tlen quemán moixnextis ipehuayah amatlaculloli.

In tlacualchihualmeh tlen 116 tlanahuaticayotl tlen moixtla-lia ipan inin Amatlamatilistli amo motequihuis ipan amatlahtol tlanahuatilmeh ihuan tlanahuatilmeh tlen Tlaltlanahuatilmeh monequi quichihuaseh ohchihualmeh tlaixpehpentli tlen tlaphehualistli mochihtos noso mochihuas ipan achtohui tonati enero tlen 1997. Ipan inin tlamantli, mopialis se xihuitl cahuitl tlen mopohuas quemán tlamis tlen itechpohui tlaixpehpentli tlachihualmeh, ihuicpa mosenticatlalis ihuaya amatlanahuatili ihuan tlanahuatili tlen tlahtoli omoihto.

Nochimeh ocsequin Tlaltlanahuatilmeh, tlen amo ixnexiseh ipan tlaixquixtilistli tlen tlahtolpamitl ompanoc, monequi quicuaultlaliseh iamatlanahuatil ihuan itlanahuatil tlen ica moihtohua ipan 116 tlanahuaticayotl tlen mocualtlalihtoc ica inin Tlahtolmatilistli, ipan se cahuitl tlen amo quiixpanos chicuaseh metztli tlen mopohuas quemán pehuas motequihua.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** Nelachi mohuecahuilis ipan 31 octubre tlen 1996 monequi motocatlaliseh Tlayecanani ihuan Secretario Ejecutivo tlen Consejo General tlen Instituto Federal Electoral, ihuan chicueyi yancuic consejeros electorales ihuan suplentes, tlen quinpatlaseh tlen axcan Huehuetlacameh Altepechanehque, tlen amo huelis occepa quintocatlaliseh. Quemán motocahtlaliseh noso mocualtlalis tlanahuatili tlen pamitl, in Consejo General tlen Instituto Federal Electoral nohua quichihuas tequitl tlen itechpohui ihuan tequipanolmeh tlen axcan quiixnextia in Código Federal tlen instituciones ihuan Tequichihualismeh tlen Tlaixpehpentli.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** Ipan tlaixpehpentli tlen 1997 motlapehpeniseh, ipan ompohuali matlactli chicome Tlanahuatil tequichihuali, sempohuali matlactli ihuan ome huecapa tepantlahtoanilh tlen ica ipehuaya tlaixnextili tlata-machihuali, itechpan tocayotl tlatecpantli tlen tlamatlalantli san sempa circunscripción plurinominal nacional, ihuan huecahuaseh ipan intequichihualis ipehuaya 1 tonati noviembre tlen 1997 ihuan cahuitl tlen tlamis Tlanahuatil tequichihuali. In tlaixcahuili mochihuas itechpan se tlachihuali tlen ipan motlalis in cociente natural ihuan resto mayor; ihuan mochihuas ica pamitl tlen temotias amatocayomeh tlen itechpohui. Moixpolihuiltia tlen ome tlahtolpamitl tlen eyi tlanahuaticayotl tlen sanpanoh Tlanahuatilmeh Tlahtoltlamatilistli tlen 2 septiembre tlen 1993, moixnextia ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan tlen eyi tonatih tlen yehaya metztlí ihuan seha xihuit, tlen ica mocualtlalihque Tlanahuaticayotl 41, 54, 56, 60, 63, 74 ihuan 100 tlen inin Amatlanahuatili.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** In yancuinih Magistrados Electorales monequi quinquihua tlaliseh achi ihuecahuiah ipan 31 octubre tlen 1996 ihuan, ipan inin cahuitl, monequis ihuicpa tlaixpehpehnalistli tlamatlalantli eyi tlen nahui tatlapantli tlen imahuan nopayoh yetoseh tlen Tlahtocan Huecapah.

**Tlen chicuase Tlanahuatihcayotl.** Tlen queman ayamo moquixtiah noso mocualchihuah in tlanahuatilmeh tlen itechpohui, in Tribunal Federal Electoral nohua tequipanotos ihuan tequichihuas tlen axcan quimanextilia in Código Federal tlen Caltlanahuatilmeh ihuan Procedimientos Electorales.

**Tlen chicome Tlanahuatihcayotl.** In Tlanahuatiani tlen Iyolo Hueyi Altepétl moixtlapehpenis ipan 1997 xihuitl ihuan quichihuas tlanahuatili, san inin sempatzin, itlamiyah tonatih diciembre tlen 2000 xihuitl.

**Tlen chicueyi Tlanahuatihcayotl.** In tlahtoltamachihuali tlen quiixtlalis tlanahuatili ihuicpa moquixtis tlahtoltlanahuatilmeh tlen quiyecanas chinanco tlaixpehpentli ipan Iyolo Hueyi Altepétl tlen moihtohua ipan tlahtoltlacotontli f) tlen V tlatlapantli tlen C moiycahuia tlen 122 tlanahuaticayotl tlen inin Tlahtolmatilistli, ipatih elis ipan achtohui tonatih enero tlen

1998. Ihucpa tlaixtlapehpentli tlen 1997 Tlanahuatiani ihuan tepantlahtoanih tlen Nechicolistli tlen Iyolo Hueyi Altepetl, motequihuis Código Federal tlen Caltlanahuatilmeh ihuan Procedimientos Electorales.

**Tlen chichnahui Tlanahuatihcayotl.** In tlanequili tlen moih-tohua ipan ome tlahtolpamitl tlen I tlatlapantli tlen ome tlahtol-pechtli, tlen C moyocahuia tlen 122 tlanahuaticayotl, tlen amo mocahuilia maasi Tlanahuatiani tla tequipanotos ipan inon tequihuacayotl san catlia ihqui itlachihualis, monequi mocua-machilis motequihuis san catlia ihqui altepechaneh tlen quiyecantos inon tlacayotl, ihatza quiyecantos ica seyoc tlamantli itocah.

**Tlen mahtlactli Tlanahuatihcayotl.** Tlen moixtlaltoc ipan II tlatlapantli tlen EYI TLAHTOLPECHTLI, tlen C moyocahuia tlen 122 tlanahuaticayotl, tlen quiihtohua tlaixpehpentli tlen tlayecananih tlen tlacayomeh tlahtol-tequichihualismeh tlen tlaixnescayotilmeh tlen Iyolo Hueyi Altepetl ipatih elis ipan se tonatih enero tlen 2000 xihuitl; ipan 1997 amo xitlahuac moixpehpenseh, quen moihtos ipan tlanahuatili.

**Tlen mahtlactli ihuan se Tlanahuatihcayotl.** In tlahtoltamachihuali tlen quixtlalia itlanahuatil tlen Nechicolistli Tlanahuatil tequichihuani tlen Iyolo Hueyi Altepetl ihucpa tlanahuatil tequichihuas tlen pamitl altepechantli ihuan tlahtlacoli tlen Iyolo Hueyi Altepetl ipatih elis ipan achtohui tonati enero tlen 1999.

**Tlen mahtlactli ihuan ome Tlanahuatihcayotl.** Imaco yahtias sentlanahuatilyan in axtlachihualmeh yetoqueh ipan Iyolo Hueyi Altepetl, tlen moixtlaltos quitequihuis Chichahualismeh tlen Sentlanahuatilyan, ihuan noihqui sequinoc tlamantli tlapialistli tlen noihqui huelis motequihuis.

**Tlen mahtlactli ihuan eyi Tlanahuatihcayotl.** Nochi tlahtoltlanahuatilmeh tlen quiyectlalia axcantzin chinanco tla-cayotilmeh ipan Iyolo Hueyi Altepetl nohua ipatih elis san queman ayamo quixnextiseh tlen inpatih tlacayomeh tlen monequi quinpatlaseh quen moihtohua ipan tlahtoltlanahuatilmeh ihuan tlahtolpechmeh tlen moixtlaliah ipan inin Tlahtolmatlistli.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUISTIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo hueyi Altepetl, ipan 21 agosto tlen 1996.- Huecapa Tepantlahtoani Fernando Ortiz Arana, Tequihua Talyecanani.- Tepantlahtoani Martina Montenegro Espinoza, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Francisco Xavier Saenz, Tequichihuani.- Tocayotl tlaixhuasantli. In mochihualistli tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Sentica Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ihuicpa mamoixnexiti ihuan motequihui, niquixtia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Tequichihuani Chicahualistli Sentlanahuatiloan, ipan Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempohuali ihuan se tonati tlen agosto metztli tlen mil novecientos noventa y seis. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtol tlaixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Emilio Chuayffet Chemor.- Tlahtol tlaixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualchihtoqeh in Tlanahuaticayotl 30, 32 ihuan 37 tlen Amatlanahuatili tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli Tlaltlanahuatilmeh.

Moixmatqui ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 20 marzo tlen 1997.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuaticayotl.** Inin Tlahtolmatilistli ipatih elis quempan panos se xihuitl tlen quempan quisas ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

**Tlen ome Tlanahuaticayotl.** Tlen quipolohtoseh in mexicayotl tlatatlistli, ipampa ica iniyolo quicuitoseh seyoc quihuac tlatatlistli ihuan tla nohua mopialiah nochi tlamantli tlen intechpohui, huelis mopalehuseh tlen moihtohua ipan 37 tlanahuaticayotl, moiycachihua A) amatlanahuaticayotl, achtohui motlahtlanis ipan Secretaría tlen Relaciones Exteriores, san quempan monequis.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** In tlahtoltlanahuatilmeh tlen motequihuiah tlen queman ayamo tlanahuatia inin Tlahtolmatilistli, nohua motequihuis ipan tlen tlacatiseh noso tlen moyolitiseh queman ipatih inin amatl, san tlen tlamtli tlahtoli tlen quinpalehuis, ihuan amo quin tlahtlacahuis tlen tlapalehuilmeh quinqmactilia tlaualtlalili tlen mopialia ipan inin Tlahtolmatilistli.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** Tlen queman in Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli ayamo quiquixtia tlahtol tlanahuatilmeh tlen itechpohui pamitl tlen tlacatilistli, nohua motequihuis in tlanahuatili tlen Tlacatilistli motequihuitihualah, tlen campa amo ihuaya moixnamiqúi tlen quihthoua inin Tlahtolmatilistli.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** Tlen san iyohtzih tlahtolpamitl tlen C) moyocahuia tlen 37 tlanahuaticayotl, pehuas motequihuia tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUISTIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo hueyi Altepetl, ipan 5 marzo tlen 1997.- Tepantlahtoani Juan José Osorio Palacios, Tlayecanani.- Tlen Huecapa Tepantlahtoani Melquiades Morales Flores, Tequichihuani.- Tepantlahtoani Armando Ballinas Mayes, Tequichihuani.- Tlahtol tlaixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlananyaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ihuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nihquixtia nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chichahuatli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihuani, ipan Mexihco Iyolo hueyi Altepetl, ipan chicome tonatih tlen marzo metztli tlen mil novecientos noventa y siete.- Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtol tlaixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Emilio Chuayffet Chemor.- Tlahtol tlaixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualchihtoc in 3° tlanahuaticayotl tlen Tlahtolisanpano, tlen Tlahtolmatilistli tlen ica mocualtlalihque in tlanahuaticayomemeh 30, 32 ihuan 37 tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli Tlaltlanahuatilmeh, moixnextih ipan 20 marzo tlen 1997.



---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

Moixmatqui ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 26 febrero tlen 1999.

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin tlaqualchihuali pehuas motequihua tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUITIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo hueyi Altepetl, ipan 3 febrero tlen 1999.- Tepantlahtoani Porfirio Muñoz Ledo, Tlayecanani.- Huecapa tepantlahtoani Guadalupe Gómez Maganda, Tequichihuani.- Tepantlahtoani Carlos Jiménez Macías, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ihuan ihuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloan Tequichihuani, ipan Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempohuali ihuan ome tonatih tlen febrero metztl tlen mil novecientos noventa y nueve.- Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtol tlaixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Labastida Ochoa.- Tlahtol tlaixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualchihuah in tlanahuaticayomeh 94, 97, 100 ihuan 107 tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Sentlanahuatilmeh.

Moixmatqui ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 11 junio tlen 1999.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuaticayotl.** Inin Tlahtolmatilistli motequihuis tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Tlen axcan Huehuetlacameh tlen Judicatura Federal, san amo Tlayecanani tlen Tlahtocan, quitlamiseh intequichihualis quemán pehuás motequihua inin tlahtolmatilistli.

In Sennechicolis tlen Suprema Corte de Justicia, in Huecapa Tlahtocan ihuan Tequichihuani Sentlanahuatiloyan monequi quintocatliseh Consejeros tlen Judicatura Federal, quen moihotuhua ipan 100 tlanahuaticayotl amatlanatili tlasencahuali, cachi huecahuas ipan sempoali ihuan mahtactli tonatih tlen motoquihua pehuás motequihua inin tlahtolmatilistli.

San senpatzih, in cahuitl tlen Consejeros quintocatlalis Suprema Corte tlen Justicia ixtlamis ipan san iyotzih tonatih tlen noviembre 2002, tlen 2004 ihuan 2006; tlen quitocatlalis Huecapa Tlahtocan san iyotziya tonatih tlen noviembre 2003 ihuan 2007; ihuan tlen quitocatlalis Tequichihuani Sentlanahuatiloyan, ipan iyotziya tonati tlen noviembre 2005. Quemán quintocatliseh Consejeros, monequi moihots catlia ihqui cahuitl se ihuan se iixcotiah.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** Tlen quemán ayamo mochanchihua in Judicatura Federal, quen moihotuhua ipan sanpano tlahtoli tlen onpanoc, tequichihuas se tlatocpa nechicolistli momentlalis ica Tlayecanani tlen Consejo ihuan tequichihuanih tlen xitlahuac quinnahuatis yehua Consejo. Inin Nechicolsitli quiixnehuis tequichichualistli ihuan quisencahuas tlahtoli tlen tequichihualismeh tlen tlahuel nimah monequi motlachilis, san amo tlen ihuaya motlalia tlen tocatlalismeh, tequiticayotl, sentocayotl noso tlapatlali jueces ihuan magistrados. Tlen quemán mochantlalis Tlahtocan, quimatiltis sennechicolis tlen catlia ihqui tlahtoli mocuitoc, tlen ica quiselis tlen monequi mochihuas.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** In tlachihualmeh tlen quiihotuhua tlanahuaticayomeh tlen mocualchihuah, tlen mopehualtihqueh anchtohui tlen quemán pehuás motequihua inin Tlahtolmatilistli, qutoquiliseh tlatequihuilme h quen quiihotuhua tlahtoltlanahuatilme h tlen axcan motequihua h tlen quemán mopehualtihqueh.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUISTIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

9 junio tlen 1999. Huehapa Tepantlahtoani María de los Angeles Moreno Uriegas, Tlayecanani.- Huehapa Tepantlahtoani Francisco Xavier Salazar Sáenz, Tequichihuani.- Tepantlahtoani A. Mónica García Velázquez, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan i tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihua motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chichahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mantlactli tonati tlen junio metztli tlen mil novecientos noventa y nueve. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Diódoro Carrasco Altamirano.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mopihuia se tlatlapantli XXIX-J itechpohui tlanahuaticayotl 73 tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Sentlanahuatilmeh.

Moixnextihqui ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 28 junio tlen 1999.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin tlapihuili pehuas motequihuia tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Moixtlalia cachi huecahua cahuitl ihuicpa moquixtis tlanahuatil tlachihualistli tlen itequihuacayo Sentlanahuatiloan ipan pamitl tlen mahuiltilistli, iasica se xihuitl.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUISTIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 9 junio tlen 1999. Huehapa Tepantlahtoani María de los Angeles Moreno Uriegas, Tlayecanani.- Huehapa Tepantlahtoani Francisco Xavier Salazar Sáenz, Tequichihuani.- Tepantlahtoani A. Mónica García Velázquez, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihua motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan eyi tonati tlen junio metztlí tlen mil novecientos noventa y nueve. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Diódoro Carrasco Altamirano.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualchihua in tlanahuaticayotl 58 tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 29 julio tlen 1999.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUIS-TIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 14 julio tlen 1999. Huehapa Tepantlahtoani María de los Angeles Moreno Uriegas, Tlayecanani.- Huehapa Tepantlahtoani Porfirio Camarena Castro, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Francisco Xavier Salazar Saenz, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan chicome tonati tlen julio metztlí tlen mil novecientos noventa y

nueve. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Diódoro Carrasco Altamirano.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualchihuah in tlanahuaticayomēh 73, 74, 78, ihuan 79 tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 30 julio tlen 1999.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen quemān moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, san amo tlen moihtohua ipan inin sapanoh tlahtolmeh.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** In caltlanahuatili tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloyan pehuas tequipanoa ipan se tonati tlen enero tlen 2000 xihuitl. In tlaixtlahtlachili tlen Cuenta Pública ihuan tequichihuali tlamocuitlahuili tlen moihtohua ipan tlatlapantli i onasi iv tlen 79 tlanahuatiloyan tlasencahuali ica inin Tlahtolmatilistli, mochihuaseh, quen quihtohua yehua Tlahtolmatilistli, ipehuayah tlen quemān moixtlachilis Cuenta Pública tlen 2001 xihuitl itechpohui.

In caltlanahuaticayotl tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloyan quiixtlahtlachilis in Cuenta Pública tlen xihui-meh 1998, 1999 ihuan 2000 quen moihtohua ipan tlahtoltlanahuatilmeh tlen motequihuiah tlen quemān ayamo tlanahuatia inin Tlahtolmatilistli.

In tlatocalismeh tlen mochihuah ipan inon tlahtoltlanahuatilmeh iixpan Contaduría Mayor tlen Hacienda tlen Tlahtocan Tepantlahtoanīh, mocuamachilis quehuac quichihuiliah caltlanahuatili tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloyan.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** Quemān in caltlanahuatiloyan tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloyan ayamo qui-

chihuas itlanahuatilhuan tlen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli, in Contaduría Mayor tlen Hacienda nohua tequipanos ihuan tequichihuas quen moihtohua ipan 74 tlanahuaticayotl, iv tlatlapantli, tlen Amatlanahuatili, iyolcayo tlanahuatil ihuan sequinoc tlahtoltlanahuatilmeh tlen motequihuihah tlen quemam ayamo ipatih eli inin Tlahtolmatilistli.

In altepeyotl tequitinih tlen Contaduría Mayor tlen Hacienda amo huelis quin tlahtlacahuseh ipan intequih tlen intechpohui ipampa pehuas motequihua inin Tlahtolmatilistli ihuan tlanahuatilmeh tlen teipan moquixtiseh.

Ihuan saniman moyolitis caltlanahuatiloan tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloan, nochimeh tlacatequitinih, ihuan nochimeh tlapialmeh tlen Contaduría Mayor tlen Hacienda, panoseh imaco tlen inon caltlanahuatili.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** In Contador Mayor tlen Hacienda elis tlayecanani tlen caltlanahuatiloan tlen fiscalización superior tlen Sentlanahuatiloan iasica 31 diciembre tlen 2001; huelis ocsepa quitequimacaseh ihuicpa quitoquilis tequihuacayotl quiaxitis cahuitl tlen chicueyi xihuitl quen quihtohua 79 tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUISTIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 14 julio tlen 1999. Huehapa Tepantlahtoani María de los Angeles Moreno Uriegas, Tlayecanani.- Huehapa Tepantlahtoani Porfirio Camarena Castro, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Francisco Xavier Salazar Sáenz, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan i tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicollismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan chicome tonati tlen julio metztli tlen mil novecientos noventa y nueve. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Diódoro Carrasco Altamirano.- Tlahtolixhuasantli.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualchihua ihuan mopihuia in tlanahuaticayotl 102 tlaiyocali B tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 13 septiembre tlen 1999.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Tlen axcan tlatzquitoqueh ipan Consejo Consultivo tlen Comisión Nacional tlen Derechos Humanos, qutoquiliseh intequih san queman tlamitia cahuitl ihuicpa tlen ica quintocatlahiqueh, ihuan huelis, tla ihquinoh monequis, ocsepa quinixtlaliseh ihuan quintlapehpeniseh ihuicpa ica ompa cahuitl quen moihtohua ipan macuili tlahtolpamitl tlen tlaiyocali B tlen 102 tlanahuaticayotl tlen mocualchihua ica inin Tlahtolmatilistli.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** Ipan se cahuitl achi huecahuas expoali tonati, in Tlahtocan tlen Huecapa noso, tla inon monequis, in Nechicolistli Tequichihuani tlen Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli, monequi quitocatlahiseh in Tlayecanani tlen Comisión Nacional de Derechos Humanos, tlen quenhqui moixtlalihtoc ipan tlaiyocali B tlen 102 Tlanahuaticayotl tlen mocualchihua ipan inin Tlahtolmatilistli. Ihuicpa inon, motlepanitas inin tlahtoltamachihualmeh:

**A.** In Nechicolistli tlen itechpohui tlen Huecapa Tlahtocan pehuas quichihua se hueyi tlahtol tlatlanili inipan altepechantli nechicolismeh tlen nelcuali ixnesih ipan miaquintin altepechanehque, ihuan noihqui inipan altepeyotl nechicolismeh ihuan san teaxcameh tlen tlapalehuiah noso tlamanahuiah tlen Derechos Humanos.

**B.** Ipan inin tlahtolpechtli tlahtlanili tlen moihtohquia, in Nechicolistli huelis quihltos mamocahua tlen axcan tlayeca-



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

nani tlen Comisión Nacional de Derechos Humanos noso, tla iquinoh monequis, moixtlalis eyi tocayotl tlen motlapehpeniseh.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** Tlen queman in Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli ayamo quiquixtia in tlasencahualmeh tlen Tlanahuatili tlen Comisión Nacional de Derechos Humanos, inin quichihuas itlanahuatilhuan ihuan itequihuacayo quen moixtlalia ipan inin Tlahtolmatilistli ihuan Tlanahuatili tlahtolpamitl ipatih queman quisatia tlen yancuic tlahtolmatilistli.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** Moixpolihuiltiah nochimeh tlahtoltlanahuatilmeh tlen moixnamiquih ihuaya inin Tlahtolmatilistli.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUISTIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 18 agosto tlen 1999. Huehapa Tepantlahtoani María de los Angeles Moreno Uriegas, Tlayecanani.- Tepantlahtoani A. Mónica García Velázquez, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Porfirio Camarena Castro, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan i tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chichahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan chicome tonati tlen septiembre metztli tlen mil novecientos noventa y nueve. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Diódoro Carrasco Altamirano.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualchihua ihuan mopihuia in tlanahuaticayotl 115 tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 23 diciembre tlen 1999.

### *Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuaticayotl.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihua ompoali ihuan mahtactli tonatit tlen teipan queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, san amo tlen moihtohua ipan inin tlanahuatilomem.

**Tlen ome Tlanahuaticayotl.** In Tlaltlanahuatilmeh monequi quincualtlalish inamatlanahuatilhuan ihuan intlanahuatilhua tlen quenihqui moihtohua ipan inin tlahtolmatilistli cachi huecahuas ipan se xihuitl tlen queman pehuas motequihua. Tla amo, in Hueyi Tlahtocan Sennechicolistli monequi quichihuas tlasencahualmeh tlen tlanahuatilmeh sentlanahuatiloan cahi huecahuas ipan 30 abril tlen 2001 xihuitl.

Tlen queman omochihuas in tlacualtlalili tlen moihtohua ipan tlahtolpamitl tlen onpanoc, nohua motequihuis tlahtol-tlanahuatilmeh tlen ipatih.

**Tlen eyi Tlanahuaticayotl.** Tlen tequichihualmeh ihuan tlapalehuilmeh tlen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli elis intechpohui tlen altepetlalmeh ihuan queman calaquis motequihuah tlacualchihualmeh tlen moihtohua ipan tlen sanpano tlanahuaticayotl tlen onpanoc quiixnextish Tlaltlanahuatilmeh, noso mosentica palehuseh ihuaya altepetlalmeh, inin huelis quitlepanitaseh, achtohui quicualitaseh tlen tlahtocan altepetlali. In Tlaltlanahuatilmeh quiixtlalish tlen monequis ihuicpa in tequichihuali noso in altepchantli tlapalehuili tlen itechpohui momactilis in altepetlali tlen ica cuali, quen moihtohua ipan amatequitl tlen tlatemactilistli tlen quiixnextis in tequihua tlen tlaltlanahuatili, ipan se cahuitl mohuecahuilia tlen 90 tonati pehuas mopohua tlen queman moselis amatlatlanili tlen itechpohui.

In tlamantli tlen tlacotontli a) tlen III tlatlapantli tlen 115 tlanahuaticayotl, ipan cahuitl tlen moixnextia ipan tlahtolpamitl tlen onpanoc, in tlanahuatianeh tlen tlaltlanahuatilmeh huelis motlahtlanish ipan tlanahuatil tequichihuali tlen intechpohui, mocahuilis ipan intlanahuaticayo in tlapalehuilismeh tlen moihtohua ipan tlacotontli tlen omoihtoh, queman mopanoltis tlen se tlaltlanahuatili ipan altepetlanahuatili quitlahtlacahuis,

inixpah chanehqueh, intemactilis. In tlanahuatil tequichihualistli tlen Tlaltlanahuatili quisencahuas tlen cachi cuali.

Tlen queman ayamo mochihua tlapatlali tlen moihtohua ipan se tlahtolpamitl, in tequichihualistli ihuan altepechantli tlapalehuili nohua mochihualas quen ixnesi ihuan moihtohua tlen motequihua.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** In tlanahuatilmeh ihuan altepeco tlanahuatilmeh quichihuaseh tlen monequis ihuicpa in tlahtol tlapalehuilmeh tlen, tla ihquinoh monequis, quichihtoseh ica tlen panohca tonati, motlepanitas tlen moixtlalia ipan inin tlahtolmatilistli ihuan amatlanahuatilmeh ihuan tlanahuatilmeh tlen tlanahuatilmeh.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** Queman ayamo pehua in tomin tequichihualis tlen 2002, in tlanahuatil tequichihuanih tlen tlanahuatilmeh, sentica ihuaya mopalehuiseh in altepeco tlanahuatilmeh tlen intechpohui, quicuisseh tlatamachihuali tlen monequis ihuicpa tlen ipatih oncah ipan talticpactli tlen motequihua ihuicpa tlanamah tlatlahuilmeh tlen tlapiali axtlachihuali seha ipatih elis ihuaya tlen ipatih tianquisco tlen taxca ihuan mochihuas, tla monequis, in tlacualtlalilmeh tlen itechpohui tlatleholtli ihuicpa tlanamas tlen moihtohquia tlapalehuili, tlen huelis monelchihuas ipan xitlahuac tlahtoli tlen seha tlapalehuili ihuan seha tlatamachihuali.

**Tlen chicuase Tlanahuatihcayotl.** Ipan tlachihualmeh tlen ica monequiseh mosencahuas inin tlahtolmatilistli, motlepanitaseh tlen intechpohui ihuan intlanequilmeh tlen achtohui motemactiltoseh inihuaya sequinoc, ihuan noihqui tlen intechpohui tequitinih tlen tlanahuatilmeh ihuan altepetlalmeh.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, 28 octubre tlen 1999. Huecapa Tepantlahtoani Cristóbal Arias Solís, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Francisco José Paoli Bolio, Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani Alejandro García Acevedo, Tequichihuani.- Tepantlahtoani Francisco Loyo Ramos, Tequitini.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloayan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan ome tonati tlen diciembre metztli tlen mil novecientos noventa y nueve. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Diódoro Carrasco Altamirano.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualchihua ihuan mopihuia in tlanahuaticayotl 4° tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloayan ipan 7 abril tlen 2000.

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin Tlanahuaticayotl.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas tlanahuatia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloayan.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUIS-TIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 8 marzo tlen 2000. Tepantlahtoani Francisco José Paoli Bolio, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Sergio Valdés Arias, Tequichihuani.- Tepantlahtoani Miguel A. Quiroz Pérez, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloayan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloayan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan chicuaseh tonati tlen abril metztli tlen ome mil. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Diódoro Carrasco Altamirano.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualchihuah, mo-pihuih ihuan moixpolihuiltiah miaquintin tlahtoltlanahuatilmeh tlen 20 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 21 septiembre tlen 2000.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuaticayotl.** Inin Tlahtoltlamatilistli pehuas motequihua ipan chichuaseh metztli tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

**Tlen ome Tlanahuaticayotl.** In tlahtoltlanahuatilmeh tlen motequihuitoqueh nohua motequihuitiaseh tlen amo ihuaya moixnamiqui ihuaya inin Tlahtolmatilistli, queman nohua mochias maquisacah tlahtolpamitl tlanahuatilmeh tlen itechpohui.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUISTIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 23 agosto tlen 2000. Huecapa Tepantlahtoani María de los Angeles Moreno Uriegas, Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani José de Jesús Padilla Padilla, Tequichihuani.- Tepantlahtoani Angelina Muñoz Fernández, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlactli ihuan chicnahui tonati tlen septiembre metztli tlen ome mil. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Diódoro Carrasco Altamirano.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualchihua xxv tlatlapantli tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 21 septiembre tlen 2000.

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzim.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihua san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUITIC TLAHTOQAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo hueyi Altepetl, ipan 23 agosto tlen 2000. Huecapa Tepantlahtoani María de los Angeles Moreno Uriegas, Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani José de Jesús Padilla Padilla, Tequichihuani.- Tepantlahtoani Angelina Muñoz Fernández, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlactli ihuan chicnahui tonati tlen septiembre metztli tlen ome mil. Ernesto Zedillo Ponce de León.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Diódoro Carrasco Altamirano.- Tlahtolixhuasantli.

TLAHTOLMATILISTLI tlen ica mocualmati miaquintin tlen ica mopihuiah ome ihuan eyi tlahtolpamitl tlen se tlanahuaticayotl, mosencahua in ome tlanahuaticayotl, moixpolihuilia tlen se tlahtolpamitl tlen 4 tlanahuaticayotl; ihuan mopihuia se chiuaseh tlahtolpamitl tlen 18 tlanahuaticayotl, ihuan se san iyotziya tlahtolpamitl tlen eyi tlatlapantli tlen 115 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 14 agosto tlen 2001.

### *Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Tlen queman pehuas tlanahuatiah inin tlasencahualmeh, in Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli ihuan Tlanhuatil Tequichihuanih tlen Tlatlanahuatilmeh monequi mocualtlalish ihuaya tlanahuatilmeh tlen sentlanahuatilmeh ihuan chinanco amatlanahuatilmeh tlen huelis mochihuas ihuan motlanahuatil tecpanas tlen nican moihotlua.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** Ihuicpa moixtlalis tlatlanahuatili tlen distritos electorales uninominales monequi mocuilis, queman huelis, canin mochantlaliah altepemeh ihuan masehual chinancomeh, tlen ica huelis mochihuas matlatzquican ipan tlahtol tequichihuani.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** In tlayecanani tlen Chichahuac Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan tlanahuatis manochi amatlahcuilolmeh campa ixnesih tlayeyecolmeh ihuan itlacayo tlanahuatilmeh tlen inin tlahtolmatilistli, momoixcuepa ica masehual tlahtolmeh tlen totlalnantzin ihuan tlanahuatis mamoiixmatih ipan chinancopah.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIUALISTLI TLEN MAHUIS-TIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 18 julio tlen 2001. Huecapa Tepantlahtoani Fidel Herrera Beltrán, Tlahcotlayecanani ihuan tequipano quehuac Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani Susana Sthepenson Pérez, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihotlua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nchicholismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chichahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan eyi tonati tlen agosto metztli tlen ome mil ihuan se. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Santiago Creel Miranda.- Tlahtolixhuasantli.



**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualmati in miaquintin tlen ica mopatla itocah tlen Nahui Tocayotl ihuan mopihuiya se tlen ome tlahtolpamitl tlen 113 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilyan ipan 14 junio tlen 2002.

### *Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihua ipan achtohui tonati enero tlen ica ome xihuitl itlatoquil tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilyan.

In Sentlanahuatilyan, taltlanahuatilmeh ihuan altepeco tlanahuatilmeh mopialiseh cahuitl tlen mocahua tlen queman moixnextis inin Tlahtolmatilistli ihuan queman pehuas motequihua, ihuicpa quiquixtiseh tlanahuatilmeh noso quichihua-seh tlacualtlalilmeh tlen monequis, san quenihqui tlamantli, ihuicpa moitas melahuac motlepanita, ihuan noihqui ihuicpa moixtlalis ipan tomintlaixyeyecolmeh, se tomintlatlapantli ihuicpa motequihuis ipan iixcahuil tlapialistli.

In mocualmatilistli tlen tlacualchihuani amatlanahuaticayotl melahuac monequis mosentica tlaliseh in tlahtoltlanahuatilmeh tlen tlayacapan, sentlanahuatilyan ihuan noihqui tlen chinancopah, quen moihtohua ipan inin tlahlamiquilismeh:

**a)** In tlaxtlahuili tlen tlahtlacahuili motlaxtlahuas teipan tlen queman motoquilis tlahtoltequichihualmeh ihuicpa moitas tla melahuac teaxca itechpohui inon tlahtlacahuili, ihuan.

**b)** In tlaxtlahuili tlen tlahtlacahuili mocuilis tla oncah tomintlaxtlahuili tlen inon xihuitl tequitilyan intechpohui.

Ihuicpa moquixtis inin tlanahuatilmeh noso mochihuaseh tlacualtlalilmeh tlen monequis ihuicpa melahuac motlepanitas inin tlahtolmatilistli, mopialis cahuitl tlen mocahua ipan tlaixnextili tlen tlahtolmatilistli ihuan tlen queman pehuas motequihua. San catlia ihqui tonati mocualmatis Tlahtolmatilistli ihuan itechpohui tlaixnextilistli, in cahuitl tlen omoihto amo elis axasi se xihuitl ihuan amo quiixpanos ome xihuitl.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUIS-TIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 15 mayo tlen 2002. Huecapa Tepantlahtoani Diego Fernández de Cevallos Ramos, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Manuel Anorve Baños, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatilyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatilyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtactli ihuan eyi tonati tlen junio metztli tlen ome mil ihuan ome. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Santiago Creel Miranda.- Tlahtolixhuasantli.

TLAHTOLMATILISTLI tlen ica mocualmati in miaquintin tlen ica mopihuia in 3°. Tlanahuaticayotl, ipan achtohui tlahtolpamitl, III, V ihuan VI tlatlapantli, ihuan 31 tlanahuaticayotl ipan 1 tlatlapantli, tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilyan ipan 12 noviembre tlen 2002.

### *Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilyan.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** In tequihua tlen tlamachtilistli sentlanahuatilyan monequi, tlen queman pehuas tlanahuatia inin Tlahtolmatilistli, quimanas nechicolismeh tlen tequitilyan ihuan tlahtlanismeh inihuaya sequinoc tequihuaquemeh tlen tlamachtilistli tlen totlanantzin tlen nelcuali nesis, ihuicpa mopehualtis se tlahtoltequitl tlen ica mosentlalis itlachihual, tlamachtilis ihuan tequitilistli tlen eyi pamitl amatlanahuatilismeh tlanequilmeh, ipan san se pamitl tlamachtilistli tlanequili mosentlalistli.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** In tequihua tlen tlamachtili sentlanahuatiloyan monequi, tlen queman pehuas tlanahuatia inin Tlathtolmatilistli, quimanas nechicolismeh tlen tequitiloyan ihuan tlatlanismeh inihuaya sequinoc tlamachtilismeh tequihuaquemeh tlen totlalnanzin tlen nelcuali nesis, ihuicpa pehuas se tlathtoltequichihuali tlen ica moixtlatlacheliseh amatlayeyecolmeh, tequichihualmeh ihuan tlachihualmeh tlatequihuilme, ihuicpa moixtlalis, ipan tequichihualistli tlen amatlanahuaticayotl, in yancuic amatequitl tlen conemeh tlanequili tlamachtilistli ipan nochi totlalnanzin, ihuan noihiqui momachtiseh tlamachtianih ihuan tlayecananih tlen inin pamitl, quen monequilia tlen yancuic tlamanitl tlamachtilistli tlen moyolcui ipan inin Tlathtolmatilistli.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** Tlen ica melahuac mocualchihuas tlamachtilistli tlen conemeh tlamachtilistli tlen nochi totlalnanzin, in tequihua tlamachtilistli monequi quixtlalis nochi tlen monequis ihuicpa quisencahuas tlen moihtohua ipan ome tlanahuaticayotl tlen Tlanahuatili tlathtolpamitl tlen 5 tlanahuaticayotl tlen amatlanahuaticayotl tlen pamitl tequichihualismeh, tlen quihitosnequi tequitl tlen conemeh tlamachtilismeh elis se tequichihualistli tlen monequilia machiotl ihuicpa se tequipanos, amo quintlatlacahuis tlen intechpohui tequitinih tlen axcan tequipanohtoqueh ipan inin pamitl tlamachtilistli.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** In tlamachtilistli tlen conemeh elis tlanahuatili ipan inin cahuitl: ipan eyi xihuitl tlen conemeh tlamachtilistli ipehuaya xihuiyohuali 2004-2005; tlen ome xihuitl tlen conemeh tlamachtilistli ipan xihuiyohuali 2005-2006; tlen se xihuitl tlen conemeh tlamachtilistli ipan xihuiyohuali 2008- 2009. Ipan cahuitl tlen moihtohua, in Tecpan tlanahuatiloyan tlen Totlalnanzin monequi mosenchihuas ipan nochi totlalnanzin, ica nelcuali, tlatencahuali tlen inin tlamachtilistli tlapalehuili.

**Tlen chicuase Tlanahuatihcayotl.** In tomin tlayeyecolmeh tlen sentlanahuatiloyan, tlen tlatlanahuatilmeh, tlen Iyolo Hueyi Altepétl ihuan Altepemeh Tlatlanahuatilmeh quixtlalish in tlapialmeh tlen monequis ihuicpa: mochihuas, mohueyilis ihuan momactilis nochi tlen monequis ihuicpa mohueyilis ica

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

yolic tlapalehuili tlen conemeh tlamachtilistli, ica amatequilt tlen tlamachtianih tlamachtilistli ihuan noihqui temactilistli tlen tlachihualmeh tlatequihuili ihuicpa conemeh ihuan tlamachtianih. Ihuicpa tlen huehca yetoquch chinancomeh tlen altpeco ihuan chinancopa tlen campa amo huelis mochihuas caltlamachtilmeh ihuicpa motemactilis inin tlamachtilistli tlen conemeh, in tequihuequemeh tlen tlamachtilistli sentlanahuatiloan inihuaya intlapalehuilis tlen chinanco, quixtlaliseh tlen nelcuali amatequiltismeh tlen monequis ihuan quichihuaseh tlanahuatilmeh tlen monequis, ihuicpa mochihuas manochi conemeh momachticah ipan ipehuayah hamachtilistli.

**Tlen chicome Tlanahuatihcayotl.** In tlanahuatianeh tlen tlatlanahuatilmeh ihuan tlen Iyolo Hueyi Altpetl quichihuaseh ihuaya tequihua tlen Sentlanahuatiloan, amatlapalehuilismeh tlen ica huelis quimaquixtiseh tlanahuatilistli tlen conemeh tlamachtilistli quen moihtohua ipan tlanahuaticayomeh tlen nican omoixnextih.

**Tlen chicueyi Tlanahuatihcayotl.** Queman pehuas tlanahuatia inin Tlahtolmatilistli, monequi moixtopehuaseh tlasencahualmeh ihuan tlapihuilmeh ipan Tlanahuatilmeh tlen Sentlamachtilistli ihuan sequinoc tlahtoltlanahuatilmeh tlen huelis motequihuis ipan inin pamitl.

CALNECHICOLISTLI TLEN NOCHIPA TEQUICHIHUALISTLI TLEN MAHUISTIC TLAHTOCAN SENNECHICOLISTLI.- Mexihco, Iyolo Hueyi Altpetl, ipan 15 mayo tlen 2002. Huecapa Tepantlahtoani Diego Fernández de Cevallos Ramos, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Manuel Añorve Baños, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chichahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altpetl, ipan chicueyi tonati tlen noviembre metztlitlen ome mil ihuan ome. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Santiago Creel Miranda.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopihuia in xxix-m tlatlapantli tlen 73 Tlanahuaticayotl ihuan mosencahua vi tlatlapantli tlen 89 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 5 abril tlen 2004.

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 18 marzo tlen 2004. Huecapa Tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Tlayecanani.- Tepantlantlahtoani Juan de Dios Castro Lozano, Tepantlahtoani.- Huecapa tepantlahtoani Sara I. Castellanos Cortés, Tequichihuani.- Tepantlahtoani Marcos Morales Torres, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan i tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan macuili tonati tlen abril metztli tlen ome mil ihuan nahui. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Santiago Creel Miranda.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualmati tlen miaquintin mocualchihua tlen ome tlanahuaticayotl sanpano tlahtoli tlen 30, 32 ihuan 37 tlanahuaticayomem tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh, tlen moixnexti ipan sempoali marzo tlen 1997.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 22 julio tlen 2004.

### *Sanpanoh tlahtolmeh*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo hueyi Altepetl, ipan 2 junio tlen 2004. Huecapa Tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Tlayecanani.- Tepantlantlahtoani Jorge Uscanga Escobar, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali tonati tlen julio metztli tlen ome mil ihuan nahui. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Santiago Creel Miranda.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualmati tlen miaquintin ica mocualchihua iv tlatlapantli tlen 74 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 30 julio tlen 2004.

### *Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 7 julio tlen 2004. Huecapa Tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Tlayecanani.- Tepantlantlahtoani Cruz López Aguilar, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan chicueyi tonati tlen julio metztli tlen ome mil ihuan nahui. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Santiago Creel Miranda.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualmati in Tlahtolmatilistli tlen quicualchihua tlen se tlahtolpamitl tlen 65 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 2 agosto tlen 2004.

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se tlanahuatihcayotl.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

**Tlen ome tlanahuatihcayotl.** Tlen queman pehuas motequihuia inin tlahtolmatilistli, monequi mamochihuacan in tlasencahualmeh ihuan tlapihuilmeh tlen Tlanahuatili tlen Quiyolitia Tlahtocan Sennechicolistli tlen Mexicameh Tlatlanahuatilmeh Nechicolismeh ihuan sequinoc tlahtoltlanahuatilmeh tlen motequihuia ipan inin pamitl.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 30 junio tlen 2004. Huecapa Tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Jorge Uscanga Escobar, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan chicueyi tonati tlen julio metztli tlen ome mil ihuan nahui. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Santiago Creel Miranda.- Tlahtolixhuasantli.



## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualmati in miaquintin tlen quipihua in XXIX –L tlatlapantli tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 27 septiembre tlen 2004.

**San setzin Tlanahuatilhacayotl.** Mopihua in XXIX- L tlatlapantli tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin tlahtolmatilistli pegasus motequihua san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 28 julio tlen 2004. Huecapa tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Talyecanani.- Tepantlahtoani Cruz López Aguilar, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan ome tonati tlen septiembre metztli tlen ome mil ihuan nahui. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Santiago Creel Miranda.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopihua in 21 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 20 junio tlen 2005.

**San iyotzin Tlanahuatihcayotl.** Mopihuia ica se tlen macuili tlahtolpamiltl tlen 21 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh, ihuan motopehuaseh tlen axcan macuili ihuan chicuaseh, ihuan mocahuaseh chicuaseh ihuan chicome, ihuicpa quen inin mocahuaseh:

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 4 mayo tlen 2005. Huecpa Tepantlahtoani Diego Fernández de Cevallos Ramos, Tlayecanani.- Tepantlahtoani María Guadalupe Suárez Ponce, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chichahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlactli ihuan chicome tonati tlen junio metztli tlen ome mil ihuan macuili. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Carlos María Abascal Carranza.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mopihuia se tlen eyi tlahtolpamiltl tlen XXI tlatlapantli, tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 28 noviembre tlen 2005.

**San iyotzin Tlanahuatihcayotl.** Mopihuia se tlen eyi tlahtolpamiltl tlen XXI tlatlapantli tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

### *Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 8 noviembre tlen 2005. Tepantlahtoani Heliodoro Díaz Escárraga, Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Patricia Garduño Morales, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Yolanda E. González Hernández, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan i tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatilyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatilyan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan se tonati tlen noviembre metztli tlen ome mil ihuan macuili. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Carlos María Abascal Carranza.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualtalia in setzin tlahtolpamitl ihuan mopihuia se tlen ome ihuan eyi pamtil tlen 46 tlanahuaticayotl; moixpolihuiltia in iv tlatlapantli tlen 73 tlanahuaticayotl; mopihuiah in x ihuan xi tlatlapantli, mopanolitis tlen axcan x tlatlapantli ihuan panos oneliti xii tlatlapantli tlen 76 tlanahuaticayotl, ihuan mosencahuas tlen i tlatlapantli tlen 105 tlanahuaticayotl, tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilyan ipan 8 diciembre tlen 2005.

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Mosencahua san se tlatolpamitl ihuan moixpohuah se tlen ome ihuan eyi tlatlapantli tlen 46 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh tlen Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Moixpolihuiltia in iv tlatlapantli tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen eyi Tlanahuatilhacayotl.** Moixpihuia in x ihuan xi tlatlapantli, ihuan mopantlis tlen axcan x tlatlapantli mamochihua XII tlatlapantli tlen 76 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen nahui Tlanahuatilhacayotl.** Mosencahua tlen i tlatlapantli tlen 105 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolistli tlen Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Achtohui.** In tlasencahuali pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilyan.

**Tlen ica ome.** In Tlahtocan tlen Huecapa quiixtlalis itechpan cahuitl tlen saniman nochipa onpehuas nechicolismeh queman pehuas motequihuia inin tlahtolmatilistli, in Nechicolismeh tlen Nepamitl Tlaltlanahuatilmeh, tlen yehua moyolitis ihuan tequipanos quen moihtohua ipan tlanahuatil pamitl tlen moquixtis, ihuan noihqui ipampa tlahtoltlanahuatilmeh tlen quiixnextis Tlanahuatili Tlayoltilistli tlen Tlahtocan Sennechicolistli tlen Mexicameh Tlaltlanahuatilmeh Nechicolismeh ihuan Tlanahuatil pamitl ihuicpa yehua Monahuatis.

**Tlen ica eyi.** In tlahtolcualantli tlen queman pehuas motequihuia inin tlahtolmatilistli yetosqueh tlasencahualmeh ipan Suprema Corte tlen Justicia tlen Totlalnanzin tlen ipampa oncas nepantla cualantli ihuaya Tlaltlanahuatilmeh, saniman motitlanis, ica nochi amatlapohualmeh, ipan Tlahtocan tlen Huecapa, ihuicpa inin tlen amatlanahuaticayotl itechpohui quichihuas mamosenixtlali itechpan tlanahuatili tlamatilistli.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 3 noviembre tlen 2005. Tepantlahtoani tlen Huecapa Enrique Jackson Ramírez, Talyecanani.- Tepantlahtoani Heliodoro Díaz Escárraga, Tlaye-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

canani.- Tepantlahtoani tlen Huecapa Yolanda E. González Hernández, Tequichihuani.- Tepantlahtoani Patricia Garduño Morales, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlaltlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilta inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan achtohui tonati tlen diciembre metztli tlen ome mil ihuan macuili. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Carlos María Abascal Carranza.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualtlaliah in 14 tlanahuaticayomeh, tlen ome tlahtolpamitl ihuan achtohui tlen 22 tlahtolpamitl, ihuan moixpolihuiltia in nahui tlahtolpamitl tlen 22 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 9 diciembre tlen 2005.

**San setzin Tlanahuatihcayotl.** Mocualtlaliah in tlanahuaticayomeh 14 tlen ome tlahtolpamitl ihuan 22 tlen achtohui tlahtolpamitl, ihuan moixpolihuiltia tlen nahui tlahtolpamitl tlen 22 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh tlen Tlaltlanahuatilmeh ihuicpa moca-huas quen nican moihtohua.

### *Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihua san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 8 noviembre tlen 2005. Tepantlahtoani Heliodoro Díaz Escárraga, Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Tlayeca-

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

nani.- Tepantlahtoani Marcos Morales Torres, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Yolanda E. González Hernández, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan achtohui tonati tlen diciembre metztli tlen ome mil ihuan macuili. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Carlos María Abascal Carranza.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualtlaliah in tlahtolpamitl tlen nahui ihuan mopihuiah in macuili ihuan chucuaseh tlahtolpamitl, ihuan motopehuah tlen tlatecpantli tlen san iyotziya ome tlahtolpamitl tlen 18 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 12 diciembre tlen 2005.

**San setzin Tlanahuaticayotl.** Mocualtlalia tlen nahui tlahtolpamitl ihuan mopihuiah tlen macuili ihuan chucuaseh tlahtolpamitl, ihuan motopehua tlen tlatecpantli tlen san iyotziya tlen 18 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh tlen Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Achtohui.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia quemapanos eyi metztli tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

**Tlen ica ome.** In Tlanahuatilmeh tlen Sentlanahuatiloyan ihuan Iyolo Hueyi Altepetl quipiaseh chucuaseh metztli tlen quemapanos pehuas motequihuia Tlahtolmatilistli, ihuicpa mo-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

yolitish tlanahuatilmeh, caltlanahuatilmeh ihuan tlachihualmeh tlen monequih ihuicpa motequihuis inin Tlahtolmatilistli.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 8 noviembre tlen 2005. Tepantlahtoani Heliodoro Díaz Escárrega, Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Ma. Sara Rocha Medina, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Yolanda E. González Hernández, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan tlatlapantli tlen 89 Tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chichahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan achtohui tonati tlen diciembre metztli tlen ome mil ihuan macuili. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Carlos María Abascal Carranza.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica moihtohua mocualtlaliah in 26 ihuan 73 tlanahuaticayomeh, tlatlapantli XXIX-D tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh tlen Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 7 abril tlen 2006.

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Mocualtlalia in 26 Tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh tlen Tlaltlanahuatilmeh ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Mocualtlalia in tlatlapantli XXIX-D tlen 73 Tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh tlen Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

### *Sanpanoh tlahtolmeh*

**Achtohui.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihua san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.



---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

**Tlen ica ome.** Tlen queman ayamo moquixtia in tlanahuatili tlen nochimeh tlen moihtohua ipan B tlaiyocali tlen 26 Tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili, nohua motequihuis in Tlanahuatili tlen Información Estadística ihuan Geográfica, ihuan sequinoc tlahtolalanahuatilmeh ihuan tequichihualmeh. Ihuan noihqui, amo nempolihuish in tocayomeh, chichahualomeh, tlanahuatilmeh, tequichihualmeh ihuan, nelnochimeh, in delegaciones ihuan tlanahuatilmeh tlen quinmactiltoseh, altepeco tequitinih tlen Instituto Nacional tlen Estadística, Geografía ihuan Informática.

**Tlen ica eyi.** Tlen queman pehuas motequihua in Tlanahuatili tlen moihtohua ipan B tlaiyocali tlen 26 Tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili, in tomin tlatequihuilme ihuan tlatequihuilme, ihuan noihqui tequitinih tlen tlatzquitoqueh ipan Instituto Nacional tlen Estadística, Geografía ihuan Informática, tlachihuala moselnahuatia tlen Secretaría de Hacienda ihuan Crédito Público, mopanoltis ipan tlachihuali tlen moyolitih quen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli. In tequitinih tlen panoseh ipan yancuic tlachihuali nohua monahuatiseh quen moihtohua ipan B tlaiyocali tlen 123 Tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili ihuan amo tlenon huelis quintlatlachahuisseh ipan tlen intechpohui tequitilistli ihuan tlen altepechantli nemilistli.

**Tlen ica nahui.** Quen moihtohua ipan tlahtolalanahuatilmeh tlen motequihuis, in tomin tlatequihui tlen tlachihuali moyolitih quen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli, monequi momactilis isel tequichihualistli, amo motomin cotonas ihuan momactilis achi miac altepeco tlatequihuilme. Inon tlahtolme, ihuicpa in tlachihuali huelis quisencahuas nochi tlayeyecolme ihuan tequichihualme tlen quiyeyecoyos quen ixnesi ipan Tlanahuatili ihuan moihtohua ipan B tlaiyocali tlen 26 Tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

**Tlen macuili.** In amatlahtolme tlen yetoseh motlahtlacheliah noso ayamo mosencahuah tlen queman pehuas motequihua inin Tlahtolmatilistli, nohua motlahtlachilis ipan Instituto Nacional tlen Estadística, Geografía ihuan Informática, ihuan sateipan iixpan tlen tlachihuali moyolitih quen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

**Tlen chicuase.** Ipan 180 tonati tlen motoquilihtoc, tlen queman pehtosa motequiuhua inin Tlahtolmatilistli, in Hueyi Tlahtocan tlen Sennechicolistli monequi quiquixtis se Tlanahuatili tlen moihtohua ipan B tlaiyocali tlen 26 Tlanahuaticayotl tlen inin Amatlanahuatili.

**Tlen chicome.** Moixpolihuilitiah nochimeh Tlahtotlanahuatilmeh tlen huelis quiixnamiquiseh inin Tlahtolmatilistli.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 16 marzo tlen 2006. Huecapa Tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Marcela González Salas P., Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani Saúl López Sollano, Tequichihuani.- Patricia Garduño Morales, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan macuili tonati tlen abril metztli tlen ome mil ihuan chicuaseh. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Carlos María Abascal Carranza.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopihuia in g) tlahtolcotontli tlen 11 tlatlapantli tlen 105 Tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 14 septiembre tlen 2006.

**San setzin Tlanahuatihcayotl.** Mopihuia in g) tlahtolcotontli tlen 11 tlatlapantli tlen 105 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

### *Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequiuhua san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 23 agosto tlen 2006. Huecapa Tepantlahtoani Enrique Jackson Ramírez, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Diva Hadamira Gastelum Bajo, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia/inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlactli ihuan se tonati tlen septiembre metzli tlen ome mil ihuan chicuaseh. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Carlos María Abascal Carranza.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualtlalia in 73 tlanahuaticayotl, XXIX-H tlatlapantli tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 4 diciembre tlen 2006.

**San setzin Tlanahuatihcayotl.** Mocualtlalia in 73 tlanahuaticayotl, XXIX-H tlatlapantli tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa moca-huas quen nican moihtohua:

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihua san tonilis tlen queman moixnextis ipan amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Queman ayamo mopatlas in tlanahuatilmeh tlen quiyectlalia tequipamitl tlen inixcahuil tequichihualismeh tlen sentlanahuatiloyan altepeco tequitinih, inin nohua monahuatis ica tlahtoltlanahuatilmeh tlen queman pehuas motequihua.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 21 noviembre tlen 2006. Tepantlahtoani Jorge Zermeño Infante, Tlayecanani.- Huecapa

AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Tepantlahtoani Manlio Fabio Beltrones Rivera, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Lilia Gpe. Merodio Reza, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Ludivina Menchaca Castellanos, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcualli moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihualistli, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoa-li ihuan mahtlactli tonati tlen noviembre metztli tlen ome mil ihuan chicuaseh Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Carlos María Abascal Carranza.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualtlalia in achtohui Tlanahuaticayotl, tlen eyi tlatlapantli tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 4 diciembre tlen 2006.

**San setzin Tlanahuaticayotl.** Mocualtlalia in achtohui Tlanahuaticayotl tlen eyi tlatlapantli tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin tlasencahuali pehuas motequihua san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 21 noviembre tlen 2006. Tepantlahtoani Jorge Zermeño Infante, Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani Manlio Fabio Beltrones Rivera, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Ma. Mercedes Maciel Ortiz, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Ludivina Menchaca Castellanos, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chichahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihualistli, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan mahtlactli tonati tlen noviembre metzli tlen ome mil ihuan chicuaseh. Vicente Fox Quesada.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Carlos María Abascal Carranza.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualtlalia in 76 Tlanahuaticayotl tlen 1 tlatlapantli, ihuan 89 tlanahuaticayotl tlen x tlatlapantli tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 12 febrero tlen 2007.

**San setzin Tlanahuaticayotl.** Mocualtlalia in 76 tlanahuaticayotl tlen 1 tlatlapantli; ihuan 89 tlanahuaticayotl tlen x tlatlapantli tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman ixnesis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 17 enero tlen 2007. Tepantlahtoani Jorge Zermeño Infante, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Miguel Angel Peña Sánchez, Tequichihuani.- Huecapa Tepantlahtoani Ricardo Fidel Pacheco Rodríguez, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali

moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan chicueyi tonati tlen febrero metztli tlen ome mil ihuan chicome. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Javier Ramírez Acuña.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualtlalia in vi tlatlapantli, tlen 82 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 19 junio tlen 2007.

**San setzin Tlanahuaticayotl.** Mocualtlalia in vi tlatlapantli, tlen 82 Tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocaahuas quen nican moihtohua:

### *Sanpanoh tlahtoli*

**Iyohtzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequiuhua san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatlanahuatili Sentlanahuatiloan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 9 mayo tlen 2007. Huecapa Tepantlahtoani Manlio Fabio Beltrones Rivera, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Carlos Ernesto Navarro López, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan i tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlactli ihuan ome tonati tlen junio metztli tlen ome mil ihuan chicome. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Javier Ramírez Acuña.- Tlahtolixhuasantli.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualtlalia in v tlatlapantli, tlen 55 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 19 junio tlen 2007.

**San setzin Tlanahuaticayotl.** Mocualtlalia in V tlatlapantli tlen 55 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa moca-huas quen nican moihtohua:

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihua san tonilis tlen queman monextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 9 mayo tlen 2007. Huecapa Tepantlahtoani Manlio Fabio Beltrones Rivera, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Carlos Ernesto Navarro López, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihualistli, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlactli ihuan ome tonati tlen junio metztli tlen ome mil ihuan chicome. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Javier Ramírez Acuña.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualtlalia in X tlatlapantli, tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 20 julio tlen 2007.



**San setzin Tlanahuaticayotl.** Mocualtlalia in x tlatlapantli tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa moca-huas quen nican moihtohua:



*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen quemán moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sen-tlanahuatiloyan.

**Tlen ome.-** Moixpolihuiltiah nochi tlahtoltlanahuatilmeh tlen ihuaya moixnamiquiseh tlen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli. Tlen inon mochihuas san amo quitlahtlacahuis in tlahtoltlanahuatilmeh tlen ihuicpa quiquixtiseh in tlahtoltlanahuatilmeh tlen ica mopihuis ihuicpa mocotonas tlahtlacolmeh, nelcuali altepeco nemilistli ihuan altepechantli tlapalehuili, san monequi motlepanitas tlen ixnesi ipan tlahtol tlanahuatili tlen itechpohui.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 9 mayo tlen 2007. Huecapa Tepantlahtoani Manlio Fabio Beltrones Rivera, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Carlos Ernesto Navarro López, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatilo-yan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexi-hco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlactli ihuan chicuaseh tonati tlen julio metztli tlen ome mil ihuan chicome. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Javier Ramírez Acuña.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopihuia se tlen ica ome tlahtol-pamitl ica chicome tlatlapantli tlen 6º Tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 20 julio tlen 2007.

**San setzin Tlanahuatihcayotl.** Mopihuia se tlen ica ome tlahtolpamiitl ica chicome tlatlapantli tlen 6° Tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

...

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin Tlahtolmatlistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** In Sentlanahuatiloan, in Tlaltlanahuatilmeh ihuan Iyolo Hueyi Altepetl, campa asi intlanahuatil, monequi quiquixtiseh tlanahuatilmeh tlen ica huelis quiasicamatisesh altepeco tlamatlistli ihuan melahuac tlahtoli, noso tla monequis, mocualchihuaseh, amonelhuacahuas ipan se xihuitl tlen queman pehuas motequihuia inin Tlahtolmatlistli.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** In Sentlanahuatiloan, in Tlaltlanahuatilmeh ihuan Iyolo Hueyi Altepetl monequi mopiliaseh sistemas electrónicos ihuicpa san catlia ihqui tlacatl huelis quitequihuis ohnemilistli tlen ica huelis quiasicamatis tlamatlistli ihuan ohtequitlistli tlen ica quitlahtlachilis inin tlahtolmatlistli, nelhuacahuas ipan ome xihuitl tlen queman yehua pehuas motequihuia. In chinancopa tlanahuatilmeh quixtlaliseh tlen monequis ihuicpa in altepetlanahuatilmeh tlen mopialiseh expoali ihuan mahtlactli mil altepechanehque ihuan tlatlanahuatilmeh tlen Iyole Hueyi Altepetl mopialiseh ipan inon cahuitl ica sistemas electrónicos tlen itechpohui.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 13 junio tlen 2007. Huecapa Tepantlahtoani Manlio Fabio Beltrones Rivera, Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani Javier Orozco Gómez, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloayan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloayan, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlaclti ihuan chicueyi tonati tlen julio metztli tlen ome mil ihuan chicome. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Javier Ramírez Acuña.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualtlaliah in tlanahuaticayomeh 29, 73, 90, 92, 93, 95, 110 ihuan 111 tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloayan ipan 2 agosto tlen 2007.

**Tlen se tlahuaticayotl.** Mocualtlalia in 29 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen ome tlanahuatihcayotl.** Mocualtlalia in ome tlapohuali tlen xvi tlatlapantli tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen eyi tlanahuatihcayotl.** Mocualtlalia nochi ome tlatlapantli tlen 90 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen nahui tlanahuatihcayotl.** Mocualtlalia in 92 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** Mocualtlalia tlen ome achtohui pamitl tlen 93 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen chicuase Tlanahuatihcayotl.** Mocualtlalia in vi tlatlapantli tlen 95 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen chicome Tlanahuatihcayotl.** Mocuaitlalia tlen achtohui tlahtolpamitl tlen 110 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

**Tlen chicueyi Tlanahuatihcayotl.** Mocuaitlalia tlen achtohui tlahtolpamitl tlen 111 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

...

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan amatequichihuani tlen sentlanahuatiloyan.

**Tlen ome.** In Hueyi tlahtocan tlen sentlanahuatiloyan tlen queman pehuas motequihuia inin Tlahtolmatilistli quisencahuas tlanahuatilmeh tlen itechpohui sentlanahuatiloyan, quen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli. In tlatlanahuatilmeh ihuan Iyolo Hueyi Altepetl monequi quisencahuaseh in tlanahuatilmeh quen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli san amo huecahuas ipan chicuaseh metztlitlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 9 mayo tlen 2007. Huecapa Tepantlahtoani Manlio Fabio Beltrones Rivera, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Carlos Ernesto Navarro López, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihualistli, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan mahtlactli tonati tlen julio metztlitlen ome mil ihuan chicome. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Javier Ramírez Acuña.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopihuia se tlatlapantli XXIX-N ipan 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 15 agosto tlen 2007.

**San setzin Tlanahuatihcayotl.** Mopihuia se tlatlapantli XXIX-N tlen 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa moca-huas quen nican moihtohua:

*Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Moixpolihuiltiah nochimeh tlahtol tlanahuatilmeh tlen ihuaya moixnamiquih tlen moihtohua ipan inin Tlahtolmatilistli.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 13 junio tlen 2007. Huecapa Tepantlahtoani Manlio Fabio Beltrones Rivera, Tlayecanani.- Huecapa Tepantlahtoani Javier Orozco Gómez, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan i tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ihuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihualistli, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlactli tonati tlen agosto metztlí tlen ome mil ihuan chicome. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Javier Ramírez Acuña.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mocualtlalia in iv tlatlapantli tlen 99 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 27 septiembre tlen 2007.

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Mocualtlalia in IV tlatlapantli tlen 99 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuicpa moca-huas quen nican moihtohua:

...

*Sanpanoh tlahtoli*

**San setzin.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 9 mayo tlen 2007. Huecapa Tepantlahtoani Manlio Fabio Beltrones Rivera, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Carlos Ernesto Navarro López, Tequichihuani.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan 1 tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihualistli, Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoali ihuan nahui tonati tlen agosto metztli tlen ome mil ihuan chicome. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Javier Ramírez Acuña.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopatla in tlanahuatihcayomeh 6°; 41, 85, 99, 108, 116 y 122; mopihuia in tlanahuatihcayotl 134 iuan moixpolihuiltiah se tlahcuilolpamitl in Tlanahuatihcayotl 97 tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 13 noviembre tlen 2007.

**IYOHZIH.** Mopatla in tlen achtohui tlahcuilolpamitl tlen tlanahuaticayotl 6° ; mopatla iuan mopihuia tlen tlanahuatihca-

yotl 41 iuan 99; mopatla tlen achtohui tlahcuilolpamitl tlen tlanahuatihcayotl 85; mopatla tlen achtohui tlahcuilolpamitl tlen tlanahuatihcayotl 108; mopatla iuan mopihuia in tlatlapantli IV tlen tlanahuatihcayotl 116; mopatla in tlatcotontli f) tlen tlatlapantli V tlen Base Achtohui tlen tlanahuatihcayotl 122; mopihuia eyi tlahcuilolpamitl campa itlamiyah tlen tlanahuatili 134; iuan moixpolihuilia tlen eyi tlahtolpaitl tlen tlanahuatihcayotl 97, nochi tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlahtlanahuatilmeh.

*Sanpanoh tlahtoli*

**Se Tlanahuatihcayotl.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

**OME TLANAHUATIHCAYOTL.** San ica sempa mochihuas inin Instituto Federal Electoral quipia quiihtos, quemi moihtohua ipan amatlanahuatihcayotl tlen moixnextis, quiihtos quechitsa quiyaltise tomin quemah quichihuaseh campaña presidencial ipan 2008 xihuitl, san ihuicpa noihtos quisqui tomin quitlali-seh tlen tominpiyanih san masehualmeh tlen cuali quinechico-seh sesen xihuitl tlen Tlahtoli Nechicolismeh.

**EYI TLANAHUATIHCAYOTL.** Tlen Tlahtocan Sennechicolistli quisencahuas tlen mopatlatiyas tlen moihtos ipan amatlanahuatilmeh iuan amo panos sempoali iuan matlactli tonati tlen cananas uahquemah calaquis ipatih inin Tlahtolmatilistli.

**NAHUI TLANAHUATIHCAYOTL.** Ihuicpa itech calaquis tlen moihtohua campa eyi tlahtolpamitl tlen ni base V tlen tlanahuatihcayotl 41 tlen inin Amatlanahuatili, iuan amo panos sempoali iuan matlactli tonati tlen mopohuas uahquema calaquis ipatih inin tlahtolamtilistli. Tlen Caltequichihualoyan tlen Diputados cuali quitocahtiseh se Consejo General tlen Instituto Federal Electoral.

a) Quitocahtis se yancuic Tlahtolmacaquetl Presidente, iuan itequi tlamis ipan 30 tonati tlen octubre meztli tlen 2013 xihuitl; tla ihquino asis, anqueh quitocahtihque cuali Noja qui-



---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

toacahtiseh san ica sempatsi, sanquemah moihtohua ipan eyi tlahtolpalitl tlen 41 tlanahuatihcayotl tlen inin Amatlanatihcayotl.

**b)** Quitocahtis, ome yancuiqueh tlahtolmacani electorales, iuan intequi tlamis ipan 30 tlen octubre meztli tlen 2016 xihuitl.

**c)** Quitocahtis, iuan quitlapehpeniseh tlen chicueyi tlahtolmacani electorales tlen tequitihya uahquemah calaquis ipatih inin tlahtolmatilistli. Eyi tlen tlamis intequi ipan 15 de agosto meztli tlen 2008 xihuitl iuan eyi tlen quitoquiliseh ipan intequi ixquixca 30 tlen octubre tlen 2010 xihuitl.

**d)** Amo panos 15 tonati tlen meztli agosto tlen 2008 xihuitl, quitocahtiseh eyi yancuiqueh tlahtolmacanih electorales tlen tlamis intequi ipan 30 tlen octubre meztli tlen 2013 xihuitl.

Tlen tlahtolmacanih electorales iuan Tlahtolmacaquetl Presidente tlen Congreso General tlen Instituto Federal Electoral, tlen tequitihya uahquemah calaquis ipatih inin tlahtolmatilistli, quitoquiliseh ipan intequi ixquixca quemah caltequicihualoyan tlen Diputados uiihtoseh quema monahiatia ipan inin tlanatihcayotl. Ayicmo ipatih tlen tocayitl tlen tlahtolmacanih electorales tlen sanpanohni tlen Consejo General teln Instituto Federal Electoral quemi moihtohqui ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilo-  
loyan ipan 31 teln octubre meztli tlen 2003 xihuitl.

**MACUILI TLANAHUATIHCA YOTL.** Ihuicpa quem moyahyancuileh ehechca tlen Magistrados Electorales tlen Sala Superior iuan salas regionales tlen Tribunal Electoral tlen Chicahualistli Judicial tlen Sentlanahuatilo-  
loyan tlen ica moihtohua inin tlanahuatihcayotl 99 tlen ni Amatlanahuatili, eltos tlen ica moihtohua ipan amatlanahuatili tlen Orgánica tlen Chicahualistli Judicial tlen ni Sentlanahuatilo-  
loyan.

**CHICUASE TLANAHUATIHCA YOTL.** Tlen Legislaturas tlen Tecpan Caltlanahuatilo-  
loyan iuan tlen Asamblea Legislativa tlen Iyolo HUeyi Altepetyl monequi quisehsencahuase inin amatlanahuatili tlen motoquilis quenihqui motlalihtoc ipan inin Tlahtolmatilistli, amo panos tlen se xihuitl ihuahqueman calaquis ipatih inin tlahtolmatilistli, iuan nohquia, motlachilis tlen moihtohua ipan 105 tlanahuatihcayotl, tlahtolcotontli II, tlahtolpamitl na-

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

hui, tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

Tlen Tecpan Caltlanahuatiloyan uahquema calatosa ipatih inin Tlahtolmatilistli quipehtosehya tlaixhuasanilistli nosoc sanoc pehuaseh, quisencahuaseh tlen amatlaixhuasanilistli quemimoihtohua ipan ini disposiciones constitucionales iuan amatlanahuatilmeh teln ipatih, yece quema tlanatosa nompaproseso electoral monequi quisencahuaseh tlen ica moihtohua ipan tlahtolpamitl tlen ompanoh ipan cahuitl quenihqui moihtotoc, mopohtuas quema sanoc panotos se tonal quema tlanatosa inin proceso electoral tlen moihtohua.

**CHICOME TLANAHUATIH CAYOTL.** Moixpolihuiltia nochi tlen moihtotoc tlen ica amo motlepanitas inin Tlahtolmatilistli.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 6 noviembre tlen 2006. Tepantlahtoani Ruth Zavaleta, Tlayecanani, Huecapa Tepantlahtoani Santiago Creel Miranda, Tlayecanani.- Tepantlahtoani Antonio Xavier López Adame, Ichtacatlahtolpixquetl, Huecapa Tepantlahtoani Adrian Rivera Pérez, Ichtacatlahtolpixquetl. Tlahtoltilaixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlacatli ihuan se tonati tlen noviembre metztli tlen ome mil ihuan chicote. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Francisco Javier Ramírez Acuña.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopatla, mopihuiya, iuan moixpolihuiltiah tlen nica moihtohua tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 7 mayo tlen 2008

**Iyohtzih tlanahuatihcayotl.** Mopatla in tlen tlanahuatihcayotl 74, tlatlapantli IV, tlen namah achtohui iuan chicueyi tlahcuilol-

pamitl, 79 tlatlapantli I iauun II, iuan tlen namah macuili tlahtolpamitl; 122 Tlahcuilolpamitl C, BASE Achtohui, tlatlapantli V, tlacotontli c) achtohui tlahtolpamitl iuan e) iuan 134 tlen namah achtohui iuan nahui tlahtolpamitl; mopihua tlen tlanahuatihcayotl 73 tlatlapantli XXVIII, 74 tlatlapantli VI 79 ome tlahtolpamitl, iuan quipanoltia tlen namah ome campa chicuase tlahtolpamitl iuan elis eyi iuan cicome tlahtolpamitl, otohtoquilihtiyaseh, iuan tlatlapantli IV, ome tlahtolpamitl; 116 tlacotontli II, tlahtolpamitl nahui iuan macuili; 122, Tlahcuilolpamitl C, Base Achtihui, tlatlapantli V tlacotontli c) eyi tlahtolpamitl iuan 134 ome tlahtolpamitl, iuan mopanoltia tlen namah ome mocachuas campa chichueyi tlahtolpamitl iuan elis eyi tlahtolpamitl tlen chichnahui tlahtolpamitl, motohtoquilihtiyaseh, iuan moixpolihuilia tlen tlanahuatihcayotl 74 tlatlapantli IV, macuili iuan chicuase iuan chicomé tlahtolpamitl, mopanoltia tlen namah chichueyi tlahtolpamitl elis tlen macuili tlahtolpamitl, tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

### *Sanpanoh tlahtoli*

**Achtohui tlanahuatihcayotl.** Inin Tlahtolmatilistli pehuas motequihua san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

**Ome tlanahuatihcayotl.** Tlen Tlahtocan Sentlanahuatiloan, iuan nohquia Legislaturas tlen Estados iuan Iyolo Hueyi Altepetl, monequi quiixnextiseh amatlanahuatili, iuan nohquia, quisencahuase amatlanahuatilmeh ihuicpa qitlepanitaltiseh tlen moihtohua ipan inin Tlahtolamtilistli, inoh mochihuas amo panos se xihuitl, tlen mopohuas uahquemah calaquis ipatih inin tlahtolamtilistli, san amo mochihuas tlamotoquilis tlen moihtohua ipan tlanahuatihcayotl 74, tlatlapantli IV tlen ni Amatlanahuatihcayotl

**Eyi tlanahuatihcayotl.** Tlen tohtonati moixtlachilis quemah moixnextis inin Cuenta Pública iuan amatlayolmelahquetl tlen moquixtihtoc quema moyectlachili, calaquis quemah ipatih tlen Cuenta Publica itechcalais tlen xihuitl fiscal 2008 xihuitl.

**Nahui tlanahuatihcayotl.** Tlen Cuenta Pública panotosa tlen namah mochihchihua ejercicio fiscal 2008 mo chihchihuas quemih moihtohua tlen nica yahtoc:

**I.** Tlen Caltequichihualoyan tlen Diputados, iihitico se tzontli iuan nahuipoali tonali panotosah quemah calaqui ipatih inin Tlahtolmatilistli, monequi quitlamiltis inin yeclachililistli tlen Cuentas Públicas tlen quinamisquis ejercicios fiscales 2002, 2003, 2004 iuan 2005.

**II.** Tlen Cuentas Públicas tlen quinamicquis ejercicios fiscales 2006 iuan 2007 quintlahtlachiliseh quinhqui moihtohuas campá disposiciones tlen quinamisquis tlen materia tlen moihtohua ipan inin tlahtolmatilistli.

**III.** Tlen Caltequichihualoyan tlen Diputados, monequi quitlamiltis inin tlayecalistli tlen Cuenta Pública tlen ejercicio fiscal tlen 2006 quema ayimo tlami 2008.

**IV.** Tlen Cuenta Pública quinamisquis tlen ejercicio fiscal 2007 mixnextis quema ayimo panotos tlen 15 mayo mástil tlen 2008, amatlayolmelahquetl tlen moasiltihoc tlen 15 tlen marzo meztli tlen 2009 iuan itlayectlachilistli motlamiltis ipan 2009.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepétl, ipan 19 febrero tlen 2008. Huecapa Tepantlahtoani Santiago Creel Miranda, Tlayecanani.- Tepantlatoani Ruth Zavaleta Salgado.- Huecapa Tepantlahtoani Gabino Cue Monteagudo, Ichtacatlahtolpixquetl. Tepantlahtoani Esmeralda Cárdenas Sanchez, Ichtacatlahtolpixquetl. Tlahtoltxihuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatilyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli Tequichihuani tlen Sentlanahuatilyan, Mexihco Iyolo Hueyi Altepétl, ipan 6 tonati tlen mayo meztli tlen ome mil iuan chicome. Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtoltxihuasantli.- In Secretario tlen Gobernación, Juan Camilo Mouriño Terrazo.- Tlahtoltxihuasantli.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopatla, mopihuiya, iuan moix-polihuiltiah tlen nica moihtohua tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

**Iyohtzih tlanahuatihcayotl.** Mopatla in tlen tlanahuatihcayotl 16, 17, 18, 19, 20, 21 y 22; tlatlapantli XXI Y XXII tlen tlanahuatihcayotl 73; tlatlapantli VII tlen tlanahuatihcayotl 115 iuan tlatlapantli XIII Tlahcuilolpamitl B tlen tlanahuatihcayotl 123, tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 18 junio tlen 2008.

*Sanpanoh tlahtolme*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman moixnextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan, san amo tlen moihtohua ipan sequinoc sanpanoh tlahtolme.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Nochi inemilis tlen tlahtlacoltehtemolistli canque mo ixcotehtemiliseh tlen quiita tlanahuatihcayotl 16, párrafo ome iuan matlactli iuan eyi; 17, párrafo eyi; nahui iuan chicuáse; 19, 20 iuan 21, párrafo chicome, tlen ni Ueyi Amatlanahuatili, pehuas mo tequihuia quema quiihtos ni tlanahuatiltlatilantli tlen itequi, san ma amo pano chicueyi xihuitl, mopouas san tonilis quema mo ixnextis ni tlahtolmatilistli.

Ihquino, Sentlanahuatiloyan, Iyolo Hueyi Altepetyl, Tlatlanahuatilmeh iuan altepemeh tlen intequi, qui quixtiseh iuan quitequichihuase tlapatilistli que tla achiyoc tlanahuatilmeh san tlen monequise tlen ica quipehualtiseh Nochi innemilis tlen tlahtlacoltehtemolistli canque moixcotehtemilise. Sentlanahuatiloyan, Iyolo Hueyi Altepetyl, Tlatlanahuatilmeh ihuan altepemeh no quitilanase nochi innemilis tlen tlahtlacoltehtemolistli canque mo ixcotehtemiliseh san que uelis elis, ipan nochi in altepetyl tlen san ihiyoca tlahtlacoli tlen uala ipan tlanahuatilatmatl.

Quema ixpannesise ni tlanahuatili tlen párrafo on panoc, tlen quipia tlahtoltlanahuatili noso tlen quichihua monequi quiquixtise, se tlahtoli tlen mo nequi ixquisas ipan tlatequitin-nih canque tla moixpantia tlanahuatili, nompa no quihcuilose nompa Tlahtlacoltehtemolistli monequi elis motelhuse ixnextihquehya ipan amatlanahuatili iuan, quehani, nochi tlen tlanahuatiltlapalehuistli tlen quipia ni Ueyi Amatlanahuatili pehuaseh tequitisehya san que quihoua iuan quema monequis san que mochihuas ipan itequi tlahtlacoltemolistli.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** Masqueh eltohca ipan ne ome Tlanahuatihcayotl, tlahtlacoltehtemolistli monequi elis motelhuseh tlen eltoc ipan tlanahuaticayotl 16, párrafos ome iuan matlactli iuan ome; 17, párrafos eyi, nauí iuan chicuase; 19, 20 iuan 21, párrafor chicome, tlen Ueyi Amatlanahuatili, moyolcuis ipan se tonali tlen quema ixnesis ipan Amatlayolmelahua tlen Tlanahuatilmeh ni Tlaltipactli, iuan ipan altepeme tlen quicuitoquehya ipan in amatlanahuatili yoltoqueh, eltoseh nochipa cuahcualtsi in tequitl tlatehtemolis tlen quichihtoquehya san que tlanahuatili eltohca, masqueh teipah pehque moyolcui yaini. Uala ihquino, monequi te yolmelahuase san tlen qu ihcuilohtoque tlahtoli ipan ome Tlanahuatihcayotl.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** Tequitl tlen tlahtlacoltehtemolistli qui pehualtihtoquehya quema ayi pehuayayah ica ni tlahtlacoltehtemolistli mo nequi elis motelhuseh eltoc ipan tlanahuatili 16, párrafos ome iuan matlactli iuan eyi; 17, párrafos eyi, nauí iuan chicuase; 19, 20 iuan 21, párrafos chicome, tlen Ueyi Amatlanahuatili, tlamiseh in tequitl san que quihoua amatlanahuatili tlen quistiyohui.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** Tlan yancuic qui calaquih-toque ipan párrafos ome tlen tlanahuatili 18, iuan tlen quipatlilihtoque iuan cauitl tlatsacuistli tlen qui ixpantia ipan tlanahuatili 21, pehuas calaquiseh in tequitl quema sequinoc amatlanahuatili quihouah, san amo ma panos eyi xiuitl, ni puehua panotoc se tonali quema qui ixpantise ni Amatlayolmelahquetl.

**Tlen chicuase Tlanahuatihcayotl.** Amatlanahuatilmeh tlen quixnextia quema miaqui mo sehcotiliah tlahtlacolchihua

tlen altepemeh, noha quipia inpati, ixquixca quema Congreso de la Unión qui tequitiltis tlen quiihtoua tlanahuatili 73, i chiyo XXI, tlen ni Ueyi Amatlanahuatili. Tlahtlacoltemolistli in tequi tla pehtoquehya mo tlacxiliah ipan in amatlanahuatilmeh, iuan tlen quiihtohtoquehya amatlasencahualistli nohquia ipan mo tlacxilihque, amo quinehelchihuas ni yancuic tlanahuatili ni ueyi altepetl. Ihquino, nomequi qui sencahuase iuan quitlepantaseh ni amatlacayo, san que eltoc ipan tlanahuatili tla ayimo calaqui tlen ni yancuic.

**Tlen chicome Tlanahuatihcayotl.** Congreso de la Unión, amo panos chicuase metstli tlen quema qui ixnextiseh ni Amatlayolmelahquetl, quiquixtis na amatlanahuatili tlen quiihtos Sistema Nacional de Seguridad Pública. Altepemeh qui quixtiseh amo panos se xiuitl, tlen pehua quema mo ixnextiya ni Amatlayolmelahquetl, amatlanahuatili ino itequi.

**Tlen chicueyi Tlanahuatihcayotl.** Congreso de la Unión, tlen altepemeh quiquixtiah tlanahuatili iuan tlen quiquixtiah tlanahuatilamatl tlen ni Iyolo Hueyi Altepetl, mo nequi quititlaniseh tomincayotl iuan ihquino quipatlaiyaseh tlachihualistli tlen quisencahua tlahtlacolchiuanimeh. Tlen ahachi tomin monequi quinmacaseh monequi eltos tlahcuiloli ipan amatomintlahtlachialis tlen sanoc uala quema ni calahqui itequih no amatlamelahcayotl iuan tlen ualau amatomintlahtlachialis. Ni amatomintlahtlachialis monequi quitequiuseh ipan tlapayilis tlanahuatili, tlapatilis in tequitl, calchiuaseh iuan ica pehuaseh tequitiseh, iuan quin nextilihtise nochi tlen monequi ahquin tequihueque, intequitini cani on mo telhuiya, tlamocuitlauiyanih, temanauianih in tequi, tlaixmatiani ipan tlatsquia iuan tepalehuiyanih.

**Tlen chicnahui Tlanahuatihcayotl.** Ipan ome metstli ualahtihuala quema quiixpantia ni Amatlayolmelahcayotl oncas se tlachihualistli mo masalohtoseh in tequi ica in tequitini tlen Tequichichuani, Tlahtol tequichihuani iuan Tlasencahuani, nohquia tlen tlamachtiani iuan nochi tlacameh, nohquia tlen elis tequitini tlen Conferencias de Seguridad Pública, Procuración de Justicia iuan tlen Presidentes de Tribunales, tlen quipias se Secretaría Técnica, quin palehuis tequihueme tlen altepemeh iuan tlen Ueyi Altepetl, quemah ihquino mo tlahtlanise.



**Tlen matlactli Tlanahuatihcayotl.** Ueyi Altepetl qui chiua-seh se tomintemolistli san qui tequihiseh ica tequitilistli tlen Secretaría Técnica tlen quihtoua chicnahui tlanahuaticayotl. Tomintemolistli momactilis san que qui sencahuahtia se in tequitl iuan san tlen quihtoua amatalanahuatili.

**Tlen matlactli iuan se Tlanahuatihcayotl.** Tla sanoc pehuas ni tlahtlacoltemolistli monequi elis motelhuseh, in tequitini tequitl can yon mo tlatelhuiya tlen quihtoua yancuic amatlanahuatili ueliseh qui tlahtlaniseh ahqui tequihue maquin cauilicah maquin cauacah ipan se cali tlen ueyitlahtlacolchihua san amo maqui panolti ome sempoali tonali.

Ni chihualistli uelis san tla monelnequi iuan ihquino cuali quisati se tlahtlacoltemolistli, quin mocuitlauia tlacameh o tlemach tlen quihtoua tlanahuatili, noso quema onca temahmatilistli nima nesi numpa tlahtlacolchihquetl cholosnequi amo maqui tlatsacuiltica.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, 28 tlen mayo tlen 2008.- Sen. Santiago Creel Miranda, Presidente.- Dip. Susana Monreal Ávila, Secretaria.- Rúbricas.”

Ma mochihua tle eltoc ipan fracción se tlen tlanahuatili 89 tlen ni Ueyi Amatlanahuatili ni Mexihco, iuan ihquino maqui ixnextica iuan maqui tlepanitaca, ni quiihcuiloua ni amatl tlen Teyolmelahua ipan ni Cali tlen Tequichiuani, ipan ni Altepetl Ciudad de Mexihco, itequi caxtoli iuan ome tonali tlen macuilt-sontli iuan chicueyi xiuitl.- Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Rúbrica.- El Secretario de Gobernación, Juan Camilo Mouriño Terrazo.- Rúbrica.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mo patlah tlen tlanahuatihcayotl 69 iuan 93 tlen ni Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 15 agosto tlen 2008

**Iyohtzin Tlanahuatihcayotl.** Mo patla tlen achitohui párrafo, iuan mo pihuiya se párrafo tlen tlanahuatihcayotl 69; mo patla párrafo ome iuan mo achihuahia párrafos nahui iuan macuili tlen tlanahuatihcayotl 93, ni ome tlen ni Amatlanahuatili

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

*Sanpano Tlahtoli*

**Achtohui.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihua san tonilis tlen queman monextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

**Ome.** Mo ixpoliuitiah nochi sequinoc tlanahuatili tlen qui ixpanoh tlen uala ipan ni amatlayolmelahcayotl.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl., ipan 30 tonali tlen julio mestli tlen 2008 xiuitl.- Sen. Santiago Creel Miranda, Presidente.- Dip. Susana Monreal Ávila, Secretaria.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis iuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan chicueyi tonali tlen agosto mestli tlen macuiltsonitli iuan chicueyi xihuitl.- Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- El Secretario de Gobernación, Juan Camilo Mouriño Terrazo.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mo patlah tlen tlanahuatihcayotl 88 tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 29 agosto tlen 2008

**Tlanahuatihcayotl.** Mo patla tlen tlanahuatihcayotl 88 tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

*Sanpano Tlahtoli*

**Iyohtzin.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihua san tonilis tlen queman monextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl., ipan 13 tonali tlen agosto mestli tlen 2008 xihuitl.- Sen. Santiago Creel Miranda, Presidente.- Dip. María Oralia Vega Ortiz, Secretaria.- Tlahtolixhuasantli.”

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatilyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatilyan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempouali uan ome tonali tlen chianahui metstli tlen macuiltson-tli uan chicueyi xihuitl.- Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- Tlen Secretario de Gobernación, Juan Camilo Mouriño Terrazo.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mo patlah tlen párrafo macuili tlen tlatlapantli ni tlen no tlanahuatihcayotl 116 tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilyan ipan 26 septiembre tlen 2008

**Iyohtzin Tlanahuatihcayotl.**- Mo patla tlanahuatihcayotl 116, tlatlapantli I, párrafo Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

### *Sanpanoh Tlahtoli*

**Achihtohui.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman monextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatilyan.

**Ome.** tlen ni legislaturas tlen altepetlmeh mo nequi qui cualcahuaseh sa queh monequi ipan in ueyi amatlanahuatilamatl tlen in altepetl, uan nohcía in legislación teipatlantli amo panos se sempoualih uan se mahtlactli tonali tlen pehuas mo pouas quemah pehuas i tequi ni amatlayolmelahcayotl.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl., ipan 13 tonal tlen mestli agosto tlen 2008 xihuitl.- Sen. Santiago Creel Miranda, Presidente.- Dip. María Oralia Vega Ortiz, Secretaria.- Tlahtolixhuasantli.”

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcualli moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoualli uan ome tonali tlen chicnahui metstli tlen macuiltsonitli uan chicueyi xihuitl.- Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- Tlen Secretario de Gobernación, Juan Camilo Mouriño Terrazo.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopihuia párrafo chicnahui tlen tlanahuaticayotl 4o.; mo patla fracción XXV iuan mopihuia fracción XXIX-Ñ ipan 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 30 abril tlen 2009

**Iyohtzin Tlanahuaticayotl.** Mo achiuía párrafo chicnahui tlen tlanahuaticayotl 4o.; mo patla fracción XXV, uan mo achiuía fracción XXIX-Ñ ipan tlanahuaticayotl 73, tlen ni Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

*Sanpanoh Tlahtoli*

**Achihtohui.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman monextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

**Ome.** Nochi tlen tequitlanahuatiltlachiliah qui chihtoquehya uan qui ihtohtoqueh ipampa ipan tlen eltoyahya tlanahuatilamatinih uan ipan Amatlanahuatili tlen Ueyi Altepetl tlen

## AMATLANAHUATILI TLAHTOLI

---

Derecho de Autor y otros, san queh registros tlen obras uan contratos, reservas tlen quin mactilihto quehya, amasencahuayotl tlen procedimientos uan sequinoc, uan nohquia tlen qui chih-toqueh inuaya san tlaacatsitsi, contratos, convenios, sucesiones testamentarias, qui pixtoseh in yancuicatéquitl.

México, Iyolo Hueyi Altepetl, 24 i tonal tlen metstli eyi tlen 2009 xihuitl.- Sen. Gustavo E. Madero Muñoz, Presidente.- Dip. César Horacio Duarte Jáquez, Presidente.- Sen. Gabino Cue Monteagudo, Secretario.- Dip. Manuel Portilla Dieguez, Secretario.- Tlahtolixhuasantli.”

Mochihua tlen moih-tohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan sempoual-ih uan nahui tonali tlen metstli nahui tlen macuiltson-tli uan chichnahui xihuitl.- Felipe De Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- Tlen Secretario de Gobernación, Lic. Fernando Francisco Gómez Mont Urueta.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopihuia ni tlatlapantli XXIX-O ipan 73 tlanahuaticayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 30 de abril tlen 2009

**Iyohtzin Tlanahuatihcayotl.** mo pihuiya ni tlatlapantli XXIX-O tlen tlanahuatihcayotl 73 tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quemínica moih-tohua:

### *Sanpanoh Tlahtoli*

**Achtohui.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuis san tonilis tlen quemán monextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

**Ome.** Ni Hueyi Tlahtocan monequis quixinextis amatlanahuatili tlen quipia quittas ica inin tlahtoli iuan amo huechahuas matlactli iuan ome metstli, tlen mopohuas uahquema monextis inin Amatlayolmelahcayotl.

**Eyi.** Quema ayimo quichihchitose nompá Tlanahuatijcayotl ni Hueyi Tlahtocan quipixtos tlanahuatili tlen ipan inin Amatlayolmelahcayotl moihtohua, Noja Irati letos tel ihquina moihtos ipan amatlanahuatili tlen quichihtoseh legislaturas tlen entidades federativas, quema nonequis quipihpiaseh tlacameh inin toçayitl iuan campá mo ihtohua sequihnoc tlamanli tlen quipia tlaçameh tlen amo tlanahuatili quipia.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepétl., 24 tonali tlen mestli marzo tlen 2009 xíhuítl.- Sen. Gustavo E. Madero Muñoz, Presidente.- Dip. César Horacio Duarte Jáquez, Presidente.- Sen. Gabino Cue Monteagudo, Secretario.- Dip. María Eugenia Jiménez Valenzuela, Secretaria.- Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chichahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepétl, eli sempoualih iuan chicome tonali tlen metstli nahui tlen macuultsontli uan chicnahui xíhuítl.- Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- El Secretario de Gobernación, Lic. Fernando Francisco Gómez Mont Urueta.- Tlahtolixhuasantli.

**tlahtolmatilistli** tlen ica mopihuia párrafo se tlen tlatlapantli XXI ipan 73 tlanahuatihcayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlatlanahuatilmeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 4 mayo tlen 2009

**Iyohtzin Tlanahuatihcayotl.** Mo patla tlen párrafo se tlen tlatlapantli XXI tlen tlanahuatihcayotl 73 tlen ni Ueyi Amatlanahuatili, uan mo cahuas quehaní:

### *Sanpanoh Tlahtoli*

**Achihtohui.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuia san tonilis tlen queman monextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan.

**Ome.** Amatlanahuatilmeh tlen qui yolmahtoqueh tlahtlacoli quemah acahya qui tsacuiliah iuan tomih mo tlahtlaniah ihuicpa ihquino qui manahuseh, ipan altepemeh, nohah yancuic eltos itequi ixquicea quemah ni Congreso de la Unión qui chihuas tlen itlanahuatil eltoc ipan tlanahuatihcayotl 73. Tlatlapantli XXI, tlen ni Ueyi Amatlanahuatili. Tlen tlatentemolistli penales qui ehualtihtoquehya ipan mo tlatxilihtoqueh ipan numpa amatlanahuatilmeh, iuan tlen onca amatlasencahuatlistli no mo tlatsqulihtoqueh ipani, amo mo ihtlacoseh masqueh calaquis ini ueyiamatlanahuatili. Uahca, qui tlamitiseh iuan qui mocuitlahuseh ihquinoh maeli, sanque eltoya amatlanahuatili iuan ayi ipehuayaya itequi tlen yainih.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl., 24 tonali tlen mestli marzo tlen 2009 xihuitl.- Sen. Gustavo E. Madero Muñoz, Presidente.- Dip. César Horacio Duarte Jáquez, Presidente.- Sen. Gabino Cue Monteagudo, Secretario.- Dip. Margarita Arenas Guzman, Secretaria.- Tlahtolixhuasantli.”

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, eli sempoualih uan chicome tonali tlen metstli nahui tlen macuiltsonitli uan chicnahui xihuitl.- Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- El Secretario de Gobernación, Lic. Fernando Francisco Gómez Mont Urueta.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mopihuiah se ome párrafo, iuan sequinoc motlahtlaloltia, ipan 16 tlanahuatihcayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh.



---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan ipan 1 junio tlen 2009

**Iyohtzin Tlanahuatihcayotl.** mo pihuiya se ome párrafo, iuan sequinoc motlahlalotia, ipan 16 tlanahuatihcayotl tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuicpa mocahuas quemí nicamoitohua:

*Sanpanoh Tlahtoli*

**Iyohtzi Tlanahuatihcayotl.** Inim tlahtolmatilistli pehuas motequihuis san tonilis tlen queman monexis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl., 21 tonali tlen mestli abril tlen 2009 xihuitl. Dip. César Horacio Duarte Jáquez, Presidente.-, Sen. Gustavo E. Madero Muñoz, Presidente.- Dip. Margarita Arenas Guzmán, Secretaria.- Sen. Gabino Cue Monteagudo, Secretario. Tlahtolixhuasantli.

Mochihua tlen moitohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nechicolismeh Tlaltlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, eli sempoualih iuan chicome tonali tlen metstli nahui tlen macuiltsonitli uan chicnahui xihuitl.- Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- El Secretario de Gobernación, Lic. Fernando Francisco Gómez Mont Urueta.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mo achihua tlen ome párrafo tlen tlanahuatihcayotl ome tlen sanpano tlahtoli iuan se tlanahuatihcayotl eyi tlen sanpano tlahtoli amatlayolmelahcayotl tlen ica teyolmelahuah mo patlatoc párrafo nahui iuan mo achihuihto-queh párrafos macuili iuan chicuase, iuan mo cuatopehua in ohui tlen itlamiltiyah ome párrafos tlen tlanahuatihcayotl 18 tlen ni Hueyi Amatlanahuatili tlen ni Mexihcoehuanih, tlen qui xpantihqueh ipan 12 tlen Diciembre metstli tlen 2005 xihuitl.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 14 agosto tlen 2009

**Iyohtzi tlanahuatihcayotl.** Amatlayolmelahcayotl tlen ica mo achihuia tlen ome párrafo tlen Tlanahuatihcayotl ome tlen sanpano tlahtoli iuan se tlanahuatihcayotl eyi tlen sanpano tlahtoli amatlayolmelahcayotl tlen ica tlayolmelahua mopatlatoc párrafo nahui iuan mo achihuihtoqueh párrafos macuili iuan chicuase, iuan mo cuatopehua in ohui tlen itlamiltiyah ome párrafos tlen tlanahuatihcayotl 18 tlen ni Hueyi Amatlanahuatili tlen ni Mexihcoehua, tlen qui xpantihque ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan 12 tlen Diciembre metstli tlen 2005 xihuitl, ihuicpa mocahuas quen nican moihtohua:

### *Sanpanoh Tlahtoli*

#### **Achtohui. ...**

#### **Ome. ...**

Ni Hueyi Altepetl quipia se xihuitl pehua quema pehua monemilia inin Amatlayolmelahcayotl, ihuicpa quiihcuilose amatlanahuatili iuan quin quehquetsaseh calimeh campa tequitiseh iuan órganos san tlen monequi ipan tlanahuatil tlen ni Hueyi Altepetl iuan ihquino ueliseh qui tequitiltiseh se asitoc tlachihuali sentlapalehuilistli Ihuicpa telpocameh.

Eyi. Tlen tequichihuali qui pehualtihtoquehya quema pehuas tequichiuas ni amatlanahuatili iuan maquichiuase instituciones iuan órganos tlen ica camati ne amatlayolmelahcayotl tlen on panoc motlamiltiseh sanque eltoc ipan amatlanahuatili tlen qui tequihuihqueh quema quipehualtihqueh. Tlen tequichihuali tlen ayimo sencahua quema pehuas moyolcuis ni yancuic sistema quititlanise ahqui tequihue tlen yaínoh elis itequih ihuicpa ma quiixmati inoh iuan maqui sencahuas.

### *Tlanahuaticayotl Sanpano Tlahtoli*

**Iyohtzi.** Inin tlahtolmatilistli pehuas motequihuhia san tonilis tlen queman monextis ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan,

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepetl, ipan 15 tonali tlen julio metstli tlen 2009 xihuitl.- Sen. Gustavo Enrique Madero Muñoz, Presidente.- Dip. Esmeralda Cárdenas Sánchez, Secretaria.- Tlahtolixhuasantli.”

Mochihua tlen moihtohua ipan I tlatlapantli tlen 89 Tlanahuatiloyan tlen Amatlanahuatili Tlahtoli tlen Mexicameh Nchicolismeh Tlatlanahuatilmeh, ihuan ichuicpa nelcuali moixnextis ihuan motlepanitas, nitemaactilia inin Tlahtolmatilistli ipan chantli tlen Chicahualistli tlen Sentlanahuatiloyan Tequichihualistli, Mexihco Iyolo Hueyi Altepetl, ipan mahtlactli iuan ome tonali tlen chicueyi metstli tlen macuultsontli uan chicnahui xihuitl. - Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Tlahtolixhuasantli.- El Secretario de Gobernación, Lic. Fernando Francisco Gómez Mont Urueta.- Tlahtolixhuasantli.

**TLAHTOLMATILISTLI** tlen ica mo patlah iuan quiachihuiyah tlanahuaticayotl 75 ,115 , 116, 122, 123 y 127 tlen ni ueyi amatlanahuatili tlen ni mexicomeh.

Moixnexti ipan Amatequichihuani tlen Sentlanahuatiloyan ipan 24 agosto tlen 2009

Setsi. Mo patlilayah párrafo nahui tlen inciso c) tlen tlatlapantli IV tlen tlanahuaticayotl 115; tlen ni iyohyoc párrafo inciso b) tlen tlatlapantli V tlen BASE ACHTOHUI tlen tlanahuaticayotl 122; iyohyoc párrafo tlen tlatlapantli IV tlen apartado B tlen tlanahuaticayotl 123; tlanahuaticayotl 127, iuan mo achiuiyah párrafos ome iuan eyi tlen tlanahuaticayotl 75; tlen párrafos nahui iuan macuili ixquisca tlatlapantli II tlen tlanahuaticayotl 116, mo panoltia ipan iohui tlen ama nau iuan macuili; párrafo ome, mo titlanis pan tlen ama ome a macuili, ixquisca inciso b) tlen tlatlapantli V tlen BASE ACHOTHUI ixquisca tlanahuaticayotl 122 tlen ni Ueyi Amatlanahuatili tlen ni Mexicomeh, iuan mo cahuas ihquino:

### *Sanpanoh tlahtolmeh*

**Tlen se Tlanahuatihcayotl.** Ipan ni acitoy qui ijtohua cala- qui itonalihcaca tlen camatitoc ni amatlapoali tlen nochi ni Mexihco tlatl yamahtic. Ni camanali axaca qui patlas.

**Tlen ome Tlanahuatihcayotl.** Ni tlaxtlauli tlen ama mo- caua ax uelis qui tlanise achi miac quenihqui quiamatlahi- toque, quin tlecoltilisquiya iuan quintemouilisquiya ni tomi tla- poqueme ipan ne se xiuitl tlen uala.

**Tlen eyi Tlanahuatihcayotl.** Tlen tequichitituahto- que ipan nese xiuitl tlen necalaquis iuan tlen uala ni tlahcuiloli tlen ne Suprema Corte de Justicia de la Nación, ica ni uehueyi tla- cameh tlen Tribunal Electoral del Poder Judicial de la Federa- ción, ni magistrados de Circuito, ni Jueces tlen ni mexihcotlali, consejeros de Judicatura Federal, nochi tlen moihitsquitoque Consejo Yajmatj ica Instituto Federal Electoral iuan ni Magis- trados iuan Jueces tlen ni Poderes Judiciales tlen nama itsto- queh ipan in tequitl, mo tlatliseh quehni:

a) Tlen tiselia tomi quinextia se presupuesto tlen namanoc achi miyac tlaxtlauli ipan base II del Tlanahuatihcayotl 127 tlen ni Ueyi Amatlanahuatili política tlen Mexicameh Nechi- colistli tlen Sentlanahuatilmeh, moj pixtos nochij tonahli tlen istos ipaj tequitl

b) Tlen achiyoc ti tlaniliseh mo iluiya ni pil tominti tlen quin mahmaca pilquentsitsi quin calaquia tlen tlacuahtinemi iuan quin selia in tomi tlen se xiuitl tequiti quin maca amatomi tlen ica quipatla in tlacualis iuan sequinoc quin tlaajaxiltilia, iuan uelis mopixtos ipan tlayehyecoli tlen ni tomin ax ma pano miyac tlen quitlalijtohque ipan base II in Tlanahuatihcayotl 127 tlen ni Ueyi Amatlanahuatili política tlen Mexicameh Nechi- colistli tlen Sentlanahuatilmeh,

c) Ni tlen quiaxiltia ajachi san uelis mochiuas tla ni tomin amo pano miyac tlen tiquijtotoyaya.

**Tlen nahui Tlanahuatihcayotl.** Ni Congreso de la Unión, ica Legislaturas tlen ni pilaltepetsitsi ica ni Asamblea Legisla- tiva tlen ni Mexihco Tlatl, tlatlani, qui piya motlatlanis iuan

---

TLANAHUATICAYOTL TLEN SAN ONPANOH

quicualtlalise iuan sanse mocahuase ipan quenama ni Decreto, calajtoc ipan 180 Tonalmicaua calaquis quenih.

**Tlen macuili Tlanahuatihcayotl.** Ni Congreso de la Unión, ni Legislaturas tle ni Mexihcameh Nechicolistli tlen Sentlanahuatilmeh ipan Asamblea Legislativa ipan ni Mexihco Altepétl, qui piya tlahatlanise iuan quin tlatsacuiltise quenicatsa itstoque ica ni tequitino canque tlamis tlen qui itohtoque ama ni Decreto, icacalactoc ipan 180 tonali mo cacualcalaquis.

Mexihco, Iyolo Hueyi Altepétl, a 22 de julio del 2009.- ni Senador Gustavo Enrique Madero Muñoz,

**Presidente,-** Dip. Esmeralda Cárdenas Sánchez, Secretaria.- Rúbricas.”

Qui tlamiltiya ni achi ipan Tlanahuatihcayotl 89 ni Ueyi Amatlanahuatili tlen Mexihcomeh, iuan tla quipanoltise iuan quiixmatise, moihcuiloua ama ni Amatlayolmelauahcayotl ipan ni cali tlen Poder Ejecutivo Federal, ipan ni ueyi altepeco Mexihco, Iyolo Hueyi Altepétl, ipan sempoali iuan se tlen chicueyi metsli 2009.- Felipe de Jesús Calderón Hinojosa.- Rúbrica.- Secretario de Gobernación, Lic. Fernando Francisco Gómez Mont Urueta.- Rúbrica.

## TLAHTOLPIALI (VOCABULARIO)

**Altepechantli Tequitilistli.** Administración Pública.

**Altepechantli.** Ciudadano.

**Altepechantli.** Sociedad.

**Altepetlahtocan.** Ayuntamiento.

**Altepetlahtoli.** Audiencia pública.

**Altepetlali.** Ejido.

**Altepetlali.** Municipio.

**Altepeyotl Tequichihualo Sentlanahuatiloyan.**

Administración Pública Federal.

**Altepeyotl tlachihualmeh.**

Obras públicas.

**Altepeyotl tlayolcayotl.**

Organismo público.

**Amatlacuiloli.** Tratado.

**Amatlahtoltlapalehuili.** Convenio.

**Amatlaixhuasantli.** Contrato.

**Amatlanequili.** Requisito.

**Amatlanotzali.** Convocatoria.

**Amatlapehualtilistli.** Iniciativa.

**Amatlatechpohuilistli.** Correspondencia.

**Amatlaxitlahquetl.** Reglamento.

**Amatlaxtlahuili.** Idemnización.

**Amatlayolmelahualistli.** Informe.

**Amatocayotl.** Registro.

**Amatocayotl.** Título.

**Amoxtli tlen Sentica Altpechanehque.**

Registro Nacional de Ciudadanos.

**Anahuac Cuatitlancahualmeh.** Reservas nacionales.

**Anahuac Tlaltipactli.** República.

**Anahuac Tlapihpiani.**

Guardia Nacional.

**Ayohualmeh.** Islas.

**Caltequichihualoyan.** Cámara.

**Caltequichihuaneh.** Tribunales.

**Caltlamachtilyoyan.**

Normal o Escuela Normal.

**Calflanahuatili.** Institución.

**Chicahuac tlahuili.**

Energía eléctrica.

**Chicahualistli Tepantlahtoanih.**

Poder Legislativo.

**Chicahualistli Tlahtoltequichihuani tlen**

**Sentlanahuatilyoyan.**

Poder Legislativo de la Unión.

**Chinanco tlanahuatilmeh.**

Leyes locales.

**Huehcapah Tepantlahtoani.** Senador.

**Huelis inon tlahtoli.** Según el caso.

**Hueyi Tlahtocan.** Cámara de Senadores.

**Ihuical tlamantli.** En igualdad de condiciones.

**Ihuicpa huelis mochihuas.**

Para tal efecto.

**Imahuan.** Miembros.

**Insentlanahuatil.** Independencia.

**Ipihuiyah.** Además.

**Iselnemilis.** Autonomía.

**Itlachialis.** Características.

**Itzontla.** Capital.





**Mihcatoquispan.** Panteón.

**Miltequitinih.** Campesinos.

**Miltequitiquetl, tequichihuani, tequitiquetl.**

Jornalero, obrero, trabajador.

**Moahocuis.** Preservar.

**Moixcotona.** Se prohíbe.

**Nelchihuali.** Garantizar.

**Nelcuali nemilistli altepeyotl.**

Seguridad pública.

**Nochiméh.** Generales, todos.

**Ohtequitl, ohtequichihuali.**

Proceso.

**Ohtequitl.** Método.

**Pamitl.** Materia, surco.

**Quiixtlalis.** Establecer.

**Quiyectlalis, tlayectlalis.** Regular.

**San inon.** Exclusivamente.

**San tlaeltoc.** Paz.

**Saniman.** Desde luego.

**Semanahuac Tlatzacuiltlistli**

**Tlanahuatiloyan.** Corte Penal.

Internacional.

**Sempaha nechicolistli.** Asamblea general.

**Sentica Tlanahuatiloyan.** Democracia.

**Sentlanahuatiloyan.** Federación.

**Sentlapalehuilistli.** Justicia.

**Sentlapiali.** Propiedad privada.

**Siltiqueh mochanchihuanih.**

Pequeños núcleos de población.



**Tecpan Caltlanahuatiloan.**

Estado (aparato de).

**Temachpan nemilispan.**

Seguridad pública.

**Tepantlahtoani.** Diputado.

**Tepesilmeh.** Minerales.

**Tepostequitiyotl.** Industria.

**Tequicahuali.** Renuncia.

**Tequichihuali Altepeyotl tlen**

**Sentlanahuatiloan.**

Administración Pública Federal.

**Tequichihuali.** Proyecto.

**Tequichihualistli.** Procedimiento.

**Tequichihuani tlen Sentlanahuatiloan.**

Ejecutivo Federal.

**Tequichihuani.** Ejecutivo.

**Tequihua tequitini.** Autoridad

administrativa.

**Tequihua Tlahtolsencaquetl.**

Ministerio Público.

**Tequihua tlahtoltlanahuatiquetl.**

Autoridad judicial.

**Tequihua tlasencaquetl.** Autoridad

judicial.

**Tequimachiotl.** Título (escritura).

**Tequipanoli.** Comisión.

**Tlaasitilistli.** Fines.

**Tlaatilistli.** Sustancia.

**Tlakahuentli.** Esclavitud.

**Tlacaitalistli.** Reconocimiento.

**Tlacayochihuali.** Órgano.

**Tlacayotl.** Persona.

**Tlachihuali.** Sistema.

**Tlachihualismeh.** Acciones.



- Tlacotontli.** Inciso (cortado).  
**Tlacuapali.** Transformar.  
**Tlacuilolpamitl.** Apartado.  
**Tlahcuilolpamitl.** Párrafo.  
**Tlahlamiquilistli.** Criterio.  
**Tlahtocan Sennechicolistli.** Congreso de la Unión.  
**Tlahtol tlanahuatili.** Ley.  
**Tlahtoli nechicolismeh.** Partidos políticos.  
**Tlahtolmatili.** Datos.  
**Tlahtolmatilismeh.** Disposiciones.  
**Tlahtolmatilistli.** Asesoría jurídica.  
**Tlahtolmatilistli.** Decreto.  
**Tlahtolmatineh.** Jurado.  
**Tlahtolmelahualistli.** Principio.  
**Tlahtolnescayotl.** Prescripción.  
**Tlahtolpohuali, tlahtolmatilistli.** Información.  
**Tlahtolsencahuali.** Negocio.  
**Tlahtoltequitl.** Políticas de trabajo.  
**Tlahtoltlasencahuetl.** Juez.  
**Tlahtoltlasencahuali.** Acuerdo.  
**Tlahtoltlaxitlahquetl.** Licenciado en derecho.  
**Tlahtolyeyecoanilh nechicolismeh.** Grupos parlamentarios.  
**Tlahuitectli.** Tortura.  
**Tlaixhuasantli.** Autorización.  
**Tlaixnextili.** Candidato.  
**Tlaixpatlani.** Suplente.  
**Tlaixpinahualistli.** Práctica discriminatoria.  
**Tlaixtlalistli.** Elección, elecciones.



**Tlaiyocalistli.** Cultura.

**Tlalchantlistli.** Asentamiento físico.

**Tlaltlanahuatihcayotl.**

Jurisdicción del Estado.

**Tlamacahualistli.** Licencia, permiso.

**Tlamanahuilistli.** Protección, garantía.

**Tlamaquixtilistli.** Libertad.

**Tlamocuitlahuiani.** Policía.

**Tlanahuatihcayotl.** Artículo.

**Tlanahuatili tlahtolchihuali.**

Ley Reglamentaria.

**Tlanahuatilmeh.** Diligencias.

**Tlanelchihualistli.** Garantías.

**Tlaneltoquili.** Disciplina.

**Tlaneltoquilstli.** Confianza.

**Tlaneltoquilstli.** Base.

**Tlanequilstli.** Voluntad.

**Tlanescayotl.** Prueba, evidencia.

**Tlapechtli.** Entarimado, base.

**Tlapiali Mosenelhuayotia.**

Bienes inmuebles, bienes raíces.

**Tlapialistli.** Economía.

**Tlapianih.** Los particulares.

**Tlapipiali.** Recursos.

**Tlaquetzali.** Fundación.

**Tlaquiquixtilistli.** Explotación.

**Tlasencahualpa.** Tribunal.

**Tlasennahuatilstli.**

Libre determinación.

**Tlatechpohuili.** Derecho.

**Tlatemactilistli.** Autorización.

**Tlatemactilistli.** Concesión.

**Tlatematitilistli.** Declaración.

**Tlatenehualistli.** Reputación, fama.

**Tlatequihuili.** Administración.



**Tlatetzoptli.** Intimidación.

**Tlatlanehuilstli.** Fianza.

**Tlatlapantli.** Fracción.

**Tlatocpa tlamaquixtilistli.**

Libertad provisional.

**Tlatoctzin tlatzactli.**

Prisión preventiva

**Tlatzactli.** Incomunicación.

**Tlatzacuiltlistli.** Pena.

**Tlatzacuiltlistli.** Sentencia.

**Tlaxitlahuali.** Norma.

**Tlayecchiuani.** Artesano.

**Tlayyecoli.** Principio.

**Tlayolcayotl.** Organismo.

**Tlayolmatilistli.** Conciencia.

**Tlehtleya tlamantli.** Circunstancias.

**Toaxcayo.** Lo nuestro, lo privativo.

**Tomin altepeyotl.** Cuenta Pública.

**Tominchicahuali.** Capital en recursos.

**Totlalpan.** El país, nuestro país.

**Xitlahuac tlahtoli.** Normas.

**Yaotecayotl.** Ejército.

**Yehaya, yahaya.** El mismo, ella misma.

**Yolchantli.** Vida privada.

**Yoltlahtoli.** Confesión.





*La Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos*  
se terminó de imprimir y encuadernar  
en el mes de febrero de 2010.  
Los Reyes núm. 26, col. Jardines de Churubusco,  
Delegación Iztapalapa, 09410, México DF,  
en Editores e Impresores FOC, S. A. de C. V.  
La edición consta de 3000 ejemplares.